

مصرع ١٤ افغانيا والذعر يخيم على كابول

كابول .. ألوكالات: قَتَل ما لا يقل عن 21 مينها تفغانيا أمسَ في القتال الدائر بين القوات الحكومية والنشقين الافكان البيوم الضامس والعشرين واصفت فيوات اللب البين مكفتيل العاصمة كابول بالصواريخ والساعيث وسُقُطِتُ الْقَدَائُفُ بِمِعْدِلْ قَدَيْقَةً كُلِّ بَقَيْقَةً عَلَى العاصمة كَابُول. وفي الأطارُ تقسّه قدر السكنان الشعورون ال منطقة وزَّمِر أكبر خان وسط كابول في مطولية البيري. من عنف الإشتياكات من الإطراف المتصارعة بالرغم من الصواريخ التي كانت تطلق بشكل عشوائي وبع زارة حولهم وقال لحد قادة القوات الحكومية أن الحنزب الأسلاميُّ بِدَا القَتَالُ وَسَحَنَ تَرِّدُ عَلَى اطَلَاقٌ لَلْتِرِأَنْ ــ

No. 4623 - Saturday - 13. 2. 1993

۲۰ صفحة ـ درهمان

واشنطن تطسرح العسودة على دفعسات بسواقسع مسانّة مبعسد كسل ٣ أشهسر المبعدون مستعدون لاتخاذ مسوقف ايجابي شرط تنديد اسرائيلي بسيساسة الابعساد

كريستوفر في جولته المقبلة بالشرق الأوسط.

على صعيد المبعدين فقد أعلن المتحدث بالسمهم المدكتور

عبدالُعرَيرَ ٱلرِنتيسيّ آنهم على ٱستعداد لاتخاذ موقّف ايجابّيّ في ما يتعلق بمشكلتهم اذا نددت اسرائيل بسيـاسـة الإبعـاد

وَّأَعَلَنْتُ بِوَضُوحِ بِانْهَا لِن تَلجِنَا البِّهَا صَرَةَ أَخْرَى، فَيْ حَيِن

قدمت واشنطن مبادرة جندينة مكملنة للمبنادرة الأوثى التي

وافقت قَيها اسرائيل على اعـأدة حـوالي مـائة مبّعـد، وقالتّ

مصادر فلسطينية مطلعة ان الإدارة الأمريكيية طرحت على

الوفد الفلسطيني الذي يتواجد في واشنطن الأن اقتراحًا بــأنَّ

نعُمد اسرائيل الِّي اعادةً ٱلمبعدينِّ عَلى دفعَاتَ بحيث تتضمنَ

كل دفعة مائة مبعد وان تتم كل ثلاثة أشهر، وأكد المصدر ان

واسنطن ستطرح على مجلس آلامن مشروع قرار سيموافق

من شاحيــة أخـــرى استؤنفت امس

رحلات الجسر الجبوي الذي ينقبل

الامدادات الى سراييفو بعد توقفها

يسبب القتـــال العنيف امس الأول

والذي أدى الى مقتل جندي فرنسي أمس متاثرا بجراحه بعد أن أصيب أمس

امتحان للأوبيك

عندما تجتمع البوم في فيينا اللجنة البورارية لنظمة الإقطبار المسدرة للبترول «أوبيك مسيكون السؤال الإساسي المطروح امام السادة الموزراء

وقبل سُنُوات - بالنَّذات في السبعينيات لم يكن هذا السؤال واردا. كانت منظمة الأوبيك هي التي تحدد الأسعار، ومع أن سلط أنها في ذلك كان مطلقاً، الا لنه كان هناك اتفاق عام بين دول الأوبيك على عدم المفالاة في رفع سعر النقط بحيث يفل دائماً محافظاً على السوارن بين احتباجات الدول المصدرة، وظروف الدول المستوردة حتى لا يضار اقتصاد هذه الاخيرة

وقعل الدون المستوردة مع مصر ال المصل المصادر الربيد. مستور جميعا على وضع خطة لتحجيم سيطرة الأوبيك على سوق النقط، وشكلوا لذلك لجنة الطاقة النولية التي سرعان ما وضعت الخطة الواقية بالغرض، وكان عمادها أمران: أولا خقض الاستهلاك بنسبة منوية التزمت بها السبع الكيار.. بل أن النَّنافسة في الإلتَّرام أسفرت عن تجاور الجميع تقريبا لحصة الخَفْضُ الْمُطلُوبِة مِنْ كُلُّ تُـولُهُ عَلَىٰ حَدَةً.

وبالاضافة الى ذلك أوصت لجنة الطاقة الدولية بانتهار فرصة انخفاض

وليس المستوى الذي تحدده الأوبيك. ولسنا في حلَّجَة الى أنَّ خطـة لَجنَّة الطاقة الدولية قد نجحت تماما، ولازالت ناجحة حتى الآن. ولا سبيلًا لعبودة الأوبيك ألى نَقِونهما في تحديثُد الأسعبار الا بخفض الانتَّاجِ. وأنَّ يكونُ الخَفْضُ على أساسٌ حصصٌ متفقَّ عليها .. تمَّاما كما فعلَّ السنوردون ـ حتى تعود الكرة مرة أخرى الى ملعيهاً. وهذا ما نتوقعه من لجنماع اللَّجنة الَّـوزاريـة الَّـذي سبيـدا اليـوم.. والا فسبكون لجنماعا بقير نتيجة، وخاليا من للضمون.

المجتمعين هو: ما هو السبيل لتقادي انهيار أسعار النقط، والاحتفاظ بها عند مستوى يتفق مع مصالح الدول المنتجة.

ولكن الدول المستوردة لم تقبل أن تطل تحت رحمة الأوبيك. فانفقوا

الأسعار الذي سيترتب على تنفيذ البندين الأولّ والشاني لانشاء احتساطي

السِنَّةِ الدَّالَيَّةِ عَشَرَةً ـ العدد ٢٦٣٤ ـ السبت ٢١ من شعبان ١٤١٣ ــ ١٣ من فبراير ١٩٩٣م

وثانيا، البحث عن مصائر بعيلة للطاقة وتنشيط البحوث العلمية في هذا

عشدن درو

، خلفت در

للة والتفكيل

نـــتننــرد

کیانت ہیں۔

شفعه ولأاه

دعرا فقديد

\*\*

استراتيجي تفطي ضُخم يمكن من خلاله التعضل في زيادة العرض عند الحاجة لابقاء سعر النقط عند للستوى الدي تريدد السول المستوردة.

العواصم - «البيان» من خليل خرمة والوكالات: تضاعفت الجهود والاتصالات بين الأطراف المعنية بالصراع العربي الاسرائيلي على جميع المستويات للتوصل الى حل لمشكلة المبعدين قبل دعوة الوفود المشتركة بمصادئات العربي والصعيد العربي والصعيد السلام الثنائية ومتعددة الأطراف للاجتماع، حيث جرى طرح مبادرتين جديدتين على الصعيد العربي والصعيد السلام الثنائية ومتعددة الأطراف الاجتماع، حيث جرى طرح مبادرتين جديدتين على الصعيد العربي والصعيد السلام الثنائية ومتعددة الأطراف الاجتماع، حيث جرى طرح مبادرتين جديدتين على الصعيد العربي والصعيد السلام الثنائية المستونين المستونين التعربي والصعيد العربي والصعيد العربي والصعيد العربي والمستونين المستونين التعربين المستونين المستوني الدولي، الأولى قدمها المبعدون انْفسهم والثانية قدمتُها الإدارة الأمريكية وسيطرحُها وزير الضَّارَجية وارَّن

عليه المجلس وسيتضمن اشادة بخطوة اسرائيل باعادة جزء من المبعدين ويؤكد على وجبوب اعبأدة البَّقيــَة عَلَى دفعيات

وفي القاهرة رأي وزير الخارجية المصري عمرو موسى ان الجولة الناسعة للمحانفات الثنائية لن تعقد قبـل ابـريـل المَفْبِلُّ، وان هذه المهلة ضرورية لكى تحمل مشكلية المُبْعِلِّينَ بطريقة ترضى جميع الأطراف مؤكدا أن قضية المعدين وعملية السلام ستكون في صلب محادثاته مع كريستوفر عندما يزور الفاهرة في نطاق جولته، اما على الصعبد الاسرائيلي فأن ببريز أكن في نسويسورك أن قرار الأبعاد غُير قائل المتفاوض وأن أسرائيل أعطت كل البقية صفحة 10

## مبعوث السلام الأمريكي للبوسنة بريطانيا ترفض رفع حظر السلاح عن الب

العواصم - الوكالات: وصل ريجنالد بارثولوميو المبعوث الأمريكي الخاص بشأن البوسنة الى مـوسكـو أمس لبحث أمكانية الحصول على مساعدة روسيا في تطبيق خطة الرئيس الأمريكي بيل كلينتون ذات النقاط الست الرامية الى احلال السلام في يوغسلافيا السابقة، فيما رفض وزير الخارجية البريطاني دوجالاس هبرد النداءات الخاصة برفع حظر الأسلحة الذي فرضته الأمم المتحدة على البوسنة وقال أن رفع الحظر يعادل سكب البنزين على النار وسيودي الى احتدام القتال.

> الأول مع ثلاثة فرنسيين اخرين عندما اعُتداءات الصرب. سُقَطَّت أَحدى قَـنَائِفً المُـورَتَـر على سيارتهم المدرعة. واشأدت مصر بالمبادرات الامريكية لاحلال السلام في البوسنة وقالت في بيان صدر أنس أن البوقف الامريكي

الاكتسر صرامسة قسند يؤدى الى وقف وقال عمرو موسى وزير الخارجية المصرى في بُيان ﴿ الْ ٱلمَـوَقَفَ الامـريكي معقول خاصة انه لن يترك الامر الى المجموعة الاوروبية البقية صفحة ١٥

محمد واحمد بن راشد يشهدان سباق الخيول تحت رعابة صاحب السمو الشيخ

• هماهب السمو الشيخ ستثوم بن راشد بنائج السيدي وللموارد للسو الشيخ مانح بن حليفة

شهد صاحب السمو الشيخ مكتوم بن راشد آل مكتوم نائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء حاكم ببي.. سباق الروارق السريعة الذي أقيم يوم أمس في الميناء

السيامي بجبل على وتابع سمود السباق منذ انطلاقته

وسطى مهيد. كما شهد السباق الذي نظمه ورعاه شادي بيي السولي للرياضات البحرية في اطار تجديد ذكرى الماضي والأجساد بصورة حديثة تتناسب والعصر سمو الشيخ مانع بن

مكتوم بنّ راشّد آل مكتّوم سَانْت رئيسَ الدولية رئيس مجلس البوزراء حياكم يبي شيد سمو الشيخ محمد بن راشــد أل مكتوم وزير الدقياع وسمو اللواء الشيخ أحمد بن راشد أل مكتوم قائد المنطقضة العسكرية البوسطى سبباق الخيول العربية الأصيلة والمهجنة الأصيلة الذي أقيم بعد ظهر أمس على مضمار سمو الشيخ احمد بن راشد أل مكتوم قرب نادي جولف الأمارات على طالع ص١٦

### الحتكم باعدام رئيس مالى السابق

عاماكـو ــ أ.ف.ب: أصبيرت محكمـة الجنابات ف باماكو أمس حكمها باعدام رئيس مالى السابق موسى تراورى وثلاثة مسئولين أخرين. هم وزير الدفاع السابق الجنرال مآمادو كولنبالي ووزيّر الناخلية السابق سيكو لي ورئيس الإركان العامة للجيش العقيد عثمان كوليسالي، وبرأت المحكمة ٢٨ متهما أخسرين جميعهم من السوزراء والمسؤولين الكبار في الحزب الوحيد السابق والاتحاد الديموقراطي للشعب الشابق واوتحاد الديمولوركي للسعب المالي، بزعامة موسى تراوري. وكان الرئيس السابق وهؤلاء الأشخاص قد حوكموا لقيامهم بقمع المظاهرات التي جرت في مارس ١٩٩١ في العاصمة المالية واوقعت اكثر من منتى قتيل

دائب العالد العلى للمعنوات المستعند عنه المستوس مدين ١٨ فبراير الجاري. وسوف يشارك في حفسل الافتتاح ١٢ وزيراً للدفاع اضافة لكبار الشخصيات العسكرية ووفود الدول المشاركة. وأكد سمو الشيخ سلطان بن زايد آل نهيان نائب رئيس مجلس الوزراء ان اقامة وتنظيم معرض «ايديكس ٩٣» على أرضَ الْأَمَاراتُ يَجسنَد ٱلْكَيَّانِـة الخضارية المتميزة لدولتنا الفتية على الخبريطة العالمية بعد اسهامها المتسواصيل في مختلف الانشطسة السياسية والاقتصادية والاجتماعية

مكتوم بن راشد يشهد سباق الزوارق السريعة

الاقليمية والدولية. وقَالَ سُمودٌ انَّ اقامـة هـذا المعـرض يدلّ كنلك علَّى الأَهميـة القصـوى الَّتيّ بَولَيها صِاحبُ السمو الشيخ زَّايُـد بنِّ سلطان أل نهيان رئيس الدوّلة الإسراز الدور القاعل للتولّة في المجتمع الدوّليّ ليس كنولــة منتجــة للنفط فحسب وآنما كوجه حضاري قادر على التفاعل مع أحداث العالم. أوأكبت اللحشة الإعلامسة العلسا للمعرض في مؤتمر صحفي عَقدته أمسٌ على أهمية أقيامية المعرض في دولية الامارات وزيادة عدد الدول والشركات التي تشارك فيه .

ءالتفاصيل ص٢ ،،

العواصم ـ الوكالات: بيدأ وزراء نقط أوبيك اجتماعهم الحاسم اليوم في فييناً تُحت صَعُوطُ شديدة لخفّضُ الإنتاج الى معدلات تقنع الأسواق بجدية للنظمة في جهودها لرفع

اجتماع حاسم اليوم

لوزراء أوبيك بفيينا

خليفة آل مكتوم رئيس بيوان حاكم بيي.. كما شهد السباق جمهور كبير وصل عديد الى ١٥ الف متفرج.

وعقب نهاية السباق قام الشيخ أحمد بن سعيد آل

وحت مهايد السباق ما مساوي من مثل مثلث مكتوم رئيس شركة مكتون المركة طيران الأمارات بتوزيع الجوائز التي بلغت مليونا و ٢٥ الفائزين المناسبة على الفائزين المناسبة على الفائزين المناسبة ا

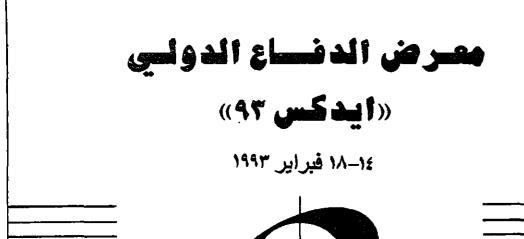
في السباق الذي صاحبه مهرجان بحري كير استمر A ساعات متواصلة.

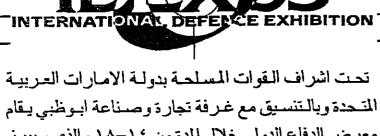
خلیفهٔ بفتتح غداً «ایدیکس ۹۳»

١٢ وزيراً للدفاع يشهدون الافتتاح

يفتتح صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان ولي عهد أبـوظبي نائب القائد الأعلى للقوات السلحـة غـدا الأحـد معـرض الـدفـاع الـدولي

وقد جدد هشام ناظر وزير البترول والثروة المعدنية في المملكية العربيية السعودية مطالبة بلاده بخفض أثثاج أوبيك من النفط بما لا يقل عن مليون برميل يوميا وقال في تصريح لشبكة "سي.ان.ان" الأمريكية ان مثل هذا الخفض يعتبر ضروريا لدعم الأسعار في سوق متخمة بالنفط بالفعل وقد تقدمنا باقتراح بأن يوزع هذا الخفض تناسبيا على جميع أعضاء أوبيك وأضاف نعتقد أن هذا سيرفع الأسعار ولقد فعل ذلك ببالفعيل ونبأميل بيان يوافق الأعضاء على هذا الاقتراح.





معرض الدفاع الدولي خلال المدة من ١٤-١٨ والذي سيبرز أحنث ماوصلت اليه التكنولوجيا في أنظمة الدفاع البرية والبحرية وأنظمة الأمن. هذا بالاضافة الى الرماية بالنخيرة الحية من اجل اثبات

قدرات منتوجات الشركات العارضة من الاسلحة البرية والبحرية.

مؤتمر الاتصالات الاول

ු මා Emirates

وعلى هامش المعرض يعقد المؤتمر الاول لنظم الانصالات العسكرية، والذي سيناقش خلال محاضراته أحدث نظريات وتطبيقات هندسة الاتصالات العسكرية.

■ تفتح ابواب المعرض يوميا

من الساعة العاشرة صباحاً الى السادســة مســاء للمدعوين الرسميين

والزوار من الدوائر والمؤسسات المتخصصـــة.

الناقل الرسمي Official Carrier

SHOW WELL

تنظيم شركة نبرز اند Organized by:

بالتعارن مع غرفة تجارة ومخامة ابوظبي

the Dhahl Chamber o

العامة للقوات الصلحا Armed Forces G.H.Q COMMITTEE

خاصة ستكون رائعه وخناصنة في

المجال التجارى والأقتصادي فالدولة

التي تنجيح في جينب ٣٥٠ شركية

لتَصنيع السلاح من ٣٤ دولة لأبد ان

تكون ناجحة في علاقاتها الدوليية وفي

اعمالها التجارية وق كافة مجالات

الحياة الاخرى.. مما يجعلها ذات

جاذبية خاصة للاعمال التجارية

وحسول الاقبسال الكبير من قبسل

الشركات الصناعية والمنتجه في هنذا

المعرض قال الحأج عبدالليه المحيربي

ان هناك عوامل عبيبة تقسر هذا

الاقبال الكبير على المشاركة في للعـرض

اولها المكانة المتميزة والسمعة الدولية

التى تحظى بها بولة الامارات العربية

المتحدد وخّاصة في المجالين السياسي

والاقتصادي وتوفر مستوى عال من

الخدمسات والتسهسلات والمسوقسع

الاستراتيجي الجغراق للامارات كهمزة

وصل بن آلشرق والغبرب والسمعية

التجارية العبالمية التي تتمتع بها

الشركبات والمؤسسيات في الامبارات

بالإضافة الى النجاح المتواصل الندى

تحققه المعارض التى تقنام ببالبدولية

والجهود المخلصة والامكانات الضخمة

التى وفرتها حكومة ابوظيى لاقامة

المعرض ورعاية القوات المسلحة لهذا

الحدث الكبير واخيرا تنزايند الاهتمام

الدولى بشؤون الامن والدفاع وخاصسة

وقال انتا اذا اصفنا الى ثلك المنافسة

الهائلة التي يشهدهما سبوق السملاح

ومعدات الدَّفاع العالمي نستَنتج انه

لابد ان تتسابق الشركيات الصيائصة

لاستغلال اية فرصة لعرض منتجاتها

والترويسج لها.. واعتقد ان«اينديكس

٩٣ بالنسبة لهذد الشركبات في ظبل

العوامل التى ذكرتها فرصة كبيرة

لاثبات الوجود خاصة وان للعرض

يتيح الفرصة لاجراء التجارب العملية

والمدانية للاسلحة وهو الامر الذي لم

اللبرة اللبنانية تتحسن

ىنسىة ٣٪ خلال اسبوع

يتوفر في المعارض الأخرى.

في منطقتنا بعد ازمة الخليج.

والتعاون الاقتصادي.

الإقليمية والدولية.

الإحداث أيضًا.

نحيث ماتوصلت البه الصناعة العالمة

ف أنتياج الإسلحية للبريبة والبصريبة

ومعدات الخدمات المرافقة والاتصالات.

الدولية المتخصصة ببلادنا تؤكد امكأنياتنا البشريسة الكيبرة وقدراتنا

التنظيمية والامكانيات الهائلة المتوفرة

بدولتنا لآن تصبح مركز جنب

واستقطاب للعالم كما أنها تعتبر في

الوقت نفسه فرصة موانية ومناسبة

للأشقاء في الدول الخليجية والعربية

لللاطبلاع على أحبدث أنواع الإسلحية

ومواكبة عصر التقنيات المتطورة في

وأشبار سمبو نسائب رئيس مجلس

الوزراء الى أن حضور أكثر من ٢٩ من

وزراء الدفاع والشخصيات العسكرية

في دول مجلس التعساون والسدول

العربية والدول الصديقة يجعل من

هذا اللقاء ملتقي عالميا فريدا لا تقتصر

فوائده على دولتنا وقواتنا السلحة

وحدهما وانما تعبود على اشقبائنا في

دول مجلس التعاون والدول العربية

والصديقه للوقوف والاطبلاع على

التقنيات للتطبورة في مجال انتباج

وقد أكدت اللجنة الاعبلامية العلسا

للمعرض في المؤتمر الصحفي ـ الدي

حضره العقيد ركن سلطان عبيد بخيت

السويدى رئيس اللجنة العليا المنظمة

وأعضاء اللجنة العقيد ركن طيار عتيق

جمعة الهاملي والعقيد ركن بحسري

عبدالرحمن سلطان شلواح والمقدم ركن

عبدالله صالح مطوع على أهمية أقامة

المعرض في دولة الإمارات وزيادة عند

وأشارت الى ان معرض النفاع النولى

هو الاول من نوعه في الشرق الاوسط

ومنطقة الخليج من حيث الحجم

والامكانات والخدمات التي وفرتها

يولة الإمارات العربسة للتحدة وان

للعرض يضم شركيات عبالميية كثبرة

ومتعددة تمثل ٢٤ دولة وحوالي ٣٥٠

شركية ممنا يعطينه اليعند السيناسي

حيث يعتبر امتدانا للسياسة السلمية

القى أرسى دعبائمها صباحب السمبو

الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان

ونكرت اللجنة الإعلاميية العلسا ان

اقأمة هنذا للعرض تبرز قنرة نولة الامارات على تنظيم مثلُ هنه للْعــارض

والملتقيات الدولية على أرض الامارات

وكشفت اللجنسه أن الشركسيات

بسه والله الرحن الرجيء

وإذا مرضت فهوليت فين

بعدأن مرك الله العلي القدير بنجاح

العملية الحراحية الدقيقة لأخي

عر نهاد جاموس

والخ أجربت له بمستشفى راشد بدبي

فإنى وتقترم بحزيل واست كروالا يستناك إلط

استشاري جراعك الدماغ والجهاز النصبي -رئيس فتسم العلوم العصبيية

والحل جميع الأطباء والممرضين والمرضات

وجميع الحاملين بمستشعى راشد

براهم ولاركنام في والحزاء

العارضه ستقدم أسلحة متطورة يعلن

الدول والشركات التي تشارك فيه.

السلاح ومعدات الاتصالات.

وقال ان اقامة مثيل هيده للعبارض

الكثافة في المعارض الدولية وبريطانيا

وفرنسا والولايات المتحدة وايطالسا

والمانيا وتركيا وهولنبذأ والصين

وماليزينا وبناكستنان والهنند واسران

وسنقافورة وجنوب افريقيا وغيرها

وأرجع أسباب الاقبال السوق الكبير

على المعرض الى خمسة عوامل رئيسيــة

أولها للنوقع الاستراتيجي لسنولسة

الإسارات على الخبارطية السيباسيسة

والاقتصابية والجغرافية البولية

والمكانة البارزة الثي تتمتع بها الدولة

على الساحة الدولية وذلك بغضل

السياسة الحكيمة التى تنتهجها بقيادة

صاّحب السمو الشيخّ زايد بن سلطان

وثناني هذه العنوامل هو النعم

الحكومي الذي تقدمه الدولة لمثل هنده

المعارضُ التي تقام على أرضها، وثالثها

توفير الوسائل والتجهيرات اللازمة

التى تسمح للشركات العارضة بعرض

منتجاتها بالشكل للناسب.. ورابعها

التخطيط الجيـد والاعـداد السليم رغم

قصر للدة مابين اتخاذ قرار أقامة

المعرض وتنفيذه وخسامسها تكاتف

وتازُّر مُؤسسات النولية لأبراز هنا

وحول ما اذاً كانت هناك فعنالسات

أخرى ترافق معـرض «ايـديكس ٩٣».

أوضح العقيد سلطيان السبوييدي ان

القيبانة التخطيطيية للمعرض قيامت

حرصا منها على اثراء الجو التقني

والهندسى للمعرض بالاعداد لاقامة

مؤتمر الأتصالات العسكريسة الاول

النذى سيعقد بمقر غرفسة تجسارة

وصناعت أبوظبي يسومي الاثنين

والثلاثاء المقبلين ١٥ و١٦ فبراير الحالى

المُعرض بالصورة المشرقة.

آل نهيان رئيس الدولة.

المركز الرئيسي دمن شاع الدفسا

فاكس: ٣١٦ ٩٤ تنكس: ٣٥٦ ٥٤

عسانقت: ٩٩ ١٤٣٤ ٢٠٤ خطيو-فاكسيمياي: ٢٢٤١٤٠ صدرت: ١٤١٤

مكتب العين حندت الشارع العام

هانفت ۲۹۱۲۷۹ فاكسيمياي: ٦٤٠٠٧٠ صدر-ب: ١٦٠٠٠

الشروق 17 77 ۳ ٥٠

يسود اليلاد غدا طقس

والبحسر خفيف المسوج وارتفاع الموج من قدم الى ئــلائــة اقــدام، ويحدث الجزر في الساعية ١٢٠٤٥ ظهرا و ۳۰ر ۱ مساء.

غائم أم القيوين

بر ديي: الشفاء ش الجميرات: ٤٤٥٢٤٦. ه ليوظيي: ابوظيي ش القلاح ت: - -----الفجر ش حمدان ت: ۲۹۲۰٤٠. ألشارقة: اللريجة ش المبناء

ي عجمان: الصفا ش الشيخ راشد ه ام القيسوين؛ منسار ش الملك ه رأس الخينة: الوليد ش الشيخ شعم الشارح العلم ت: ٦٦٧٦٥٧. \* الفحسرة: النفجسرة ش حمد عبدالله ت: ٢٢٩٢٩٥.

🖝 کلیاء: بن میوسی ـ شیارع الشيخ حمد ت ٧٧٦٦٦٧.

مواتف المتففيات ا

τννλγγ الوصل 111-1-**TV1111** راشد دبې TTEIVI دبي الجديد 7417.. الكويت بدبي

الكلوم دبي

هسانقت: ١٠٠٤٤٠٠٠٠ خدما شنگس، ۱۳۵۸/ ۱۳۸۰ تاکس، ۱۳۵۸/ ۱۳۸۸ تاکسیای: ۲۵۷۸/۲۰

دائرة الإعلانات الركان لرسيسي

هانتن ۱ ۲۹۲۸ غزر .. وووع

مكتب أبوضلي

مكتبراس الخمة شارع مات

هاشت : ۲۲۶۶۱ الإمارات العربية المتحدة

العصر Y 57

## حالة الطقس

غائم وتتوقع مصادر الارصىاد في مسركسن التنبوءات الجوية بالدولة ان تكون هنىاك فىرصىة لسقوط امطار رعدية على بعض المناطق وتكون الرياح شقالية الى شفالتة شرقية وسرعتها من ٥ الى ١٠ عقدات في الصباح، وتكون شمائسة شرقية بسرعــــة من ٥ الي ١٠

الحرارة حالة

فاطمة الزهراء ت: ٢٥٩١٤٥.

ي العين: ماجد ش الغناينات ت: ه الذيد: المليحة الشارع العام

ه خ<u>ـــورفكــــان</u>: الهاشمي ش الكورنيش ت: ٢٨٦٧٩٥.

TTITII

\*\*\*\*\* الركزي أبوطبي \*\*\*\*

### خليفة يفتتح معرض الدفاع الدولي غدا سلطان بن زايد: اقتامة «ايديكس ٩٣» بالأمارات يجسد الكانّة العضّارية المتميزة لـدولتنـا الفتيـة حضور ٢٩ من وزراء الدفياع والشخصييات المسكيريية ومشياركية ٣٥٠ شركيية من ٣٥ دولية

معسرض في العسالم بهسدًا الحجم

والضخَّامَـةَ وعـد الشركـات والـدول

المشاركة مما يجعلنا لانبالغ اذا قلنا ان

وأوضح رئيس اللجنبة العسكربية

وأشار الى ان المعرض يتميز بمميزات

عديّدة منها انبه معترض متكنامل من

حيث التجهيز حيث تتوفر فيه كلّ

الإمكانيات الني تحتاجها الشركات

العارضة ووسائل عبرض قيدرات

الاسلحة والمعدات مثل الصالات المغلقة

لعرض العدات الدقيقة من اجهزة

وأضاف كمآ تتوفر بالمعرض مناطق

عرض مفتوحة لعرض المعدات الكبيرة

بشكيل شابت كالبيساسات والإلسأت

والاسلحة الاخرى بالأضافة الى سيدان

خاص لتسهيل مهمة عرض الشركات

لمعداتها المتحركة كالدبسابات لإثبسات

كفاءتها وقدرتها القتالية مقارنة

وأوضح انه تم تسوفير ميسدانين

للرمنايية أحندهما لنرمنايية الاسلحية

الخفيفة كالبندقية والرشاش والمسدس

والاخر لرماية الاسلحة المتوسطة

والثقيلة وبعيدة المدى حيث تم تجهيزه سعدات البكترونية تليفزيونية تتيح

للمشاهدين رؤية فعالية هذه الاسلحة

بدقة متناهبة على شاشات عرض

وقال أن المعسرض يعتبر الأول من

نوعبه البذى يسميح للبوقود البزائرة

والمهتمة بمجال التسليح بتجربة

وعن الامكيانيات التي يتوفسرهما

المعرض للمعدات البحرية قال العقيد

البركن سلطيان المستويسدى انسه تم

تخصيص القناة الصناعية البواجهة

للمعرض لعرض منتجات الشركات من

الزوارق الخفيفة وببابات ونساقلات

الحند البرمائية كما تم تخصيص

ميناء زايد الشأنى لاستيصاب السفن

والفرقاطات البحرية العملاقة والكبيرة

واستغبال اي غواصات يمكن اشتراكها

وأوضُّنَّح ان اللعرض يشتمل على كل

للعدات التي تستخدمها القوات البريسة

والاسلحة مشل للدفعيسة والسدروع

واسلحة للشباة المختلفة والاتصبالات

وهندسية المسدان والمدفعسة المضادة

للطائرات وطائرات الهليوكىوبتر التى

لها علاقة مباشرة بعمليات الاستاد

القريب للقوات البريسة، امنا في الجنانب

البحرى فتشمل المعروضيات الاسلحية

وللعمدات التي تختص بهسا القسوات

البصريبة من روارق وفسرقساطسات

ونشار الى ان مجال المعدات الامنيسة

يشمل التجهيزات والمعدات الامنية

التى تحتاج اليها القوات السلحة لكل

وعن الندول للشناركية في المعسرض

أوضح العقيد سلطان السويىدى انهبا

تمثل مختلف قارات العالم حيث بلبغ

عند هذه الدول ٣٤ بولة وفي مقتمتها

دولة في المجالين البرى والبحري.

الإسلحة المعروضة بشكل عمل.

كمبيوتر وتقنيات حبيثة.

بالاسلحة الاخرى

خاصة ليلا ونهارا.

هذا المعرض ولد عملاقا.

يفتقح صاحب السمو الشيخ خليفه بن زايد أل نهيان ولى عهد ابوظبي نائب القائد الإعلى للقوات للسلحة غدا الاحد معرض الدفاع الدولي «أيديكس ٩٣ الذي يقام في أبوظبي ويستمر حتى يوم ١٨ من الشهر نفسه. صرح بذلك الدكتور جمال السويدي رئيس اللجنة الإعلامية العليا للمعرض في مؤتمر صحفي عقده صباح امس بمقرّ

وأكد سمو الشيخ سلطان بن زايد أل نهيان ثائب رئيس مجلس الوزراء أن اقامة وتنظيم معرض السفياع السولي «ايديكس ٩٣» على أرض الإمّـــارأت بحسد للكانة المضارية المتميزة لدولتنا الفتية في الخريطة العالية بعد اسهامها للتواصل في مختلف الإنشطية السياسية والاقتصابية والاجتماعية

وقال سموم في حديث ـ لوكالة أثياء الإمارات ــ ان اقامة هذا المعبرض يبدل كذَّلكٌ على الأمَّمية القصوى التَّي يوليها صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان كما أشارت لل أن ١٢ وزيرا للدقياع سيشاركون في افتتاح المعرض اضافة آل نهيان رئيس الدولة لابسراز الحور الفاعل للدولة في المجتمع البدولي ليس كنولسة منتجسة للنفط فحسب وآنما كوجه حضاري قادر على التفاعل مع احداث العالم وصناعة جانب من هـنم

وأكد سمو الشيخ سلطان بن زايد آل نهيَّان أن المعرض يعكس كسنك مؤتمر صحفى يومى لاعطاء معلومات الاهتمام الكبير النذى يبولينه صناحب السمو الشيخ خليفه بن زايد آل تهيان حول كل ما يتم. ولى عهد أبوطبي نسائب القبائد الاعلى للقوات للسلصة لمواكية التطورات التكنونوجية في العالم وتدعيم قواتنا السلحة سالعدات التقنية التطورة وتمكين كوادرها للقاتلة من متابعة

ومن جهة لخرى أعلن العقيد الركن

القَرَارَ فِي العالم من منسَين وعسكريين وقال أن ءأيديكس ٩٣ء يعتبر كذلك

الاول من شوعه دوليا الذي يتيسح للشركات العارضة وعبدهنا اكثبر من ٣٥٠ شركة عرض اسلحتها بـاسلـوب الرماية بالذخيرة الحية لمختلف انواع الاسلحة الخفيفة والمتوسطة وبعيدة المدى مما يسهم في أبراز امكانياتها

وأشبار الى ان المعبارض السدوليسة

وحول معيرات للعرض عن غيره من ومجال القوات البحرية بالاضافة انى للعنات الامنية وهو امر لايتوفر في اي

صَدَو الله العظيم

محنرتخاوج بوكري

عنها للصرة الاولى وأن ٩٥ بسالمانة من الإسلحة والإعتده للتواحده في العرض هے, أسلحة حديثه لم تستخدمها جيوش السدول التي تتبعها هسده الشُّرُكَاتُ بعد كُما أنَّ هُ بِالْمَانَةُ مِنْهَا ابخلت عليها تعديلات حديثه.

الشرقة على المعرض ان دايسيكس ٩٣ـ، وأكنت اللجنه أن اقامة هذا المعرض باعتباره متخصصا في مجالين رئيسيين هما للعدات البرية واللعدات البحسريسة تخدم كسنلك اللقساءات السيساسيسة والاخوية وعلاقات الصداقية بين دول فانه يحقق التكامل الاستراتيجي ف محال المعارض العسكـريــة التى تقــام العالم وتعطى فرصىة لسدول الخليسج بدولة الامارات لانه مكمل لمعرض دبي لللالتقاء مع العسكسريين ومصنعي للطيران والدفساع السذى تخصص فآ عرض تكنولوجيا الطيران والفضاء.

> الى وفود تمثل نحو ٣٠ دولة اخرى. وردا على سؤال حسول الصفقسات المتوقع عقدها بين الشركات العارضية ومختلف البدول أوضحت اللجنبه أنبه من المتوقع حصول هذه الشركات على عقد أو صفقات تجارية سيتم الإعلان عنها يوم الأربعاء المقبل وأنبه سيعقد

> وردا على سؤال حول مسألة الجنزر الثلاث ومشاركة ايران في المعرض أشار الدكتور جمال السوسدي الى ان اسران تشارك في للعرض كما سيحضر وزيـر النفاع الإيراني حفل الافتتاح.

وأكد أن مسوقف دولسة الإمسارات العربية للتحددة واضلح من مسألة الجزر الثلاث وهو الموقف القائم على الرغبة في ايجاد حل لهذه المسائسة ُ يما يبسط سيادتها عليها.

وقال ان وجبود ايبران في المعبرض دليل على رغبة دولسة الامسارات في تعزير العلاقات وحل المسألة الا أن ذلك لايعنى أن دولية الإمسارات تخلت عن مطالبتها بالجزر الثلاث.

سلطان عبيد بخيت السبويىدى رئيس اللجنة العسكرية المشرفة على معرض الدفاع الدول «ايديكس ٩٣ أن أسلَّحة حديثة ومتطورة لم تعرض من قبـل ولم تستخدم بعدد في الحول التي انتجتها سيتم عرضها في للعرض الذي يفتتح في ابوظبي يوم الاثنين المقبل. وقال ان للعرض يعد الإول من نوعه

الذي تشارك فيه اسلحة من الدول الغربية والشرقية بشكل مكثف وفي وأوضح ان معرض،اينديكس ٩٣، يعتبر الاول من نوعه في العبالم البدى يحظى بعدد كبير من البروار اصحباب

أحيث يحضره ٣٢ وزيسرا للسدفساع وشخصية مهمة كما ستقوم وفود عسكريسة من دول مجلس التعساون الشقيقة بزيارة للعرض بشكىل يبومي للاطلاع واكتساب الخبرة والمعرفة.

السابقة كانت تتوفر بها ميادين رماية بالثخرة الحية للاسلحة التي تنتجها الدولة للنظمة للمعرض فقط.. الا ان «لينيكس ٩٣» أتاح الفرصـة لجميـع الشركات العارضة لتجربة كميات كبيرة من الاسلمــة من مختلف دول

العالم وبصورة لم تحنث من قبل. للعارض الدولية قيال العقييد ألبركن سلطسان السسويسدى انسه من حيث التخصص فان للعرض يجمع بين تخصصين هما مجال القوات البريسة

### وقال سافيجناك ان منظمة السياحية روسينا التي تشبارك لاول منزة بهذه سن مجمسع الشسنار الطبسي

في الشرق الإوسط والعالم.

ويقوم انريك سافيجناك بزيارة لنبي

حالياً والتقى امس الأول سمّو الشيئة احمد بن سعيد آل مكتوم رئيس دائرة

الطيران للسنني بسنبي رئيس طيران

الإمارات ورئيس مجلس الترويسج وذلك

بنادي خور دبي للجولف واليخوت. كما لجرى سافيجناك مباحثات مع

كبار مسئولي مجلس تىرويىج التجارة

والسّياحة حَبثُ حثّهم علّى الحّصولُ علَّ عضوية الانتسابِ بمنظمـة السيـاحـة

العباللية، كما وجبه البرعبوة الجلس

للترويج بحضور ألمؤتمر الاقليمى للقبل

للمنظّمة والذيّ سَبِعَقد فيّ سُورياً خَـلال شهر ابريل المقبل.

بعد إنتقاله إلى مقره الجديد ببناية الكاز بميدان برج الساعة شارع المكتوم ديرة ت: ١١٥٢٢/١١١١ أن يعلن عن أفتتاح قسم

العسلاج الطبيعسى للجهز بأحدث الأجهزة والمعدات للعلاج ألطبيعي

بإشراف وإدارة الدكتسور أحمىد رأفست معسروس أخصائي الطب الطبيعي والأمراض الباطنية



# الحاج عبداله المحيربي: غرفة تجارة وصناعة ابوظبى تسخر

اعرب الحاج عبدالله المحيربي رئيس المجلس الوطئي الاتصادى رئيس مجلسُ ادارة غُرفة تحارة وصناعة الوظبي عن تقديره واعتزازه بالاهتمام الذَّى تُولِيهُ القَيَادة السَّيَاسَية لدولة الإمـارّات بـرئاسـة صـاحب السمـو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولــة لمختلف محالات الانشطــة

التي تعكس الوجه الحضاري لدولة الإمارات.

ءايديكس ٩٣ ه . وقبال في حبديث منع وكبالية انبياء الإمارات ان غرفة تجارة وصناعة ابوظبى قد سخرت جميع امكانياتها المادية والبشرية وخبراتها الفنية في مجال المعسارض من اجسسل انجس وانجاح الديكس ٩٣ ، الذي تعتبره قمة معارض الإمارات والمنطقة.. وقد عملت غرفتنا بالتعاون مع اللجنة العليا المنظمة للمعرض من آجيل تنظييل أي

ق تنظيم المعرض. قاعة المؤتمرات الكبرى بفرفة تجارة

هذا التجمع التجارى الكبير للتعريف بالتسهيلات الكبيرة المتوفرة بابوظبي اللاستثمار والتبادل التجاري قسال المحيربي ان •ايديكس ٩٣ ، يوفر فرصة عظيمة للتصريف بدونة الإمسارات والتسهيلات الراقية والتطور الهائل الذي حققته في ظبل القيادة الحكيمية الخلصة لصاحب السمو الشبخ زاييد

بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة. كما ان المعرض يمثل مناسبة جيعة

تقدما في العلم والتكثولوجيا .

واعرب عن ثقته في أن ابوطبي لا وفيما يتعلق باسهام المعسرض في

كما اعبرب عن شكسرد للثقسة التي اولتيا القبادة العامة للقوات المسلحبة لغرفة تجارة وصناعة ابوظبى واتاحة القرصة امامها للمشاركية في الإعبداد والتنظيم لعسرض السنفساع السدولي وتم توجيه الدعوة لحوالي ١٣ عالما من

أكفأ العلماء في العالم في هذا المجال

التراث المجاورة للمعرض حتى تعكس

مظاهر التراث الوطنى لدولية الإمبارات

من حياة البدو والغوّص وصيد اللوَّلوْ

وغيرها من المظاهر التراثية القديمة

بالأضافة الى مشاركة بعض فرق

الفنون الشعبية بتقديم لوحساتها

وأوضح العقيد سلطان السويدي أنه

نظرا لطبيعة المعرض العسكريسة

البحنسه التى تقتضى اقتصساره على

الميتمين بشئون الدفاع فقد تم الأعداد

لاقامة لحنفال خاص للجمهور يقام

النوم بمنطقة كاسر الامواج في أبـوظبي

أمام مطعم السفينة تشارك فيه فرق

الفنون الشعبية والموسيقي العسكرية

بتقديم اللـوحـات الشعبيـة كما تقـوم

واوضح أن الاحتفسال سيبدا في

الساعة الرابعة من بعد ظهر اليوم

ويستمر حتى الساعة السنانسنة

والنصف حيث يقسدم عسرض شيق

بأشعة الليزر بستمر حتى السابعة

والنصف مساء ويبرز مظاهر تراث

المناضى والتطور الحضباري البذي

وعن الترتييات الأدارية والتسهيلات

التي سيقسدمهسا المعسرض لسيزواره

وللشركات العبارضية أوضيح العقيد

سلطان السويدى انه تم تشكيل لجــان

متخصصة لتسهيل مهمة استقيسال

المشاركين في للعرض من وفود وشركات

في مطارات العولية وتنامين وسيائل

العائلية تقوم بمتابعة وتحليل اتجاهات

حركة السفر والسياحية في اكثر من ١٦٥ دولية وتقدم معلوميات قيمية لعمليسيات التخطيط الاستراتيجي

واضاف ان دراســة اخبرة اعــدتها

المنظمة تتنبأ بان تصبح منطقة الشرق الاوسط الاسرع نموا على صعيد حركة

السُياحة في العَّالم خَلالٌ العَشْرِين عَاما

وقد تناسست منظمة السياحية

العاَّمْية في عام ١٩٧٥ وتتخذ منَّ مدريد

مقرا لها وتضم في عضويتها ١١٣ من معر به وحصر في صورت المحافظ المعادد عضوا منتسبا من صناعة السفر والسياحة.

وانشطة التسويق.

تشهده الأمارات حاليا.

الإنتقال والإقامة لهم.

احمد بن سعيد مع سافيجناك والثاني من اليسار وخالد بن سليم مدير مجلس الترويج والثاني

دعسوة مجلس تسرويسج دبى لسلانضمام

الى منظمسة السساحسة العسالمسة

ترويج التجارة والسياحة بتدبي لللانضمام الى للنظمة كعضو منتسب لتسهيل تبادل المعلومات والبيانات التي يمكن ان تسامم في توسيع نطاق صناعة السياحة

وجه انريك سافيجناك امين عام منظمة السياحية العبالميية دعوة الى مجلس

القوات المسلحة باسقاط مظلى حر.

التراثية والقنية.

وأضاف أنه تم كثلك تجهيز قريبة

لإلقاء محاضرات في هذا المحال.

للتعريف بامارة ابوظبى والتقدم الذى تحقق فيها في جميع المجالات.. واعتقد ان الطابع العسكريّ المحض للمعـرض لا يمنعنا من ان نستفيد منه في التعريف بالتسهيلات ومزايا الاستثمار والاعمال في الاعارات وابوظبي خاصة وان معظم الدول المشاركة في ايديكس ٩٣. تعتبر من بين ارقى دول العسالم

واوضح ان غُرفة أبوطبي تشترك في المعرض بجنباح لادارة الاعبلام والنشر بالغرفة تعرض فيه العديد من الكتيبات والنشرات والمطبوميات التي تعرف بابوظبي والامكانيات المتساحسة فيها كما ستقوم بتوزيع كتاب ابوظبى ـ دعها في ذاكرتك ـ باللَّفتين العربيـة والانجليزية على العارضين والنزائرين للمعرض من الخارج.. وهذا الكتاب يتضمن كل المطومات المطلوبة عن الامسارة في جميع جسوانب الحيساة

الاجتماعية والتجارية والصناعية. اقصبى الغبرب ومن شمال اوروبسا الى معرضا عسكريا ضخما وعالميا متل ايىدىكس ٩٣ لابىد ان يكسون في داثرة الضوء العبالميية خياصية وان تجيارة طابع متميز تمارسها جميع دول

# امكسانيساتها لانجساح المعسرض

دولة أو مدينة لابـد أن تكـون لـديهـا القدرة المادية والغنيية والبشريية والسمعية البدوليسة لكى تنظم هسذا المعرض الذي يحتياج لامكيانييات غير عايبة لاقامته ونجاحه. وأنا على يقين بان النتائج التي ستجنبها دولة الامارات عامة وابوظبى

عقبات او صعوبات تعرقل سير العمل

كما قامت الغرفة باجراء الترتبيات السلازمة من اجسل انجساح مؤتمر الاتصالات العسكرية ـ ميلكومـز١ ـ الندى سيقام على هامش المعرض في

وصناعةً ابوطلبي. وحول خطط الغرفة للاستفادة من

تحتاج الى الكثير للتعريف بها لانها اصبحت اليوم من المن العالمية التي يتردد اسمها من اقصى الشرق الى جنسوب افسريقيسا.. واصبحت ملتقي التجارة ومحط انظار الشركات الدولية التى تتسابق لممارسة الاعمال فيها والأنطلاق منها نحو الإسواق الإخرى. تنشيط حركت التبادل التجاري الاقتصادي مستقبلا مع مختلف دول العالم اكد الحاج عبدالله المحيربي ان السلاح وصناعة المعدات العسكرية لها

### بيروت ـ رويتر: استمرت الليرة اللبنــانيــة امس بالتحسن امام البولار محققة ارتضاعا بُواقع ثلاثة في المئة خيلال الآسبوع الْسَالْ. وقبالت نشرة مصرف لننسانُ المسركسرى ان السدولار ستجسل امس

٨٢٧١/٢/٧٦٨ ليرة بَالْقَارَنَة منع ١٨٢٧/١٨٢٣ ليرة في بدايــة الإسبــوع المال يوم الاثنين الماضي. وقالت مصادر مصرفية از مصرف لبنان استمر امس في التدخل في السوق المالية شاريا الدولار لتعزيز احتياطية من العصلات الاجنبية، وقُدروا انتُّه اشتری نحبو ۳۰ ملیبون دولار رافعها حجم ما اشتراد هذا الأسبوع ال حوالي ١٦٠ مليون دولار. وكان مُصَّرِف لبنان فقد نحبو نصف مليار دولار من احتداطیه الدّی قدر بحوالی هٔ ۱٫۵ ملیار دولارٌ وذَلك اثنَّاء تُعُخَّلُهُ في السنُّوقّ

المآلية باشعبا للنولار عندمنا اشتند

الضفط على الليرة في وقت ســـابق من

الشهر المَاضَى وَمطلَعَ الشَيْرِ الحَالِّ.

# بنك أم القيوين الوطني ش.م.ع.

العالم بين بائع ومشتر وعندمنا يقنام

مثل هذا التجمع الكبير والمتميز في اي

## اجتماع الجمعية العمومية العادية

يسر مجلس الإدارة دعوة السادة المساهمين لحضور اجتماع الجمعية العمومية العادية المقرر عقده في تمام الساعة الحادية عشر من صباح يوم السبت الموافق ٦ /٣ /١٩٩٣م وذلك في المقر الرئيسي للبنك بام القيوين بناية دائرة الأملاك الخاصة بام القيوين, شارع الملك فيصل وذلك لبحث جدول الاعمال التالي :ــ

- ١ ـ سماع تقرير مجلس الادارة عن السنة المالية المنتهية في ٣١/ ١٢ /١٩٩٢م.
- ٢ ـ سماع تقرير مراقبي حسابات البنك عن عام ١٩٩٢م . ٣ ـ مناقشة حسابات البنـك واعتماد الميزانية عن السنة المالية المنتهيــة فــى ۱۳/۲۱ /۲۹۹۱م.

٤ - إعتماد توزيع الارباح المقترحة حسب توصية مجلس الإدارة .

 و ـ إبراء ذمـة أعضـاء مجلـس الإدارة عن السنـة الماليـة المنتهيـة فـي 17/11/19914.

٦ ـ انتخاب مجلس إدارة البنك لمدة ثلاث سنوات قادمة لانتهاء عضوية مجلس

٧ ـ تعيين مدققي حسابات البنك للسنة المالية ١٩٩٣م وتحديد أتعابهم -

يرجى من السادة /المساهمين مراجعة المركنز الرئيسي للبنك في أم القيوين مصطحبين معهم ما يثبت مساهمتهم وذلك لتسجيل الاسماء والحصول على بطاقة حضور الاجتماع قبل الموعد باربع وعشرين ساعة على الاقل . ويمكن لمن لا يمكنه الحضور أن ينيب عنه من يختاره من غير اعضاء مجلس الادارة بموجب توكيل

محلس الإدارة

والفنيسدو

الامارات علن

رُ وانْعِه وَفُوْ ا

والاقتصادر

علاقلتها والا شد وفر صفوا

عيسة والننى

ساق عبنظم

ىل عىنيىدۇ

سيزة والسنة

دولد العار

ق الجائز ر

تى والغرريز

من ولنعاود

مة الخارو

ئسة ندى ز

واعتقد ازار

ناد التركيز

رتيا فاعذ

ا الاسبوع أأه

ىحوال <sup>در 4</sup>

ة الأصلاة

7199

## جمعيسة القساولين تنظم مؤتمرا وممسرضسا حسول تمديسد الانسابيب بسدون هفسر في دبي

اعلنت جمعية المقاولين في الدولة عن انعقاد المؤتمر والمعرض الاسبوعي الاول لتمديد الانابيب تحت الارض بدون حَفر والَّذي تنظمه وانفوسنتر انترناشيونال، بالثَّعَاون مع جمعية المقاولين في مركز دبي التجاري العالمي من ١٣ الى ١٥ أبريل المقبل.

الحباجية الى حفر وتكسير السطيح الخبارجي وبسذلك تحصل على الحل الوحيد والعمل لحبل مشاكل المدن

الحديثة وتلافي الاختناقات المرورية وغيرها وسيكون

النحول واضح في اسلـوب الإنشــاءات تحت الارض بعـد

العقاد هذا للقرض والمؤتمر لان هذه التكنولوجيا تعتبر

غير معرقلة للحياة اليومية. وهي تقدم حلّا مشالسا في مجتمعات متقدمة معنية بحماية البيئة والمصافظة على

ونوه للصدر الاعلامي بأن المعرض سيصاحبه مؤتمر

يقدم الجديد في العالم عُنَّ هَـنه الْتَكْنُـولُـوجيـاً وسيَّلقيَّ

للحساضرات متخصصين عساليين في مُحالَاتُ (الأنفساقُ

الصغيرة) والحفر للوجب وصيبانية الإنبابيب المهترئة

والقديمة واستندالها كمأ يقدم المؤتمر التصور الستقبل

واشار الِّي أن عددًا من المسؤولينَ في القطباع الحكومي

ومخططي المدن ومسؤولي البلديات والمهندسين والمقاولين

الدنين والاستشارين من جمسع دول مجلس التعاون والشرق الاوسط واسيا قد دعوا لزيارة المعرض الذي من

الْتَوَقَّعُ أَنْ يَبِلِغَ عَنْدَ زَائْرِيهِ حَـوالْيَ الْرَبِعِيةُ الْإِفْ شَخْصُ بينما يتوقع أن يكون عدد المشاركين في المؤتمر حـوالي

ويقدم هذا الحدث المهم فعاليات جَـانييـة اضافـة ال

المعرَّضُ والمؤتمر. فهناكُ رُياراتَ عُواقَعَ فِي بِي تستخدمُ

تَكُنُولُو جِيًّا الْتَمْدِيدُ الصَّدِيثَةِ، وسَتَقَوْمُ شُرَّكَاتَ كَبِرِي

محووجيه المديد الحديث، وستقوم شركات كبرى يتقليم عرض حي لكيفية استخدام العادات والكائن الخاصة بهذه التكنولوجيا في موقع خاص قريب من المخاصة وسيتسنى للزوار زيارة هذه الموقع والاطالاع على للزايا الكبيرة التي تقدمها هذه التكنولوجيا والحلول الترتمة من المالية في التحديد التحديد

التي تبوفرها، وللعبرض وختم بالقوَّل: أنَّ الْمُعرضَّ

سيوفر قرصة نابرة للشركات العالمية والزوبين للتعرف

على أسواق الخليج ويبوقر القرصبة للمعتبين بهذه

للجّالاتُ بّالاطلاعُ عَنْ قُربُ على الجسديسد في عَسْالم تعنولوجينا الانشاءات وتعديدات الانبابيد دون حفر

شركةً عالمية من اكثر من خُمسة عشر بلدا.

متَخْصَصَ فَضَلَا عَن مشارِكَةَ أَكْثَر مَن أُربعينَ

مظاهر المدينة وتأمين الَّحْدُمات العامَّة.

لَّهُذه التكنُّولوجيا في منطقة الخليج. أ

وهذا للؤتمر والمعرض يقدم تكنول وجيا متقدمة في التميينات الداخلية بمختلف اناواعها تحت الأرض دون الصائبة الى الحقِّر واربياك سطَّيحَ الارض بحقَريبآتَ ومعوقات لحركة للرور.

وسيقدم المعرض لأسواق الشرق الاوسط واسياء اخس ما توصلت اليه الشركات العالمية الكبرى المتخصصة منّ لمهرة ومعدات خاصة بهذه التقنية غير التقليدية التي تعمل على صيانة وتوسيع شبكات الانابيب تحت

وقسالت مصساس بافرة الاعسلام والنشر في جمعيـ للقاولين، أن منظمي للعرض وانفوسنتر انتريناشيونال، وللنظمة العالمية التكنولوجيا التمسيدات الرضية دون حَقَّر يتوقَّعُونَ آقيالا جيئاً من طُرَف الجهات المعنيَّـة بالبِّنيَّةُ النَّحْتَيَّةِ لَلمِينَ، خاصةً وإنَّ هذه الْتَكْسُولُ وجَيِّا الجنيدة ستكون الخيار الافضل في المنطقة.

وقال مصدر أعلامي في جمعية القاولين أن أفاق هذه التكنولوجيا كبيرة في النطقة نظرا لوجود مدن قديمة مرىحمة ومكتطة بحاجة الى التوسع، وأن تكتولوجيا الترميمات والتعديدات دون حفر الس طح سنقنع حلولا مثالية لهذه للدن وسيساعدها على الشوسيع وتبييل وصبانة شبكات الانبابيب القديمة تحت الأرض وتك الْسُوُّولِيةَ تَقُومُ بِهَا الوزَّارَاتِ المُعنِّيةِ والبلسياتَ في تول مجلس التعاون. وقد خصصت دول للجلس ميرآنيات تزيد عن بلايين الدولارات سنويا للانشاءات تحت الأرض وترميم شبكات الانابيب وللجآري الموجودة حاليا ومند

ولى دولة الامارات العربية وحسما انفق حتى الان في السَّنُولَتُ الاَحْيرَةُ ١,٥ عليار نُولار فقط لترَّميم اللجاريُّ السداخليبة ومن بَلك للبليغ انفقت ببي ما يعادل ٠٠٠ أُ مليون دولار في مِدْه الشَّاريع، واصافُّ الصدر قائلا: ان عرقلة الحياة اليومية وتحقير الطرق وتغيير مساراتها في النين يخلق مشاكل مرورية واختناقات مـزعجـة كيل يوم بسبب الطرق النظينية في تمديد وصيانة الإنابيب وَهُنَا يَجْعَلُ مِنْ ٱلْتَكَوْلُوجِينَّا النّي سَيْقَدَمِهَا الْعَرِضُّ قائرة على القيلم بكل انواع التمنينات تحت الارض دون

ابوظبي \_ مكتب «البيان»:

تجارة الامارات مع باكستان خلال الفترة بين ١٩٨١ الي ١٩٩١ قد تجاوزت ۲.۲ مليارات درهم حيث ار تَفَعَّتُ مِن ٩٩٩ مَليونَ برهم في عام ۱۹۸۹ الی ۱٬۱۷۵ ملیار درهم عام ١٩٩٠ وانخفضت بنسبة طفيقة جداً لتصل آل ١٠١٦٢ مُليارٌ درهم في

تشر احصاءات رسمية الى ان جمهورية باكستان الإسلامية كسانت واحدةٌ من الشركاء التجارين المهمن لدوَّلة الإمارات خلال السنوات الصادرات غير النقطيسة من ٥٦ ووفقا لهذه الاحصاءات فان مليون درهم الى ١١٢ ملبونا ثم الى

١٥٤ مليونا خلال سنوات المقارنة

وتشير هذه الإحصيائيات الى ان

رصيد الميزان التجاري استمر

لصالح الأمارات خللال السنوات

الثلاث المذكورة حيث ارتفع من ٤٩

مليــون درهم في ۱۹۸۹ آلي ۱٤٧

مليُّونُـا ۗ في ٩٠٩٦ أنم اسخيفُض الى

وتوضّح مُصادر في ابوطبي الى ان هناك مشروع اتفاقية تجارية

بِينَ البِلدِينَ يَخَضِّعَ حَالَيا لـدراسَّة

الْجَهِاتُ ٱلْمُتَصِّةِ فِي الامساراتِ

وباكستان وقد يتم توقيعه قريبا

بعد توقيع اتفاقية منع الازدواج

الضريبي آلتي وقعها معالي احمد

حميد الطاير وزير الدولية لشؤون

المسالية والصنساعسة ونظيره

الباكستاني خيلال زيارة صاحب ال

السمو الشَّيخ مكتومٌ بنَّ راشـد آلُ

مكتوم نائب رئيس الدولية رئيس

مجلس السوزراء حساكم دبي الي

جمهورية بأكستان الاسلامية

مؤخراً وذلك في اطار العمسل على

تَقَنِّينَ ٱلتَّعَاوِنَ ٱلثَّنَائِيَّ بِينَ البِلَدِينَ. ۗ وتضيف هــــده المسسادر ان

الحكومة الباكستانية قيد انتهجت

مؤخرا برنامجا اقتصاديا يستهدف نقل ملكية العديد من المؤسسات

الحكومية الى القطاع الخاص منها

اكثر من مائة وحدة صناعتة مملوكة للدولة كما ثم تصويل

مصرفين حكوميين الى القطساع

من التّعامل بالنَّقْد الأَجنبي

واصدرت تشريعات يمكن بموجبها

أدخال رأس المآل الاجنبي وتمويل

الارباح ورأس المال الى خَارِج البلاد

بحرية تامة وقد تبدفقت تتبجة

لُــذُلُّكُ الاستثمارات الاجنبيـــة الى

باكستان حيث بلغت نحو ٥٥٪ من

مجمل العام الحالي في مطلع عام

١٩٩٢ ووضعت الحكـــومــــة

تشريعات تضمن بموجبها حماية

المشروعات من التساميم وتقسيم

الحوافر لها وتتطلع الحكومية

الباكستانية في ظل هذه الإصلاحات

على ان تكسون بساكستسيان ارض

ترانزيّت الى آفغانستان وبلدان آسيا

وذكرت المصادر ان هناك مشاريع

مشتركسة بين دولسة الامسارات

وجمهورية باكستان حيث هناك

تُعاون مستمر بين البلدين في مجال

النفط وتقوم شركة بترول ابوطبي

الوطنية ادنوك بالمساهمة في بناءً

مصفاة للنفط في مدينية مولتان

بالإضافة الى بناء خط اناسب للغار

كَذَلَكَ هَنَـاكُ تَعَـاوِنَ مِـعَ شَرِكَــةٌ كريستي بتروليوم الشارقة ببنــاء

مجمع لمنتجبات النفط في مدينة

١١٦ مليونا في ١٩٩١.

.41\_4.\_/4

وتيين الاحصساءات ان جملسة الصّادرات واعادة التصديار من الإمارات الى باكستان قد ارتفعت من ٢٤ه مليون درهم عام ١٩٨٩ الى ٦٦١ مليونا في ١٩٩٠ وانخفضت الى ٦٣٩ مليونا في ١٩٩١ في حسين انخفضت واردات البدولية من ٧٥٤ مليون درهم في عام ١٩٨٩ الي ١٤ه مليونا في ١٩٩٠ ثم ارتفعت بشكل طفيف لتصل الى ٢٣٥ مليونا في

وقعد ارتفعت صسادرات النفط الخَّام من أبوظبي الى باكسَّتـان من ٢٠٩ مُلَّانِيْنَ دُرَهُم الى ٢٧٥ مليونًا في ١٩٩٠ ثم انخفضت قليلا لتصل آلي ٢٧١ مليونا في ١٩٩١ ّوارتفعت صادرات المنتجات البترولية ألى ٢٣ مليسـون درهم في ١٩٩٠ والي ٩٨ مليونا في ١٩٩١ في حين ارتفعت

كما يساهم القطاع الخياص في بين امارة ابوظبي وباكستان قد

وسطيا بلغ حوالي ١٠٧٪ سنويا. ويسآلاضنافة آلى هسده للمؤشرات الخاصة بتطور المبادلات التجارية

دولسة الامسارات في تنفيسد بعض للشاريع المشتركية حيث تساهم محموعة خاصة من الامارات بحصية تبلغ ٤٠٪ من مجموعة صناعية مشتركة مع اليابان هينوباك لانتاج الشاحنات والشاسيهات في حين تقوم مجموعة اخرى بيناء محطة حاويات في ميناء قناسم وفي تنفيذ وتطوير ستروعات عقارية في لاهور وقيام القطاع الخياص في دولية الإمبارات بتنفيذ بعض الشاريع في باكستان تَشتَمَلُ عَلَى مُصنَعَ لُطَّبَّاحُّنُ الْفَهَالِ ۗ ومصنع لانتساج غساز الاكسجين ومشروع لتربية الدواجن ومصنع

بعد تــوقيــع اتفاقيــة منــع الإزدواج الضريبي

مشروع اتفاقيسة تجساريسة بين الامسارات وبساكستسان قيسد السدراسية

٣,٣ مليــــارات درهم قيمـــة تجــــارة البلــــدين بين ١٩٨٩

وتجدر الاشارة الى أن لجنسة مشَّتركَة بِّين البلدينُّ قد تشَّكلتُ بعد زيارة صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس آلدولــة الى باكستان في شهر مارس ١٩٧٤ وقد عقدت اللجنة اجتماعين الاول في اسلام اياد خيلال شهير فيرايس المُّالِيِّ فِي اسْلَامِ البَّدِ الْيَضَّا من ١٢ الل ١٦ ابريل ١٩٩٢.

ومن جهة اخبرى اشار تقرير لادارة السدراسسات والبحسوث الاقتصادية بغرفة تجارة وصناعة ابوظبي ألى أن العلاقات الاقتصادية

تميزت بالتطور والنمو المستمر وذلك خسلال العقسد الإخبر حيث ارتفعت القيمة الإجمالية لتواردات ابوظبي من الساكستان من حوالي ٧٠٦ مَلْيَـونَ درهم عــامَ ١٩٨٣ ۖ الْيُ حوالي ١٥،٩ مليون درهم عام ١٩٩٠ ولقد ادى هذا الارتفاع خلال الفترة المذكورة ١٩٨٣ ـ ١٩٩٠ الى زيادة في حجم المبادلات التجارب واردات ابوظبي من الباكستان خلال الفترة المذكورة الا ان بيانات عام

الإجمالية للسلع للعاد تصديرها من ابوظبي الى الباكستان من حوالي ٤.٢ مليون درهم عام ١٩٨٣ الى حوالي ١٦،٣ مليون برهم عام ١٩٩١ مسجلة بذلك مُعدَّل نَمو

مجلس آدارة غرفة تجارة وصناعة ابوطبي بالإضافة الى المُسؤُّولين في بعض الدوائر والجهات الحكومية الاخرى ودلك خالال الفترة ما بين .199 - 1979 وقد لعبت عملية تنظيم معارض لبعض المنتجات الساكستانية في امسارة ابسوظبي دورا ايجابيسا الترويج للتجارة الخارجية لكالأ البلدين من حيث تعريف التجار في ابوطَبِّي على الصناعات والمنتجاتُ الرَّراعية الباكستانية من ناحية وتعسريف التجبار والصنباعيين الباكستانيين على الفرص التجارية

بين أبوظبي والباكستان خسلال

العقد الاخير من الزمن هناك ايضا

حملة من العبواميل الاخبري التي

ساهمت ايضا في توطيد العلاقات

الاقتصادية بين البلدين فمن اهم

الامسور التي سساعسنت على ذلك

الزياراتُ المتبادلية التي قيامت بها

وفود تجارية من كل من الطلبين

# مؤتمر اوبيك يبدأ اليوم بفيينا وسط اجماع على خفض الانتاج الامارات تدعم جهود المنظمة لتحقيق الاستقرار باسعار النفط

تبدأ اليوم في فيينا اعمال المؤتمر الوزاري لمنظمة السدول المصدرة للبترول «اوبيك» وعلى جدول اعماله موضوع رئيس واحد وهو تخفيض الانتاج لدعم اسعار النفط في سوق البتّرول العالمية.

ويستطيسع المسراقب ان يؤكسد نجساح «اوبيك» في الوصول ال هنفها في هــداً المؤتمر استثابا الى وضبوح البرؤيية إسام مختلف البدول الاعضياء ــ ١٢ يولية بعيد ن التبان في السحساب الإكسوادور ـ بضرورة اجسراء التخفيض في الانتاج والالتيزام للبكر يهذا التحفيض من جانب معظم الدول بما يؤكد وجود اجماع على تخفيض الانتاج. وتحند البرؤيية شبيه الجعاعية بلشا اوبیا، ضرورة تخفیض الانتاج بما لایقل

عن مليون برميل يوميا ولد تبلنورت منده

الروية بشكل وإفتح في جُتلَم جولية ورسر الطأقة الفنزويل رئيس اوبيك الليرب ويسارا في عدد من دول اوبيك وتمنا يتربد منته الرؤية وضوحا وقوة تاييد دول رئيسية في اوبيك لتخفيض الأنتساج بما لابقسل عن الإمارات العربية للتحدة. وقّد اكد معساق يسوسف بن عمير بن

يوسف وزيبر النفط والشروة المعنية أن نولية الامبارات بتبوجيهات من القيسانة السياسية ستدعم جهود منظمة اوبيك في كل مايخدم استقرار اسعار النفط. ودعنا معنالينه آلى تخفيض الانتباج بما لابكل عن طيون برميـل يـوميـا في السَّقَفُ

الانتلجى الذي حسنت اوبيك في انضافية توقعبر للناضى واليساليغ ٢٨٥٥٨٢ مليـون برميل يوميا. وقال ـ حبدًا لـو بـما التخفيض من لول رُزٍ ﴿ وَإِمَارِسَ لِلْقَصِلَ \_ وَمِمَا يَؤْدَى الْ دَعَمَ اسْتَعَارَ النقط ويضفى على السوق النقطينة نبوعنا

من الاستقرار، ويتذلك تلبث الامبارات اكثير من مرة إنها تدعم جهود واوييك، من لجـل تحقيق للصااسح الجماعيسة للمنتجين وللستهلكين واستقرار سوق النقط العالبية فدولة الامارات بسلت تضحيبات كميرة منذ بناية وضع نظام العصص الانتاجيــه

﴿ مُؤْتَمَرُ مُسَارِسُ ١٩٨٣ ﴿ لِنُسَمِينُ وَقَبِلَتُ هينها بحصة أنتاجية لاتنناسب مع فيرتها الانفلجية واحتياطياتها التقطينة الضخمة اتي فضعها في الرنبة الثانية علليــا بعــد للملكة العربية السعوبية وذلك ايمانا منها بشيرورة المقسافا على وحسسة «اوبيك» وتماسكها وتغليب الصلمة الجماعية على الصالح الفردية وَتَشَكَّمُكُونَ بُولَــة الإمسارات ﴿ تَقْسَدُهِم

التضميات والشاركة الفعالة والايجابية في ودسيم مؤتمرات أوبيك وتعميل في كيل القطمروف لتحقيق الاستقبرار في السيوق النفطية وتوفير الأمدادات الكافية من النفط الخام في عالة نقص الإمدادات للسـوق كما حصل أباز ازمة التَّليج الثانية. غير لل الأمسارات التي تؤمل بسو مساة الوبياء، وان تكون قراراتها واضحة وقوبة

الاهتىزاز بسبب عدم الترام بعض السول باتفاقيات ،اوبيك، وخياصية ﴿ السنوات الإخبرة غير ان الظروف الان مهياة جيدا لنتبت لوبيك جسيتهسا ومصساقيتهما ق اتخاذ قراراتها وتتقيدها بشكسل جماعي وبما بحقق الاستقرار في سبوق النفط العالمة

منوقَّفها للسبق من الاتفاق الذي تضوي

اوبيك الوصول اليه في اجتماعها غدا في

فينا. وقد حبد صاحب السمو الشيخ

خُلَيْفَةً بِنَ رَايِدٍ قُلْ نَهِيانَ وَلَى عَهِـدِ ابْـوَطْبِي

ناثب القائذ الاعلى للقوات السلحة رئيس

للجلس الاعلى للبترول هنذا للوقف لسدى

استقباله رئيس لوبيك الـذى زار ابـوظبى

ضمن جولته في عدد من دول الخليج ودول

فقد اكد سموم تأسيد يولية الإميارات

للجهود التي تبذلها واوييك، اتعسرسر الإسعار العللية للنقط واوضع ان تخفيض

الانتاج الذي توافق عليسه دولته الاسارات

العربية للتحدة هو الخفض الشامل لجميع

وبما يتناسب مع حصص الانتاج لكل دولة

وَذَٰلِكَ لَيِمائنا من دولة الامسارات بضرورة

تعزيز الاسعار العالمية وتحقيق الاستقرار

فتطبيق هذه القاعدة الثى رسمتها دولسة

آلامبارات سيبنب دول «اوبيك» ای جسدل

حبول طريقة تخفيض الانتباج ويبوفسر

الالتزام الجماعي من جسانب جميع السدول

الاعضاء باى اتفاق بتم التوصل اليه وهـو

ماتحتىاجيه اوبيك على وجبه الخصوص

لاستعادة مصداقيتها في السوق النفطية

بعد ان تعرضت هذه للصنائية لكثير من

اوبيك الاخرى.

في السوق النفطية .

ويدعم اسعار النفط الني ستنعكس بشكل مُبِاشْر على عبائدات السُدول الإعضَّسَاء وُ المنظمسة التى نننمى جعيعهسا ال السدول النامية وتحتاج مبزآنياتها في هذه للرحلة على وجبه الخصبوص الى سوارد اضبافية لتعويل برامجها التنصوبة ولحنيساجساتها الإساسية. كما ان مصالحها تدفع بشكل فوى نحبو لنفلا فسرار جماعى بنتخفيض الأنتسساج غالسوق بـ أنتظار منذا القرار. وستكون

السوق فَأَدرة على التعساميل مُسع أي فيرار مَتَخَذَهُ وَالْمِيكَ، وَالْمُقَادُ مِنْ أَي ثُفِّرَةً لَابِحْكُمُ سدادها مما يقطلب ان يكون قبرار تخفيض الانتاج قبرارأ جماعينا وعل اسس واضحنة وان يكون معدل التذخيض سالقدار الدني بعطى نقعة قوية للاسعار ألتى تبتعد الان بُمُفَنَكُنْ اربعيةٌ دُولارَات نَفَريباً عَنَ الهَدَفَ

السعرى 71 بولارا للبرميل. فعيم البوصبول آل الاتفياق المطلبوب ستكون نثنئجه كما اكد معالى وزيبر النفط لتعطى نتائج اجبابية في السوق ارانت ان العبايات السعودية والشبيل والجلباب ٨ بسيات ... اثمن الحدايات مكة الكمية والمدينة المنقدة لكل مشتر شفئ زيانن والروم بتروم ولتشرهر ولبرك المحسلوق بني تلزن ١١٠١١

بالاجماع ستتبت اوبيك مرة اخرى انها على والثروة المعننية ـ سيئة ـ وقند يؤدى ثلك الى انخفياض اسعبار النفط فورا بمقيدار دولارين وتعنى هذه الخسارة زيسادة في حجم الخسائر غبر للنظورة التي تتكدها دول اوبيك نتبجة انخفاض اسعار النفط. تاتى اى قرارات تاخذها «اوبيك» جماعية غُمِ أَنْ الخُسَارَةِ الْكَبِرِي فَي حَسَالَةٍ عَدِم وعلى اسس ثابتة ولنئك حددت الاسارات

> «اوبيك» امام مرحلة جديدة من الانقسامات الخطيرة التى ستكرس بشكل اقوى مبدا الانسحاب منّ منظمة «أوبيك» ويكرر حالة انسحاب الإكوانور. والامىر النذى يشجسع على اتخاذ قسرار تخفيض جماعي في انتاج اوبيك انه سيكون تخفيضا مؤقتا يبدا من اول مسارس او الزي<del>ل القادمين والنهامة الـربط</del>ع الشاني من العام الذى يشهد انخضاضناً موسميناً على طلبة النافظ ولايلبت الطلب بعدد في الأرتقاع

> تملى ضرورة تخفيض الانتاج ستضبع دول

استعدادا لموسم الشتاء. ولذلك ستكون أي تضحينات في الإنتياج س تبنی اسعبار النفط الامر السدى سيعبوض ق عبائدات للبدول الإعضباء من النقط الضام رغم انخفاض انتاجها.

ولذلك فان التفاؤل بامكانية وصول وزراء نفط اوبيك الى الاتفاق في هـذا للؤتمر كَبِيرًا جِدا ويمكن الفول ان الاتفاق قادم

وبشكل جماعى. فالظروف مهياة لاتخاذ فـرار بتخفيض الانتاج ويستند هذا القرار الى لرادة ورغبة جماعيسة اكسدتها رسميسا معظم السدول الاعضاء في ،اوبيك، وفي حالة اتخاذ القرار

مستوى الامال والاهداف التي تضطلع بها لنحقيق مصالح دولها الاعضاء وتحقيق الاستقرار في سوق النفط العالية. وقد ائبتت اوبيك اكثر من مرة انها قادرة على الامساك بمفاتيح السوق النفطيـة رغم الاتفاق في مثل هذه الظروف الواضحة التي

افلاتها في بعض الأحبان وخاصة في عام ١٩٨٥ هينَ تمكنت اوبيك من الـوصـول ال اتفاقها الشهير في بيسمبر من العام المذكـور بوضع سقف انتاجى وحصص لنتاجية للبول الإعضاء كان من شانه وقف التبدور الخُطِّيرِ في اسعار النَّفطُ الخام الَّتي تعنت اللَّ اقسل من ١٠ دولارات للبرميسسل وتمكنت ولوينك استشادا الى اتضاق بيسمبر ١٩٨٨ من تطوير قراراتها واتضاقياتها خيلال السنوات التي تلتها وكان بن ابرز ماحقته وضع هنف سعرى لنفوطها الخام ببلغ ٢١ دولاراً للبرميل في يوليو ١٩٩٠ وقد اقتربت كثر من مرة من هذا الهدف وتجاوزته ابان لزمة الخليج. كما استطاعت أوبيَّك خـلالّ من ١٥ مليون برميل يوميا عام ١٩٨٥ ال اكثر من ٢٥ مليون برميل يوميــاً في الــوفت الراهن وان هدّه الحصة مرشحة للزيادة ال

مستوی ۲۸ ملیون برمیسل یسومیسا فی عسام ١٩٩٥ نتيجة عوامل السوق. وسنثبت ،اوبيك، مرة اخرى في مؤتمرها غدا أنها مؤهلة للعودة بالامساك بمغانيت السوق وقيبانتها بعد أن تبركت استبوات طويلة هذه الفيادة للندول المستهلكة التى حولت السوق من سبوق منتجين الى سبوق

== ٢٧ فرع في دولة الامارات العربية المتحدة، ٢٧ جهاز صرف الى، فرع في بومباي، مراسلون في جميع اتحاء العالم. ===

وحول مستويات الاسعار التي تؤمن عائدات نقطية تلبي

واكد معالى وزير النقط والمعاين أن الاكتشافات الناجحة وتقرير احتياطي السلطنة من النقط بالإضافة الى الانتاج الحال والذى يبلغ حوالى ٧٥٠ الف برميل يومينا وهى كمينة مناسبة تسمح لنّا بالتماشي مع اي سعر اقل من عشرين

واعرب معاليه عن ارتياحه للسمعة الطيبة التي تتمتع بها حكومة السلطنة خـاصـة في الـوفـاء التـام بـالـوعـود والالترامات والاستقرار السياسي مشيرا الى انتهباج السلطنية استراتيجية البباب المفتوح تجاد الشركات التي ترغب في التنقيب وبيع النفط العماني او الاستثمار في قطاع الطاقة. وقال معالی سعید بن احم من النفط يقدر حاليا بـ ٥ر٤ بلايين برميل وسوف يرتفع الى ه بلايين برميل في عام١٩٩٣م مشيرا الى ان الانتاج بلغ ٧٥٠ الف برميل يوميا في عام١٩٩٢ مقارنة بــ ٣٠٠ الف برميـل يوميا في عام١٩٧٢.

وحول قطاع الغاز اكد معاليه ان عمليات التنقيب خرجت بنتائج هامة حيث ارتفع الاحتياطي من ٩ الى ١٧ تـريليـون قدم مكَّعب وقد يصل الى الإعوام القاَّدمـة الى مــابين٣٣ الى ٢٤ تريليون قدم مكعب حيث تشكل نسبة الغاز الغير مصاحب الى ٧٩٪ من اجمالي الاحتياطي.

بهدف تبادل وجهات النظس والتعرف على الفرص التصارية المتوفرة لدى كيل منهما هذا وقد بين البأكستان وابوظبي حيث بلغ المُعَدلُ الوسطيُّ لَنَمُوَّ الْوارْداتُّ حوالي ١٠٧ سنويا ولكن على الرغم قامت حسوالي ٩ وفود تجارية من الباكستان بريارة امارة ابوطبي حيث جرت مساحثات بين اعضاء من الريادة الضطردة في حجم هذه التوفود التجارية واعضاء ١٩٩١ تشير ألى حصول تراجع حاد للطبوب ومصنع لحبام ومصن في قيمة هذه الواردات والتي وصلت لتجميع السيارات ومصنع للاسمدة لى حـوالي ١٨.٤ مليون درهم عـام أما تجارة اعادة الصادرات من ابوطبى الى الباكستان فقد شهدت خُلَالُ ٱلَّفَتَرَةَ ١٩٨٣ ــ ١٩٩١ ارتفاعا بسييا حيث ارتفعت القيمية

في امارة ابوظبي مما كان لــه الاثــر اللَّيجانِي عُلَى زُيَّادة حركة الوارداتُّ واعادة الصادرات بين البلدين.

## الشنفرى: سعر ٢٠ دولارا للبرميل يفي باحتياجات خطة التنمية بالسلطنة

باريس ـ العمانية: أكد معالى سعيد بن احمد الشنفري وزير النفط والمعادن. أن السلطنة لم تواجه أي مشاكل في نقل النفط الى الدول المستوردة اثناء حرب الخليج مشيرا الى انتهاج السلطنة لسياسة تسعيرية خطوات جريئة اخرى في هذا الصدد وانتاجية مرنة. وقال معاليه في حديثه لمجلـة «ارابيـز» الفّرنسيّـة ان السلّطنـة قـادرة على ان تتفـاعـل كما تم الغاَّء كافة القيوَّد التي تحد بَّالسرْعَة المُطلوبةُ مع تنبؤاْت السوق والاتجاهاتُ الْعامة لسِّياسات منظمة «اوبك» منع انهًا غير عضو

> احتياجات البلاد الاقتصادية اوضّح مصاليه أنه يمكن أنّ يكون سعر ٢٠ دولارا للبرميل مع انتاج ٦٥٠ ألف برميل هـ و للعدل الذى يفى بالاحتياجــات آلحــاليــة للخطــة الخمسيــة

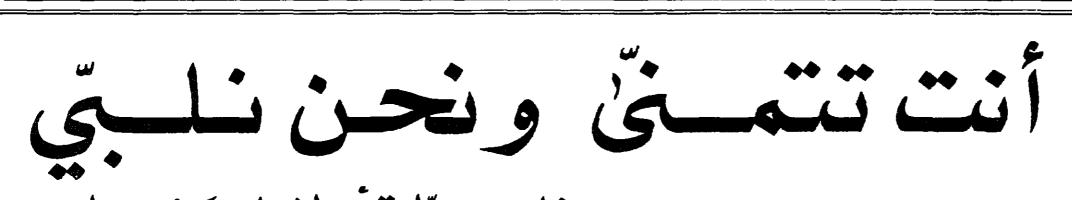
واضاف وزير النفط والمعانن انه قد سبق واعلنا عن قيام

مشروع لانتاج الغاز الطبيعي المسال بتكلفة قدرها ٩ بلايين دولار على ثلاث مراحل تكتمل في ثمانية اعوام، ولقد اقتضت الضُرُورةُ الى انشاء شركة تمتلك عمانَ فيها حوالي ٥١٪. واوضح معاليه أن للرحلة الاولى من مشروع انتاج الغاز

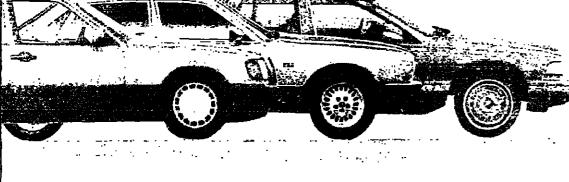
الطبيعي سوف تكتمل في ضلال عامين ويتم فيها تقييم المشروع وسوف تشهد المرحلة الثانية تكوين شركة الانتساج التي سُوف تمتلكها حكومة السلطنة المولة للمشروع. وتتولى شركة تنمية نفط عمان عملية التشغيل وانشاء البنيات الإساسية أمنا المرجلية الثيالثية والإخترة ١٩٩٨ ـ ١٩٩٩ وتهدف الى انتاج حوالي ٥ ملايين طن من الفاز المسال

سنويا ونتيجة للذلك فهناك تصورا لانشاء شركة نكون مسئولة عن تصدير الغاز للسال. واصَّاف معالى سعيت بن احمد الشنفِّري الى ان هسَّاك مشاريع اخرى مثل مشروع الخوير الذي بلغت تكلفته حوالي ٥٠٠ مليون دولار والذي اكتمل مؤخرا حيث يتراوح انتاجه

وأشار معاليه الى مشروع انتاج الغاز المركز في شمال عمان بتكلفة قدرها ٩٠ ملبون دولار وقال ان القضل في هــذا المشروع يرجع الى الفسار المصاحب الدري تتم معسالجته في مصانع جبال والخويس وفهود وريما وتقليل كمية الغاز المحترق الذي ادي الى انتاج اضافي من الغاز الطبيعي المسال. وتشكل المرحلة الثانية من تطوير مستودع «ايبال، للغاز تنفيذه في الفترة ماين٢٩٩ ١ ـ ١٩٩٥، اما المرحلية الشالشة فتتمثل في نكوين شركة لتصديس ٥ اطنان مترى من الغاز

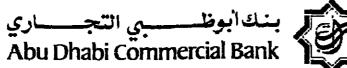






لا يسزال بنسك أبوضب في التجساري يتسيح لك الفسر صسة الملا نمسة لتحقيسق أمنيستك بمجسرّد سيدادك دفعية مقدّمة نسبتها ١٥٪ واستيفاء الأسستمسارات البنكيسة المتعسارف عليهسا يسسري هسذا العسرض على موظئفي المؤسسسات الحكوميشة وشبه الحكوميسة والشسركات الخاصمة التي تتمتع بسمعة ماليسة جيسدة.

لمزيد من المعلومات يرجى الاتصال بأقرب فرع من فروع بنك ابوظبي التجاري.



الحسابه رئيس مصرف البروزيانو

بميلانُو عَلَى دَفَعتينَ ميلغَ ٧ مُلَايِينَ

نولار نسبة لقرض منحته للؤسسة

الوطنية للهيس وكربونات الإيطالية

«إينى» الى للصرف للذكور التقاده

من الله فلاس. وقد تعلقات في قضية

مصرف امروزيانو الدي افلس في

عام ١٩٨١ أمور عنينة وجنت

تورط عدد كير من السياسين ورجال الإعمال والاسونيسة

الإيطالية ومصرف الفاتيكان ديون

ق شباك قضية ما يزال العنيث من

جوانبها طي الغموض الكامل وبالنات ما يخص انتصار أو قتال

رثيس للصرف روبيرتوكالفي تحث

جسر الرهبان السود بلندن وبور رئيس الصرف الفاتيكاني القومي

بول مارسينسكوس في ألعطينات

بون صرب المالية الغامضة التي لجريت في

نهآيات السيعينات وبتنأيسات

الثمانينسات. وقيما دعث أحسراب

المسارضية رئيس الجمهيوريية

الإيطالية بحمل البهان وأقاله

الحكومة لاثها تستئد على اصوات

نواب يطاربهم القضناء لكد رئيس

الجمهورية الأيطالية ثقته الرئيس

الحكومة والأشتراكي، جولياتو

أماتو، وأناط البه بالوكالية منصب

وزيىر العبدل انضباء وقيما سجب

حرب اليسار النيمقراطي مفترحية

حوّلُ حجّب ٱلثقة الذيّ كأن يفترض

ان يتداوله مجلس الشّيوخ بدايـة

الاسبوع القبل، اكد رعيمية اوكيتو

على ضرورة توسيع قاعدة الحكومة

بحيث تضم حسربسه والحسرب

ومن التوقع ان يستمسر ضعبود السهم

التسريجي خللآل الاسابيع المقبلت ومن

المعتقد أن يستقر عند ١٠٠ درهم وهو

السعر الذي كان عليه قبل توريع الأرساح

اما عن الاسهم التي تم القداول عليها وارتفعت اسعارها نتيجة تكرر الطلب عليها

فَيهَ اسهم كل من شركة ابوَّظّبي للْفَسْادَقّ

والذي تم تداول السهم ويسعر فهه برهم

ترام وطلب بنفس السعير ولم تتبوفس

عروض بينع وقد ارتفع سعبر السهم ال

٦٠٠ درهم تتيجه توفر بعض الاخبسار

الاولسة عن اداء الشركة وتحقيق ارباح

عالية نتيجة عطيات التشفيل ألثي تقوم

بها الشركة للنشائق التنابعة لها وكخلك

الْمُنَاسِبَاتُ اللَّتِي اقْيِمَتُ فِي مِدِينَةَ ابُوطْبِي مثل مؤتمر القمية عُجلس التعساون الخليجي

ومعرض الدقاع الذي سيقام في ابوظبي

بتَّارِيْخُ ٢/١٤ [٩٩٣] وقَـد صَّرحُ ٱحسَّدُ

مسؤولًا الشركة أن جميع فنادق ابوظبي قد

حجزت خلال شهر يناسر وكنلك تم حجـر بعض الفنادق في مدينة العبن ومدينة دبي

أَخْنِينَ بعنَ الاعْتبارَ بان هَذْهُ المُنَاسِبَاتُ تعود على الشركة بالفائدة وبالتالي تحقيق

ارباح معتارة وافضل من السنوات الماضية

وبالتاكيد سوّف يتم رقع نسب التوزيع على المساهمين علما بان الشركة قيد قيامت

بتوزيع أرباح نقيية على الساهمين بلغت

٤٠٪ أي ١٠٠ درهما لكسل سهم والقيمسة
 الاسعية ١٠٠ درهم وكثير من المستنصرين

يتوقعون أن يستمر السهم في الارتفاع حتى

وقد تم تداول اسهم شركة العين الاهلية

للتأمين وبسعر السهم ٥٥٠ درهما بزيادة

عن سُعرد المعلن بــــ ١٢ درهما والسُعر المعلن ٩٨٥ درهما حيث ان اسهم الشركــة

تعتبر من الاسهم النادرة على مدار العسام

وكذلك تم تعاول كمية تجهارية من اسهم

شركنة الامبارات للتسامين وبنقس السعسر

المعلن وهـو ٢٧٢ درهم وثم تـداول سهم

جمعية ابوظبي التعاونية وبسعر السهم

١٠٥ درهم وعرض بسعر ١١٠ درهم لنكرار

الطلب عليه ولم تتوفر عروض بيسع وتم

تسداول سهم ينكُ الأمسارات السدولي ويسعس السهم ١١.١٠ درهم وكمية تجارية وقد قام

البنك بالاعالان عن دعاوته لاجتماع

الْجِمعِيّةُ العموميّةُ يَنُومِ الْأَرْبِعَاءَ الْمُوافَقُّ ١٩٩٢/٣/١٠ لَمُنَاقِشَةُ أعمالُ الْبِنْكُ وتَحديد

نسبة توزيع الإرباح وكذلك تم الاعلان عن

اغلاق بلَّب السَّدَّاولَ فِي اسهم البنك اعتبارا

من يَــوم الشلاثـــاءَ المَـــوافقْ ٢ / ٢ / ١٩٩٣،

وكسذلك تم تسداول سيم طيران ابسوطبي

ويسعر السهم ٥٠٧ برهم ليسجيل زيناد

بلغت ٣ دراهم في نهاية الاسبوع وقد طلب

عروض بيع بيدا السعر وقد بدأت الشركية

بتوريع نفآذج الترشيح لعضوية مجلس

الادارة عما جعل سعّر السهم في ارتفساع

مستمسر واغلب المستثمسرين يقضلسون

الاحتفاظ باسهمهم والمحاولية ورجمع اكبر

عدد بن الاسهم لمساعدتهم في الفور

بعضويته مجلس الادارة علما ببأن ارباع

الشركة في العام الماضي اقضل من عسام 1991 وقد قامت المركة بتوزيع ارباح أقدة عامل المرتزية من المراك

نقدية على المساهمين بنسبُ ة ٣٠٪ أي ٣٠

درهما لكلُّ سهم اما عن الأسهم الذي عرضت

للبيع وبنفس الاسعبار المعلثة فهي أسهم

بنك آلاستشمار ١٠٠ ترهم واسهم بنك

أبوظبي التجاري ١٠٢ ترهم واسيم بنك

ايوطيي الوطني ١٤٠ يرهما واسهم سركبة

موسيق الجرافـات ٣٩٥ برهما واســهـم بــنــك دبي الاسلامي ١٤٠ برشما ولا يرال المستثمرون

ستطرون مرددا من اعلان الشركات والعدوك

المطية عن دعوتهم لاجتماعيات جمعيناتها

العمومية ونشر السانات المالية ومز

المتوقع أز تبيدأ هيده الشركيات والبنوك

الاعلان في نهاية الاسابيع المقبلة علما بـاز

اغلب السَّتَتْمُرِينَ يؤكنُونَّ بِأنْ هَـدَا الْـوْقَتَ

ليس وقت بيسم أو تسـرتيب محافظه الاستثمارية وانما وقت شراء حيث ان جني

الارباح على الأبواب ولم يبق عليه سبوي

سَّهُر أَوْ سَهُرِينَ عَلَى ضُوءَ الْنَتَائِجُ الْسَائِيةَ السَّرِكَاتِ المُسائِمَةِ سَـوفِ يتَضَنُونِ القَرارِ

المناسب في البيع والشرآء ولا تنزال السوق

تعلقي مَن نَقَصَ حَسَاد فِي كَتَيِسَاتَ الاسْهُمُّ المتباولة.

الإسهم الخليجية

الفجيرة ٣٠ فلسّا، شركّة جلّفا ٢٠ قلسا.

اسمُنْتُ ام القيـــويزُ ٣٥ فُلســا. اسعثت

الخليج ٨٨ فلسا، بنك البحرين السوي ٨٩ فلسا، انشاريع الطبية ٤٠ فلسسا، بنك

البحرين والشرق الاوسط ٣٢ قلسا، كلنكر الفجيرة ١٧ فلسا، تسنين الشسارقية ١,٧٥

درهم، الخليج للصناعـات الـنوائيـة ١٠٣٥

برهم. شركةً شعباع ٢٢ فلساً. المؤسسة

المصرفية العربية ٢٠٣٠ نولار، شركت

التاميُّ المتحدة ١٠٢ درهد، وتم تداول سبم

مرسيدس تطرح

سيارة صغيرة في يونيو

قىالت شركىة سرسيىدس بنىز انها

ستطرح في ألاسواق الاوروبية في يونيو

سيارتها الصغيرة الجديدة التى ستحل

وامتنع متحدث باسم الشركية عن

الكشف عن عدد السيسارات الصغيرة

التى تعتزم مرسيدس انتاجها هنا

العام. وقبال ان السيبارة ستعرض في معرض فرائكفورت للسيسارات ق

وأضاف از تكافسة السيسارة

وقال: ستتكلف نحو ٢٠ الله مبارك

ويحسسل سعسار طساراز ١٩٠ ال

وشكل هذا الطراز نصو ثلث اثشاج

وتعمل السيارة الكومياكت بمحسرك

واشار هينعوت فيرنر رثيس بجلس

ادارة مرسيدس القادم الي السيسارة

الكومساكت ساعتييارهما اول نصوذج

لسياسة درسيدس الجديدة فينا يتعلق

بالاسعار والانتاج والتي انتبجتها في

مواحهة المنافسة الشنيدة في سوق

على حسب الاضافات.

بنزين او ديزل.

السيارات الفارحة.

٢٠٠٠ مارك في المانيا.

سيارات مرسينس في ١٩٩١.

الكومباكت الجديدة سيكون مماثلًا لسعر الطراز القعيم ولكن لم يتصدد بعد السعر النهائي للنماذج المختلفة

سابڭ بسعر ۲۳ ريالا.

شتوتجارت ـ رويتر:

محل الطراز ١٩٠.

للاضي الإسعار النائية: اسمنت التسارقة برهم واحد

سجلت الاسهم الخليجية بنهاية الاسبوع

١٠ دراهم ولَّم تنسوفُ

واضحّة عن سعرّه للعلّن بخمسّة

# الكاية في استواق الماستة في استوع

## نمو كيوظ في الطلب ونقص حاد بكمية الاسهم المتداولة ارتفاع الأسعار رهن بمستوى اداء الشركات وتوزيعـات اربـاحهـا التداول وتقوم اتصبالات بتنوزينغ اربياح نقدية على المساهمين بشكل دفعتين في السنة

وقد ارتفع خلال الاسبوع الماضي اسعار - اسهم دون انخفساض اي سهم في حين حقق مؤشر بنك ابوظبي الوطني ارتفاعا طفيقا من ١٦٣٢.٩٠ نقطة الي ١٦٣٤.٨٩

قال زهير الكسواني المديس الشريك في مكتب الشرهسان لسلاسهم والتقسارات بالشارقة في تقريرد الاسبوعي ان معظم الاسهم شهدت طلبات خسكال الاسبسوغ الماضي إيت الى بعض التداولات وكسأن من نتيجة ذلك ارتفاع في اسعار الاسهم ويعود ذلك الى الاعتقاد السائد لدى المتعاملين ان النتائج المالية المتوقعة للقطاعات التلأثسة لخدمًات، البنوك، والنسامين في تحسن واقضل من نفس نتائجنا للعنام السابق كذلك من المتوقع ان شريت بعض البشوك والشركات توزيعاتها على المساهمين مما والمعرسة عروب يرفع اسعار اسهمها ومن غير المرجع ان تعادمه تدمنهات اي منها اضافية الي تتراجع تنوزيعنات اي منها اضا آلاحتياً طيات والندي يؤدي الى نمو في أموال المسأهمين التي عادة ما تزيد عاماً بُّعَد أَخْر نتيجة لَتجنيب جزء من ارباهها ألى الاحتياطيات وبالتالي أرتفاع القيمة الدفترية لكل سهم على حدة.

### حركة الإسعار

ارتفع خلال الإسبوع الماضي اسعمار ٦ اسِهِمْ دوَّن انخفاض في أي من بُقية الاسهم وذلك كما يلى: ب سيو. تم تداول سهم الفضادق بسعسر ٥٩٠ برهما يزيادة ١٠ براهم وطلب في تهاية الأسبوع باسعار اعلى ولم تتوفر عروض

ويذكُرُ آنَ سعرَد فِي فَبِرَاسِر ٩٢ كَانَ ٩٠٠ درهما درهما محققا زيبادة مقتارها ٧٠ درهما وبنسبة ١٣٪. تكررت طلبيات طيران ابيوظبي بسعير ٥٠٥ دراهم بارتفاع مقيدارد أه براهيم وعرض بسعر ٥١٢ درهنا وكان سعره وُ نفس الوقت من العام الماضي ٨٠٠ درهما

لجة سورية ``

ليرة لينانية

سوائر اعجاشي

مرتحوجري

بدار عوب کرت

نو∵ر سعاق د

سوزر سندري

روبية عننية

روبية باكسنان

زننے حب

الإسسارات أمس ٩

فلسسأ في الجسبراء

2 - - -

وننت سب

المصرفية /

١٣٤٥.١٠ درهما

ابوظيى للتأمين

بت ربي الوطني

ابوظبي للفتادق

ضران ابوعبي

الامارات للقامع

سك الوظني الوطئي

بنك الإبحاء أتوطني

بٹ سے ﴿ سامی

عب العربي عند

يف ديي سنجاري

رومية راس مقيسة

ب.نه سعع

مت اد الشوس

العجز للنامج

تتسازت

الجرافات

ريال ابرامي

بز بینی

اسعارالعملات

نوع العطة 🦼 الرستماني 🕽 الإعارات النولي أبوظبي الوطني ببر النجاري

HER WAR HAVE WAR

بيع ـ شراء بيع ـ شراء بيع ـ شراء بيع ـ شراء

- - - 1.51 - - 1.51 - 1.492

\_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ .....

4.25

شهدت سوق الاسهم المحلية في الاسبوع الماضي ارتفاعا ملحوظا في الطلب وقد أرتَّفعت نتيجة لـَّذلكَّ اسعـارٌ بعض الاسهم الى الـدرجــةُ التي يرى بعض المستثمرين انها وصلت حد الاشباع وان نتائج الشركات والبنوك هي وحدها الكفيلة لدى اعلانها بتحقيق مزيد من «العربي المتحد»

## تقرير الشرهان

محققا زيادة مقدارها ٢٥ درهما بنسبة ارتضع سهم تسأمين ابسوظيي بمقدار ٣

یحدد ۲۸ فبرایر

نعقد حمصته

العمومية

واقتراح بتوزيع

حصص ارياح

دراهم ألى ٢٠٦ وهــو سعــر الطلب ولم تتوفر عروض باسعار قريبة وقد كان سقر َ السَّهُم قَبِلُ عام ٣٠٥ نُرهماً بارتفاعٌ ٧١ ترهما وينسبه ١٤٪. طلب سهم العين الاهلية للتأمين بسعر ٨٣٨ بزيادةً ٦ تراهم وثلك نتيجة تكرار الطلب في حين كـان سُعـرد في فبرايسر ٩٣ بمقدار ٩٠؛ درهما محققا زيادة قدرها ٤٨

ىرغما بنسبة وً٪. تم تنداول سهم بنك ابوظبى السوطني بسعر ٢٤٢ درهما يـزيــانة درّهمين وهيّ نفس اسعاره خلال العام الماضي. طلب سهم بنك رأس الخيمـة الـــوطني بسعر ٢٣ نرهما بريسادة درهم وأحسد مرتفعاً من ١٧.٥ برهما في فبرليسر ٩٣ وبمقدار ٥.٥ دراهم وبنسبة ٣١٪.

تم تناول كميات كبيرة من اتصالات بسعر ۷۷۰ درهما بنون الاربــاح وهي نفس اسعاره عنذ ما يزيد عن شهرين. عرض سهم الجرافات البحــريــة بسعــر ٣٩٥ برهما وطلب يسعر ٣٩٠ برهمها. تم تداول كمية كبيرة من سهم تنامين الامارات بسعر ٢٧٣ درهما بنفس اسعاره

+AVT +A42 +A44 +A45

عركز

.3%1 .

49.

\_=1.

371 33.

TYT TYO

TVA TVA

Too .. 47.5.

1 .

17.

17.5

.. \*\*

1,11

44

``

11

1,50

٠..

evs va

الوغيم الشرشال الإمارات الشارقة

\*::=

116

-4: -4: 793 793 793 793 091 390 291 297

تم تداول سهم الظفرة للتــامين بسعــر ۲۷،۱ درهما بنفس اسعاره السابقة. تـرايُّـدت العــروض على سهم بنك ببي

### أسبع فإسبالا استواد المهينة لنمسست Sta- . itte . 1771 171-171. 11... ţet. 104-147wiet ber ser bifet tiffe infer biet tet the

الوطني باسعبار دارت حبول ٦٦٥ نرهما وقد دعسا البنك آلى اجتماع الجمعي العمومية بتاريخ ٢٧ فبراير الجاري. عرَّضَ سُهِمْ بَنَكَ الاِتْحَادُ ٱلوَطْنَيِّ بسعـر ١٠٠ درهم وطلب بسعر ٩٠ درهما . تم تداول سهم بنك الإمارات الدولي بسعر ۱۱٬۱۰ براهم وعرض بسعر ۱۱٬۲۵ آپرهم. طلب سهم البتك العربي المتحد باسعمار قراوحت بين ١٣٠ الى Pri درهما وعرض سعر ۱۵۰ درهما وقسد دعسا البنك الى أجتمآع الجمعية العمومية بتاريخ ٢٨ فبرايس الحياري مفترحاً شوريع حصص ارباح على المساهمين.

### تقرير بنك أبوظبى الوطنى

قال زياد العباس معيس دائرة الاسهم التطلية ببنك البوظيي البوطني في تقريره الاسبوعي ان حجم الطلب ارتفع بصورة ملحوظة الاسبوع الماضي فيما يعتقد بعض المتعاملين أن أسعار بعض الاسهم وصلت ال خط النهاية وان ارتفاعا اكبر يعتمد على مستوى ادائها ومعدل نمو ارباحها.

اسهّم اتصّالّات التّي فّتحت بُابّ التداولُ علَّى اسهمها حيث ارتفع سعـر السهم من ٧٧٥ ال ٧٧٧ ترهماً وجّبرت عمليسات تسداول محدودة على اسهمها الإسبوع الماضي وتركز - الطلب عنى الكميات المستعبرة، وكنان محدودا على الكميآت الكبيرة كما احتل سهم الفتأدق المرَّنبة الولى في نُسبة الارتفاع في الاسبوع المأضى وجرت عمليات تنداول محدودة على اسيميًّا وارتفع سعس السهم عن ٨٦٥ الَّ ٩٩٣ درهماً فيماً يعتقد بعض المتعاملين ان سعر السهم قد يصل الى ٦٠٠ درهم خلال او في نهاية الاسبوع الجناري ويعتصد ذلك عُلَّى مُسَّارُ حَجِمُ الطَّلْبُ وَاخْتِسَارُ الشركسة وتراجع سعر سهم شركة الإمارات للسَّامين كميات محدودة من أسهم الشركسة بهسدا السعسر وواصلت أسعسار اسهم شركسة ابوظبي التوطئية للتنامين والعج الاهلي للتَّامِينَ ارتفاعهما التدريجي تتيجة تـوفـر طلبات ومحدويت عروض البيسع حبيا ارتفع سقر سهم شركة أيوظيي البوطنية للْتَسَاَّمِينَ مَنْ ١٠٥ الْي ٦٠٨ دَرَاهِم وَشَرِكَـة العين ألاهلسة للتسامين من ١٣٥ للي ١٠٠٠ درهما ولم تسجل السوق تداولات تذكر علي اسهم الشركتين وطلب سهيم جمعيي ليوظيى التعاونية بسعير ٩٨ درهما فسما . جَرَّتَ تُدَاوِلاتَ بَكْسِاتَ تَجَارِيةَ عَلَى اسَهِم

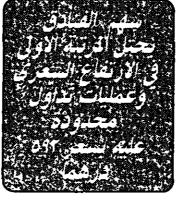
وانخفض سعـر سهم بنك الانحــاد الوطني من ١٠١ الى ١٠٠ درهم وهي القيمة الاسمية لسهم البنك وانخفاض سعر البنك جاء نتيجة غياب اية معلومات عن أوضاع البنك وعدم نشي بياناته المالية عن عامي ١٩٩١ و١٩٩١ كما تراجع حجم الطلب عل على اسهم الشكرة بسعير ٥٠٠ برهم كما توفرت طلبات على اسهم بنك رأس الجيمة الوطني بسعر ٢٣ درهما للسهم والبنك

# الإمارات الدولي بسعر ١١.١٠ درهما.

### تقرير مركز الامارات

قال محمد ابوقليين مديس قسم الاسهم ارتفاع التناول اثر توفر عروض بيع

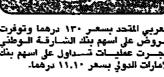
نهاية الاسبوع ٧٨٠ درهم وطلب مع الاخذ في الاعتبار أن أسهم اتصالات تعتبر من السيم التي تحتل المراكس الاولى في قبأنسة



عَـرُوْضٌ على اسْهِم بِنَّكَ السَّـارُفَـةَ الْـوَطنَّى وجــرت عمليــات تـــداول على اسهم بنك

وقد تركز الطلب في الأسبوع الساضي بنك ايوظبي الوطئي باسعار ۖ تراوحت مـا بين ۲۶۰ آل ۴۶۰ درهما.

اسهم بنك دبي الاسلامي وتوفرت عروض بيـع على اسهم بنك دبي الــوطني يسعــر ١٥٠ درهما كما توفرت طلبـات على اسهم شركة طيران ابـوقلبي بعــد ورود أنبـــاء للســوق بتحسن مستــوى اداء الشركــة ستسوق يتحسن فستسوى الله المرتبة وخططها المستقبلية وارتقع سعر السهم الاسبوع الماضي من ٥٠٠ أل ٥٠٥ درائم وقد جرت عمليات تداول بكميات تجاريسة





المحلدة بولومين منيس سمم ارسيم المحلية بمركز الإمارات التجاري في تقريره الاسبوعي ان السوق شهددت نشساطسا ملحوظا خلال الإسبوع الماضي انعكس في سهم بعض البنوك والشركيات المساهما المحلية عها يبشر بوجبود أياء مساز لهذه الشركات والبنوك الساهمة للحلية واقضل من العام للأضي وبالتبال تحقيق زيادة في نسبة نوزيع الارياح على المساهمين علما بان مستدويات الطلب على الاسهم المحلية مازالت متفوقة على مستويات العروض السوق منها في الاسليع الماضية بما أدى الدري المناع السعار اسهم شركات التسامين بشكل عام واسهم شركات الخدمات واسيد تحقيق ريادة في اربساحها والتي تسدور الإحاديث حولها في السوق للحلية ليلاسهم ين المستنصرين هي بنك الإمبارات السدولي وبنك ام القيوين البوطني وبنك ابسوطبي الوطني وبثك الفجيرة البوطني وبثك رأس الخيمة الوطئي والبنك العربي المتصد وضد وجنه العنك العربي المتحند دعسومينه ال الجمعية العنومية للاجتماع يوم الاحد الموافق ١٩٩٣/٢/٢٨ لناقشة اعماله عن نَةُ لِلاليَّةِ ٱلنَّفِينَةِ فِي ١٩٩٢/١٢٣/٢١ ومن المتوقع ان يقوم بوريع ارساح نقدية على المساهمين بنسبية "٪ الله ٧٪. القبية الاسمية ١٠٠ وحسب الاشاعات التي تدور في السوق التي تؤكد بان وضع البنك المَالِّ يَسْمِح لَهُ بَتُورِيعٌ ارباحٌ نَفَديَّهُ عَلَى الساهمين بعد ان تم التوقيع على التسوية الدرمة مع حكومة الشارقة وقد أخبذ سعب

الشهم في الصعبود المستمير البسجيل أخب سعر له في نهاية الاسبوع ١٣٥ درهم طلب شراء علماً بان سعر سهم البنك كان قبل حوالي ٦ شهور يدور حولٌ ٧٠ درهما. ولا برال سهم اتصالات بتصدر التداول وطلبات الشراء وقد ارتقع سعبر السهد براهم ال ٧٧٨ برهم وتم تبداول السيم في بداية الاسبوع للأضي ويسعير السهم ٧٧٥ درهم وكمية تجارية لنعاد الارتفاء من منتصف اسبوع ليسجل أخبر سعبر لله و

## القطاع الزراعي البروسي ينزهف نصو اقتصاد السوق ١٨٠ الف مزرعة خياصة تشكيل ٥٪ من الانتساج المطي

توضيح آلامور.

بعد ١٢ شهراً من صدور اوامر الحكومة للمزارع الملوكة للدولة بوضع خطط للتغيير يعلمس القطاع الزراعي للحافظ طريقه نُحو اقتصاد السوق،

انهيار بورصة ميلانو بعد استقالته وزير العدل الايطالي

روما ـ مالبيان» - من عرفان رشيد:

وكان سوق الاسهم والاوراق المالية في ميلانو قد انهار بشكل

كبير عشدسا للغت ال صبالة

المضاربات انباء تفيد بأن النيابة

العامة في مدلانو وجهت الى اسانو

وريفيليسو وروميتي اشعسارات

وعَلَى الرغَّم من تنخصل وزيسر

رحى حرام من مسلس وريسر الخزانة الايطالي باردتشي ورئيس نيابة ميلانو ببيانات تتنفى نفيا

قاطعا بلك الإشاعات فان التوتر ما

يـزال سـائدا ســواء على الصعيــد

الاقتصادي أو السياسي. وجاء ذلك بعد يوم من استقالة

وزير العدل الانطال كالوديو

الاشتراكي قبل ساعات من انعقاد

المجلس أأوطنى للحسزب الاشتراكي

الإيطال. والدنى كسان بفترض ان

يقوم اعضاؤه بانتضابه رعيما

للحزب خلفا لبيتينوكراكسي الذي تعرضت زعامته خالال الشهور

مرتبع رحات المتراز العنيف بسبب الأخيرة الى الاهتراز العنيف بسبب فضائح الرشاوى التي تعصف بايطاليا منذ عام.

على صعيب أخس اكبنت مصيابر

مطلعة في المهان الأنطال أن النباية

العامة ق ميلانو تقدمت الى مجلس

النواب الإيطال بطلبات للموافقة عل

حدث الحصائنة البراسانينة عن أ

نواب من احراب عنديدة للتحقيق

معهم في تهم تخص قانون وتمويلً

القطاع الخاص ليزانيات الإحراب

ومن بّين هذه الشَّخْصِياتُ النَّسْعُ

الامين ألعام للحسرب الاشتراكي

الديمقراطي وهبو احسد احسراب

ان آلاصلاح الزراعي عندنا سيتم بصرعة

سيستفرق تنفيده خمس أو سبع سنوات٠

ُ ونُضَافُ يِقَـول ـ أعتقدُ ان عَبام 199٣

سيكون بداية استقرار الانتساج وال كنت لا

وبدأت روسيا أصلاح قطاعها البزراعى

الجماعية ابلاعها عل تريد البقاء كما هي أو

تكوين شركات مساهمة يمتلكها للزارعون

او تُقْسَيم السرارع الجماعيسة الكبرى التّي

وقد دمرت حملة الزارع الجناعسة الت

شنياً سنالن في ١٩٢٩ الكينمفات الريفسة

الروسية وأجبرت عائلات على ترك بيتوتها

وقال خَلْيستون - كان من الصعب البدء

في الإصلاح الدراعي · قبل كل شيء كنا نريد تغيير طريقة التفكير · وفي هذا اللجسال

وقبار البوزيسر انته يبوجند في روسينا ١٠٠٠ منزيمة خياصية حتى نهايية ١٩٩٢ بمتوسط مساحة ٢٢ مكتبارا - ١٠٦

قدادين ـ اللمزرعة ، وق عام ١٩٩١ كان

نَّهُ ١٩٩٦ وطُّلبت من المستّرّارعُ

أظن أننا سنستطيع ريادة حجمه

أقامها النكتاتور جوزيف ستالين.

بمكن القول انتا حققنا شبناء

تحقيق قضائيةً.

وسط شائعسات بتسورط أمساتسو في فضيحسة السرشساوي

بعد يوم وأحد فقط من أستقالة وزير العدل الإيطالي كلاوديو مارتيلي، عاشت ايطاليًا يوما حافلاً بالتوتر العنيف، عندما أشيعت انباء حول تورط رئيس الحكومة جوليانو امات و ووزيس المالية

الائتلاف الحاكم كارلو فيتريني وإحب

قادة الحركة النُقابيّة الاشترّاكيين أَدغو

وينكر أن استقالة وزير العدل

الإيطائي كلاوديو مارتيللي جناءت بعد

الاعترافات التي اللي بها سلفانو لاريني

حول كنونية وكبراكس صياحب البرقم

المصرفي السري الخساص بسالحسرب

الإشتراكي في احسد المصارف

ولتجرد سماع مارتيلي هذه الانساء الصحفية اكد أنه سيطلب من قضاة

ميلانو للاستماع الى اقوالــة فالحقيقة

برَّايِـهُ بِعِنْتَ تَطُّفُو الْي السطيح، ونفى

مارتيللي ان تكون له علاقة سالحسا

للصرفي السري في لحـــد البنـــوك السويسرية الإ انه اقدم على الاستقالـة

عندماً ابلَّقُه رئيس النيابية العامية في

ميلانو أن أشعارا قضائيا بنهماة الإشتراك في عميله افسلاس مصرف

امروزيانوز في طريقه الى مكتبه بروما وكتب في رسائل الاستقالة الشلاث التي

وجهها الى رئيس الجمهورية ورئيس

لحكومة والى رئيس للجلس الوطن

للحرب الأشتراكي الإيطالي أنه يرغّب في مواجهة هذه القضية باعتباره مواطناً

عَادَيْنَا وبرلمانينا وليس عضنوا في

الحكومة أو في حزب حاكم. واثــارت خطــوة مــارتيلي هــذه ردود

افعال متناقضة، الا انّ الرَّاء جميعها

اتفقت على شجاعة الخطوة ومساهمة في

وتتركز الاتهامات المسوجهة الى

مارتيلل في هـذا الصـند، كـونـه مـع

كراكَسيّ، مُنّاحب الـرقم السرّي المصرفيّ

في سـوّيسرا وهنو النّرقم النّذيّي سنندّ

فرانكو ريفيليو والمدير المفوض لمصانع فيات روميتي بفضيحة الرشاوي الكبرى في ميلانو

ستينو فاريافيتي.

السويسرية

وتشكيل آكثير من ١٨٠٠٠٠ ميزرعية ضاحية الان خمسية في للشية من الإنشاج الرراعى ق روسيا٠

ولكن مشاكل كبرى تواجه هدا القطاع وس مسلس مرد و الدي الدي علني المساوى الدي علني المساوى المسام التحطيط المسركسري من اهمال نظـــام المحصيص ـــــــــ وانخفاض الإجور والإنتاج الجداعي الأعمال الأحور علامة الدوسي فيكتـور

ستعطيهم ما كان في للاضي ملكا للبولة •

ولكن الامور تتحسن وقال ـ ف ١٩٩١ كان هنساك سبعسة جرارات لكل منة مزرعة خاصة والان يوجد ٠٦ جبرارا لنفس العبد وفي ظل النظام

السوفييتي القديم كان دخل الأزارع لا يعتمر كثرا على الانتاجية وكانت للحاصيل تباع الى الدولة بأصعار يتم تحديدها مسبقا٠ ولكن روسيا تخلت عن هذا النظام وقال

خليستون أن هناك خططاً لمزيد من الْتَغْيِيرُ يتجاوز ٣٥ في المنة في أنتاج كل أقليم، وقال ان الباقي سيباع باسعار ألسوق مع اعطاء للزارع الضاصة حرية عقد الصفقات مع المن ومشترين لخرين

ويقول الوزير ان الحكومة بصدد انشاء صندوق لشراء الحبوب السلازمية للمضاطق الشمالية والجيش وجهات أخرى ولكن هذا لن يسزيسد عن ثمانيسة مسلايين طن من

العدد ۲۳٫۰۰۰ مزرعة خاصة • وقال ان استطلاعات للـرأى اظهـرت أن ٦٠ فَي لَلْمُنَّةُ مِن لِلسَرْارِعِينَ يَعْتَرَفُونَ الْإِنْ بحاجة القطاع الزراعي ألى التغيير، وفي 1991 كانت الإغلبية الساحقة تقول انه ليست هناك حاجة للاصلاح وأضاف خليستون يقول ـ بـدا الناس بدركون أن الزارع الخاصة أكثر فعالية وقال وزير الـزراعـة الـروسي فيكتـور يـــتوز لرويتر ـ لا أريد ان يعتقد الغرب

أَمْضَيْناً عَاماً نَشَرِح الوضع في محاولة لاقتاع النباس باننا لن ناخذ منهم بل وقال مسؤولون ان مزارعين كان يجدون صعوبة في التَكِفُ مع الوضع الجنيد وسطَ تضخم مشرايد ونقص في مختلف المواد،

وُبِلْغِ صال انتاج روسيا من الحيوب في العام للأمي مرد أن مادين طن بالقارنية مع ار ٨٩ مليون طن في عام ١٩٩١ ويشكل تظنم الشراء الجسيد حاسا رئيسيا من برنامج الاصلاح الزراعي النذي يِقُولِ خَبِرَاءَ غَرِبِيونَ انه ضُرورَى لَـزيــادةً 🏚 الانكاج والاستَغْنَاء عن استيرك الحبوب الذى يكلف كليراء . وتركمت على روسيا التي تجاهد لسداد يون خارجية ثقيلة تبلغ ٨٠ مليار دولار

أقساط كثيرة من تسهيلات انتمانية حصا عليها من ألولايأت للتّحدة وكفدا واستراليسا لشَرَاه حَيوبٌ لَـدرجـة ان واشنطن حـدقت اسمها من برناميخ القروض الرراعية في ىيسىبر اللَّاضَى، وَلَكُنْ خَلِيسَتُـونَ بِقُـولُ لِنْ بِسِرْسَامِــ الحكومة للتوسع أن زُرَاعة مُحَاصِيلً تحتوى على نسبة عنالية من البروتين سيساّعدُ علىّ التقليل من الأستيرادُ في الْعَـآم

وتعتبر روسيا أكبر مستورد للحبوب في العالم ومَنْ لَلْتُوقّع فَنْ تَسْتُورُدُ ١٩ مُلْيُـونَ وقال الوزير ان تربية المأشية تعثل الان المشكلة الإكبر في القطساع السرراعي حيث يشكو مربون من أن التكلفة تقوق الدخيل، وتهدف خطط ١٩٩٣ الى انشساء عني اساسية زراعية مناسبة تسعمها بشوك وشركات خاصة

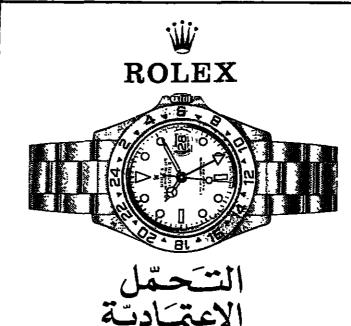
# ۲۰٪ خصم علی قطع الفيار وأجور العبل\*

هذا عرض رائع أخر من فورد . اعتمد على مهندسينا الأوروبيين الدريد في تصانع الشركة لإصلاح سيارتك، في أحد مراكز كلداري للخدمة. في الإمارات العربية المتحدة واستقد من ٢٠ ٪ خصم على قطع

> **موتسوركسرافست** فورد Motorcraft @

﴿ يَجْتُونَ الْعَرْضِ عَلَى الْإِصَالَاصَاتِ الْمِكَانِيكِيةَ الَّتِي يَتُمْ تَشْفِينَهَا فِي صَرِكَوْ كُلُولِي الْفَسِيمَةَ فَيْقُطُ.

حازاكا للسيسارات



أبو ظبى \_ الامارات العربية المتحدة

حمد رسول خورى وأولاده

المعرض الرفيسي: سوق المركزي، شارع الشيخ راشد بن سعيد المكتوم المعرض الرفيسي: سوق المركزي، شارع الشيخ راشد بن سعيد المكتوم فرع فردان؛ مناية الفردان، شارع الشيخ حمدان. فوع العين: بناية لحد السلامي وعو بن صالح، شارع الرئيس.

أكد الشيخ خليفة بن سيف بن محمد آل نهيان رئيس مجلس ادارة هيئة ابوطبي الخيرية على أن الهيئة ماضية في تنفيذ برنامجها الخيرى على درب العُمل الإنساني بعريمة صادقة من القائمين عليها والمتطوعين فيها تحقيقا للثقة التي أوليت أياها واقتناعا منها بنبل الهدف وسعو الرسالة الملقاة على

جاء ذلك في التصريح الددي أدلى به لوكالة انداء الإمارات بمناسبة مرور سُنَّة أَشْهُرُ على ميلاد هُذه الهيئية الَّذِّيُّ تمضى في تنفينها تهدف آلي تعميم رسالة الهيئة وتوسيع نشاطها أو الناشل والخارج واضاف أن الهيئة قامت على مستوى الداخل بالعديد من المشروعيّات الخيريسة التي كسأن من الرزما وأحدثها أنشاء صندوق رعاية الرضى الذي يقدم المساعدة الإنحاسية والعالة للمرضى العاجبزين عن طلب المرزق واعالية اسرهم وكسنك غير القَاتُرينُ على نَفْقات العلاج في السلخسلُ والخارج حسب حالة الرض ونوعيته والاحتنائجات اللازمة لعلاجته بجبائم توزيع الزكوات والصنقات في مصارفها الفقراء والمحتباجين وتحقيق التكافيل الإختباعي بين للسلمين في الإمبارات الاجتماعي بين المسمين في الامسارات وأمام أنساع وانتشار رسالة المبيئة في البلخل وتيسيرا على السراغيين في قعل الخير تم فتح فرع لها في العين. وعلى مستوى الخسارج بجسانيب

الساعدات للتعددة التي قدمتها الهيئة لكل من الصوميال ومسلمي البوسية بن سلط أن أل نهيان رئيس النولة ويتكليف واشراف اللواء الركن طيار سمو الشيخ محمد بن زايد ال تهيان بريارة كل من السائسا وانتدونيسيا لتَفَقّد أحوال السلمين فيهما والإعداد

الانجليزية بدولة الأمارات.

وكسأن المكتب الإعسلامي للبولايسات

التحدة قد حصل على عدد كبير من

من الولايات المتحدة الامريكية لاقيامية

المعرض كما ان الندوات التخصصية

والمحساضرات ستتنساول مصسلف

الكتب التعليمية المتخصصة والإشرطة

العيد والتمهيد في التوقت نفسته لفتتح فرعينَ للهبِئَّة فَي كَـَّل مِن السبولتينَ، فرعي سهيب و سن س سري مالاضافة ال تعاون الهيئية مع المفوضية العليا السوون السلاجئين التابعة للامم المتحده في بحث الحالات التي تحال اليها من قبلَ الْمُؤوضية على مستوى دولة الإمارات العربية المتحدة الله لجنة المساعدات المحلية لبحثها وتقرير أحقيتها للمساعدة. وأُضَّافُ أنَّ من المساعدات التي قامت بهمًّا الهيئـة علَّى مستوى الخَّـارج

ماقدمته آلى البوسن والهرسك والتى بلغت حوالى تسلائسة مسلايين ترهم وللصومال تُلاثة الاف وخمسمانة طن وسيوس \_\_\_ من المواد الغذائية على نفقة صاحب السمو رئيس النولة وتسلاتين طنا من الانوية أمر بها سمو رئيس الهيئة بالإضافة الى حوالي مليوني طن أخسري قُدمتها الهيئة في شكل معونات أخــرى بالإضافة الى رعاية النبيئة لاعبادة استصلاح مساحة كبرة من الاراضي الزراعية التي تضررت من الفيضانيات والدي استفادت منه حوالي ٦٠٠ اسرة

وفي خشام تصريحيه اكسد الشيسخ خَلِيْفُ مِن سيفٌ أَل نهسان العهدد والعزم على مضى الهيئة في رسالتها الَّخْيِرَيَّةُ فِي انطلاقٌ لا يَعْرِفُ الاحجِـْام وفي مضاء لا يعرف اللل مستعينة بالله تعالى وبرعاية صاحب السمو رثيس الدولة واخوانه أعضاء للجلس ألاعلى حكيام الآميارات وبيدعم سمسو رئيس الهيئة وقاعلٌ الخَيرُ ومحبيه منّ كبار التجار والمحسنين على مستوى

تنظم كليات التقنية العليا اعتبارا من اليوم السبت معـرضــا للكتب والإشرطـة الخاصة بتعليم اللغة الإنجليزية لمدة يوم واحد في كل من أبوظبي ودبي والعين ونلك بالتعاون مع جامعة الإمارات وللكتب الإعلامي للولايات المتحدة «يو اس اي اس، وسيقوم ويليام ايه روو سفير الولايات المتحدة الأمريكية لدى الدولَّة يرافقه الدكتور بيتر بوتسمان باثب رئيس كليات التقنية العليا عصر اليوم السبت بافتتاح المعرض بمقر كلية أبوظبي للبنات بينما تقرر تخصيص يوم ١٥ فبرايس لاقامة نفس للعرض بجامعة الامارات بالعين ويوم ١٧ بمبنى كلية نبى البنات.

وتنظم كليات النقنية العليا خالال الجوانب في تعليم اللغة الانجليزية هذه التواريخ محاضرات ونسبوات وسنكون ذات فأئدة هامة بالنسية تخصصت حسول تعليم الشغسة لنرسى اللغة الانجليزيية ببالراهيل

ولهذا الغرض وجهت كليات التقنية العليا دعوة لجميع مدرسي اللغة الانجليزية بمدارس وزارة التربيسة والتعليم ويجامعة الامارات وشركة انشوك لحضور المعرض والنسدوات

مسئول سنغالى يشيد بالعلاقات مع الامارات

الرياض ـ وام: اشاد اسراهيم نيسانسج سفير جمهورية السنفال بسالفسرب بالعلاقات الطيسة بين بولسة الإمسارات والسسفسال وفسأل في تصريح لوكالة انباء الأمارات ان هند العلاقات تتجه نحو التعربر على كبل الإصعية وخياصية يعيد الاهتمام الذي توليه دولة الامأرات بقيادة صاحب السمو الشيخ راييد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة لبناء علاقات بولية واسلامية طيبة وسعيها لنعربر علاقات التعاون مع كل الاطراف بما يخدم السلم والتعاون الدوليين وأشبار في هنذا الصيدد الى قبيام دولية الأميارات بتعيين سفير غير

مقَّيم لها ق داكار هــو عيسى حمـد وأغرب في تصريحه عن بالغ سرور بلأده لهذد الخطوة.

برامج تدريبية لموظفي الوزآرات خلال شهرى فبراير ومارس

ابوظبي \_ مكتب «البيان»: تسلمت الوزارات والسوائر الحكومية بالتولية امس خطية البرامج التدريبية التي ينظمها معهد التنمية الادارية لعسام ١٩٩٣ خيلال شهيري فبرايسر

فقد تقرر اقامة برناميج ادارة الموارنة العامة خلال الفترة من ١٧-١٣ فبرايسر بمقسر المعهد بابوظبي وببرنامج تطوير ببولبي رير استالت العمل وتبسيط الاجسراءات في الفيترة من ٢٧ فبراير ولفاية ١٠ مارس بمقر المعهد بابوظبي وبرنامج مهارات التقويم والاشراف والمتأبعة في الفَتْرةُ مَن ٦٠٠٦ مسارس بمقسر المعهد بدبي وبرسامج التاهيسل الاداري للموظفين الجدد خلال الفترة من ٢٠ فيراير ولغاية ١٢ مابو بمقر المعهد بأبوظبي وبرنامج استخدام الحاسب الآلي في معالجة النصوص خيلال الفّترة من ١٣-١٣ مارس بمقر المعهد بدبي وبرناميج استخدام الحاسب الآلي في الأدارة خسلال الفترة من ٢٨ مارس ولغاية ٧ ابريل بمقر المعهد بابوطبي.

تتسلم بلدية دبي خلال العام الحالي العديد من المشاريع الضخمة والتي على وشك الانتهاء منها في الشهور المقبلة سواء كانت مشاريع طرق او

خُدَّمات او الني تدخل في نطاق تطوير الامارة. من ابسرز هنده المشساريسيع مشروع تعميق خور المزر الذي تبلغ تكلفته الاجمالية حوالي ١١٣ مليونا و٢٥٠ الف درهم ويتوقع أستلامه خبلال سيتمير المقسل حيث تم انجاز ٤٢٪ من اعمال المشروع حتى ألآن والنذي يشتمل على تجريف بحيرتين بعمق ٣ أمتار واعمال جدران بصرية صضرية للمداشل البحرية وتكسية صخرية في الاماكن المواجهة لهذا التجريف من المشروع الخاص بحديقة خور المزر وتجريف

> شبواطىء عليهما منع تنوفير اضباءة ملاحية لدوارات كاسر الامواج. صرح بذلك قاسم سلطان مبير يلدية دبي بالإنسابية وقيال انبه فييما يتعلق باعمال التعميق «الحقر» في المشروع فقد بلغت الكمية المنجرة في دبي حتى ٣١ يَفَايِر المَّاضَي ٢ مَليَّـونَ مَتْرَ مَكْعَبِ ای بنسبـــة ٤٠٪ وذلـك مـن اصــل ه ملايين. أما الكمية المنجزة في الشارقة فبلغت ٢.٣ مليون متر مكعب بنسبة

قنوات مداخل البديرتين واقامته

واضباف انبه فيما يتعلق يباعيمال الدفان واستصلاح الإراضيء فان اجمالي الساحة التي سيتم دفنها بالشروع تبلغ ٥.٦ كيلومترات مربعة بواقع ٣.٧

ه الله من اصبل ٥٠١ ميلايين متر





تخدم الصخور في اقامة الجدران

البحرية على جانبي منخل الخور نظرا لسرعة المياه في هذه المنطقة.

تم أنجازه حتى ٣١ بناير ١٩٩٣ بلغت

٢٥ ملبونا و ٩٥٠ الف ترهم. والقيمة

التقريبيَّة المُعتمدة ٤٠ مُليوناً و ٢٥٠

ألف درهم موضحا ان الفترة التعاقبة

للمشروع بسنَّات من 10 يونيـو ١٩٩٢

وتنتهيُّ في ٧ سبتمبُّر ١٩٩٣. أ

وأشار قاسمٌ سلطان الى ان قيمة ما

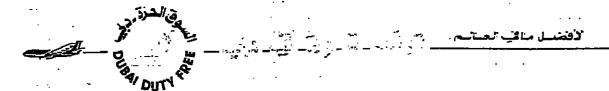
المفاجأت الرائعة لسوق دبي الحرة تمنحكم الأن حق شراء تذاكر للمشاركة في السحب على سيارة أو سيارتين معاً.

والمناف والمراف المعادات

الأوراد أأسطني المستواط الأدراء المراك

قيمة التذكرة لكل سيارة ٥٠٠ درهم / ١٣٩ دولار ومحدودة بألف تذكرة للمسافرين المغادرين او العابرين شدو ... سوف تنشر مواعيد السحب والإرقام الفائزة في الصحف، وسيتم إشعار كل مشترك في السحب بذلك. تشحن السيارات إلى عناوين الفائزين مجاناً.

أروع التشكيلات في أكثر أسواق العالم الحرة أناقة وجمالاً.



المزيد من المعلومات، يرجى الإتصال هاتفياً مع ٢٤٢٣ ٢٠٦ (٩٧١٤) دبي أو غاكس ٢٤١٥٥٥ (٩٧١٤).

الفائزان بجائزة سوق دبي الحرّة ـ الرائعة

السيد/ مسارك هارق مسلسل رفم ۱۷۲ تنذكرة رفم ۳۸۳ من مسينة سيري بالملكة المتحدة - الفائز بسيارة (BMW 850 I) لونها بيج.

السيد/ بساط محمد مسلسل رقم ١٧٣ تذكرة رفم ٢٤١ · من بيروت بليسان - الفائز بسيارة مرسيدس بسز 500 SEL نونها رصاصي



تحلير حَكُومي: التَّدَّخين سبب رئيسي للسرطان وأمراض الرئة والقلب والشرايين

ية تق ليَدُ

لتداء المسر

سة ان وَالله

# دعوة لتناسيس رابطة عربينة في مجال انظمة المعلوميات الجفسرافيسة المطالبية بتشكيسل لجنسة عليسا لتسوهيسد استخسدام النظم بسالسدوك

نجحت بلدية الشارقة في تنظيمها للمؤتمر الاول لنظم المعلومات الجغرافية وتطبيقاتها والذي عقد يفندق كونتيننتال الشارقـة بين ٨ و١٠ فيراير الجاري اضافة الى تنظيم معـرض فني للاجهزة والبرامج والمعدات المستخدمة في تطبيقات نظم المعلومات.

وقد اكد نجاح المؤتمر اراء المشاركين فيله ممن قلدملوا اوراق عمل او سناهملوا في اجتجلة المعرض من الشَّركات الْمُتخصصة. لكن اسئلة عديدة طرحناها على رئيس المؤتمر المهنَّدس عبيد الطنيجي والمشاركين في المؤتمس لتقدم معلسومات للقارىء حسول مسدى الاستفادة من نظم المعلومات الجغرافية وماذا حقق هذا المؤتمر من نتائج.

تحقيق: نادر مكانسي

تصوير: محمود الخطيب

متكامل يتولى مسئولية تطبيق هـذا

النظام. وخضع القريق لعدة دورات

تدريبية وتاسيسية حتى اصبح يحتوي على الكفاءات والتخصصات

آلتي يتحتاجها تطبيق النظم

الجفرافية من مهندسين ومبرمجين

ومساحين ورسامين. وقد تكون

فريق العمل من المجموعات التالية:

اللحنة العليا. مستشاري المشروع،

محموعة التطبيفات. مجموعة

النظم، محموعة التشغيل، بعد ذلك

درست الطدية الإمكانيات المطية

لموردي النظم الجغراقية، واعطت

الأمنة الستخدام اللغة العربسة في

تخزين ومعالجة المعلومات لهذه

النظم، وبعد الإطلاع على تصارب

فغى لقاء مع المهندس عبيد الطنيَّجي رئيسٌ المؤْتمر تحدثُ عن اسباب استخدام نظام المعلومات الجَعْرَافِية في بلدية الشَّارِقة فَقَالَ: أختارت بلنبة الشارقية تطبيق

نظم المعلبوميات الجغيرافيية بغبد راسة اساليب تحسين مستوى الخدمات التي تقدمها للمواطنين، ومنواكينة الشمنو التعميران والاقتصادي السريع للامارة حب تُبِين وجود العديد من المشاكل التي تعيق ذلك والتى تسساهم النبظ الجغرافية في تجاوزها او التخفيف من اتارها ونذكر منها: عدم توافق المخططات، حيث تبين

بعبد درآسية المخططيات المختلفية وجسود تبساين في محتسويسات لرسومات التي ثبرز المخططات نفسها بمقاييس مختلفة. ويعود سبب ذلك الى تحديث بعض الرسومات يمقياس معين مثيلا ١/ ٥٠٠ نظرا لكثرة استخدامها بينما لا تحدث الرسومات بمقياس أَخِرِ مِثْـلا ١٠٠٠٠/ نظراً لنبدرة

اضيافية الى تباخير تحبيث المعلبوميات ومشياكيل معلبوميات الاراضى خاصة في المناطق القديمة والتي تكسررت عطليات اعسادة فطيطها أتى جانب بطء انجاز العمليات اليومية مثل تخطيط منطقة او اعادة تخطيطها او اصدار الخرائط العقارية مما يؤدي الى تأخِّم انحاز معاملات المواطنيّ الى حانب تفاوت دقية المعلبومات وصعبوبية عميل التدراسيات والتحليلات والإمكانيات المحدودة للسحث والاسترجساع وتكسرار

\_ حر من جهه. من اجبل شذه الاسبياب اتخذت بلدية الشارقة قرار استخدام نظم المعلوعات الجغرافية. وحول مراحل تطبيق هذا النظام يضيف المهندس عبيد الطنيجي رنيس المؤتمر قائلًا:

المعلومات عند اكثر من جهة.

تطبيق نظام المعلسومات

الجفرافية في بلدية الشارقية مير بعدة مراحل أولها مرحلة الاعداد واعداد الكسادر البشرى المساسب حَيث تم اختيار مجمَّوعــة من البلدية من خسلال تطبيق هسذا موظفى البلدية ممن يعملون في المشروع على تحليل المعلبومسات الاقســـأم التي ستستخــدم النظـم الجغرافية بهدف تشكيل فريق عمل المتوفرة واحسراء العسدسد من

نحاح تجربة التطبيق النموذجي والاستفادة منها في وضع خطة

وفي لقاء مع الدكتور المهندس عقله حسن الدهيمات مدير عام المركز الجغسراق الملكي الأردني، المؤتمر وملاحظاته فقال:

الاخرين خاصة في منطقة الخليج العربي بدأت مرحلة التخطيط والتصميم وشملت دراسة تحليلية للمعلومات وتصميم قاعدة البيانات

مؤسسة الامارات للاتصالات اتصالات **Emirates Telecommunications Corporation - Etisalat** 

# اتصالات تعلن نسرع ابوظ

يسر مؤسسة الامارات للاتصالات ـ اتصالات ـ ان تعلن عن بدء انتقال مكتب فرع ابوظبى الى مبنى اتصالات الجديد الكائن عند تقاطع شارع الشيخ زآيد الثاني وشارع الشيخ راشد بن سعيد المكتوم (شارع المطار القديم سابقا).

ابتداء من ۱۹۹۳/۲/۱۳ سیتم انتقال مکاتب الادارة والقسم التجارى والمبيعات من المبنى الحالي الكائن بجانب بريد ابوظبي المركزي الى مبنى اتصالات الجديد، وستكون مكاتب المبيعات في الطابق الثالث من المبنى الجديد.

وستستمر مكاتب الحسابات بعملها في موقعها الحالى حتى ٩٣/٢/١٨ ومن ثم سوف تنتقل الى الطَّابق التَّاني من مبنى اتصالات الجديد اعتبارا من ۲۰/۲/۲۳ .

وفى الوقت نفسسه يواصل مكتب التلغراف المركزي تقديم خدماته في موقعه الحالي.

نود ان نعلم السادة المشتركين ان خدمات البرقيات، التلكس، البيروفاكس، شراء القرطاسية وحجز المكالمات من كبائن الهاتف جميعها يتم تقديمها فقط من خلال الموقع الحالي وليس من مبنى اتصالات الجديد.

كما سيستمر مكتب المقسم الشرقي ومكتب المبيعات في البطين بتقديم الخدمات كالمعتاد.

وستبقى جميع ارقام الهاتف، الفاكس والتلكس في فرع ابوظبي دون اي تغيير.

Etisalat is the Future

ووضع مواصفات الإجهزة والبرمجيات وآقتناء المناسب منهاً. يَعَدُ ذَلَكَ بِدأَت مرحلـــة التطنيق. حبث اختارت البلدية تطبيق النظم الجَعْرِ افْسَةُ عَلَىٰ مُسْرِحَلَتُيْنَ: الأولَىٰ تطبيق المشروع النمسوذجي، فقسد ساشرت البلدية اختبار تطبيق امكانيات النظم الجغرافية على مساحة نموذجية تقدر بنَّدو ه٪ من مناطق مدينة الشارقة، وتتكون من سبع مناطق ذات استخدامات ومواصفات متنوعة وقد ركزت

لتفاديها عند التطبيق الكامل اما الرّحلة الثانية: وهي مرحلية التطبيق الكامل لنظم المعلمومات الجغنرافية فقد قررت البلدية تطييق المشروع الكسامسل لنظسام المعلومات الجفرافية وذلك بعد

التطبيقات للاستفادة من امكانسات

النظام وحصر المساكل المختلفة

العمل المستقبلية.

رئيس الوفد الاردنى المسارك في المؤتمر تحدث عن انطباعه حول المؤتمر نوع من انسواع الشعسور بالحاجبة واستغلال الأمكانسات

ومن خلال مشاركتنا في المؤتمر قدم الوفد ورقة حول آلتجربة الاردنية في مجال انظمة المعلومات الجغرافية، كما شارك الوقد بعرض بعض منتوجاته ضمن المعرض الدى اقيم على هامش نشاطات

والملاحظة التي يعتقد الوفيد في مثل هذه المؤتمرات ومعرفة نقاط الضعف والقوة لندى كبل وفند من اجل انجاد صنفة مشتركة للتعامل مع هذد التقنيات الحبدينية. سينما وأنّ العسالم العسربي مَن اكتَسر التجمعات البشرية التي تقتني مثل

المؤتمَّر وَعُرضُ فيلماً وثانقيا حول نشاطات المركز الجغرافي في هذا

هذه الإجهزة. كما ان وجود اجتماعات جانسة لمناقشة آلفضايا التي تواجبه المستخدم العربي للثل هذد التقنيات ودراستها بشكل معمق خاصة في مجال الصيانة وتسويق هذه الإجهزة ومنتوجاتها المتعندة كما يصبو الوفد الاردني الى استخدام اللغبة العسربيسة في نشساطسات المؤتمرات المقبلة ممنا يساعد على زيادة التعبير وفهم المتلقى لمثل هذه

وقد دعا المركز الجغرافي الملكي الاشقاء العرب لحضور لقّاء عربي تحت عنوان ونحو تأسيس رابطة عربية في مجال انظمة المعلَّم مات الجغرافية وتطبيقات الاستشعار عن بعد» ومن المأمول ان تستجيب حمدع البدول العبربيسة. وأن يتم اللقاء هذا العام. وأن تظهر أوراق علمية تعسالج وتنساقش للشساكس والصعوبات التي نواجهها جنيعا. ومن ابسرزهسا ضرورة تسأسس رُوابِطُ تَعْشُيا مع التوجيـه العـام للدول المختلفة في العالم ومعرفة صعوبات ووسائل وانكانبات تزويد وصيانة هذه الاجهزة ومن تم كيفية تسـويقهـا على المستـوى

المحل والعربي. وفي لقاء منع عبدالليه يعقوب الشاعر رئيس قسم الحاسب الأفي بوزارة الزراعة والثروة السمكسة. والمشارك في المؤتمر تحدث عن رايه حول نتائج المؤتسر ومالاحظاته حوله فقالٌ: نجحت بلدية الشارقة في تنظيم المؤتمر خاصة وانه يعقد لأول مرة بدولة الاسارات. ونعتم هذا المؤتمر محفلا علميا ضم نخبة من الخبرات المقخصصة في مجال نظم المعلبومسات الجغسرافيسة. واكتسبنا معرفة جديدة من خبرات هؤلاء واطلعننا على سنا يقنود بسنة الأخرون في هنا الميندان وغرضت خىلال المؤتسر تجسارب محليسة وعربية وخليجية قدمتها بلدسات ومؤسسات استقدنا منها كخبرة

جديدة في هذا المجال. اضافية الى أن المعرض كيان ليه دور کبیر فی الاطسلاع علی احسدت النَّظُم وَالإَجْهَرَة المُتَعَلِّقَةً فِي هَــذا

ولا شك في أن حضور صاحب السمو حاكم الشارقة حقل اقتشاح المؤتمر اعطاد اهتماما اكبر وتوجيا لمالاستفادة بن التكنسولسوجيسا المعاصرة. ومن ميسزات المؤتسر

ومشاركة الإخرين ومعرفة خلاصة التعبيرف على الخبراء من السدول التجارب في مجّال انظمة المعلومات الجغيرافية والتي اصبحت احمدى الشقيقة والدول الأجنبية وتوثيق الصلة والتعاون بين المشاركين. الطرق العلمية التي يتصدث عنها والمطلوب انجباد لجنبة علبا و الافسراد والمؤسسسات والسدول، الدولة تعمل على توحيد استخدام وانعقاد هدا المؤتمر بدعوة من للدية الشارقية، دلالية على وجبود

بعض الامكانيات والتوجبه نصو

تحقيق الإهداف لتأمين الخدمات

للمواطنين وارضية صلبة لبناء

فقد كــان المشرفون على المؤتمــر

موفقين في التحضيرات. والتسهيلات

كمُّما أَنْ رَعَالِهَ ٱلْمُؤْتِمِرُ مِنْ قَبِّل

صاحب السمو عضو المجلس الإعلى

حاكم الشارقة اصفت على المؤتمر

اهتماما خاصا، ومشاركة الدول

العربية وخاصة الخليجية دلالله

على سعي الجميع نحو اقتناء منل

هذَّه التقنَّيات والَّتعاون في مجالها

ومشاركة الاردن تسأتي من

التوجهات العامة للمملكة والمركز

الجغرافي الملكي الاردني اللدان

يصرصان على مشاركة الاشقاء

العرب في كل تنظيم وتجمسع من

اجلل الشعساون وشبادل الاراء

والخبرات، ويسعى المركز الجغراقي باستمرار الى تبادل الاراء والخبرة

ق مجال استغلال التقنيات الحديثة

وتطييقاتها المختلفة مع الاشقاء

الخطط والبرامج الستقبلية.

نظم المعلومات الجغرافية، بحيث تشميل البوزارات الاتحبابية والإدارات المحلِّية. واختيار افضل السبل لتحقيق توحيد منهج للعمل الجماعي، بحيث لا تنفرد كل جهة بنظام مستقل بل بعمل يغطى كافة المجالات ومن ضمنها الزراعة حدث يمكن الاستفادة من البراميج وذلك بتحويل قواعد البيانات الرراعية ألى نظمام معلومات جغمرافيسة

والملاحظة حبول المؤتمر ضيق البوقت. وكنان يعقد في أن واحد ثــلاث محاضرات، ولم يسعفنا الوقت للاطلاع على جّميع سا قدم من اوراق عمل ومناقشات.

وفي لقاء مع محمد الاسود ممثـل شركة انترجيراف المسياركية في المعرض للقام على هامش المؤتمر اشار الى ان بلدية الشارقة اتخذت خطوة جريشة بتسليط الاضواء على موضوع نظم المعلسومسات الجَعْرِ أَفِيةً. وتطبيقاتها وهـذا المؤتمر الاول من نوعه في الامارات، وسئل بداية جبديندة في التنسيق التقنى واستخدامات التكنولوجسا المعاصرة من اجبل التنسبة. كما لاحظنا دقة التنظيم ونجاح المؤتمر

التقني والعلاقات الودسة التي سادت جو المؤتمر، والللاحظةً كنانت حسول ضنق السوقت، ولم تسنح الفرصة للمشاركين في المؤتمر الإطلاع بالتقصيل عل مأ عرض في المعسرض المقساد وذلك لكثَّافة الْمُحاضِراتُ.

تحقق على صعيدين:

وحول ما قدمته الثركية فأ المعرض اشار محمد الاستود الى ازَّ جناح الشركة ضم معدات وبرامج تغطى شتى مجالات الهنسد بنظم المعلومات الحغرافية اضافة آتى البراميج المعتربسة والتي يمكن استخدامها بكل بساطة كدا سساهم نانب مديس التسويق القادم من الولايات المتحدة بسورقسة عسل للوَّتَمُسر وضح فَيَّها فَـوَائَدُ استخدامات نظم المعلـومات الجفرافية وقدم ثلاثة متخصصن في الشركة اوراق عسل شرحوًا خلالها مضمون وجبوهر العمأ بنظم المعلومات الجغرافية واكد محمد الاسود في نهاية حديثة على ان مستقبل العمل الهندسي يعتصد بشكل مباشر عنى نظم المغلبومات الجغرافية لأنها ستكون ساملة لجميع الخدمات والقطاعيات التى

تتضمنها الإعمال الهندسية. وفي لقاء مع المهندس كبريال خوري مدير شركة مابس المشاركة ق المُعرِّض أشار الى ان المؤتدر عقد بالشارقة بعد مؤتمر الدوحة بشهسر واحسد، وكنسا نتحسب مُشاركةً مُحدودةً في هنا المؤتسر. لكن النتيجة جاءت عكسية فقد كأنت المساركة بالكم والكيف ممتازة. وذلك بتعمد الجنسيات والخبرات. واوراق العمــل النّتي قَدمتُ كانتَ تَنْاقَش بشكل علمي والمداخلات اضفت على جو المؤتسر واكسيته نوعا من الرَّخد والعطاء. وقد اثبت المؤتمر أن الشارقة امارة الثقافة وحقق هذا المؤتسر نجاحا

ونأمل ان يتكرر كل سنتين مرة. ً وقد كَانَ نُشَاطِنًا فَي المُؤْتِبِ بمشَّاركة كاطلة من نَّساحيـة المحاضرين حيث قدم ثلاثة باحثن ممن يعملون في تطويس البراميج اوراق عصل للمؤتمسر الى جسانب المُشْـاركــة في المعــرض. وشملت المعروضات صور للأستشعار عز بعد وببداية العسل في المشروع النمونجي لنظم المعلومات لمدينسة الشارقة. كما عرضناً البرامج آلتي تم تطويرها في نطاق السناهية ُونَقَالُم (T – FLIGHT) ٱلمُنظَّم لعملية اخذ الصور الجوية وربط الصور باحداثيات لتسهيل عطية

الشارقة رحلة للمشاركي في المؤتمر الى الصحراء. واقامة مسابقات في البحث عن مسوقسع. حيث تــد الوصول البه بطريقة الاتصال بالاقمآر الصناعية للوصول ال نقطسة محددة عسع المعسرفسة باحداثياتها مسبقاء وذلك بمساعدة الكمبيوتر والإقدار الصناعية وقد استفدنا مز المؤتمر بسوجسود مشاركين من خارج الوطن العربي.

والاردن وافغانستان وايران والكويت والبوسنة والهرسك البلدان الثلاثة. وإن كفالة اليتيم الأفعاني الشهريسة ٢٠٠ درهسم والفلسطيني ٢٠٠ درهم واللبناني ١٥٠ درهمسا وبلغت جملسة المستحقّات التي ثم تسليمها للايتام في افغانستان نُحو ٢٠٠ الف دولار

تنحه ۸۱۵ الف بولار ومساعدات

الى لبنان في عسامي ٨٦٠٨٠ بلغت

نَحوْ ٧٠٦ آلاف تولار واغسأتسة

الفُّ دُولار وتمثلَّتُ في بنساء ٢٠٠٠

بيوتهم التي اغرقتها المياه والأغاثة الثانية في السودان ٤ ملاين و ٢٥٠

الف دولاً واغَاثَـة الــلاّجِنّين في

فلسطين مليون دولار ومساعدات

طبية ألى الستشفى الأسلامي بعمان

فْ آلاردَّن \$٥ الفُّ دولار ولَّا٨ُ الفّ

دولار لضحايا العباصفية التلحسة

علَى عَــمان بِــالاردن و ١٠٩ أَلَافُ

٤٠ ملتون دولار مساعدات الميلال الاحمر في ٩ سنوات

كفالـة : ١٥٠ يتيم في افغيائيتان ولبنيان وفلسطيين

آكد تُقْرِير صدر حديثاً عن جمعية الهلال الاحمر بالبولة بمناسبة مرور ٩ سنوات على مسرتها أن الخَيْمات

الإنسانية الَّتِي قامَت بَها الجَمعية تزخر بالعديد من المشَّروعات والكثير منَّ المساعدات للبلدان التي تعرضت لنكبات مفاجئة مثل اليمن والسودان والصومال وموريتانيا واريتريا ولبنان وجيبوتي وبنج الديش وفلسطين

> الحمعسة لهؤلاء المتضررين تصل الى نحو ٤٠ مليون دولار اصريكي غبر الأنشطية للحليسة ومشروع كأفل البتيم والمشأت الصحبة وَايْتَامُ فُلْسُطِينَ ٢٠٠ الف دولار. والاجتِّماعيُّهُ التي انشاتها في مختلف البلدان المتضررة داخسل الاشهار الرسمي لجمعية الهلال الاحمر بالدولة قامت الجمعية الدولة وخارجها. وذكر التقرير ان جمعية الهلال

الاحمر هي هيئة تطوعية اهلية تاسست عام ۱۹۸۳ ومارست اعمالها البلاإنسانية على أرض الدولة عام ١٩٨٦. ومنذ ذلك التاريخ فان الجمعية

كما بلغ عدد الايتام الذين كفلتهم

الجمعية حتى الأن نحسو ٢٥٠٠ يتم. وقيمة المساعدات التي قدمتها

تقوم بجهود حثيثة من أجل تعزيز خُدُمَاتُهَا الْانسانية اللوجهة الى خدمة ومساعدة واغاثة المجتمعات التي تعاني من حالات الفقسر والمرض او تلك التي ترزح تحت وطأة الكوارث والنكبات الطبيعية وغير الطبيعية. وفي عام ١٩٨٦ بادرت الجمعية

الى طرح مشروعها الخيرى كبافيل البتيم وفق اسس انسانية بهدف مساعدة اسر الايتام ورعاية اليتيم بين ذويسه على نفقسة المسلسسن والمتبرعين والممولين وكافلي الايتام في دولة الإمارات وتساهيلية علميسا ومهنيا وتنشئته النشاة الصالحة بْتَقْدَيْمَ الْعون له بعيدا عن مهاوى الممارسات غبر الانسانيية التي قدُّ يتعبرض لها الإيتام أو يلجأون اليها بدافع من الضَّياع والحاجـة. واليتيم المعني في هذا المشروع هيو كل طَفَل يمتد عَمره حتى ١٠٠ سنة وفقد والدد او الدبسه معساً وتعطي الاولوبية لابساء الشهداء، وببدآ المشروع بكفالية ابتيام الافعيان كمرحلة أولى ثم ايتام لبنان في عام

عام ١٩٨٩ كعرجَلة ثَالثُة. ۗ

كافل اليتيم بمبلغ ٢٥٠٠ يتيم من

دولار كمسساعسدات عساجلسة الى اللاحنين الإفغيان وؤه النف دولار مساعدات ثانية الى لينان ومليونين ونصف المليسون دولار لأغسأنسة النكوبين في زلرالين مدمسرين في ايران و٣ ملايين و٥٠٠ الف تولار كمساعدات للآخوة الكويتيين اثناء ٨٧ كمرحلة ثانية ثم ايتام فلسطع غزو العراق و٣ ملايين دولار اغاثة داخيل الكبويت و١٠٠ اليف دولار وقال التقرير ان عدد الإيتام اغاثة اللاجئين الأكسراد و١٧٠ للق الذين يستظلون بمظلة مشروع

سجلاديش واغاثة متضرري الحرب أَلِامُلِيةً فِي الصومال اكْتُسَر منْ ٢ُ مليون دولار- ونحو ٢ ملايين دولار لاغَاثَة مسلمي البوسنة والهَرسك. وعن النشآطات المحلية فَقَد ذك

التقرير انه بتوجيهات سمو الشيخ حمدان بن زايد أل نهيان وزيسر وأيتام لينسان ٢٥٠ السف دولار الدولة للشئون الضارجية رئيس الحمعية قامت الجمعيية يتسدي ّ وَق عام ١٩٨٦ وقبــل أن يعلن الرسوم المدرسية للطلاب الوافعين من مختلف آلماراحال التعلَّمالة ومساعدة المحتاجين من العائلات بارسال مواد طبية وادويية الى الْقَمَة بالدولة حيث بلغ جملة سا مُتضّرري الزلّزال الْتّي تعرضَّت له تم رفعه من الاقساط للدرسية ١٥٠ اليمن يقيمة ١٥٠ الف دولار واغاثة الفُ دولار وَبلغت جملة الْبالَغ التي صرفت كمساعدات للحــالات الفقرة ضّحاّياً الجفاف في السودان بقيمة ٢ مليــون و٥٠٠ الــسف دولار داخًل الدولة ٢٥٠ الف دولار. ومكافحة وباء الكوليرا في الصومال كما ان للجمعية عدة نشاطات يَّقِمَــة ٩٨٠ الــَــَـفُ دولار وفي مُورَىتَانيا بِما قيمته ٢٥ الفُ نُولُارُ وآغاته صَّمايا الجفاف في اريتريا

اخسرى منشل أقسامسة بورات في الإسعافات الاولية على جميع افراد المجتمع واقامة مستشفى للطوارىء ابان حرب الخليج واعتبار الخامس من دیسمبر من کیل عیام ہیوسیا للتطوع الدولي واقامة العنبيد من ضحاًيا الجفاف في جيبوّتي ١٤ الف دولار والاغاثة في بنجلاديش ٤٩٠ المعارض الإنسانية. وحدة سكنية لتعويض السكان عن

### ورش عمل لمعلمي ومعلمات محو الامية

قبررت وزارة التربينة والتعليم لقامنة ورش عمل لمعلمي ومعلمات فصول محو الاميه العاملين بالراكز للسائية وجمعيات المرآة والتراث والتنعية الاجتماعية جميع انناطق والكاتب التعليمية بالدولة وينقذها توجيه الرحلة بالوزارة وتهدف هذه الورش التي تقرر ان تعقد يومي الثلاثاء والاربعياء القبلين ال رفيع كفايات الاداء لدى جميع معلمي ومعلمات محو الامية من خيلال محتوياتها والتي تتركز على عرض شريط متلفز حول تعليم الكيار وتتناول الخصائص النفسية للكيار

بير وسدون مصدون المسيد المدور والرها في تعليمهم وكيفية التعامل معهم اضافة أفي اساليب تعريس الثقافة العامة واساليب تستريس اللغسة العسريسية وقد قررت منطقة الشارقة التعليسة عقد دورة تدريبية العلمي ومعلمات محو الامنة سالشار قلة بمق الابتدائية بالشارقة وفقا للرسان الدى

### امسيرتسساس تسسمسي لستسقطسيس الاعستسسماد ا على السيسارات المستسأجسرة بسالمنساطيق المنسائيسة

دولار اغاثتة منكسوبي اعصسار

رأس الخيمة \_ سليمان الماحي: صرح عبدالله راشد شومه مدّب فرع مؤسسة الامارات للنقل والخدمات أن المؤسسة قطعت شوطا يعيدا في الاعتماد على حَدَمَاتِهَا لِنُقُلِ الطلاب والطَّالِيات بِالمُناطِقِ النَّائِيةِ مِنْ وَإِلَى مِدَارِسهمِ.

وقسال ان الجهبود الثي تبسئلها المؤسسة في هذا المحال قلصت من عدد السيبارات المستناجرة لنقسل طسلاب طلاب تلك المناطق النائية.

وطأنبأت المناطق النائية بحيث وصل العدد في العبام البدراسي الحبالي الي ٣١ مقابل ٣٠٠ سيارة مستأجرة في الاعوام وذكر از ما تبقى من السيارات المستنجرة ينكن الاستغضاء عنها اذ

تتوفر الحافلات البلازمية للقسام بتلك المبمة غيران مشكلة وعورة الطرق تقف عاثقًا امام تحقيق ذلك الهدف. واستطرد از مؤسســة اميرتــاس تنتظر بفارغ الصبر اللحظة التي تذلل

طرق معبدة ببالمنباطق النباثيية لكى تتمكن من ارسال حافلاتها الخاصة الي

شومه ان المؤسسة تشعر بالحسرج من المسآسي التي يتعسرض لهسا طسلاب وطالبات ألمناطق النائية نتيجلة انتقالهم عبر طرق وعبرة وفي سيسارات خاصة لم تخصص اصلاً لترحيسل السركساب أذ أن ذلك يصيب الطسلاب بالارهاق ويؤدي الى اتساخ مىلابسهم وتمسزيق كتبهم فضسلا عن الاضرار

النفسية التى تنجم من رؤينة الطالب فيها مشكلة الطرق التوعيرة ببانشياء الذى بركب السيارة الستلجرة لزملاء له وقد انتقلوا الى المدرسة في حيافيلات وقال مدير فبرع مؤسسة الامبارات

للنقل والخدمات برأس الخعمة عبدالله الدراسي الجاري -٢٨٠ حاقلة تقوم بنقل ٣٣ الفُّ طالبُ وطالبة من جميع مناطق رأس الحيمة.

واشار الى أن الجهود المبدولة الان قد تساعد على تقليص عند السيسارات المستأجرة من ٣١ الى ٢١ سيارة مستأجىرة حيث يتوقع الانتهاء مز رصف وتعبيد عند من الطرق بالناطق النائية. وعلى صعيد لخر ذكر ان عند الحافلات الدرسيية يليغ خيلال العنام



المتكال ثبت ولية تنتثر نرزوط ني الطاء الطالم

اء مسركسز اقطيمي في دبي لسيزراعت نخساع المعظسام

واعلن الدكتور سيـد جعفـر ان لدائرة الصحة والخدمات الطبيـة

بدبى خطة مستقبلسة لاتمسام

الخطوات الخاصة بيرامج زراعة

النخاع العظمي وزراعة الإعضاء،،

وانه بموجب فنذد الخطبة سعتم

اضافة قسم جحيب للعظاج

بالاشعة النووية، وان المستشفى

في سبيلها لأنشَّاء هَـذا القسم في

القريب ألى جانب قسم التشخيص

من ناحية أخرى اعدت دائرة

الصحة والخدمات الطبية بدبي

الفسريق الطبى والنفشي السذي

سبتولى مسنولية المركر ألجديد

بقيادة على رضنا اخصنائي اول

وقد اوضح الدكتور على النميري

المراحل الني تتم بها عملية زُرعً

النَّحَاع فقالٌ انها نَبدأ اولاً باجْراءً

الفحوصات الخاصة بتحقيق

التطابق النسيجي والتي تجسري على السشخص المسريض، والإشخاص المتبرعين لتحديد اي

الاشخاص يتطابق في انسجته مع

المريض، واذًا تمتُّ هُذه المُرحلة.

يدُخُل الإطَّياء في المرحلة الثَّائيـة،

وهي الحصيول على التحياع

العظمي من المتبرع، بشفط كميـةً

منه وذلك باستخدام ابرة صغيرة

بتم انْجَالِهَا إلى عَظَّامُ الْحَـوضُ

عدة مرات ولا يحتاج المتبرع هشا

سوى مختدر متوضعى فقطّ، ولا

يشُعر بِـأي ألم من وخَـز الإبـرة،

ويعطي النخاع باستحدام ابرة

عَادِيلَةَ الْيَ الْمُسْرِيضَ مِنْ خَسْلال

الوريد، ويحتاج المتبرع الى راحسة

للدة يوم او يومين يعود بعدها الى

عمله وحياته الطبيعسة. بنتما

يحتاج المريض الى ثُـلائــة اشّهر

لكى تتم عملية الترسيب للنخاع

المزروع، ويستقر في مواقع النخاع

القديم للمريض. وخبلال هسدة

الفترة يسعسكى المسريض بسعض

الإدويية للوقاية مَنَّ رَدَ الفعيل

الكيمياء الحبوية.

النووي الموجود بالفعل الآن

# في اطار التعاون التربوي مع الططنية

ويتضمن برنامج الزيارة لجراء عدة لقاءات مع الفعاليات التربوية في

للنرسية بنبى نم يقوم مساء ببزيارة

ويبوم الاربعناء ١٧ فيراير يتبوجله الوفد التربثوي العيمائي آثى أبوطيى ليلتقي مع ادارات للدارس منها ام عمار وروضة الهدايا والقيام بجولة حرة في الكنينسة ثم يعسود بنفس اليسوم الى الشارقة، ليغالر البيلاد بيوم الحميس عبر مطار الشَّارقة عائداً إلى سلَّطنَّة عمان. وتاتي هذه الزيارة في اطار مشروع

وسلطنة عمان المتفق عليهما في نهاية العام ١٩٩٢ فيّ ابوطَبِي. ويموجب هنا التعاون تقرر ان يقوم وفسد تسربسوي من ادارات السدارس بسلطتة عمان بزيبارة العولية خيلال شهر فبراير ١٩٩١ وان يلتقي مع عملٌ مشتركة حول الإدارة المرسيـة في

بين وقُسود السعولتينَ الى اللوتمسرات وللمافل التربوية الخليجية والعربية والدولية. ويعمل الطرفان على تبادل برامج التدريب المعمول بهما في البلدين ويستضيف كلل طلرف متسربين ومتسدربسات من الطسرف الأخسر في للفعاليات التسريبية الجارية بين البلدين. ويسعى الطرفان ألى تتوحيد الجهود التدريبية للعاملين بالبلدين في مجنال التقنيبات التعليمينة الحبيب والوسائل التعليمية ويعمل الطرقان وسيت كل ما من شأنه توسيخ وتنمية ...

العلاقات بين طلاب النولتين من خلال برناميج التعاون التربوي ومشروع الاتفاقية الثقافية بين دولية الإمبارات الزيارات والرحلات للتبادلة وللشاركة في الْفَعَاليَاتَ الرياضية والنفسية وَالاجتماعية التي تتنظمها البلدان. مديراتُ لَلْدُارِسُ بدوَّلَةَ الْأَمَارَاتُ خَـلالُ شهر اكتوبر المقبل بزيارة آلى سلطنة عمان وتنظيم فعاليات تربوية هشاك كعقد اجتماع مشترك مع مديسرات للدارس العمانيات لتباتل الخيرات

ولجراء لقاء مفتوح لوفد دولة الامارات مع طالبات المرحلة الثانويية بعيمان ويقضي مشروع الاتفاقيسة المثقسافيسة والتربويسة بين البلسدين أن يعمسل وأُلْقيام بْرِياراتْ للمنارس ْوَالْجِمْعيـاتْ النسانية في سلطنة عمان. الطرفان على تنسيق العمل بينهما فيما

# افتنتاح ممرض واسبسوع المخسدرات

تحتّ رعاية معالى الشيخ تهيان بن النفس بكلية التربية. مبارك آل نهيان وزيّر التعليم العاتي الرئيس الاعلى للجنامعية يقتتسح في الصائبة عثرة من صباح اليسوم بكليات الطاليات بالجامعية اسبوع ومعرض الشوعينة ضند المضنزلت واخطارها الثنى تنظمه الجمعيسة الكيميائية للطالبات بكلية العلوم بالتعاون مع ادارة رعاية الشباب والانشطة الطلابية مطالباتء يشارك في للعرض والاسبوع الذي يقام تحت شعار ءانتبه المخبزآت هاوية لخبرها للوت والنصاره وزارة السناخليسة والقيادة العامة لشرطة دبي والادارة العامة لشرطة ابوطبي والقبسلاة

الختامي للاسبوع.

## باعبدات مبالسة لعسدد من المسالات من الفجيرة \_ اماني جمال الدين:

لعدد ٧٤ حالة بالنطَّقة الشرقية سيستفيد منها ٢٠ ٥ فردا. صرح بذلك سيف العطر منيبر عنام

تبوصيف العمل الخيري في مصسارف الزكاة التي نظمتها الجمعسة خبلال الأسابيع أنساضية والتي استرشدت بقرار أتها وتوصياتها خالل اجتماع وأكد اشه خبلال العنامين الماضيين مساعدات مالية لثلاثة طلاب من خارج

وافقت اللجنة على الصرف لعدد ١٧٦٠ حالة استفاد منها اكثر من ١٠ آلاف

# -العين ـ مكتب والبيانه؛

يُّعِيداً اليوم والصيت، دورة محاضرات معلمي ومعلمات الكيمياء بمدارس منطقة العين التعليمية التي ينظمها توجيه الكيمياء بمنطقة العين بِثَالِمُعاوِنَ مَعَ قسم الكيمياء بكُلية العلوم.

ر واضباف سيف العطير أن اجتسماع

اللجنة يعد الاول خلال السنة المالية

القطبي ويلدما المنكسور محمد حفني

تنعث رغاية معالي حمذ عبدالرحمن للدفع وزير التربية والتعليم تفتح صباح اليوم مسايقة الغيزياه الثالثة التي ينظمها مكتب التربيبة العبربي ليدول مجلس التعانون بفاعة الثقافة ببلسة العن. أيشارك ف السابقة وقود من للعلكة العربية السعودية وسلطنية عيمان وقطر

والكريت والبحرين اضافة الى مولة الإمارات. التويجري عنير الكفيد

كفأ ستتمين للنورة شرحا خاصا للاسهال ومسبباته وطرق البوقياسة مسه وعلاجة وكيفية اعداد محلول الجفاف منزليا.

# محيرات مدارس عمان ينزرن السدولسة

ابوطني \_ مكتب «السان»: مِرْور البلاد غدا الاحد وقد تربوي من سلطته عمان مؤلف من ٢٠ مديرة مدرسة في عمان بهدف تبادل الخيرات المدرسية والإطلاع على تجارب الدولة في السياسة التربوية والتعليمة. يتغلق يسائسياسات التعلمية

والتربسويسة والاستفادة من خبرات

الطَّرِفُ الأَخَّرِ فِي مجالِ وَصَلَّعِ السياسات التعليمية والترسويـة

والقوانين واللوائح والنظم التربوية

ويشور المراسية والبحوث. كما يستقبل كـل طـرف وعلى مـدار

العسام وقسودا زائرة من التربسويسين

العاطين لدى الطرف الشاني بهدف

توثيقُ العلاقساتُ ونيسائلُ الخبرات للكتسبة، ويتم تنسيق الجهود والرؤى

ويموجب مشروع برناميج التعاون

التربوي بين البلدين سيقوم وفد من

حول موضبوعات يتفق عليها سلفا

الشارقة وذلك في البسوم الأول عقب وصول الوقد إلى مطار الشارقة. وفي يوم الائدين وصو البسوم النساد لريارة الوفد سيلتقي منع القعاليات

للتحف وللجمع الثقاق بالشارقة ثم القيام بجولة حرة في نبي والشارقة. وسيتوجه الوفيد يبوم التبلاشاء الى راس الخيمة حيث سيلتقي مع ادارات الدارس في مترسة قباء ومترسة حلقار والقيام بجولية حيرة في راس الخيمية وزينارة الإمناكن السيناحية فيهنا ثم يعود لل الشارقة.

نعلة العل

للنسالان

نف دولا.

عدد نشل

ساعستة نؤيلا

حو الأن

سة وقنعاء و

التعليين

ف لندار

للقب ودر

شنارته الاو

لنى وبططار

ص روب-

استج

برسة والمت

. البنولة (

عيركب

- 11 gr

وقبع الانتبة

م الطاق ا

التر مقرأ

يغضلا

ادارات المذارس بالتولة وتتظيم ورش نول الطليع ثم يجري حفل تكريم

### تكليبسات الطساليسات البيسوم العين \_ مكتب والبيانه: الامل وتلفزيبون الشبارقية وقسم علم

تتضمن فعاليات الاسبوع السذى يستمر حتى الاربعاء المقبل افتتاح للعرض اضسافية الى محاضرات عن المخترات وأشارها للدسرة بلقيها الدكتور احمد عبدالعزيز النجار وندوة عن المخدرات وخطورتها يشارك فيها الشيخ عبداللبه حمثود والبرائد مطبر المهيري والدكتور محمود رضبوان ولللأزم رابحسه شرف السدين كسما تتضمن الفعاليات زيارة للمعمسل الجنائي بنبي صباح يوم الاثنين.

كما تقوم الطالبات يتقديم مسرحة تربيويسة في نفس للجسال وذلك على المسرخ القنيم بكليات الطالبات بالمقام ومنَّ للقِرر تكريُّم للشاركين في الحقل

## ِ البِعِيمَةُ لِشِرَطَةِ الشَّارِقَةَ اُضَّنَاقَتَةِ أَلَى ثَارِ رعاية الإحداث بالشبارقية ومستشفى

عقدت لجنة الزكاة والصدقات بالجمعية الخبرية بالفجيرة اجتماعا برئاسة العميد سعيد سمسوم عضو مجلس الادارة ورثيس اللجنة وعضوية محمد الملا واحمد خليفة الشامس وسيف العطر حيث تمت الموافقة على تقديم مساعدات مالية

الجميدة ويبأتي عقب انتهاء نسدوة الجمعينة واضباف أن اللجنبة قبررت أيضا ضرف مساعبات لغية حبالات تتطبق عليها شروط الاستحقاق وكذلك الوافقة على صرف تذكرة سفر لاحد للرضى للعلاج ببالخسارج وصرف

### بحاطرات لسمسلسمسي ومسمسلسسمات الكيمياء بمدارس المين بالتعاون مع الجـاممـة

وبغاد للحاصرات بمدرسية البريجب الثانوية للبنيات وتتنباول المصاضرة الإول ألتي بلقيها السنكتسور احمسد الخبولجية القهدين وانبواع البروابيط الكيميائية في المركبات العضوية وعُلَاقًاتِهِا بِالتَّركيبُ الفَراغي، والثانيية والتي تعقد يوم الاحسد عن الجهسد

والثالثة يوم الاربعاء ١٧ فيرايـر عن ميكانيكية النفاعلات العضوية والرنين

وتقدمها الدكليور سعبود عيبدالليه ومحاضرة عن الاوزون يقدمها الدكتور محمود هاشم يوم القلائساء ١٦ فيرابر ومتراكبات العناصر الانتقالية يقدمها الدكتور عبنالفتاح توفيق ينوم الاثنين

## افتتاح مسابقة الفيزياء الثالثة اليوم

ويخضر حظ الافتتاح وفد من عكتب التربيـة العربي بـرئاسـة الـدكتـور عل

### دورة صمينة لأمصات صربسح بسالفجيرة

الْقَجَّارُةُ .. أَمَّانَي حِمَالُ الدينَ: ... يَنْظُرُ قِسَم الرَّعَايَةُ الصَّدِيةُ بِمُنْطَقَةُ الفَجِيرَةَ الطَّبِيةَ اليَّومَ دورةَ تَنْفَيْفِيةَ عَن الرَّضِيَّاءُ الطبيعية بمركز مربح الصحي، وصرحت الدكتورة شيماء عبدالقائر منيرة للركز ان الدورة ستستعر حتى يوم

الخُمْيِسُ اللقيل بِمشَارِكَةً ٣٠ مَنَ الأمهاتِ وتَهْدَفُ الْيَ رَبِيادَةً البوعي الصحي لـدى السينات وستتناول معيزات الرضاعة الطبيعية وتركيب حليب الأم والعوامل النى تؤثر على افرنز الحليب وموانع الرصاغة الطبيعية وشرح تشريحي للغدد اللبنية وفسيولوجية الرضاعة الشبيعية وكلفية ارضاع الطفل بطريقة صحيحة والكسة العلاوية لأرشاع الطفل وعلاج نقص أو زيادة التضنية عند الاطفال والممل والرقباعة والتقال الادوية في عليب الام

وبهائت الدنقرات النظرية والعملية سيتم الاستعانة بالشرائح لللونة اريادة استبعلن الامهات لوضوعات الدورف 

The state of the s

المشروع هسو الاول من نسوعسه.. ويستقبسل المسراجعين الاسبسوع المقبسل ختيرت مستشفى دبي الجديد لانشاء للركز الاقليمي لفحوص التطابق النسيجي تمهيدا للبدء في اجراء عمليات زراعة نضاع العظم في جسم

> يفتتح المركز خلال اسبوع ويبدأ في استقبال المتبرعين ببالنضاع العظمي بعد انَّ تم استكمال كافَّة التجهيزات من المعدات والإجهزة الطبيـة المستخدمة في عمليات فحص وتصنيف الإنسجة البشرية للمتبرعين، ليكون المركز الاول من نوعه في العالم العربي ومنطقة الشرق الاوسط، وذلك في اطار استكمال سلسلة الراكز الإقليمية المشابهة والمنتشرة في العالم، خاصة في الولايات المتحدة الامريكية واوروبا.

> > يهدف المشروع الى سـد فجـوة

كبترة لتخفف معاناة الإشخياص

المصابين بامراض الندم ولاسيما

مرض فقسر دم البحسر الإبيض

المتبوسط «الشالاسيميا"، واورام

السخساع او سرطسان السدم

والعضاضة «اللوكيميا» كما يفيد

من جانب اخر الاشخاص الدين

يحتاجون الى عمليات نقل وزراعة

الإعضاء من خلال قحص انسجة

المتبرعين وتحديد مدى تطابقها مع

انسجة المرضى المحتاجين لزراعـة النخاع او الإعضاء البشرية.

كرة القدم تدعم المشروع

جـاء ذلك في المؤتمـــر الصحفي

السذي عقسدة الفسريق الالمسان

الامريكي الزائر برئاسة الدكتسورة

ايفونَ بوتدرُ الأستاذة المساركة

بَجِــامُـعــة هينيرش هـين في دسلسدورف بـالمـانيــا ويضم

البروفيسور اندريش جوبل استاذ

علم امراض الدم والاورام بجامعة

هينيرش هن، والبروفيسيور فين

بيترسون استاذ الأمراض الباطنية

والدير الطبي لبرنامج زرع نخاع

العظم في جامعة اوتاه بالولايات

المتحدة الامريكية بحضور الدكتور

سيد جعفر منير مستشفى دبي

والـدكتـور على النميري من دائرة

الصحة والخدمات الطَّبِيّـة بـدبيّ، والـدكتـور عبـدالقــادر ســاتي

استشاري امراض البدم ورئيس

مختبرات دائرة الصحة وعلى رضا

احدى الفرق الاتمانيية ومنتخب

الإمارات بخصص عائدها أصالخ

اقامةً المُركِّرُ الجديـد، مشيرة الى انَّ

مباراتي منتخب الامارات مع فريق

باير ليفر كورن الالباني بومي

الاربعاء والاثنيّ الماضيين كأنتًا في

اطأر هذا الاتفاق وسيكون ريعهما

احد مصادر الدخيل لبنياء متركيز

متكامل لنقل النخساء العظمي

لمرضى الدم وتسجيل المتبرعين به وتصنيف تكوينهم النسيجي حتى يمكن الرجوع اليه والإستفادة منه

في حسالات الضرورة ولانتقساذ

ألرضي ليس على مستوى الدولية

فحسب بـل على مستـوى العـّالم العربي كله. خاصة انا وضعنا في

الاعتبار ان نخاع العظم هو الـذيُّ

ينتج الخلايا والمكونات الدموية في

الجسّم فاذا اصابة التلف اصبح

الأنسان في حاجبة الى تغيير دمة

بالكامل أو تزويده بالدم من خارج

الجسم كلما الحلال عشد كثير من

المصابين بأمراض ألدم والحلّل في

َ مَن مَدِع جديد في عظامَ المُريضُ لَكِي ينتج هذا النَّخَاع دما جنيدا وسليما.

امل جديد لمرضى النشاع

العرب

وذكرت رئيسية البوفيد البذي

ينتمى اعضاؤه الى مركزين لزراعة

النَّفَاعُ فِي وسُلدُورُفُ بُلَّالُمُانِيا واوتاد بأمريكا انه تم الاتفاق مع

الدكتور جمعه بلهول مديس عام

دائرة الصحة والخدميات الطبيبة

بدبى على كافة الترتيبات بشأن

افتتام منذا المركس وان الدائرة

قدمت كافة النسهيلات والامكانيات

البشرية والفنية، كنما تم تنزويند

مختر ألستشفى ببعض

التجهيزات البسيطة وهي عبارة

عن جهازين لاستخدامهما في أجراء

المسوحسات لاعسداد كبيرة من

المتبرعن لتحديد وتصنيف الصيغ

النُسْيِجِّــة للمتبرع حتى لا يقــلُّ المركز في صورته الحـاليـة كفـاءد

عن يقبة المراكز العالمية الاخبري،

مشيرة الى ان مسا وجسدوه من

تجهيزات في مختبر مستشفى دبي

ساهم الى حُد كبير في سرعة أنجازُ

المشروع وحقق الستوى النشود.

وأوضحت أن المراكز الموجودة

الأن في اوروبا وامريكا تتمسع

بالاستقلالية وتمويلها وانشطتها

الطبية والأنسانية هي تطوعية في

احْصَائى الكيَّمياء الحيويَّة.

تغطية: احمد نفادي تصوير: محمد احمد

مجملها وتقسوم على التبرعسات والمساعدات ويكاد يكون الدعم الحكومي لها ضنيالا وان المركز الجديد في دبي سيكون على اتصال مياشر مع جامعة هينرش هين بالبانيا، وضمن الشَّبِّكة المتخصصة في العالم لللاستقادة من امكانداتهاً.

واضافت انبه ستكبون هنساك فرصة لعلاج حالات كثيرة في المنطقة العربية، من خلال توفير سجل للمتبرعين بالنخاع العظمي والْحَالات الْتَي سَيْتِم ارسَّالها منَّ هنا لن تدخل قائمة انتظار طويلة هناك، حيث سيتولى المركز في دبي اختصار الوقت والإجبراءات من خلال التصنيف النسيجيّ للمتبرع والمريض، واعداد نتائج الفحوص وتجهيز الطرفين قبل الشروع في عمليات الزراعة.

### عملية سهلة

ثم تحسدث البروفيسسور فين بيترسون مدير بـرَنـآمـج زَراعـة نخاع العظم بجـامعـة اوتـاد سأمريكا فقال أن عملية زرع النخاع ليس كما يتصبورهنا البعض من أنها عملية صعبَّة او معقدة بل يمكن القول انها يسيطةً وتزيد قليلا عن الطريقة التي تُجرى بها عملية النبرع بالدم لأي شخص عادى.

وقد تتحدثت الدكتورة ايضون بوندز في المؤتمر فأوضحت أن ولكي نقوم بعملية التشخيص المشروع وجد استجابته فورية والقحص لللانسجة تحتساج الى ودعهما كبيرا من جهانب سمو قطيرة من دمياء الشخص ومن الشيخ حمدان بن زايد آل نهيان خلالها يمكن تصديد نوعيسة وزير الدولة للشئون الضارجية وسعات وخصائص انسحة مَنْدُ أَنْ كَأَنْ فَكَرِةً تَقَلَّتَ الْي سُمْـوَه الشخص المسريض، وبنفس عبر سُفير السدولسة في واشنطس، الطريقة يمكن تحديد التصنيف حيث توالت زيارات الخبراء لدولة النسيجي للشخص المتبرع، فأذا الامبارات العربية المتحببة تم حدث التطابق وهنده هي الفائدة خلالها، تفقد جميع المستشفيّات. حربه، محد جيم ووقع الاختيار على مستشفى ببي من وجود سجل للمتبرعين تكون الخُطُوةُ التائية وهي عملية سحب نُظُّراً لامكانياتُها الَّفنيـة والطبي النخساع من المشبرع واعطسائه التي تناسب وتدعم فكرة هسذا للشخصُّ المريض، ويَحتاج المتبرع المشروع، والَّتي تم طرحها قبل سده لا سريند عن پيومن يعود خلالها الى وضعه الطبيعي وقالت الدكتورة ايغون بوندز دون ایه مضاعفات او مشاکاً. انه تشجيعا لانجاز هذه الخطوة صُحّيةً مثلها الحال تمامها في الهامة كـأن اتفاقنـا مـع سمـوه حالات التبرع بالدم، بينما يحتاجً كرئيس لاتحاد كرة القدم هنا ان المريض الى نُحو ثلاثة أشهـر لكي تقام لقاءات ودية خريسة بين يترسب النخاع الجديد ويتقبلة

الجسم مع استمرار الملاحظية الطبية والمتابعة للمريض خللال ويسرجع البروفيسور فين بيترسون اهميسة هيذا المشروع العالمي الذي تشارك فيه الامارات الى شيُّوع الَّمالات المرضية الَّتي تحتاج آتى نقبل النخباع وتتبوقف حياتهم على تلك العملية بالرغم من بسساطتها حسث تكمن الصعبوبية من قلبة المتبرعين او وجود سجل او بنك للمعلَّـومّـات حبول التصنيف النسيجي للمنرضى وكنذلك الاشخساص المتبرعين مؤكَّدا ان عمليساتُ استكمال وزيادة فروع هذد المراكز الاقليمية لتغطى كأفة مناطق العسالم تسعى ألى تحقيىق هسذا

واشار الى ان هناك العندين من امراض النخاع العظمي واسراض السدم لا تشفى الإبنقسل نخساع سليم، ولكي يتقبل الجسم المتبرع البه هذا النصاع لابيد وان يكون هنّاك تطابق نسيجي تامّ. وقال انه يالنسية للمرض

الذين لديهم عدد كبير من الابناء يعطى فسرصسة الأبر في وجسود تَطَــاًبِقَ نَسيجِي بِينِ الآبِ او الام مثلا مع احد هؤلاء الابناء، بينها تقل نسبة التطابق بين الاختوين الى نصو ٢٠٪ فيناك في الانسان حَسُوالي عَشْرة آلاف من الإنسجية. وفي حالة عدم وجود نسيج منطابق بنسب أ ١٠٠٪ سوف تحتساج الى مسائة الف شخص، ويفضل مليون شخص تجسرى عليه الفحص حتى تحصيل على نسيج واحد متطابق، وهنا تكمن الصعوبة وتظهر الأهمية القصوى لانشاء مثل هذه المراكز لنغطى كافة مناطق العالم.

### المشكلة في اختلاف الانسجة

واوضح البروفيسور بيترسون انه قبل عام ١٩٨٣ كان أذا لحتاج احد المرضى عملية زراعة لجسأ الَّى وسائل الاعلام للسؤال عن متبرع لَكُنَ بِعِد ذَلِكَ أَنْشَنْتُ هَٰذِهِ ٱلْمُرَاكِّزُ وحلت مشكلة كبيرة للمسرضى، واصبح هناك نصف ملبون منبرع مسجلين وتم تصنيف انسجتهم في المراكز الموجودة. بالولابات المتحدة الامريكية ومليون متبرع اخر مسجلينَ وتم تَصنيفُهُم ايضًا



## تصنيف الانسجىة وزراعية النضاع في سطولية التبرع ببالبدم المتفيدون مرضى اللوكيميا والثلاسيميا والمحتاجون لزراعة الاعضاء





في اوروبا ويمكن اللجوء الى هـذه

حقيقة طبية وعلمية مهمة

المؤتمر الصحفي مفادها ان هناك

نُوعَاً من التماييز النسيجي بين

النَّاس، حيث اكدت الفَحـوص

وعملتة التصنيف لينبوعينة

الانسحة ان خصائص وتتركيب

انسجية جسم الاوروبي تختلف

عن الأسيسوي، والنعسربي عن

الامريكي، وانّ هنده المنزّاكسرّ

الموجودة الأن في اوروبا وامريكا

لديها متبرعين لا تصلح انسجتهم

الا لسلاوروبيين والامسريكين ولا

تصلح الأ نادرا للمرضى القادمين

وأعرب عن أطبة في از تكون

خطوتهم الحالية في الأمسارات

بداية للتغلب على تلك المشكلسة

بتوقير بنك معلىومات ومتبرعين

للمرضى سسواء داخسل دولسة

الإمارات العبرسية المتحدد أو في

منطقة الخلبثج العربي والشرق

الإوسيط. وكيزُلك اذا كيَّانَ هَيْـاكُ

مرضی امریکین او اوروبین من

مأساة انسانية

وعقب ذلك تحدث البروفيسور

اندريش جوبل استاذ عُلَمَ امُراضً

الدم والاورام بجامعته ميترش

هين فقال أن اشتمامنا سأنشاء

مركز للمتبرعين بنخاع العظم في

منطقة الشرق الأوسط، كسانً

دافعه وجبود آلتماييز التسيجي

بين الأجساس البشريسة وعسدم

فدرتنا على مساعدة المرضى الذين

يأتون من الدول العربية والشرق

الاوسط نتيجة لبنا أنسب وقد

عجل متنفسد هدا المسروع

وحماسنا لانشآء المركس الأقليبي

هنا حادثة طفل مريض من مصر

كان في حساجسة الى زراعية نخساعٌ

العظم. وارسلوا لنا بمشكلته في

المانياً، وقمنا بعملية بحث في كل

سجسلات المتبرعين سدينسا لكي

نحصل على نسبج منطابق فلم

نجد في كل مراكز اوروبا وامريكا.

بين متبرعين في مصر من بسي

جنسه. وكانت الصعوبة بالنسبة

لنا في عملية نقل عينات الدم من

المتبرعين من القاهرة الى مختبراتنا

في دوسلدورف سألمانسا لأحراء

قَصوْمِاتُ التَّطَانِقُ النَّسِيجِيَ، وظهرت الشكلة في الفترة الرَّسْية

التي تستفرقها عطسة النفسل

حيث يجب اجسراء الأخنبسارات

خُلَالِ يُنْ سَاعَة مَنْ وَقَت خَروج

السدم من جسم المتبرع، وبسعسد

محاولات للتغلب على هند اخذنا

٣٠٠ عينة من بين ١٥٠٠ منبرع

تقدمنوا لإجسراء الاختبسارات

ببدأت بعبد ذلك عطيبة البحث

اصل عربي.

من بلدان الشرق الاوسط.

بروفيسور فين بيترسون

اللراكز في اي وقت.



علال هذه الفترد.

المطلوبة، ولكن للاسف لم نستط المضي قدما في البحث لان الطفل توقي

السجل الاوروبي لتتزوينه مريض باباني بالنخاع، الامر البذي ببدعم



واختتم البروفيسيور انسدريش جوبل حديثه عن اهميّة انشاء هـذا المركز بالتأكيد على حأجة المنطقة الى سُجل عربي للتنبرغين، وضرب متلا يوضح مشكلة تمايز الانسجة بِينَ كُلِّ جُنْسَ بِشْرِي، بِنَانِــه أَذَا احتجت الى ٨٠٪ تطابق نسيجي بين شخصين فســوف تحتــاج الَّى فُحص نحو سنة آلآف منطوع من غير الاقسارب، كسما انسه لا يمكن الحصبول على متبرع منساسب ق

النسيجي للمتبرعين بالدم فاذا تمت الموافقة من حان المتبرع العادي بدمه، سوف ناخذ قطرات من هذاً ألدم لفحصله وتحديث تصنيفه النسيجي اذا رغب في وذكر الدكتور سيد جعفر ان بانرد الصحه والحدمات الم بدبى تقديرا منها لاهمية هنا

الحاجة الى سرعة انشباء مبركيز

قسم جديد

للعلاج بالاشعة النووية

ثم تحدث الدكتور سيد جعفر

مدير مستشفى دبيّ فقال ان كـلّ شيء جاهر الآن وسيتم استقبال

المتبرعين خلال اسبوع للبدء في

اعداد سجل عربي يتم من خلالــة

رصد الخصائص النسيجية لكل

شخص وتصنيف أنسجبة

المتبرعين لتكون مرجعنا يسهل

عمليسة الحصسول على النخساع

واعلنَ أنْ الفُترَّةُ المقبليةُ شُوف

تشهد تنظيم حصد سي... هذه الخطوة واثارها الإيجابي تشهد تنظيم حملة توعية بأهمية

لايجاد الحلول الطبيلة المساسي

لجانب مهم وخطير من امراض

الدم وعمليات زراعة الأعضاء كما

سيتم طبرح فكبرة البفحص

العظمي او النبرع به للآخرين.

لكل جنس من البشر.

المشروع قدمت كأفة التسهيلات المطلوبة ووفرت الامكسائسات الضرورية للبندء في الخطبوات التَنفُيْذَيِّـةَ للمشروع، مشيرا الى ان الخطـوات الســابقــة التي تـم اتخاذها في مجال الاستعداد للبدء في عمليسات زراعسة الإعتضساء لَّ بمستشفى دبي ساعد في جعــل التجهيزات الصاليـة بـالمُستشفى ومختبراتها مناسبة الى حـد كبير وتلبى احتياجات انشاء المركبر الاقليمي لزراعة نخاع العظم.

### التبرع اكثر من مرة

المناعي لجسمه.

واشار الى انبه يجوز ان يتبرع الشخص بنخاعة اكتر من مردًّ مثلها الحال تماما مع المترع بالدم دون خوف من حدوث اية مضاعفات ووضىح الىدكتبور علي النميري ان عمليات الفحص والتصنيف النسيجي والتوسيع فيها سوف تساعد الاطباء عأ تَدَقيق آحد الفتوحات الطبيـة المهمَّةُ في عصرنا الحسائي والتَّي تتمشل في تمكين الطبيب المُعلَّاليِّ من توقيع اصبابة شخص معين بِأَمْرِ اضْ مُحتملة في المستقبل وقبل حدوثها بناء على تُحليل الانسُّحـُةً ومعرفة خصائصها وتصنيفها وهي فائدة اخبري اكثر اهمينة سـوّف نحصـل عليهـا من خـلال فحوصات النطابق النسيجى

وجدير بالذكر آن فريق الاطباء الزائر كان قد غادر دبي امس بعد انَّ تمَّ الاِنَّفَ الْ العَّـمَلِّي وطَّـبِـع اللمسات الاخيرة لافتتاح المركز حيث سيحساود مسرة اخسرى الحضور لتقييم المرحلة الاولى من



Trop graying

مطلوب أراضى

في منطقة مردف

وأم سيقيم

للانصال هاتفي

-17VV77

يلين: ٩٧٤٧٢٢٧

بضاعة للتصفية

### ديرة ـ دبي ـ ت:

عسرض خساص (المسدة محدودة) الشريط بـ ١٥ درهم كبر تشكيلة من الأفلاد العربية والأجنبية والمسرحيات وكرتون الأطفال والمنوعات والمسلسلات العربية

 مباريات من الدورى المصرى، الأهلى والزمانك، الأهلى والمحلبة \* الكابتن ماجد (الجزء الثاني) \* رحلة الأهلام \* جازورا \* أحدث أفلام فأن دام خ فيلم المعارس (بودي جارد) = الفيلم العربي (صراع المىناوات).

### مجموعة شركات كبرى بدبى

تطلب سكرتبرة تنفيذية لديها خبرة في أعمال السكرتارية واستخدام الكمبيوتر باللغتين العربية والإنجليزية واحادتهما إحادة تامة، وخبرة لا تقل عن ثلاث سنوات في مجال العمل واستخدام برنامج الأرب وورد.

تقدم الطلبات شاملة صورة قوتوغرافية وبيان تفصيلي عن السيرة الذاتية والضيرات بناستم السيند منتيناً شؤون العاملين.

هاتف: ۳۲۸۲۹۹، فاکس: ۳٤۸۸۳۴ دیی

للاتصال: ۲٦٤٢٤٢ \_

سهم) وشهادات دار السال الإسُسلامي عدد (۵) أسهم من رقم (۱۱٤٤ - -۵۰۱۱:۸) وعددهم ۵۰۰ سهم. وشهدادة شركته دبي للتطنويس الْمُحَدُودة ٥٠ سَهِم، وكُلُّهَا تَحَمَلُ نُفْس يرجى ممن يجدها الاتصال على سرجی شنن هاتف: ۲۲۸۷۲۸/ ۳۴۸۸۶۳ دبی،

فقدان شهادات اسهم

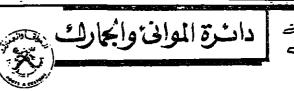
فقدت شهادات أسهم وإتصالاته ذات

الرقم (۳٤۷۰) ومجموعها (۱۲۵۰

حكومة دبى - دائرة المحاكم - المحكمة الشرعية إنذار بالنشر في التُنفيذ رَقَمْ ١٩٩٢/٣٥١

إلى المحكوم عليه/ معدوح محمد عبدالرحمن (مجهول محل الإقامة). بموجِبِ الحكم الصادر صدك في الدعوى الحقوقية رقم ٢/٣٢٨ ١٩٩٢ بتاريخ ١٩٩٢/٦/١ قانه يجي عليك: سداد مبلغ -/١٥٧/ مرهم فقط آلف ومائنة سبعة وخمسون درمما لصالح محكمة دبي الشرعية، ومبلغ ١٠٣٨٧/٦٠ درهم فقط عشرة آلاف وثلاثمائة وسبعة وثمانون درهماً لصالح المحكوم لــه/ محمد كدفور عبداله المهيري، أو لخرينة المحكمة وذلك خسلال ١٥ يوماً التي تليّ نشر هذا الإعلان، والا فأنَّ المحكمة سنتخذ ضدك الإجراءات القانونية.

صَدر عني في: ٢٥ /٧/١٣ هـ الموافق: ١٨ /١ /١٩٩٣م.



تعلن دائرة الموانىء والجمارك في دبي عن بيع بضائع بالمزاد الطني في الساعة التاسعة عن صباح يوم السبت الموافق ٢٠ فبراير ١٩٩٣م، في مخزن المزاد العلني في ميناء راشد. وهي البضائع التي لم يتم تخليصها من قبل أصحابها خلال المدة القانونية المصرح بها وهي سنة أشهر، وتوجد قائمة البضائع التي ستباع والتي يمكن الإطلاع عليها في دائرة الموانىء والجمارك (المكتب الرئيسي) في

ا - ستباع كل كمية في المزاد العلني على حدد. بما أن البصائع سوف تباع على حالتها كما هي، فعلى المزايدين

أن يتأكدوا بأنفسهم عن حالة الجودة لبذه البضائع. ٣ - على كل تاجر يود حضور المزاد وتفقد البضائع أن يحمل بطاقة دخول للميناء وإذا لم تكن لديه هذه البطاقة فعليه أن يطلبها من سلطة موانىء دبى (ميناء راشد) في أحد انيومين السابقين لتاريخ البيع (١٧ أو ١٨ فبراير ١٩٩٣م).

دائرة الموانىء والجمارك



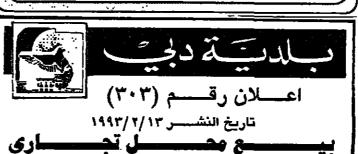
بورسلين، مزهريات من الزجاج، أثاث من الخيزران، لوجات زيتية ، زهورحريرية ،سلل أباجورات ، مغارش طاولات ، نباتات واشجار مشاعيّة •

استعداد تام لتنسيق الزهور والنباتات حسب رغبتكم دبي ـ شارع أم هرير ـ هاتف: ١٥٩٥١

# محكمة دبي الابتدائية الشرعية

عليك الدعوى المذكورة أعلاه للمطالبة بالطلاق لعدم الإنفاق والرسوم والمصاريف وحددت لها المحكمة جلسة يوم الخميس الموافق ٢٥ /٢ /١٩٩٣م.

للمحكمة قبل الجلسة بثلاثة أيام على الأقل.



سرع الشميسيسرف شسامل تفسازل عامر التي بشملهسسا الشمرف المحل بكامل مقوماته

يلتزم المشتري بجميع الإلتزامات المقررة للمبيع اعتباراً من تاريخ الناشير بالسجل النجاري، ويلنزم البائع بجميع الإلتزامات المقررة للمبيع حتى تاريخ التاشير بالسجل التجاري.

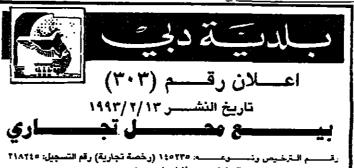
# في الدعوى الحقوقية رقم ٢٥/٣٥ أحوال نفس

إلى المدعى عليه/ صالح محمد يوسف (مجهول محل

بما أن المدعية/ فاطمة بشير محمد الضالدي، قد أقامت

بهذا، فأنت مكلف بالحضور في الجلسة المحددة أو من ينوب عنك رسمياً، وبتقديم ما لديك من مذكرات ومستندات

تحريراً في: ١٢ شعبان ١٤١٣ هـ الموافق: ٢/٢/٩٩٢م. القاضي/ عبدالله محمد أحمد كبير



عبدالرزاق عبدالعزيز ـ بر دبي ـ الكفاف ىي ھاتھ: ۲۳۲۹،۱ \_ ۲۲۲۱۰ \_ ۲۰۲۲۰ / ۵۰

\_/۱۰۰,۰۰۰ برهم (مائة الف برهم)



اعلاناتكم في دائرة الاعلانات LEENTAT

### ميسارات للبيسع

دائسترة الأعلانسات - هاتسف: ١٣٠١٤ - ص ، ب : ١٣٠١٤ -

الكاتب الفرعية – لبوطبي ، ٢٤٣١٩ / العبي ، ١٥٤١١٨ / رأس الطبية ، ٢٢٤٤٧ / الكجيرة ، ٢٣٠٤٥

لهواة تربية الدواجن

حاضنة تفقس البيض

NOVITAL

نذر الصناعة الإيطالية

متوفرة باحجام مختلفة

۱۰، ۲۰، ۲۰، ۲۰، ۱۲۰ بیضه

للاستعلام ت: ۲۸۸۸۰ دبي

وه ۲۶۶۶ العسين

٢٢٦٢٨٢ رأس الخيمــة

بوتيك دارين

اذا كنت تشتكي

من رائحة العرق... فلدينا

حُل، كما يوجد لدينا الصابون

المغربي... وتشكيلة واسعة من

الجاكيتات \* ملابس داخلية

\* ملابس مغربية

دبی هاتف: ۲۲۹۹۱۱

منطقة البراحة

للبيع السيارات التالية أدناه وفي مكانها وعلى حالتها في الفطيم للشحن بمنطقة الراشدية.

مقاهي مصرية + شقة ١ ـ توپوتا هايس ١٥ مقعد موييل ١٩٨٨ غرفتين، مكيف مركزي

شد الوجه بدون جراحة

\* معالجة بشرة الوجه

\* قص وتلوين وتصفيف

ومعالجسة الشسعر \* نزع الشعر كهربانياً

\* ساونا سيستم \* حمام

إيراني \* حناء \* معاملة

خاصة للعرايس ۽ مركز

رياضي وتجهيزات

لتخفيف الوزن.

- ۲ تویوتا «دي بي. ـ سي بي» بكب ۲٫٥ طن مودیل ۱۹۸۳. ۱ ٣ ـ هينو «كي. ام ٠٤٠» ترك ٥٫٥ طن موبيل ١٩٨٣.
  - ٤ تويوتا دينا بيك أب ٢ طن موديل ١٩٨٦.
- للمراجعة يرجى الاتصال بالسيد/ محمد عبدالحق للسؤول الإداري الفطيم للشحن هاتف: ٨٥٠٧٨٥/ ٨٥٧٧٥٨ دبي

دار الاميرة للتجميل

ارقى نادي تنحيف وتجميل

للسيدات فقط

خلف مستشفى المكتوم ــ هاتف٢٢٩٦٢

\_ ۲۱۲۰۱۹ دبي (ليس لنا فروع)

محل جديد كامل الديكور

واقع بين عدد اثنين

الدور الأول بناية المرر

هاتف: ۲۸۲۲۸/۰۰۰

نداء: ٥٧٧٧٧٥

تدعو بلدية دبى الشركات الوطنية المتخصصة والشركات التي يساهم فيها المواطنين بحصة لا تقل عن ٥١٪ من رأس المال والمرخص لهم بالعمل في دبى والمسجلين بغرفة تجارة دبى للإشتراك في مزايدة بطريقة الطرف المغلق بخصوص: (بيع أنواع مختلفة من جلود الحيوانات)

يجب على الراغبين في الإشتراك في المزايدة تقديم صورة من الرخصة التجارية إلى إدارة العقود والمشتريات عند التقدم

بحب أن تقدم العطاءات باللغبة العربسة أو الإنجلسزسة وبالعملة الرسمية (بالأرقام والحروف). يمكن الحصول على وثائق وشروط المزايدة من إدارة العقود والمشتريات بالبلدية وذلك خلال ساعات الدوام الرسمية مقابل

دفع مبلغ نقدي قدره -/١٠٠ درهم (مائة درهم) غير قابلة يجب أن تكون العطاءات سارية المفعول لمنة (٩٠) يوماً

(تسعون يوماً) ومرفق بها ضِعان مصرفسي محلي غير متروط بعبلغ \_/١٠،٠٠٠ (عشرة آلاف درهم) ويكون ساري المفعول لمدة تسعون يوماً مِنْ تَارِيخَ اِعْلُاقَ المُزَايِدَةُ. يكُون من حق البِلدَّية أنْ تَقُومُ بِتَجِدِيدٌ مَدة سريان العروض والكفالات البنكية لمدة شهر إذا نزم الأمر.

يلتزم الراسي عليه المزاد بتقديم خطاب ضمان مصرفي محلي بمبلغ -/٢٥٠,٠٠٠ درهم (مائتان وخمسون الف درهم) ساري المفعول طوال مدَّة التَّعاقد. تقدم العروض في مظاريف غر مطبوعة ومختومة بالشمع الأحمر وتوضع في صندوق العطناءات رقم (٣) بالبلدية في موعد أقصاد يوم الحميس الموافق ١٩٩٢/٢/١٨ الساعة ١٦

لا يقبل أي عطاء يرد بعد التاريخ والموعد المحددين. يكون من حق البلدية قبول أو رفض أي عطاء بدون إبداء

> يعنون المطروف كالآتي: السيد/ رثيس لجنة مقصب دبي ص.ب: ۲۷ دېسي اعلان رقم ١١/١٠

الخاص ببيع أنواع مختلفة من جلود الحيوانات.

بسديسر البلديسة

تدعو بلدية دبي الموردين المتخصصين المرخص لهم بالعمل في إمارة دبي والمسجلين بغرفة تجارة وصناعة دبي لتقديم عطاءاتهم لتوريد: زيوت وشحومات لكراج البلسة

بحب أن تقدم العطاءات باللغبة العبربيبة أو الانجليزيية وبالعملة المحلية (بالأرقام والحروف).

يمكن الحصول على وثبائق المناقصية من إدارة العقبود والمشتريات ببلدية دبى وذلك قبل الساعة الثانية عشر ظهرأ مقابل دفع (۲۰۰) درهم غير قابلة للرد.

يجب أن تكون العطاءات المقدمة في المناقصة سارية المفعولي لمدة ٩٠ يوماً (تسعون يوماً) ويرفق بالعطياء ضمان مصرفي محلي قيمته ٢٥,٠٠٠ درهم يكون سياري المفحول مدة ٩٠ يوماً (تسعبون يوماً) اعتباراً من تماريخ فتمح

يكون من حق البلدية أن تقوم بتجديد منة سريسان العروض والكفالات البنكية لمدة شهر إذا لزم الأمر يلترم المورد الفائز بتقديم ضمان نهائي قدره ٠٠٠٠٠ درهم (خمسون ألف درهم) يكون ساري المقعول طهوال مسدة

تقدم العطاءات في مطاريف غير مطبوعة مغلقة (مختومة) بالشمع الأحمر وتوضيع في صندوق العطاءات رقم (٣) بالبلدية وذلك في موعد أقصاد الساعة ١٢ ظهراً من يوم السبت الموافق ٢/٢/٢٠ وهو موعد فتح المظاريف. لا يقبل أي عطاء يرد بعد التاريخ والموعد المددين. يكون من حق البلدية قبول أو رفض أي عطاء بدون إبداء

يجب أن يتم التوريد في كراج البلدية بالراشدية.

يكتب على المطروف السيد/ رئيس لجنة المالية والمناقصات ص.پ: ۱۷ دیــــی

المناقصة رقم ١٠/٩٣ الخاصة بتوريد زيوت وشحومات لكراج البلدية

محديسر البلديسة

## اعتلان تحذيري

ليكن معلوما بأن

" هودودی اندریه " HODODI ANDREI

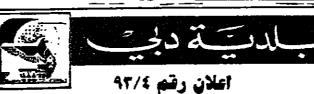
وهو مواطن روماني ، مقيم في ۲۷۰ كالييا سربان فودا ، مبنى ۱٤ ( ب ) (٦ ) ، شقة ٦٤ ، قطاع ٤ ، بوخارست ، رومانيا ، ( الرمز البريدي ٧٥٢٠٧ ) ، هو المالك الوحيد والمطلق في دولة الامارات العربية المتحدة للاختراع المعنون:

" بديل للخشب وطريقة الحصول عليه والاستفادة منه " WOODSUBSTITUTE OBTAINING METHOD AND ITS UTILISATION

(موضوع طلب براءة تسجيل الاختراع رقم ١٤٨٩٦٨ المودع في رومانيا بتاريخ ۱۸دیسمبر ۱۹۹۱).

يتعلق هذا الاختراع ببديل للخشب مكون من رقائق سيليولوزية لجنينية ودقائق مواد معدنية ( غير عضوية ) تتم قولبتها بشكل صفائح والواح بسماكات مختلفة او بشكل رقائق استنساخ حسب الاختيار باستخدام مركبات طبيعية واصطناعية سيليولوزية نباتية مثل اوراق الشجر الجافة ونشارة الخشب ورقائق الخشب العفن والمنحل وشقائق الخشب فضلات الورق وجذور الاشجار ومواد معدنية ( غير عضوية ) مثل احجار الكلس المنتجة من كبريتات -كربونات او اكسيدات كالسيوم مع اربطسة تركيبية لها مشتقة من تراكيب كيماوية مختلفة ، مع او بدون صبغ كيماوي ، بالنسب من ٣٥ الى ٦٠ بالمئة كوزن للدقائق السيليولوزية اللجنينية ومن ٥ الى ٢٥ بالمئة كوزن مركبات احجار الكلس ومن ٥ الى ٣٠ بالمئة كوزن للاربطــة التركيبية مشتقة من تراكيب كيماوية مختلفة مأمونة ، مع او بدون اصبغة كيماوية مشتقة من تراكيب كيماوية متنوعة مع او بدون اضافات " .

ان المالك المالك المذكور سوف يتخذ كافة الإجراءات القانونية ضد اي شخص او شركة بشأن اي تعد على حقوقه في الاختراع المذكور.



مزايدة بيع ماكينات ومعدات طرق تعلن بلدية دبي عن أجراء مزاد علني لبيع: (ماكينات ومعدات طرق مستعملة).

يمكن الحصول على كشف تفصيلي بجميع الأنواع دون مقابل من إدارة العقود والمشتريات بالبلدية. يمكن معاينة المعدات على الطبيعة في مخازن البلدية بالراشدية خلال ساعات الدوام الرسمية اعتباراً من ۱/۲/۲۲م حتى ۲/۲/۲/۱۹۹۳م.

يلتزم المتزايد بدفع -/٥٠٠٠ درهم تأمين قابل للرد للإشتراك في المزايدة.

يلتزم الراسي عليه المزاد بسداد ما يبوازي ٢٥٪ من القيمة فوراً بجلسة المواد والباقي خلال أسبوع عن ترسية المراد.

يلتزم الراسي عليه المزاد باخلاء الموقع خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ سداد القيمة بالكامل.

تعقد جلسة المزاد العلنى بالموقع في مخازن البلدية بالراشدية في تمام الساعة العاشرة من صباح يوم الثلاثاء الموافق ٢/ ٢/ ١٩٩٣/ م.

### وظسانسف شساغسرة

تدعو بلدية دبي الأشخاص المؤهلين لشغل الوظيفة المذكورة أدناه إلى تقديم طلباتهم حسب التقاصيل التالية:

ľ	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
	المؤهلات والخبرات المطلوبة	الوظيفـــة ورقم المرجع
-	* بكانوريوس في إدارة الأعمال أو الهندسة الصناعية مع خبرة عملية في مجال تطوير ودراسة أنظمة وأساليب الإدارة الحديثة بما يشمل إعداد مواصفات	ضابط إناري أول
	المعدات مع خبرة عملية لمدة ١٠ سنوات.	
	أو شهادة الماجستير مع خبرة عملية لمدة ٧ سنوات.	
-	<ul> <li>اتقان اللغتين العربية والإنجليزية مع معرفة تامة باستخدامات الحاسب الآلي.</li> </ul>	02006/93

 ترسل الطنبات بالبريد مع المستندات التالية: صورة عن المؤهلات العلمية وشهادة الخيرة. - صورة عن جواز السفر ساري المقعول. عدد (۲) صورة شخصية حديثة. وذلك على النحو التالي:

اسم الوظيفة + رقم المرجع القوى العاملة / إدارة شؤون الموظفين بلدية دبي ـ ص.ب: ٦٧ دولة الإمارات العربية المتحدة

أخر موعد لاستنام الطلبات ٢٨ /٢ /١٩٩٣



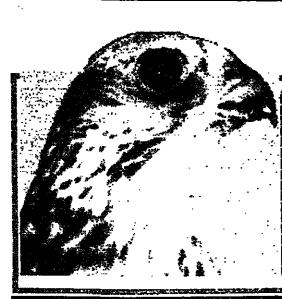
نصا

ا في أسوا









# يناجروالي فتاة العرب

من شعر: محمد بن راشد آل مكتوم والمنافعة المنافعة والمنافعة والمناف وينتون بالرساعية وعيد والمالية فالجوز الدواقي سريت يورجنني والكرى حايل سهد يد المراقعين المراقعيات المحاوية فينجر وذك صعب عادية والمناق العهاد على والمنظم والمنظم وربت وتسبي في المنال الشاهر و حرجين ولالتنان والخنميت والترميوش التي يهن قساطسع قسل بالمساة الإرازة فالا المغرث خلافي من حرة امنا به جل تعلق للكرى تعقير إزواعتليت بحايفته والمحاذي النماسم يعرد إحرال المتراكز والمرجول الالت المستلالات والمش تبتعت بن جينه ولت بعيول دريت الماجوي في منا جسرى في حبار حد و معراسيل الثناييل لك شكيت يتانتكيبي وانت للنجوى مسرد يحزر فواة الحاظ عينك ماقبويت يتنا زهيب ازهبتنني وانت الامسد

. نُهم بالعر دبي لتقني

الانجليان

، ارڌ العقب

عثر ئ

رية المقا عناء ضد

ي المفعر اريخ فغا

من شعر: دانة دبي

هملا بمالىعىمد (عيمد الحمية) بساكسر هسلا بسه من خفيشات الضميري أبنسنادليك المتحسبتسه والمستسباعسسر بعيسد الحب وانتسه بسه جسديسري ورود الحسب في الخسسسافسيق زواهسسسر يفسوعن بسالشسذايسا والعبيري الا يساغسايس.. في البسال حساضر يسساوي في النغسلا عنسدي ننظيري والمنا المسوع الشوق ع السوجنسه مسواطسر وحسالي م العنسا حسال خطيري ولينو درب الهسوى فسيسه المسخساطسسر بسنالت السروح لاجبلك يسا عشسيري عسساك ابتخير يسامن بسه أفساخسر وعمساه يتعسود بسافسراح وخبيري تعسينته مسن خسفسيتنات الخسسواطسسر على شانك يقسلمها ضميري

## قصيدة رثاء في الغفور لها الشيخه موزه بنت سعيد آل مكتوم

من شعر: میم

یسا دار جسود ِ خیرهسا عم لنعسام دار الضفاف الى شهمال سنهودهها (دبي) تسلسس تسوب لحسزان احسرام تقسديسر لأي صاينسات حسدودها أم المعساني.. مسنسد البيت لي قسام مقامها تضرب به امتسال زودها نحني لك الهامات.. إجلال واكرام يا مكرمه ضيفانها في وجودها اتنكست لعسلام.. في دار لعسلام اتنكست هاماتها في بنودها يسوم السوداع.. ونسايسح الصسوت نهسام نساداك ويسن الملتقس في وعسودهسا كنتي سراج البيت يانسل حكام يا بنت من يمناه غيث ٍ بـرودهـا عسلى تسسراك السغسيست مسن رب لانسسام في النصف من شعبان.. جمعة وفودها تكسريم م الخسلاق.. في دين لسسلام والسدين صانك والكسارم شهسودهسا ولابسد مس يسسبر على طسول لألام يتعوض الجنه جنزاله خلودها

# بحر الفكر

من شعر: محمد سعید بن نواس

شساءت الأقسدار تجسعنسا الظسروف في مـــــــــــــــــــــون الــــبشر التقي بك من بعد لهفه ابخوف بعسدمسا شتت لي امسالي السبر كنت عسايش ع خيسالك والطيسوف والتسقسي بسك ذا بسبسالي مسا خسطسسر ما أصدّق ذا حقيقه لي اشوف لسو وهم صسوّرك لي بساحيلي صسور مــا أصــــّـق لمس واحــســاس الـكــفـــوف من تخيسًل يلمس بكفّه قمر!! حسالم والكسون من حسولي يبطسوف مشسل ذا مسا جساد حيظتي في العسمسر يسرتعش قبلبسي ودمتني وسسط جسوف من لظي الحسرمان وجسلٍ منا استقسر مستحي منتك وبي حسالية كسيوف من لحسظ لسعيسان والخسد الأغسر انت يسلني فسيسك حسبتيست الحسسروف ولجسل عينك غصت في بحسر الفكسر في كبدر عمسري تسرى دونك تبطبوف

الـشـــواني دون شـــوفــك عــن شــهــــر

## رثاء للمرحومه الثيفه موزه بنت سعيد آل مكتوم

## من شعر: سهيله بنت أحمد غانم

يسا دبي هِـلِّي السدمسع وابسچسي على السني غسادر ميساريك مسوزه وبنت سعيسد اعنبي من غيرها فيها نعريك عنسًا اختفى كسوكب من دبي والحسنزن خسيسم في مسيساريسك رحمسه من المعبسود تجسري ولمطسار كسالانهسار تساتيك تسسكسست لسعسسلام في الحسي ولسوفسود م البلسدان تعنيك يساكسم بساعسنزي وبسبجسي هيهات حيد يعبوضنا فيك

# لا تحرقون الورد

( ابوشهاب ـ دبي

لا تحـرقـون الـورد بـدمـوع لعيـون دمع القهر خطر على ورد لاوجان راجيك لا تجعل غيومه يحجبون نـورك.. وتـدعي سـامـر الحـي حـيران ما شوف في دنياك من يستحقون دمعات من يسـوى عـواصم وبلـدان خلأ الامر بالرفق واللطف والهون ولا تكسدر خسافق فيك هيسمان ما ريد شـوفك يـا ضيـا العين محزون ودي ابشوفك دايم الوقت جيذلان اجِنْ واتمنسّ عليسّه تحنسّون منسوة محبٍّ يعتبر عطفه إذعسان حاشاك تجنزي ياهوى من يحبّون ودٍ بــصـــد.. والــتـــداني بهــجــــران

# الجزر والد

## من شعر: منوه ـ دبي

حنزني عليك الينوم والامس والغند والحسزن يتسزايسد على مسر لايسام دمعي تحدد وابس يجسرح الخسد تارك على الوجنات أهات واسقام شوقي كثير أكثسر من الجسزر والملد فيضه طمئ وديان وسهبول وأكسام عام مضى ما بين نار اتوقد يناضي لظناهنا والجنمسر بين لاقسدام ماحْدِ ايعوض شوفتك لوانا اعد النساس في النساظسر روايسات واوهسام

# رباعيات نبطيه

معدروندورسود سنده احوری در عدر عمواویدی مر (عمال ونعمای الاسده ودی استام وسته واندی ليب من هـو ښواله العـرجي آه 🖫 . . سالت کود و تواری عثب

بنا تشوة القلب راحق والكاهاني دلى. عباني. وخيسالي وساياتي فخرى وجاهي وعربني وانتضاراني اسعدى خطورك ودبى بنوج سأتابى

العاقات المحمدين معو

موتي عبالك وعيالي واستياماتن شوال ملقيال فنرنوبس وخداتر دفية مسياري لألحث الهيوزي آتي بندر غيرامني وشظائن ومدرشاتي

ي المجمعة بل ويبال **ا**لمجمعة بل ويبال لو تنكر الطيب: تَعْلَيْنَ لِلْطُنْبُ يَعْجُكِمْ إِنَّا وعليد حمع إنباس الطاب سهدال

# والمسل المسلي اليوم تبدأ انطلاقة الدورة الثانية لمعرجان المرح المطلي الهام شاهين تنفي تدخلها في « الف ليلة »



رمضان المقبل. وكبانت قبيد نشرت اخبيار تؤكسد ان الهام قسد رشحت

المطيرات والبيد تتوقيق ليبدور معروف الاسكــافي في الحلقــات وعندما اعتبذر رشحت هي ايضا سمير صبري.



تونس ـ وقاء الطوخي :

رغم تيار التحديث الذي شهدته تـونس في سنـواتها الاخيرة، إلا أن رياح التغيير لم تنجيح في محو الطابع

العربي الاصيل، الذي تسود روحه كل مضردات الحيساة

اليومية لإبناء شعبها. فجانب هذا الحشد الضخم من الاثار والشوارع العنبقة، التي تشهدها في كبل أرجساء

شونس. والتي تشهد على ان هند الارض اصطفساهسا التاريخ لتكونُ مهدا لعددٌ من اروع الحضَّارات واعتقبًا.

يظل المواطن التونسي حريصا على التعامل مع ابسط

تَفاصيلٌ حياته المستَّمدة من تراثه العربي الاسلامي.

فيبدو ذلك في كرد ضيافته وملابسه ومعمار مشرك

وانات بيته الداخلِ. وحتى اوانيه التي يستخدمها في

السائح الذي يزور تونس يلحظ ببدورد شذا الجهيد

الكبير الذي ما فتثت وزارة السياحة هماك تباله لتأصيل

هذا الطابع الشرقي في ركن من الإركان.. حيث تبرز قطع

التراث التقليدية في جل الإسواق والمناطق السياحية

والمطارات والنسزّل ءالفنسادق، الضخصة وفي مختلف

ومن الصور الحية لهذا الطابع العبربي والتي يلتقي

بها الزائر لتونس مشهد الفتيات اللاتي يترتدين التري

التونسي التقليدي على عربة تقلينينة ايضنا الترسية

الْتَظَاهِرَاتَ النَّفَاقِيةُ.. لتَمتد الْي الْبَانِي العامة.

و بنو كل فندق لتقنيه القبوة العبربية و

ترحيب رائعة.

شبرين سيف النصر في «سفينة الحب والعذاب» تشارك شيرين سيف النصر حاليا في بطولة فيلم «سفينة الحب والعـذاب»!

> واكدت شيرين انها تعتزم في المرحلة المقبلة التدفيق بصورة اكبر في ادوارها، وقالت انها ليست راضية تماما عن الادوار القليلة التي مثلتها رغم الضجة الكبيرة التي اثارتها هذه الانوار.

مع فريد شوقي ولمياء الجداوي وحلمي

تطوير مسرح سيد درويش بمساعدة من استانيا

قررت الحكومة الاسبانيىة تقديم

منحة تقدر بحّوالي ٣ ملايين جنيّة مصري للمساهمة في ترميم ونطوير سرح سيد درويش بـالاسكنـــريــة التعاون مع وزارة الثقـافـة وهيئــة بدء العمل فوراً في ترميم واجهة سرح سيد درويش ثم البدء بعد ذلك في سرميم المسرح من السداخسل والندي يعتبر بمشابته دار لسلاوبسرا بالاسكندرية. ويتسارك في عمليسات الترميم الدقيق للمسرح خبراء هيشة الاثار المصرية بسالاشتراك منع خبراء الإنبار والترميم الإسببان.. وتُشملُل والمعمارية التي يتمير بها المسرح وترجع الى نهاية القرن التاسع عشر بنيسة على الطسرار الانطبالي وكذلك تبرميه التجهيبرات الضاص

مهرجان في ذكرى الموسيقار ادفارد جريج

خمسن عاما على ميلاد الموسيقار النارويجي ألشهير دفارد جريسج فقند شهدت لعاصمة النرويجية مؤخرا عددا من المهرجانات الموسيقية التى ساركت فيهسا اشهسر الفسرق الموسنقية النرويجية التى عرفت القطبع السيمفتونيسة لموسيقي ادفارد جريج. وقد تكلف هـذا المهـرجــان مــا

يقسرب عن ١٠٥ مليسون دولار وسننتقسل بعسد ذلك از أنطأترا والمانيا وفرنسا والولايات المتحدة وهنولشدا والنمسنا واسبسانيسا

عشر جوائز وعشرة مسارح تتنافس على أفضل عرض مسرهي تحت رعاية سمو الشيخ محمد بن راشد آل مكتبوم وزيبر البدفاع يفتتح اليوم سلطان صقر السويدي وكيل وزارة الشباب والرياضة الدورة الشائية لمهرجان المسرح المحلى الذي تنظمه اللجنة الثقافية بالنَّاديُّ الأهلي بنبي بمشاركة

وزارة الإعلام والتقافة

مدى يـومين متتـاليين وسيشتمـل اليوم الأول للافتتاح على معرض خاص بالفرق المسرحية المساركة يشمل بوسترات وملصقات وصورا عن العروض المسرحية المقدمة خـلال المـوسم المــاضي، كما سيتم تكريم الفنانة موزة المزروعي والفنان محمد الجناحي وذلك ضمن أهتماء اللحنة المنظمة يتكريم رواد المسرح الأوائل والسذين اسهمسوا بمجهوداتهم في دفع الحسركسة المسرحية في الأمارات منذ بسدايات تشكيها السرح حيث سيتضمن التكريم تسوزيسع كتيب خساص يتضمن نبسدة عن سيرة حيساة الفنانين وعطاءاتهم الفنية.

الجدير بالذكر أن مهرجان المسرح المحلى يتضمن مسابقة تعتمس على تصنيف الأعمال

حل ناجح لعادلة التحديث والعبراقية

الطابع العربي الاصيل على موعد مع زوار تونس



الغنان غائم السليطي

المسرحية التى قدمتها الفرق المحلية طوال الموسم المسرحي الماضي حيث انتهت اللجنة التحكيمية مؤجّرا من فرز الأعمال المسرحية وسوف تعلن نتائج لجنة التحكيم في اليوم الثاني من اللهرجان، ويذكر ان لجنــة التحكيم ستمنح تسع جوائز لأفضل عمل مسرحي متكامسل وجسائزة لافضل مخرج وجائزة لأفضل ممثل وممثلة و هناك جائزة خاصسة لأفضل عمل مسرحي لسلاطفسال وجائزة خاصة من لجنة التحكيم ستمنح لأحد المسرحيين الذين برزوا

في الموسّم الماضي. اما المسارح التي سوف تتسابق على



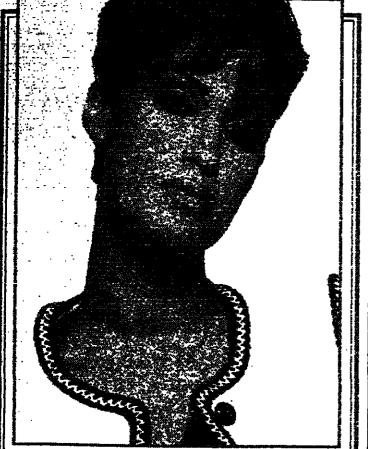
جوائز المهرجان فهي مسرح دبي الأهلي. مسرح دبي الشعبي، مسرح الشارقة الوطني، مسرح دباً، مسرح ليل للطَّفل، مسرح لم القيوين الوطني، فرقة المجمع الثقاقي بأبو ظبي. أما اليوم النائي للمهرجسان فسنشتط على ندوة فكرية يشارك

بها عدد من المهتمين بالمسرح المحلى بالإضافة الى ندوة خاصة يقدمها الفنان القطري غانم السليطي حول المسرح الكوميدي وعبلاقت وأشرد على الجمهور سلبًا وايجابًا.. وسوفّ يعقب الندوة قراءة تقرير اللجنبة التحكيمية واعلان نتائج مسابقة



الجدير بالذكر ان الدورة الثانيية

لمسرجسان المسرح المحلى تحظي باهتمام واسع من قبل السرحيين خاصة وان هذا المهرجان يأتى بعد موسم حافل للمسرح المحلي تخللته العسديسد من الأعمال المسرحيسة المتميزة وهناك العديد من المثلئ السذي بسرزوا في هسده الأعمال ويطمصون لنبل احسدي حسوائر الْمُرِجَانِ.. كما أن المهرجان يأتي في البوقت البذي يشهبد فيبه القطباع المسرحى بالأمارات طفرة نوعية ت قبأ للمشاركة في المهرجسان المسرحي الثالث الذي ستستضيفه الدولة في شهر مايو القبل.



### ياسين جروري لنبتث تطن ينظاية قادية!

ياسمين جوري ٢١ سنة هي نجمة عالم عروض الازياء الان بعد أن اصبح يتهافت عليها اكثر مصممي الإزياء العالمين لكي تشارك في عروضهم وياسُمَنَ الباكستانية الآب والالمانية الآم ولدت ونشأتُ في مونتريال بكسدا. وَهَّى تَعْيِشُ اليومِ فِي نيوبُورُك وقدَّ نخلتُ عالم عُروضَ ٱلرِّياء منَّـدُ أُربِعــةُ اعوام فقط، حيثما كانت مراهقة تنطلق مع صديقاتها في شوارع مـونتريـال، حيثُ لفتت انتباه احد العاملين في وكالات عارضات الإزياء، والـذي رشحهـا فورا على العمل في هذا المجال. تُقولٌ باسمينُ أنها تحبُ في المرأة الشخصية القوية وفي البرجيل الثقة

بِـالنَّفُس.َّ وهيَّ تحلم بِـــأن تعيش حتى سنَّ الثمانيُّنَّ وإنْ تَموتُ وقتهــا في حادث سقوط وتحطم طائرة لانها تعتبر هذه النهاية شاعرية.

### كلباء وخسورفكسان ودبسا الحصن تشهد فعاليات مهرجان ثقافة الطفل

في للساعية العياشرة مبيياهها جبث تقيام

زيارات ميدانية لمنازل للشساركين كما يقسام

عرض لسرح العرائس في الساعة العــأشرة

ومن الساعة الخباسية يبيداً نشياط

الحنيقة الثقبافية حيث تمارس الإلعباب الشعبية محنيقة كورتيش شورفكان وفي

الخامسة مساء ايضا يشهد الاطفال عرغ

لمسرح العرائس بمدرستة جمانية بنت ابر

طالب. وتعِداً لليوم في معينــة دبــًا الحصنُّ

المسيرة الكرنقالية ألتى يشارك فيها لطفال

مراكز تقافة الطفل واطفال العارس وسوف

تنطلق من كورنيش بيا الخصن في الرابعة

. S

8 0 SF

صباحا في أبتدائية خورقتان للبنين.

تشهد مدينة كلباء مجموعة من الانشطة الخاصة بفعاليات المرجان التاسع لثقافة الطفل. حيث تقوم الطَّالبَّات بسَّريارة للمعرض الإعلامي الثقام بحديقة السنرة في تنام التاسعة من صباح اليبوم السبت امــاً الطلاب فيقومون بزيارة للمكتبة العامة ولركبز اطفيال كليباء، كما ستقوم لجنية تحكيم بزيارة للمنازل في اطار مسابقة افضل حنيقة منزل في الساعة الحسادية عشرة. وفي الساعــة للَّـرابعـة عصرا تلتَّقي السيدات والامهات مع الاطفال بحديقة السدرة حيث يقام اليوم المفتوح لممارسة

ومسابقة سلامة المنزل تبنأ في هورفكان

دَاخرَ وهَارج تونس حيَّثْ ته اعدادها لاكثر عز خسبة الأف شخص في بعض الاحياز... وقد حازت عنى جوائز ايطالية وانجليلزية مشاركت نشطسة للسدائرة التقستأنيسة وبشَدْفُ !كُنَّةُ الجردُ التونسية الشهرة..

يلفت الانتباد في تبونس بعض اصحباب بالشارقية في مصرض الكتساب بسالقساهسرة خبيوت نات الطابع المعماري القديد المذين فادر بتحويل بيوتهه ال مطاعد عربية امعانا في تجسيد الطابع الشرقي للسياحة.. شاركت داثرة الثقافة والإعلام بالشارقة بالمعرض الدولي للكتاب بالقاهرة الدي ومئذ تلحظة الأوق لسكنون هأده البيبوت انتهى يوم ٧ فبراير الحالي. وقد قام وفد الذائرة يرئاسة قيصل عُيدالله الحجيّ باجراء العديد من اللقاءات مع ممثل دور النشر العربية والإجنبية للشاركة أنتى تجسوبت از عضناعه تستقيك كبسل العاءات العربية القولسية القبيعة بحفاوة بمعرض القاهرة كما قام بتوجيه الدعوة أدور النشر للمشاركة في معرض الشأرقة الكتاب في الدورة الحاديثة عشرة والتي تنظم في الفترة من ٢ الى ١٣ توفعير للقبل

ساحة حقيقية للقاء والحوار

ان الجرة تساعد عن احتفاظ الطعام بكافية

ويشير صاحب بطعد الإدراء الي ان شيد

الاكنة التونسية القديمة قداتم المتداركة بها

في احياء العديد من المبرجانات السياحية

واللقيا الاتربية واعدال الخبزف والتقوش الجصينة وتعاذج عسدة مز الصنساعسات

الينوينة شنصفانيق المفعسة بخناصات

مختلفية، والسيلال والتسيالات والإراثك

ودلاينات القهبوة وشيناهس والسكتريسات

والتصوير عن الزجاج. كما ضد المعرض لعونجنا لجناز شزييني في بين بصريني يحوي نوافذ مرخرفة والوات ستعبالي

مترنية وبعض الوسائل السقعملة في صيد

السنك، كما ضد نماذج للصراكب الشّراعيــُة

وبعض منتسورات مؤسسسة دالايسام،

أضافة الرابسا تقسيره ضم للعسرض

مجعوعة مز قطع انخزف المعاصم لفسأني

مليد اعيستان المصندروس وامحسل

النبسون، ومهدي البنسايء وواسحق

فنجى.. كما ضد الفسسيرض ثمار عشرة

لوحة زينية من احصاء مختلفة. عائدة

ندَّاثة عَثر قنانا وفننشة. تعثيل شريحة

منتبازة عن التشكييل المصريني للعباصر

والمتنوع الاتجاهات والاساليب وألصياغات

والاعطل الفنية التشكيلية هذاه.... ونظرا

الاهبينها النشكيلية والتعبيرية، وتعتلها

المناز، لمنسح الحبركية الفنيية في منطقية

عصدفة والنشر والتوزيع.

الفيتامينات الهامة للجسم

وفرنسية في اعوله متتَّاليَّة.



الاحتضال معها ال الحناد التركي. وعنسد الباب نقود بتسليمها لصاحب الحمادء الذي يقوم بدورد بكتابة اسمها على الجردء حتى لا تختلط مع جرات النساء الاخديسات، ليضعها بعد ذك على اللوقسد السرنيسي للُّحمام لثلاث ساعات على الأقبل. ويعب أزّ تنتهى المرأة من حمامها تعود «للفرنانجيء ليعطينا جرتها وقد نضج لحمها تعنما. وبصودة المرأة ال بيتها وفي صحبتها

العروس مع عريسها من بيت الاشل. ويعود البشر النوري نيؤكت ال سرب

ءالجرةء تينأ مىراسد الاحتفال وببارتفاع والزغاريد، تكسر الجرة لضرد الحسن عنَّ اصحاب البيت مع ترديد بعض الانتيات انتى تجلب الخير الاصحاب الحفل وعادة عا بتدكسر الجرة في لحظة الختان أو خدوج

-اكلة الجرةء الصحية عنينة حيث انتب

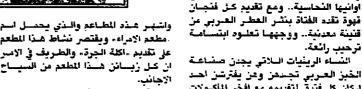


مجموعة من الشواسل والسرعة والشوم وق صباح اليوم التالي تقوم بوضعها في -جـرد. واغلاقها بأحكاد باستخدام والجبس وغا كانت هذد الوجبة تصنع عنادذ

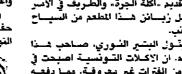
النونسية تصطحب «جرتها» في صباح بوه

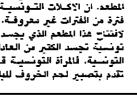
ويتأول البشير الشوري، صناهب هنا المطعد. إن الإكبلات التبونسية اصبحت في فترة من الفترات غير معروفة، عميا دفعية لافتتاح هذا المطعم الذي يجسد اشهر اكلية تونسية تجسد الكتبر من العادات والتقاليد التونسية. فالمرأة التونسيية قديدا كانت تقدم بتصبير لحم الخروف للبلة كاطلة ق

العربية والعالية. وفي اكبر المدن السياحية بتونس.. يلتقم الزائر بالمطاعد الترفية التي نقدم الوجبات النوشية القبيعة وعبادة ما تحمل هند المطاعد اسماء عربية. ففي منتجع مرسى القنضاوي تجد اكبر

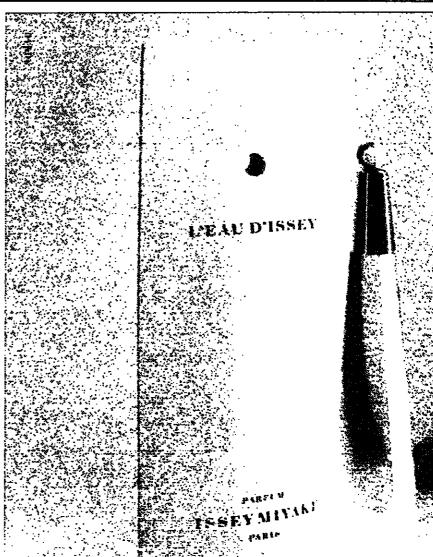


اركان كل فندق لتقديمه مع افخر المأكولات









غنبرالتجازة -St- GHADEER TRADING عالف ۱۳۰۰ مادني هاتف ۳۳۳ ذات اپوظيي

دمشق ـ د.محمود شاهـن: ما تزال اصداء أسبوع الثقافة البحرينية الذي شهدته دمشق مؤخرا تتردد بقود. وقد شعل فعاليات فنسة وتُقافية عديدة. عكست وبأمانة. العلاقات الطبية القائمة بين القطرين الشقيقين والتي اتخذت ابعادا عميقة للتماثل القائم في العادات والتقالت والقيم والمعتقدات لدى القطرين.

وقد شعل الإسبوع الثقافي البحسرينى في تمشق، مجموعة من الفعاليات. فَالْيَ

وقد اشارت وزارة الاعلام البحرينية ال أن هنذا الاسهوع مشاسب لشأكيت التواصل القائم بين البلدين الشقيةين. فمز خلالت تتاع الفرصنة للتعريف يصاضر المصرين المزدهسر وربطسه بماضيها الراسخ والمتأصل، وهو كنذك ساسبة نتاح فيها للمساركين الاطلاع

ووادي الفيسل ، مصر ، كسائث «منسون البحريفية ، تصعد في نؤدة، سله المضارة الإنسانية في العالد القبيد،. وقد ضم التعرض بجنوعة عن السواهب على عمق الحضيارة في البحيرين وسراحيل تطبورهما بسدءا مز فترة منسوزه فس ، قابلوس، ف - الدعوة الاستمينة . وانتهاه عز قرب. علَى بِغابِيعِ الحضارة والثقافة بالوضع الراهل حيث تشهد البصرين الاصيلةُ في القطر العربي السوري. نبضة معمارية واقتصانية وتقافية عبيرة كما اشار المعارض الراسور القطار العاربي

> جانب المحاضرات والامسيات السعرية. اقيم في شرفية مكتبية الاست بسمشق. معرض منوع، ضم مجموعــة كبيرة عز اللقى الاثرية والمكتشفات العائدة لاكثر مَنْ عَصَرٍ، وَالتِّي تَوْكَدُ عَلَاقَةً سَـوريــاً والبحرينُ منذ قُجِر الناريخ، قمع بزوغ •فجر الحضارة السانية ـ العربية ـ في الهلال الخصيب ووادي السرافسنين ـُــ العراق ـ وبلاد الشام وسوريــا الكبرى ،

۵ طبعة حقد سلومي يعود از. ۲۰۰۰ ژ. د



السسوري في مسيرة التعليد النظسامي

البحرين وفي عطيات انتنقيب عن الأنار. نه

قده نبذذ عن الحركة الادبية والنقافية في

الشعبينة والازيناء التقنيسنينة والفنسون

التشكيلية المصاصرة. اصافة أو معالد

البحسرين، وعن الحسرف والصنساعا

ه ، مراة قارية، قطعة خزف للحسن الثيتون





برامج التلفزيون

تلفزیون دبی

١٠.٠٠ جلفاكس، ٤,٠٠ القران الكريم، ١٥,٤ الحديث اليومي، ٥٠٠ رسوم متحركة، ١٠١٠ مباراة بكرة القدم من السوري الانجلييزي، ١٠١٠

الحلقة الإخيرة من المسلسل العربي/ الوكامل، ٧٠٠٠ رسالة خاصة عن

مهرجان المسرح المحلى، ٨٠٠٠ الاخبار المصورة، ٨٠١٥ فيلم تسجيل، ٩٠٠٠

المسلسل العربي/التصيب. ١٠،٠٠ اخبار العاشرة. ١٠،٣٥ ألاخبار

الرياضية، ١٠.٥٠ أبتسامات، ١١.٠٠ المصارعة الحرة، ١٢.٠٠ التعثيلية

القناة الفضائية

٦٠٣٠ صباحا ـ القرآن الكريم ٧٠٠٠ نشرة الاخبار العربية الاولى ٧٠٣٠

فيلم تسجيل/ صور من الطبيعة. ٨٠٠٠ نشرة الأخبار العربية الثانية

٨,٣٠ للسُلسَّلُ الاجْنبي ٢٠٠٠ الفيلم النسجيلِ / في ذاكرة السزمن ٩,٣٠

١٠.٣٠ المسلسل الاجنبي ١١.٣٠ برنامج المسابقات ١١.٥٠ برنامج الأوائل

- اول هاتف ١٢.٠٠ برنامج منوعات غربية ١٢.٥٠ ارض الامارات -

السياحة ١٣.٢٠ المسلسل العربي - لينالي الحلمية، ١٤٠٣ البرنامج

الوثانقي ـ مجلس التلفزيون، ١٥،٠٠ نشرة الإخبار العربية ١٥،٣٠ كرة

القَعْم مِنْ الدوري الإنجليزيّ . ١٦.٣٠ رسوم متصركة. ١٧٠٠٠ مسلسلُ

الصغار الاجنبي/ قسِم الاطفال ١٧.٣٠ رسوم متحركة سالي، ١٧.٤٥ من

مطبخي، ١٨٠٠ القرآن الكريم ١٨٠١ حديث الفـزالِ/ عـالميَّـة الاسـالام،

١٨.٣٠ في ذاكرة الزمن ١٩٠٠ الاخبار بالانجلييزية ١٩٠٣٠ الاوائل .. اول

هاتف، ١٩٠٤٠ المسلسل الاجنبي، ٢٠٠١٠ القيلم النسجيلي/ عصار الدمار،

٢١,٠٠ برساميج/ فلسطين ارض البرسيالات، ٢٢,٠٠ الأخيبار العبرييية

٢٢.٣٠ الْأَخْبَارِ الرَّيَاضِيةَ ٢٢.٥٠ المسلسل التاريخي/ الفارس العَاشَق،

٢٣.٢٠ ارضُ الامارات. ٢٤.١٠ برنامج المنوعاتُ الأجنبي ١٠٠٠ الاخبار

العربية ١٠٣٠ المسلسل العربي، ٢٠٣٠ المسلسل الاجتبى، ٣٠٠٠ الفيلم

العربي/ اني راحلة، ٣٠.١ الغيلم التسجيلي ٥.٤٥ مع السلسل الاجتبي ـ

تلفزيون ابوظبى

١٠.٠٠ خدمة المعلومات التلفزيونية/ امارتكست. ١٢.٠٠ الافتتاح بالسلام

الوطني. ١٢٠١ القرآن الكريم، ١٢٠١٥ برنامج/ من الهدى المحمدي. ١٠٠٠

البرناميِّج المحلي/ اليكم مع التّحيية، ٢٠٠٠ برنامج لِّ الفروسية عبر الزمنَّ، ٢٠٥٠

المسلسل الاجتبي. ٣٠٢٥ برنامج / في رحباب القرآن، ١٩٠٥ فترة الاطفال. ٥٠٣٠

يرنامج م كتَابُ تَحت الاضواء، \* أَ. أَ بَرنامج / النَّسَاء في الاسلام، ١.٤٥ بَرنامج / من حكم العرب، ٧.٢٠ للسلسل التاريخي / جوهرة القُصر، ٨.١٥ برنامج / قيم اسلامية، ١٠٠٠ للتقرير الرياضي، ١١٠٠ الفيلم للعربي / علموني الحب.

٣.٣٠ نشرة الأخبار الاولى. ٧،٠٠ جريدة اليوم. ٩،٠٠ نشرة الاخبار الرئيسية والعالم هذا للساء. ٢٠٣٠ نشرة الاخبار الثالثة والاخبرة

تلفزيون الشارقة

۲٫۰۰ الافتتاح بالسلام الوطني ثم القران الكريم. ۲.۱۶ للسلسل الاوردو/ ثان
 سيني. ۳٫۲۰ البرنامج الاجنبي/ متاهات الكريستال.

البرنامج العام ١٠٠٠ الافتتاح بالقرآن الكريم، ١٠٠٠ الحديث اليومي الديني/ من رياض السنة، ١٠٠٥ الرسوم المتحركة، البرنامج للحل/ استوييو الاطفال، ٢٠١٦ البرنامج الحل/ اشبال الايمان، ٢٠٣٠ مقكرة للساء، ١٠٣٥ البرنامج للحل/ افاق اقتصادية، ١٠٠٧ الرسالة اليومية لمهرجان الطفل التاسع، ١٠٠٣ السباعية العربية/ رحيل الغيرم، ٨٠٣٠ الاخبار، ١٠٠٠ النبوة الدينية/ احكام الصيام ١٠٠٢ القيام الهندي/

★ أبراج الحظ

حان الاوان للانطلاق قدما في اكثر من مجال

التركيزُ اليوم على مد جسور الحوار مع الأخرين

🖈 الحمل: ۲۱ مارس ــ ۲۰ ابریل:

☆ الْجُورْاء: ٢١ مايو ـ ٢٠ يونيو:

افق جنيد ينفتح امامك بعد طول انتظار

🖈 السرطان: ۲۱ يونيو 🕳 ۲۰ يوليو: أمال كبار تتحقق آخيراً بعد جهود مكثفة

♦ الاسد: ۲۱ يوليو \_ ۲۰ اغسطس:

☆ الثور: ۲۱ ابریل ـ ۲۰ مآیو:

الفترات الإحبارية:

البرنامج العام

الحَسْنَان، ٢٠٢٢ الخُتَّام بالسلام الوطتَّي.

إ. نادي العشر دقائق ٩٠٤٠ من مطبخي، ١٠٠٠ أنشرة الاخبار بالانجليزية .

العربية ١,٣٠ دعاء دعاء ديني + السلام الوطني.

اساليب جديدة للعناية بالبشرة تفرض نفسها

ة الطين قــد تكــون سر البشرة الاكث



### بنك الفكار

اللوجبونة في الأواني قليل من لللبح الخشن

الاز بسن:

في خرومه

وسال عكنه

مسذابن

مونتريع

ت وقتهـا{

الحد

سساركخ كدير

تسلفه لع دار السر

. تعارس وي

، جمانة بند

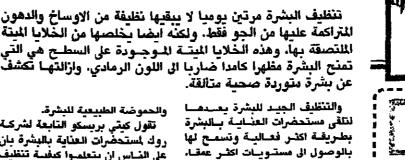
ع<u>د ال</u>ه الد

ثم مسحها يورق الجرائد قيل البدء في غسلها بالاسلوب العادي. \* لنظَّلُفَةٌ ٱلْأَلُومَنْيُومُ استُخْدَمَي قَطَّعَةً ورقَ فُويلِ مُكْرِمَشَةً لَّتَنْظَيفَ تلك النوعية من

الوالي معدو حاصيده. ♦ لازالة شعر الحيوانات الإليقة من لللابس أو للقاعد المنصدة لفي أصبابع يبدك «بالسوليتيد» بحيث يكون الوجه اللاصق من الخارج ثم قومي بمست للنطقة للراد تتفايفها بهذه الده فستلاحظين التفاط السوليتيد للشعر، وهناك طريقة لخرى يمكنك اتباعها تعتمد على الخال فرشاة السلايس باشيل فيروة جورب قييم ثم استخدمي الفُرشَاةَ بِالطريقةُ المعتادة لتَتظيف المُلابِسَ.

لكي تظل غسالة الاطباق ذات رائحة طيبة قومي من وقت لأخر بوضع اربع ملاعق كبيرة من بيكريونات الصودا في درج الغسالة للخصص لمواد التنظيف ثم اضغطي على زر الشطف.

الخبراء يؤكدون ضرورة التخلص من الخلاسا



منتقاة بحيث تتناسب مع نوعية ويفترض من مستصضر تنظيف البشرة ان يكون قصادرا على تحقيق الدرجة المناسبة من التنظيف بدون أنَّ يسلب البشرة من ترطيبها ودهونها الطبيعية او بتلف انواع البشرة الجافة اه الحساسة او النَّاضَجَـة او يترك بقايا دهون على البشرة الدهنية.

فتستفيد منها الخلايا بصورة اكبر ومع

تطسسور مستحضرات تنظيف البشرة

وازالة الماكياج، فإن الإخيرة لا يجب إن

نعتبرها مضيعة للمال طالما انها

وقد روعي في المستحضرات المختلفة الخُاصَةُ بِتَنْظَيفِ البِسْرةِ بِانْواعها المتعددة. للتوفرة في الاسواق حاليا ان تكون قادرة على ازالة الماكياج مهما كان تقيلا او مقاومًا للماء، وتلوُّث لجواء المدن البذي بمكن ان يصبل للطبقات العميقسسة من البشرة وان تستجيب لمسأللة استعمال الحليب المنظف مع سائل التونيك والبعض الأخبر منهن يحب انواع الجيل او الرغوة الكريمية الني تشطف بالماء.

وللعروف أن الصسابسون قلسوى التركيب وبالتالي يدمر الحاجز الحمضى الطبيعى للبشرة ولكن مستحضرات تنظيف البشرة التي تخليو من الصابون تكون متوازنة الستوى القاعدي حتى تتوافق مع نسبة القلوية

الانف والسذقن حيث تميسل الاوسسا والدهون للتراكم، وضرورة التحقق من زُوال كَمَلَ آشار الماكياج او الاوسساخ بقطنة مغمورة بسائل التونيك المنعش للبشرة شريطة أن يكون متناسبا مع ومن ناحية اخرى قند بكمن سر الحصول على بشرة ناعمة صافية في الطين، والواقع ان الفيلة وحيـوانـاتُ

والحموضة الطبيعية للبشرة.

تقول كيتى بريسكو التابعة لشركنة

روك لمستحضرات العناية بالبشرة بان

على النساس ان يتعلم وا كيفيسة تنظيف

البشرة، فمشلا من للهم استعمال عود

قطنى منفصل لكـل عين حتى لا تنتقـل

اي عدوى للعين الآخرى، كما انه يجب

مسراعساة تسدليك مستحضر الثنظيف

باطراف الإصابع بحركنات بآثرينة على

البشرة والاهتمام كثيرا بمنطقة جسانب

جلدها الا انها تعرف جيدا كيف تنظفه تنظيفا عميقا عن طريق الإستلقاء في الطين والسدوران فيسه لكشط جميسع الشوائب العالقة بجلدها. والأن فان بعض مستحضرات تنظيف البشرة مثل اقتعية الطين تحتيوي على

فرس النهر بالرغم من قبيح شكل

نوع طبيعي من الطين النذي يستضدم لنفس الغرض. وبعض انواع الطين التى تحتوي على نسبة عالية منَّ المعانن لهَا قوائد أكثـرّ اهمية من ذلك.

ويعتقد ان الطين المستضرج من البحر الميت كانت تستخدمه كليوباترا

وملكة سبأ لتجميل بشرتهما كلما زرن منطقة البحر المبت في قديم الزمان وفي عام ١٩٧٠ تم بناء قناة لانشاء بحيرة تجري من البحـر البت لتغـنيـة هـده

الصناعة التجميلية المهمة.

من التهاب المفاصل وداء الصدف وحب الشَّبابُ والتوتر العَصَّبِي النَّفْسِ. ويعتقد أن الطين المستخسر:

البحر الميت له القدرة على ايصال اليود والمغنيسيوم والبوتاسيوم والكبريت والبروميد الى البشرة للمساعدة على تنشيط سبر الحركة الدموية وتخليص الجسم من السمسوم وكشط الجلسد وتهنئة الاعصاب. وتتوفر اليوم الكثير من اقنعة البشرة المركبة من طين البحر الميت في معظم محال الســوبــر مــاركت فَهَلَ تَكُونَ العَودة الى الطبيعة هي سر الجمال ؟ ربما قد يكون هـذا صحيحــا



ويزعم ان الطين المستضرج من ماء البصر الميت المذي يتركب من نسبسة تصل الى ٣٥٪ من الإملاح هو اكثر غنى بعشرة اضعساف من ميساه البحد الإخرى، وانه لا يعمل فقط على اضفاءً النعومة والملاسة على البشرة ولكنسه يسساعسد ايضسا على التخلص من السيلولايتا الذي ينشا عن تسراكم الشحوم في خلايا الجلَّد كما انبه يخفف







### «ماشوپتشو» و«کزکو»

«ماشويتشو» و«كركو» هما مدينتان سابقتان للحقية الكولمبية، اي قبل وصول «كريستوف كولميوس» الى القارة الامريكيــة عــام ١٤٩٢. ذلك ان مجموعة من الامــاكن والاشياء الاثرية والقبور تثبت قيام حضارة قديمة متطورة، ظهـرت اتــارهــا بصــورة خاصة في بلاد المكسيك ودول امريكا الجنوبية.

فقى حوالي عام ١٩٠١، اكتشف علماء الآثار في جنوب البيرو، اطلال «ماشوبتشو» وقد كَانْتُ احدَى مدن امبراطورية «الإنكا» القائمة فُوق الجبل، كانت جدران المدينة مبنية من حجار مقطوعة ومرصوفة بطريقة جيدة توفر للابنية مناعة لا تضاهي، وفي حـوالي سنة • ٢ • م، غدت مدينة «ماشوبتشو» ملجأ لشعب «اتاها» هـاجــر اليهـا هــاربــا من غزوات قبائل بربرية همجية، ومع الوقت غدت المدينة ملجأ حصينا، فتكاثـرت فيهـا المنازل متشيئة يسفوح الجبل. فيلغ عدد سكانها بعد قرون بضعة ألاف، ولما ضاقت المدمنة بأهلها، غادرها زعيمها الشَّابِ ويدعى «منكو كاباك» على رأس جماعة من السكان في القرن الحادي عشر، ليؤسس مدينة «كزكو» في احد اودية جبال «الانديس». وما ليثت مدينة «كركو» أن صارت عاصمة أمبراط ورية «الانكسا»، ولم تمر قرون معبودة، حتى غدت حاضرة منزدهبرة بقطنها ما يبزييد على ٢٠٠٠٠ ساكن، وكسانت مساكنها الثربة حافلة بالإثاث والاواني الخرفية والحلي الذهبيـة، وفي عـام ١٥٣٣ فتح المبيئة الغازي الاسباني «بيزارو»، واعمل فيها هو وجنودد النهب والتخريب، فلم يبقّ منها الا يعضُّ الجدران للنتصبة فوق هضبة «سكسوامان»، فقامت «كزكـو» ثــانيــة اذ انشاها المستعمرون الاسبان وحدثها البيروفيون، وبجوار هذه المدينة المعاصرة. لا تزال اطلال الإنكا تنصب بقاما اثارها الهبية.

## • حقائق و طرائف •

### الأعتداد بالنفس المعسروف أن جسورج



واشبط أول رئيس للسولابسات المتحسدة الامريكيية... لم بحدث ان صافح ایا من مویدیه فی حملتيه الانتخابيتين، بـل كأن يكتفي بالإيماء براسه ردا على تحبياتهم او تصفيقهم عندما يخطب فيهم او يتسواجــد بينهم، وكان ذلك اعتقادا وايمانا منه بأن المصافحة عمل يقلل من اعتداد الرئيس وهنيته ومركز الاكبر بين

لا تترك شيئا

تركت سيدة رسالــة لبــاثــ الحليب الذي يضع زجاجات الحليب امام باب بيتها في الصباح الباكر من كل يوم.... وكتبت في هذه الرسالة: السيد بائع الحليب، ارجوك

لا تترك شيئًا امام بناب بيتى اذ اننی سوف اسافیر واتغیب بضعة ايام.

وعندما عادت السيدة من السفر... وجسنت رسسالسة «لقد عملت بنصيحتك، ولم

مختصرة مكتوب فيها...: اترك لك شيئا بالمترل..." التوقيع «لص».

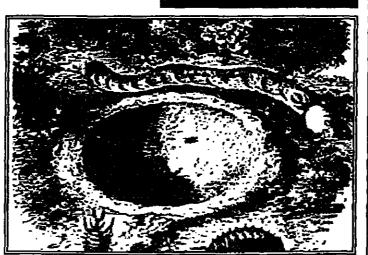
# ● حلوف و شوف ●

## محطة الاقمار الصناعية بدبى

تم تأسيس هذه المحطة الارضية العميلاقية بمنطقة جبل على بدبي عسام ١٩٧٥، وهذه المحطة تهدف الى تأمين الاتصال الخارجي، والبث التلفزيوني عبر الاقمار الصناعية، ونظأم «الانتلسات»، وللمحطة عدة فروع مثل محطة بدع حمامة بابوظبي، ومحطـة رأس الخيمـة، وقد اصبحت دولة الامسارات بفضسل ذلك في الترتيب الثاني عشر من حيث استخدامها نظام «انتلسات» للاتصالات.

وبالمحطسة عسدة اقسسام منهسا قسم البث التلفريسوني والاذاعي، وقسم الترددات فسوق العالية الإداء، وقسم الاتصالات... وكلها تهدف الى اهمية الاتصال بالعالم الخارجي

● عالم الحيوان والحشرات ●



يوجد، يا أصدقائي، في بعض بقاع الارض. وفي المناطق الصحراوية على وجه الخصوص، نـوع من النمـل يسمى منفل الاسد».. وقد سميت بهذا الاسم لقوة جسمها وايضًا لشراستها، وهدد الحشرة الصغيرة تعيش وتقتات بالحشرات التي يوقعها سوء الحظ في شراك تحفرها نملة الاسد... وتتربص في قاع تلك الشراك لتهجم على الحشرات التي تسقط في تلك الشراك.

ويكون عمق الشرك نحو خمسة سنتيمترات... في حين لا يزيد طول نملة الاسد عن سنتيمتر واحد، ويكون شكل الشرك مخروطيا كالقمع.

ويتكون فم هذه النملة من فكين بارزين، وهما كبيران بالقياس الى جسمها. وهذه النملة تدفن كل جسمها في قاع الشرك بحيث لا يظهر منها غبر فكيها، فاذا سقطت حشرة في الشرك... وحناولت الخبروج مننه... تثير نملية الاسند زوبعة من الـرمـال والغبـار مُمـا يغشى بصر الفـريسـة المسكينة فلا تسرى طريقها الى النجاةً... وتنصدر حتى تصل الى قاع الشرك حيث تتلقفها نملة الاسد بفكيها...



صديق جديد



هيفاء خالد تهوى الموسيقى



هوايتها الرسم والتلوين



زهراء زجب مجتهدة في دروسها

### الميزان: ٧٤ سبتمبر ـ ٢٣ اكتوبر: تطورات مالية لها مابعدها

دقات على باب القلب فهل تستجيب لها ☆ العقرب: ٢٤ اكتوبر ـ ٢٣ نوفمبر: البعض يحاول اثارةً النّاعب فلّا تثنَّج له الفرصة ﴿ القوسَ: ٢٣ نوفمبر ـ ٢١ ديسمبر: هناك قرصة امامك ولكن عليك بدراستها جيدا 🖈 الجدى: ۲۲ ديسمبر ــ ۲۳ يتابر: لقاء مع أصدقاء أو زملاء قدامي لله مابعده

لا معنى للتوقف أمَّام مشروع قتلتُ بحثا ووصلت الى

☆ الدلو: ٢٤ يناير ـ ١٨ فبراير: البعض يستحق أنّ تقف الى جّانيه موقفا نبيلا ☆ الحوت: ١٩ آفبراير ــ ٢٠ مارس: لا تهدر وقتك فيما لا يعود بالنقع عليك او على الآخرين

مسؤسسسسة مبسسارك واولاده للسسنقسل السعسام

أرقامنا الجديدة هاتف: ۲۲۱۳۳۱ فاكس: ٢٣١٤٣٢

## القيادة العامة للقوات الملحة مديرية الإمداد والتموين

\_ تعلن القيادة العامة للقوات المسلحة / مديس به الإمداد والتموين عن طرح المناقصة العاملة رقم ٩٣/٩ لتفصيل وخياطة ملابس الحرس الخاص.

- ١ \_ على التجار وأصحاب محلات الخياطية المسجلين لندى سجل مديرية الإمداد والتموين والمرخص لهم بدلك مراجعة مديرية الإمداد والتموين بمبنى القيادة العامة للقوات المسلحة للحصول على وثائق المناقصة اعتبارا من يوم الأحد الموافق ٢/١٤ /١٩٩٢ م. .
- \_ يمكن الحصول على شروط ومواصفات المناقصات مقابل دفع (٥٠٠) خمسمائة درهم غير قابلة للرد.
- \_ يتم وضع المطاريف مختومة بالشمع الأحمر في صندوق العطاءات الموجود أمام بوابة مبثى القيادة العامة في موعد لا يتجاوز الساعة التاسعة من صباح يوم السبت الموافق -1997/7/7٧

مع تحيات مديرية التوجيه المعنوي

وعن سيأسة السويد الخارجية ذكرت

اوجَّلاس انَّ الحكومة السويديـة الخاليـة

تضبع ن مقدمة اهتمامات سياستها

الخبارجينة أن تصبيح عضوا كاسبلا ق

للجصوعية الاوروبيية بياسرع وقت ممكن

ومسأندة جهود للجموعة في الوصدة

الاقتصادية والسياسية طبقا لحاجاء بل

معاهدةً مباستريجت، وقبالت ان اورويباً

تشهد الان والمرة الاولى أمرصة حامقية

للوحدة الاوروبية تقوم على اسساس للقيم

واكنت وزيرة خارجية السويد از

, وسبا مارالت دولة عظمي ومن ثم سلا

ينبغى تركها تولجه مشكلاتها الصعبة بل

يجب بمجها ف نطاق التعاون الاوروبي.

مشيرة الى أن السويد تتعاون مع روسيــا

من خلال مجلس نول البلطيق. وأضافت ان السوياد تشارك منذ فترة

طويلة في عطيات حفظ السلام التابعة

للأمم للتحدة وتقبيع معونات للتنعية تصل

الى حوالى مليارين من التولارات سنويا اي

مايعلىل ولحد في الماثة تقريبنا من أجمنال

نبأتجها القومى وإن نصف مساعيدات

السويد تخصص لبول افريقية.

النيمقراطية وللبادىء الاقتصانية.

اذلاً. منطقة الشرق الوسط من اسلحة

الدمار مرتبط بتقدم عمليت الساام

القاهرة ـ ا.ش.أ: اعلنت وزيرة خارجية السويد مارجريتا اوجنلاس أن

الجولة التاسعة من محادثات السلام الثنائية اصبحت قريبة اسرائيسل مصمصة على تصيين صبورتها اسلام المجتمع السدولي «لقاء في منتصف الطريق» بين اسرائيسل والامم المتصدة بشأن المبعدين

## محيفة.. 🖒 رأي

### الغموض يكتنف المبادرة الامريكية حول البوسنة

ه اشادت صحيفة العرب القطرية امس بالمبادرة الامريكية حول البوسنه ووصفتها بانها تشكل منعطفا حيويا في مسار هذه الازمة وقالت ان مساندة واشنطن للجهود الدبلوماسية لللامم المتحدة يعتبر دفعنا مهما لحبل هنذه القضية خاصة بعد أن رقض المسلمون الخطة الدولية باعتبارها تفضى الى تقسيم البوسنه وتحقيق رغبة الصرب في التجزئة.

واشارت الصحيفة الى أنه برغم الفموض الذي يكتنف يعض نقاط المبايرة الاائها تمنل موقفا امريكيا ظل معدوما خلال الفترة الماضية وهو مباسيترتب عليه الكثير من الإتار الإيجابية على صعيد الإزمة.

 قالت صحيفه الاهرام القاهرية امس أن كل الشواهد الراهنـة ق الجهـود المبذولة من اجل انهاء أزمة المبعدين الفلسطينيين والاستعداد لاستنساف مناوضات السلام في الشرق الإوسط بشقيها النسائي والمتعدد تكشف عن ان اسرائيل تبدى قدرا واضحاً من التعنت يكاد يفسد الموقف برمته. واضافت الصحيفة ان اغلب الظن ان رئيس الوزراء الإسرائيلي اسحق رابين الذى لابزال يقدم رجلا ويؤخر الثانية في عملية السلام يشعر بانه امن تماما

من اى ضغوط عالمية يمكن ان تقع عليه بسبب ماتردد عن استعداد امـريكــا لاستخدام الفيتو من اجل منع توقيع أي عقوبات على اسرائيل. ≉ رحبت الصحف النمساوية بالمبادرة الإمريكية الإخيرة الراميـة الى الحـد ن تفاقم الحرب في البوسنة و الهرسك والوقيايية من اتسباع رقعتها الى

الجنوب لتشمل كوسوفو ومقدونيا. وقالت صحيفة «زالتسبورغـر نـاخـريشتن» ان هـنه المبـادرة تعـد فقـط محاولة للضغط من اجل السلام في البوسنة والهرسك حيث أنها تهدف الي الضفط على صربيا بتشديد الحصار لحملها على الضفط من جانبها على الصرب في البوسنة في حين تصرب المبادرة عن التفهم لمطالب المسلمين في اراضيهم نون منحهم الأسلحة المطلوبة للدفاع عن هـذا الحق وتحقيق هـذه

ونسب الى وزيسر الخسارجيسة الامريكي واري كبريستبوفير البذي يستعد لمغادرة واشنطن ف جيولية بالمنطقية العربيية بنائبه سرسد استئناف المفاوضات في شهر مارس المقبل بدلا من تأجيلها الى منتصف ابریل المقبل ای بعید انتهاء شهر رمضان المبارك، وذكيرت مصيادر مقربسة من وزيسر الخسارجيسة

الإمريكية انه يعتقد ان الانتظار

حتى شهر ابريل سوف يعقد مسترة

السلّام قوة دفعها.

كما علم ان كــل من الإمم المتحــدة واسرائيل على استعداد للقاء في منتصف الطريق وتجاوز الانتقادات المريرة التى وجهها كل طرف الى الاخر وعبر بيريس عن هذا التوجه بقوله واننا نتطلع بصورة كبيرة لفتح صفحة جنيدة ق عُلاقات بِالْأُمِمِ المُتَحَدِّدُ ومجلس الامنِّ. وزعم بیرینز ان قسرار حکسومتسه

المواطنين يدعى ياسر ابوسمهدانه ال

مصر عبر الحيود في منطقسة رفسح..

غُر ان الامن العام للامم المتحدة وان رحب وبالرغبة والاسرائيلية في تحسين

حنان عشراوي يوم الخميس الماضي للمرة الشانية خلال اسبوع مع المسؤولين عن ملف الشرق الاوسيط والصراع العسربي الاسرائيلي بسورارة الخارجية الامريكية وسط تزايد المؤشرات بأن الإتفاق حول موعد استئناف المفاوضات العربية الإسرائيلية التنائية اصبح قربيا من التحقيق. بالسماح لمائة من المنفيين القلسطينيين الذين ابعدتهم الى جنوب لبنان قبل نحو شهرين بسالعسودة الى فلسطئ المحتلة بانه يجيء «في اتساق مع قرار محلس الإمن ٩٩٩ه-

يتزايد الاعتقاد بقرب استثناف مفاوضات التسوية العربية الاسرائيلية

الهادفة الى تذليل الصعوبات امام انعقاد الجولة التاسعة من المفاوضات

وفال بپریسز انبه لس لندی کبل من الامين العبام لسلامم للتحسدة ورئيس مجلس الامن تطلعا كبيرا لتوفير كأفة السبل لكل الإطراف المعنية باستثناف محادثات التسوية العريبة الإسرائيلية، واضعاف مشيرا الى المفساوضيات التي انطلقت مننذ نحو عنام ونصف والتي تتعرض الىخطر التوقف بسبب طرد اسرائيل لـ ٢٠٦ فلسطينيا من ديارهم اضاف دان هذا مصدر اهتمامنا العميق ايضنا. وهمنا العبودة الى المقباوضنات النشائية والى المفاوضات متعسدية

من جهة اخرى ارتفع عدد المساحد

التي اغلقتها سلطات الاحتسلال

الاسرائيل الى تسعة مساجد وذلك اثـر

اغلاقها مسجد الروضنة في مديشة

نابلس والسجد الكبع في قرية بسرقية

التأبعة لها لمدة شهر بحجنة وجبود

العربية الاسرائيلية وقد اجتمعت الناطقة بأسم الوفد القلسطيني المقاوض اعتبرها مخطوةه بجب أن تتلوها خطوات اخرى، وقال ناطق باسم الامين العام في اعقاب الإجتماع مع بيريز بأن بطرس غاني ابلغ الوزير الاسرائيلي بان قرار اسرائيل الضاص بارجاع بعض المُبعَدين الفلسطينيين كان وأجسراء المحاسباً، كخطوة أولى واتبه سامل في خطسهات اخسرى تتخسد من جسانب الحكومة الإسرائيلية.

العلاقات معه اشار الى ايجابيــة اعــادة

قسم من المنفيين القلسطينيين ولكشه

الولايات المتحدة الاصريكية لاكشر من اسبوع يجتمع خيلالهنا منع مسؤولين كبار في الادارة الامسريكيسة من بينهم شائب البرئيس الاسريكي البرت غور ووزيري الْخَارجية والْدَفَاعِ الْأمريكيينْ.` من جهة اخسري ذكسرت مصسادر امريكية ان الوقد الإسرائيلي الذي التقى يومُ التَّلاثاء الماضي مع مسَّاعدٌ وزيـر الخارجية الامتريكي لشؤون الشرق الاوسط ادوارد دجير جيان ومساعديه لم يقدم اي تعهد بأظهار بوادر حسن نية للفلسطينيين من شأنها ان تسهل المُفاوضات بينُ الطرفين. كما ان الـوفـد ابلغ المسؤولين الامريكيين عدم وجود خُطَّة لدى اسرائيل باجبراء أي تغيير جوهري على مشروعها ومقترحاتها حول الحكم الداتي التي سبق ان قدمت

### امريكا تنفى وجود نفايات سامة بقواعدها السابقة بالفلبين

النواب الظبيني امس تشكيل لجنبة خساصية للتحقيق في الانباء التي ترددت حول ترك القوات العسكرية الإمريكيية نفاسات سامة في قاعدتم كلارك وسوبيك العسكريتين في القلبين.وكان رالف ريكتو عضو بجلس النواب الفلبيني قــد ذكــر ان الكــونجــرس الامىريكى قىد اعترف ق عبدة وثائق اصدرها مؤخرا بوجود هذه النفـايــات في القـاعـدتين

وفى السوقت نفسسه نبفت السفارة الامريكيـة في مــانيــلا هذد الاتهامات وقبالت ان القوات الامريكيية قيد انفقت ملايين المولارات لازالت هنده النفايات من قاعدة سوبيك البحرية قبل مغائرتها ﴿ شُهر

وي بون ذكر متحدث باسم وزارة

سلاحه في قبعته الخاصة بالتزحلق

وأشار المتصدث الى ان الاثيوبي

ظ على مايبدو في قسم الترانويت بمطار فرانكفور حيث لم يكن هناك

بشكيل عهاد أي اجسراءات تقتيش

وقال الخاطف الذي كبان منزودا

بمسدس لرجال انشرطة انبه اخفى

سلاحه تحت قیعت کی بتمکن من

واضاف انه اثناء مروره داخل

الجهاز الذي بكشف المعادن وضعه

انخاله الى الطائرة في فرانكفورت.

علم الحليد.

الولايات المتحدة من حكومة

### بلادها تؤيد قرار مجلس الآمن (٧٩٩) بشان اعادة المعدين، وقالت في ندوة عقدتها في القاهرة وتحدثت قيها عن سياسة السويد الضارجية ان مبدأ الارض مقابل السلام يحتاج الى وجود ثقة متبادلة بين اطراف عمليلة السلام في الشرق الاوسط.

الشرق الاوسيط حساليسة من الاسلمسة كنفا شرجت للبوقف المسوسدي حبول الكيماوية والبيولوجية والتووية وأسلحية مختلف القضايا الدولية ومن بينها حبرب الخنيج ومشكلة اليوسنة والهرسك البدميار الشياميل وحسواريسخ ارض ارش مرتبط بلحراز التقدم في عملية السلام. فقد ذكرت وزيرة خارجية السويد

ماجريتا اوجلاس ان مبعة الارض مقابل

السلام لايمكن تطبيقه بندون وجبود ثقبة

متيادلة بين اطراف عملية السلام.مشيرة الى ان معاهدةً كامب بيقيد قد ارست الطريقية التي يمكن بها خلق مثل هذه الثقة. وقالت ان موقف السويد يدعبو دائما لل ان حق اسرائيل ﴿ حدود أمنة ومعترف بها ىوليا يجب ان يكون عنصرا اساسيا في أى تسوية سلمية وأن السويد مثلها مثل دول

اوروَّبيَّة احُرَّى تَدَعُو الْ حق تقرير المسرِّ للظسطينيين بـما ﴿ ذلك حقَّهِم ﴿ أَقَـامَــةُ وأضافت ان السويد تؤييد قبراز مجلس

الامن رقم ٧٩٩ الناعي الى عبودة اللبعندين الفلسطينيين وأنها تدعو آتى استثنساف عملية السيلام قريبا وأن تظهر جميع الإطراف المعنية الرغبة في القوصل الى حلول وسط. ُ

وقالت وزيرة الخارجية السويسية ان حرب الخليج خلقت وأقعا جبدينا لكبل الاوروبيين حيث ان هذه الحرب تجاوزت الغسزو العسراقي للكسويت الى هنجسمات بالصواريخ بعيدة المدى على دول أخرى مجاورة، غُير انها اوضحت ان جعل منطقة

تفاصيل اختطاف طائرة الوفتهانيزا الالتفيلة

الخياطف اثيبوبى يسمى للمعسول على اللجبوءالسيساسى بسامسريبكسا

# مانيلا ـ ١.ش.أ: قرر مجلس

ويقوم بيريز صاليا بجولة في اللتين كبانت تستبأجسرهمسا

توقمبر للاضي.

للفلسطينيين في جولات الفاوضات

### اضراب عام وشهيد جديد وحصار عسكري في غزة الجناوعية العبربيية تحدين بشدة اعتمال المنف آلاسرائيليية

القدس الممثلة. عمان ـ الوكالات: انضم شهيد جديد ابس الى شهداء الإنتفاضة الفلسطينية ليكون سادس شهيد يقضى برصاص جنود الاحتلال خلال يومين وذلك خلال الإضراب العام والمواجهات القي شهدتها مدن وقرى مخيمات قطاع غزة المحتل أمس احتجاجا على سقوط خمسة شهداء امس الاول فيما ادان الامن العام لجامعة الدول العربية الدكتور عصمت عبدالمجيد اعمال العنف الإسرائيلية في الإراضي المحتلة وقال انها تعرقل مساعي السلام وتزيد من حدة التُوتر في المُنطقة.

برصاص الأحتلال.

وافادت انباء الارض المحتلة البواردة

الى عمان ان مدن ومخسِمات وقسرى

الضفة الغربيسة المطلسة شبحت

مواجهات عنيفة وخساصسة فأ منطقتم

الخليل والقدس اسفرت عز اصباسة

جندى وثلاثة مستوطنين وسبعة من

المواطنين بجروح. وكشفت هذه الانباء عن هروب احد

وذكرت انباء الوطن المحتل ان سلطنات الاحتبلال فترضت امس طوقا امنيا وحصارا عسكريا على مخيمات البريج والنصيرات وخان یونس ورفح اثر مصادمات امس الاول التى اسفرت بالاضبافية الى الشهداء الخمسة عن اصابة اكتبر من اربعين مواطنا برصاص قوات

وذكسر مصسدر فلسطيني في القدس المحتلة ان اشرف الــدوآر ــ ۲۰ عاما \_ استشهد امس في مخيم

كل يوم أثنين السناعة ٥٠٥٠ . كل يوم أربعاء

السناعية ٢٣٠٣٥ ، كل يوم جمعية السناعة

٣٢.١٠ وكل يوم احد الساعة ٣٣.١٠ . تقلع

إيرالانكا من أبوظبي متجهة الى كولومبو. من

لحظة صعودك الى الطائرة، ستشعر بالفرق في

الخدمة وكرم الضيافة التي أصبحت أسطورة

بين المسافرين في جميع أنحاء العالم. تمته

بطعم الجنبة. سافر مع إيرلانكا إلى كولومبو

للاستفسمار يترجني الاتنصبال بتوكييل

حسفركم أو الاتحصال بنا مباشرة

على أرتبام الهاتف. ٣٣٧١٢٥ .

۲۲۲۷۲۲ ، ۲۲۲۰۵۷ (أبوظبي) أو

AIRLANKA

دون توقف.

مشبرة الى ان سلطات الاحتلال وصفّته بانه احد قادة منظمة (القهد الاسود) التابعة لفتح.. وكانت هذه السلطات قد تشرت صورته بالصحف واهدرت دمه بحجة تصفية نلائين متعاونا في دوريات عسكرية. جباليا برصاصة اصابته في صدره، عندما فتح جنود الاحتلال النار لتفريق متظاهرين تجمعوا امس امام مشزل فلسطيشي استشهد امس الاول

يؤدى الى مزيد من التوتر في المنطقة ...

للجنامعية العربيية للصحفيين «انني ادين بشدة اعمال العنف التي تقوم بها وقال ان اعمال العنف وتزيد الموقف

اسرائيل ضد الفلسطينيين.. تعقيسدا ويجب وقفهسا لان استمسرار العنف يدل على ان الاحتسلال الاسرائيلي

منشورات تحريضية داخلهما. . القطاع والتخطيط لهجمات على وكَّانَت السَّلطَّاتِ الإسرائيليـة قـ اغلقت سيعة مساجىد مؤخيرا اربعية وفي تطور أخسر ادان الامين العسام منها بالضفة الغربية والتلاثة الأخرى للحامعة العربية امس تصاعبد اعتمال بقطاع غرة لنفس الحجة. ومن جيانب اخير اغلقت سلطيات العنف في الإرض المحتلبة وقبال انهسا تزيد من التوتر في المنطقة. الاحتلال الإسرائيلي مندرسنة بيت لحم الشانوية للبنين ومدرسة ءالمهد

وقال عصمت عيدالمجيد الامن العام الإسساسيسة الليئين المجساورة لمسدة اسبوعين بدعوى وقوع مواجهات مع دوريات عسكرية في محيطيهما.

تجدر الإشبارة الى أن المبدرستين تضمان حوالي الف ومنائتي طنالب في المراحل الدراسينة الشلاث الابتحاثيبة والإعدادية والثانوية.

نقلع الح

كولوميه

التحقيقات الفيدرالي لوكالة فرانس زيفولدي ديميكي،

واضاف المتحدث باسم مكتب التحقيقات الفيدرالي جو فاليكيت ان

الامريكية فور هبوط الطائرة في مطار كنيدي في نيويورك.

لوفتهانزا ١٠ افراد التي اختطفت امس الاول الى نسويسو، أن وذلك في الوقت الذي تواصل فيله الشرطبة الامريكيية والالمانيية تحقيقاتها بشأن دوافع وهوية القرصاز

وقال بيتر هويل المتحدث ساسه شركة طيران للوفتهانيزا انه من الى المسانيسا في وقت لاحق في حين اختار بعضهم البقاء في نيبويبورك

وصرح بتحسدت بساسه مكتب

برس امس الاول أن خاطف الطائرة هو طالب اثنوني عفرد ٢٠ عنامنا ويعيش في المغرب ويندعي نبيو وكان وزيس ألداخلية الالماني رودولف سايترز قال في مؤتسر صحافي عقده امس الاول في بوز از خناطف الطنائرة صنومنأتي يندعى شوری فرح سیاد ۳۱ عاما سبق

الصومالي ولا علاقة له بهده

العواصم ـ الوكالات: تواصل السلطيات الإلمانية تحقيقاتها المعرفة الاسباب التي انت الى فشل الإجراءات الامنية المتبعة في مطار فرانكفورت في الكشُّف عنَّ المسدس الذي حمله مختطف طائرة لـوَّقتهـانـزا امس الاول والتي عادت الى فرانكفورت امس بعد استسلام خاطفها الاثيوبي للسلطات

وكشف الخاطف عن الإسلسوب النذى اتبعته لاخفاء مستنسته والصعود به داخيل الطبائرة فيتما الداخلية أن الخاطف شرح لمستولى مكتب التحقيقات الفيدرالية في وقت قبال قبائد الطبائرة المخطوفية ان الخاطف ليس له دوافع سياسيـة لاحق انه اتى من اوسلسو واخفى

موضحا انه قايض نظارته الشمسية بمسدس القرصان فقد عاد الى فرانكفورت اسر طاقم الطائرة التبايعية لشركسة

في الوقت الحالي.

# قسائد الطسائرة قسايض نيظسارتسه الشمسيسة بمسيدس القسرمسان



احدى مضيفات الطائرة تحاول الهروب من الصحنافيين النذين حناصروهنا في

استطاع الإفلات من التقتيش. راموس يستبعد عقد

وقال محقق الشرطة في نبوبورك دومينيك ميسينسو انسه كسانت للخاطف ثلاثة مطالب. التوجيه الي نيويسورك والحصسول على اللجؤ ياسم في الملامات المقد الجباز ثم استعسادهما وهكيدا تدخل واشنطن في الصراع البوسني،

### وزير الخارجية الكويتي يصل انقرة

القاعرة - أشأرا: وصل ال انقرة اس الشبيخ سالم الصباح النائب الاول لرئيس الوزراء وزير الخارجية الكويتي في رَيارة لتركيا. وأوضَّع وزير الخَارَجية الكديشي و تصريح له عقب وصوله أن مباحثاته مع كبار المسلولين الاسراك وفي مقدمتهد الرئيس تورجوت اوزال سنتركز حول بعض الغضاما للتعلقة مانتهاكات الحدود والعلاقات الثنائية بين الكويت وتركيا.

### قنابل زمنية بمبنى الانارة المركزية للمرور بالقاهرة

القاهرة . د.ب. عدر على اربع قنابل زمنية وابطل مفعولها امس في مبنى الإدارة العامة المركزية لندرور التابعة لوزارة الناخلية في الوقت الذي كثفت فيه السلطات من حسنتها ضد الجماعات للتطرفة. وذكرت مصادر استية انه قد عثر على القناسل الزمنية و النبئي الموجود في منطقة معروفة بوسط القاهرة بعد ساعات من اطلاق الشرطة الرصاص على منطرف مسلم فاردته قتيلا بعد ان فتح نيرانه عليهم امام مسجد في حى مصر القنيمة بالقاهرة. وفي الوقت نفسه اقيمت صلاه الجمعة وسط حراسة امنية مشددة من جانب الشرطة في مدينتي اسيوط ومنفلوط بصعبد مصر حيث لانزال العديد عن المساجد تخضع لسيطرة الجداعات المتطرفة على السرغم من جهود الحكومة الرامية للقلها تحت اشراف خطباء تعينهم الدولة رسمياً .

## تجند شورة بسركسان جبسل «مسايسون» في الفلبين ٦٠ الف هــزة اعقبت زلـــزال كــالـيـفــورنـيـــا



الإهالي بحاولون الفرار من المنطقة المجاورة للبركان فيما تبسو السحب الكثيفة

التكنولوجيا في كاليفورنييا امس الاول أن البرات الاضية وصلت ال يلوستور بارك في وايومنج عني بعد ١٠٠٠را كيشومتر عن صركيز الزلزال في لاندرز.

وقال اماد المؤتس الجيولوجي التنسع للاستشعار عن بعد في

ووصف ريعوند بوتونجساسان كبير الخبراء الحكوميين في البراكين هذه الثورة بانها متوسطة القوة الخطر المحيطة بالبركان في اعضاب ثورة الاسببوع المناضي التي اودت بحياة ما يزيدعلي ٣٠ شخصًا.

وقال الدكتور اجيسل هيوكسيون مدير شبكة رصد الرلازل و جنوب كاليفورنيا التابعة لعيث

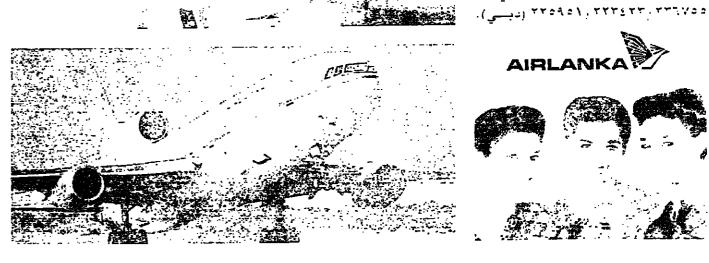
مانيلا ـ كاليفورنيا: رويتر: ثبار بركان جبل مايسون في انقليين امس من جديد واخذ يقذف الصضور والحمم في الجو. وارتفعت اعمسدة السيخسان الي مساقة سنة كيلومترات في السماء وتدفقت الحمد والرمال من ثغرة في جانب البركان.

وقال ليست هذه هي التورة الكبيرة التي تنتظرها. ولم تبرد ای انباء فورسة عن وقوع خسائر في الإرواح ، فقد رحل معظم السكان الموجودين في منطقة

وق كاليفورنيا قال احد الخراء ان ما يزيد على ٠٠ الف هزة ارضية اعقيت الزلزال الذي ضرب لانسدرز في كاليفورنيا منذ ٢٠ شيرا وهـو رقم قياسي في النولايات المتصدة بالنسبة للهزات الأرضيسة التي

تحدث في اعقاب زلرال قوى.





# AIRLANKA

# ان طلب اللجؤ الى النرويج ورفض

باسادينا ان رلزال لاندرز كان اقسوى خسامس زلسزال يبقسع في كاليفورنيا على الاطلاق وبلغت قوته ۲٫۲ درجات بمقياس ريختر. نظرا شوقعه البعييد عن المدن الإعلة بالسكان تقلصت الخسائر الى ١٠٠ مليون دولار ولقى شخص وأحد بمرعه.

### والمنطقة قوية اقتصاديا من خلال توسيع نطاق التعاون الاقليمي. قوات الجيش في توجو تلزم الثكثات

تحالفات عسكرية باسيا

سنغافورة ـ ق.ن.أ: استيعد

الرئيس القلبينى فيدل راموس

امس عقد لبية تحيالفيات

عسكرية جديدة في منطقة

اسيسا والمصيبط الهسادى

لتعبويض انسحباب القبوات

الامريكية من قاعدة سوييك في

ودعنا رامنوس في مؤتمسر

صحفى عقده في سنعنافورة

التى يزورها حائيا الى الإبقاء

على منطقة جنوب شرق اسيسا

والمحيط الهادى امنة ومستقرة

من خلال التقدم الاقتصادي

والاستقرار السيباسي وليس

من خيلال التنجياليفيات

وأكد في تصريحانسه التي

ثقلتها وكالة الإثباء الهندية ان

هندفسه هشو جعسل للظيين

العسكرية.

لــومى ــ د.پ.ا: اتفىق رئيس توجو جناسينجن ايانيتما ورئيس وررائه جوزيف كبوكو كوفيجوه على الزام افراد الجيش بثكناتهم وعلى اقناسة يبوم لس والمصالحة الوطئية والمخاولية لكسر جمود النارق السيناسي في

الاجتماع واداعه رادييو شوجو الحكومي امس ان الـزعيمين قـد انققا على للبادىء الإساسية لعمل الورارات الجنيدة وقسال البيسان السذي تسلاه كوفيجوه انه سيتم وضع جيش توجو بشكل كامل تحت تصرف الحكومة لانجاز للهبام الموكلية البسه على ان يقتصر تسواجسا العسكريين على الثكمات.

وذكر بيان مشترك صسر عقب

وقبال البيبان انبه في حبائسة هدوث اضطرابات ناخلية لا يمكن للحكنومسة ان تستسدعي وحدات الجيش الافي حالة ما اذا كانت قوة قوات الامن العيام غير كافية. واضاف البيسان وفي هنده الحالة سيتم ايلاغ الشعب ويتنازع ابايسما وللعبارضتة على السلطَّة منذ شهور. بينما تموج البلاد باضطرابات تموية.

ن العلم

سنيز. وفل

والنوين وأر

عطية ليلا

- الغلوجية ف

أنسوبب لع

سوعة ، الم \* علقائنام

" ونسائد زي

فق غوصت

الاقتصابية

با جب نسير

سنت نبا النه

. التعليق الجي

خ بمساد المر

شقومات فلنسر

استوالالت معير

لبنس

احتزاب اليمين تضع بسرننامها للحكم تحسبنا لتسولي السلطسة بفسرنسنا

المساواة والإحترام للتبائل

وفي الوقت الذي يؤكد فيه ائتلاف

احتزاب اليمين ضرورة التنزام فرنسا

بالعمل في أطبار حلف شيمال الأطلسي

فانه يدعوا ايضا للعسل لضيمان الامن

الجماعي لاوروبا والدفاع عن معالمها

بوسائل اوروبية ومن هذا المنطلق فان

برنامج الحكومة لائتلاف اليمين في

فرنسا يدعو عند وصولـه السلطـة ق

شهر منارس المقبِلَ الى انشناء وكنالية

اوروبية متخصصة بالصناعلة

العسكرية المفتوحة للتصاون الدولى

بحيث تشكل هذة الوكالة رمزا لإرادة

اوروبا الجديدة. ويدعو البرنامج كنلك

الى توسيع عضوية السوق الاوروبيـة

كما يوضح البرنامج مستقبل العلاقات

بين فرنسا ودول العالم الثالث النامعة

حيث يؤكد البرنامج على مساعدة هــدُّه

ويعطى برنامج حكومة ائتلاف

اليمين هيمتة كبيرة لموضوع المهاجرين

الأجانب المتواجدين في ضرنسا والنبين

بصل عددهم الى اربعة ملايين شخص.

وكيفية التصدى للهجرة السرية غير

الدول وخاصة في اقريقياً.

قنوم بيه ـ كونا: ابلغ الرئيس الغرنسي فرانسوا ميتران زعماء الغنات الكمبوبية المتباحرة أمس بأن جهود الامم المتحدة هي اقضل فرصة للسلام وحثهم على عدم أضاعتها اجتمع ميتران مع الامير شورودوم سيهانوك الذي يرأس المجلس الوطني الآعلى ومع ممثلي أربع فشات تشكل المجلس ومع رئيس سلطة الامم المتحدة الانتقالية في كمبوديا باسوشی اکاشی۔

واقترح ميتران عقد مؤتمر ثان حول احياء كمبوديا ق شهـر يـوليـو المُقبِلُ فَي العاضمة الفرنسية.

وكانت فرنسا قد استضافت الاجتماع الاول في عام ١٩٩١ واتفق فيه الاطراف الارمعة على الخطوط العريضية لعملية السيلام الجياريية في كميونيا ويذَّكر أن زَّيَارة ميَّرَان لكَمْبوديا هي آلاول لرئيس فرنسيَّ مئدًّ زارها الرئيس الراحل شارل ديغول عام ١٩٦٦.

وفي مؤتمر صحفي عقد بالاشتراك مع سيهانوك طلب ميتران انجاز موضوع قيادة للمجلس الوطني الاعلى من اجل عملية السلام الكمبودية دون أن يبحث تحديد موعد لانتخابات الرئاسة.

وقال سيهاثوك انه يود ان تعقد انتخابات الرئاسة بعد الانتخابيات البركانية هنا الربيع فيما لك ميتران على ضرورة عقدها قبل الانتخابات العامة وفي اجتماع مع معثلي الاطراف الاربعة اكد الرئيس الغرنسي على انهم لذا أضاعوا فرصة السلام التي تتيحها سلطة الامم المتحدة لن تتوفر فرصة ثانية ومن المقرر أن يزور ميتران الشطر الشمالي الغربي من كمبوديا قبل أن يعود ألى فرنسا عبر مدينة هو شي منه الفيتنامية.

بزعامة الرئيس الاسبق فالبرى جيسكار ديستان عن وضع برنامج عمل للحكومة اليمينية التي ستصل الى السلطة كما تشير الى ذلك جميع استطلاعات الراي العام الفرنسي منذ عدة اشهر.

للجالات الداخلية بجيء غداة تاكيد البرئيس ميتران ببائمه سبوف يكلف لحدى شخصيات احزاب اليمين لتشكيل حكومة الى جانبه مستبعد فقط امكانية تعيين شخصية مناهضة للوحدة الاوروبية على رأس هذه الحكومة الامر الذى فسره الراقبون السياسيون يأنث يشكل اقسرارا واضحسا من السرئيس الفرنسي بهريمة الصرب الاشتراكي في الانتخابات للقبلية كيما تتوضيح ذلك جميع استطلاعات البراى العنام وانبه

يستعد لضوض معركة التعايش

هذه القمة كشرط اساسي لنجاحها.

وحول مشكلة للبعدين قال الدكتور

عبدالمجيد ان اتصالاتى مستمرة لتنفيذ

قرار مجلس الإمن مؤكدا ان استمرار

قضية المبعدين وفرض حلول جــزئيــة

لها يضر تماما بعملية السسلام في

الشرق الأوسط ويفقد العالم الثقة فأ

مجلس الامن الذي يتعامل مع القضاياً

ويرى المراقبون أن اعملان التملاف احتزاب اليمين عن وضع البرنساميج الرسمى لحكومة يمينية يجدد مرتكزات السيساسسة التي ستشير عليها في

السياسي مع حكومة يمينية حتى موعد انتخاباتُ الرّناسه عام ١٩٩٥. ومن ابرز بنود الجانب الدولي في برنامج حكومة ائتلاف اليمن التساكييد على الأستمرارية في بنساء السوحسدة الاوروبيسة على اسساس محساهسدة ماستريخيت والأستمرارية في تعزين التعاون والتنسيق بين فرنسا والمانيا ليكون محورهما اساسا يرتكز عليه هذا البناء الاوروبي في كافة المجالات. ويؤكد برنامج حكومة ائتلاف اليمين فى فرنسا على ضّرورة بناء سياسيا

في الوقت الذي اصبحت فيه قناعة تامة في الاوساط الشعبية والـرسميــة

في فرنسا بفوز احزاب اليمين المعارضة في الانتخابات البرلمانية في الشهر

المقبل أعلن قادة تكتل الإصراب المكون من حسرب التجمع من اجسل

الديمقراطية الذى يتزعمه جاك شيراك وحزب الوحدة من اجل الديمقراطية

### عبدالمحيد:

### الجامعة العربية بانتظار القترصات صول الامن القومي العربي قبادة الفصائل الصوماليية يمارسون طقوس الانتمسار الجسماعي

انقريبادي القاهرة ـ العمانية: قال الدكتور عصمت عبدالمجيد الامين العام للجامعة العربية أن الامن القـومي العـربي لا يتعارض مطلقا مع الأمن الوطني وهما متكاملان على اساس المصير المشترك وابدى استعداده للـوسـأطـة بين أي يولتين عربيتين اذا طلب طرف منها ذلك.

> وقال النكتور عبىللجيد في حسيث صحاق بالقاهرة أن الجامعة لم تقصر ق دورها لاعتادة لم الشميل العبربي مشيرا الى انه قام بالعديد من الجولات في النول العبربية للبحث عن مخبرج للواقع العربي البراهن منع الاشد في الأعتبار صعوبة تناسي ما حدث في ٣ اغسطس ١٩٩٠ لان ما حدث هو عمل غير مسبوق في العبلاقيات العبربيية \_

وحول رؤية الجامعة العربية للامن القومي العربي اعسرب السدكتسور عبدالجيد ان أَلَّامُن القَـوْمَى العـربي لا

الغرب تحصل على اسلحة فرنسية الرياط .. و.آ.م: اكنت مصادر مضربيـة

حمسول للقبرب على اسلحية فسرتسيسة منطورة من بيثها مقاتلات حبيثة من طراز ميراج ٢٠٠٠. وكانت الولايات للتحدد قد رفضت تزويد للغرب بمقاتلات عن طراز (اف ١٦) واتجه للغرب للسوق الفرنسي بعد المحسن الذي طرأ على علاقات البليين مُؤخَرا. وتمت الصفقة خلّال الزيسارة التي قنام بهنا وي عهند للغبرب الامير محمسا لباريس في الاستوع الماضي.

يتعارض مطلقا مع الامن الوطفي لكـل دولة وهما متكاملان على اساس المصير المشترك وفي اطار الآنتماه البواحيد ذلك ان المُصلَحَةُ القطرية تحقق اهدافها في ظل تكاملها منع مصلحية الامنة والامن القومي العربي. والاعن القومي العربي يـوفــر لامن كــل قطــر القـَـدرة على واضاف: ولكنني ارى ان الاولىوية

نولة عَصُو بِالجِامِعِةِ الْعَرِيبَةِ لَمَّ

تتقدم بطلب رسمى للامانية العيامية

للحامعية لعقد قمة عربية ولكنني

اقضل تهيشة المناخ للتلاثم لضمان

مشاركة جميع القادة العبرب في مثل

وحول جهوده لانهباء ازمية العبراق دائما نكون لامن كلُّ قطر واتخاذُ أي قال الدكتور عبدالمجيد منذ فترة طويلة اجراءات امنية في اي دولة هو عمل من نعلم ان الشعب العراقي يعيش ظروفا اعمال السيادة وما زالت الاماتة العامة معيشية صعبة ولكننآ ندعو العراق في انتظار وصول مقترحات السدول العربيسة حنول الامن القومي الصربي لانهاء معسانساة الاسرى الكسويتيين المحتجسزين ونطسالب للمسؤولسين في ومن أن لاخسر يجتمسع حُسبراء الامن العراق بوقف تصريصاتهم الضاصة بالجامعة العربية لوضع تصورهم عن باعتبار الكويت جـزءا من العراق لان مفهوم الامن القومي. الكويت دولية مستقلية ذات سيسادة وعما اذا كانت غناك امكانسة لعقد وعضو بالجامعة العربية والامم قمة عربية عاجلة لاحباء التضامن العربي قال الدكتور عبدالميجد ان اي

وحول مشكلة الصومال قال الدكتور عبدالجيد ان الإضوة الصومالين يتحملون مسؤولية تدمير بلدهم وهم صناع للأساة منذ بتأيتها ووقود استمرّارها حتى الإن.

العربيء يبدأون اجتماعآتهم بتونس

الامن والنفاع في اوروبــا في اطــار حلف

شمال الاطلسّى بحيث ـ تعمل فرنســا

على تـوضيـح تعـاونهـا مــع السدول

الإعضاء في هدذا الحلف على اسساس

تونس ـ ق.ن.ا: بدات بتونس امس اجتماعات الدورة العادية التسانيسة عشرة لمجسس وزراء خبارجيبة دول اتصاد المغسري العربى لبحث القوصيبات القى رفعتها له لجنة المتابعة التي انعقدت في تــونس على مــدى البومين الماضيين والضاصسة بمسيرة الاتحاد وعمل الهياكيل والاجهزة التابعية لهيا في كيافية المجالات السياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية بالإضافة الی استعراض سیر المشاریـــع المشتركة التي تم الاتقساق على تنفيذها في الإجتماعات المغاربية السابقة ومستقيل عبلاقسات الاتحاد مع المجموعات الاقليمية

وزراء خارجية الغرب

الاخرى وخاصة مع المجموعية

الاقتصادية الاوروبية. وينساقش المجلس تطسورات الوضع السياسي في المنطقة ومن بينها عملية السلام في الشرق الاوسط والازمة القائمة بين ليبيا وبعض الدول الغربية بالإضافة الى القضايسا السدوليسة

بد، الدورة الثانية لانتخابات قبرص غدا المراقبون يرجصون ضوز ضاسيليسو

سيختار القبارصة اليونانيون الاحد في الـدورة الشانيـة لــلانتضابــات الرئاسية التي تقتصر المنافسة فيها هذه المرة على الرئيس جورج فاسيليو وجلافكوس كليريدس من يعتقدونه الاقدر على التفاوض باسمهم مع الاقلية القبرصية التركية لاعادة توحيد الجزيرة.

ويرى الدبلوماسيون ان خيار الناخبين اليالغ عددهم ٣٩٣ ألف شخص سينطلق في الدرجة الاولى من شخصية المرشيح لان مواقف المرشحين من المسألية الوطنيية متقباربية جيدا حتى وليو ابسدي كليريديس بعض التحفظات حيسال خطة الامم المتصدة بشان نظام

فدرالى بمنطقتين ومجموعتي. أما استطلاعات الرأى وتقديرات الدبلوماسيين فترجح فوز فاسيليو بالرغم من التابيد الواسع الـذي يحظى به كليريديس في أوساط الكنيسة ووسائل الإعلام.

وقال دبلومساسی اوروبی ان الناخبين عبروا منذ الاحد الماضي عن تأييدهم لادارة فاسيليو وخياراته الوطنية.

كأساس للحل. وربيط زعيم حنزب ديرى مواصلة المفوصات وفاستلمو ما سزال واثقا من نجاَّحه وقال لوكالة فرانس بـرس بالحصول على تنازلات من قبل

القبارصة الاتراك

انبه على يقين بيائبه سيحصيل على اكثر من ٥٥ في المنة من الإصبوات. موضحا ايضا ان القبارصة من كل

كما يدعو البرنامج الى وضبع فترة

زمنية قبل منح أى طرف لجنبي يعقد

رُولجًا مع طرف فرنسى حق الحصول

على الجنسيه الفرنسية للتأكد بأن هذا

الزواج لم يتم لاغراض الحصول على

اوراق الجنسية والإقامة في فرنسا

مقابل مبلغ من المال فقط قبل فسخه.

وفيما يتعلق بالسياسية الداخلية

الفرنسية فأن البرنامج يركز على سيل

التصدى للبطالة والتي تمس كاليا

كما يدعو ال الغاء الشاميسمات التي

فرضهنا الاشتراكسون على البنبوك

وشركات التامين والمصانع والشركات

مايقارب ثلاثة ملايين شخص.

ذات الطابع التنافسي.

الاتجاهـات بـاتـون الى لانني لست زعيما حزبيا. وأضاف أن حرية التصويت التي تركها حزب ايديك لناخبيه ستلعب لمصلحته وانتقد تحالف ديكو مع ديرى. ويأخذ فاسيليو على منافسه انه متقلب في مواقفه مضيفا ان مواطنيه

وعلى الرغم من الفروقات التكتيكية يريدون حلا تفاوضيا يكفل الحقوق الاساسية للقبارصة اليونانيين. من جانبه يىرى كليريىديس ان الرئيس المنتهية مدتسه ذهب بعيسا جدا بقبوله بدون ضمانات خطة السلام التي اقترحتها الامم المتحدة

\* اوتاوا:

\* كانبيرا

\* بون:

ميتران يستمد للشمايش السلمي مع مكومة يمينية الشرعية للاراضى الفرنسية. ويدعو البرنامج الى الغياء الاسلبوب الذى اتبعته الحكومة الاشتراكية مننذ : اعلنت وزارة الخارجية التسونسيسة ان السرئيس ١٩٨١ والذي يدعو الى منت أي طفل \* تونس يولد في فرنسا من اليوين احتيين هة. التونسي زين العابدين بن على سيقوم في الضامس عشر والسادس عشر من فبراير الجارى بنزيارة رسعية الى الحصول بصورة فورية على الجنسيية الفرنسية في حين يطالب بضرورة ان ينتظر أى طفل أجنبي يولد في فرنسا سن البلوغ يطلب هـو الجنسيـة الفرنسية ليتَّمكن من الحصول عليها.

وتاتي هذه الزيارة التي سنكون الإولى لبن على الى هذا البلد تلبيَّة لدعوة نظيره ماريو سواريس. \* القاهرة:

ببدأ رئيس جمهورية كازاخستان نور سلطان نزار باييف زيارة رسمية لممر اليوم تستغرق ثلاثة ايام. وذكرت وكالة انباء الشرق الاوسط ان السرئيس الكازاخستاني سيجرى خلال زيارته مباحثات مع البرئيس للصرى حسني مبارك تتركسن على التعساون الثنَّائَم، بين البلدين في مُحْتَلَف المجالات اضافة الى العديد من القضَّايا الدولية والعربية.

طلبت فرنســا رسميـا من قبرص تسليمهـا القـرنسى \* نيقوسيا: شارل التبيرى المتورط في اغتيال قاض في العام ١٩٨١ في وقال مصدر دبلوماسي فرنسي ان سفارة فرنسا في

قبرص قدمت الطلب الـرسمي الى وزارة الخارجية في وكانت محكمة لارنكا جنوب قبرص حيث بعتقل التبيري منذ توقيفه في الاول من فبرايس ذكرت انها

ستبدأأبدرس طلب التسليم ابتداء من الاثنين المقبل. \* واشنطن ذكر في واشنطن امس ان البولايات للتحيدة وضعت نرتيبات لارسال خمسة عشره الف طن مترى من الوقود للتدفينه الى أرمينيا بعد انفجار هناك اسفر عن تدمير خط

رئيسي للغاز في الجنوب للمرة الثانية خيلال اقبل من ومما يذكر ان ارمينيا ظلت تعتمد على هذا الخط بعـد ان قطعت جمهورية الربيجان المجاوره لها امدادات الوقود عنها بسبب نزاع اقليمي حول ناجورنو كراباخ.

اعلنت الحكومة الكندية انها جددت لمدة عشر سنوات لخرى اتفاقية للتجارب العسكرية مع الولايات المتحدة. وقالت وزيرة الدفاع كيم كأميل في بيان وزع على الصحفيين ان عدم الاستقرار للتزاييد في العيالم الحييث يعزز حلجة كندا وحلفائها للعمل سويا واضافت ان الإتفاقية تجدد التأكيد على علاقتنا الدفاعية طويلة الإمـد

والوثيقة مع حليف وشريك تجارى يعتد به. : قَـال روبـرت راي وزيـر الـدفـاع الاسترالي امس ان استرالياً عَلَى وَشَكَ ٱلتَّـوقيـعَ على صفقـة مـعَ الـولايـاتَ للتحدة بشأن طائرات قانقة مستعملة من طراز ف ١١١. واضافٌ رأى قولُه أن المفاوضات بشأن شرّاء ما يصل الى ١٨ طائرة اصافية من طراز ف ١١١١. مضت قيما

بشكل سلس على مدى الاشهر الاخيرة والتوصل الى اتفاق امر وزير الداخلية الإلماني رودونف شاتيرز بتعـزيــز قوات الامن على الحدود الشرقية الى بولندا والجمهــوريــة التشيكية بمعدل الف رجل ليصل مجموع القوات الى تلاثة الآف رجل. وذكرت الصحافة ان الوريس شاترز يريد بنلك مواجهة عمليات التسلل عبر الحدود الالمانية أَلْشَرَقْيَة أَلَى دَاخْلُ الْمَانْسِا. وذكر أنْ الكثير من البروس

والصينيين يحاولون الدخول تسللًا عبر تلك الحدود.

# (جبران خليل)

(البيت)













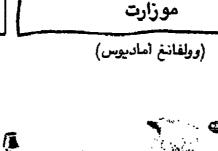


















في عالم المشاهير يكون اللقب هو الأساس. و«غروهي» هو إسم الشهرة المتعارف عليه بين عملاء

فريدريك غروهي. وكأنه توقيع على أعماله الفنية، والتصاميم

العصرية لمستلزمات الحمامات.. ومسايرة للتغيرات في الأسواق العالمية، فإننا من الأن وصاعداً سنقدم أنفسنا بإسم غروهي

إن ذلك، نتيجة للشهرة.. أليس

WHERE BEAUTY MEETS QUALITY





(فريدريك)

خدمات تتظيف

مؤسسة لينان للتنظيف، للاتصاا.

هاتف: ٧٢٥٥١٧، ٧٢٥٥١٧ أبوطبي. ● الصقـــر للتنظيف ومكساطحـــة

الحشرات، للاتصال ماتف: ٧٢٢١٦٨

ابوظیی. ● الرافدین، سجـاد، کتب سیـارات، ت:

٦٦٤٣١٦ أبوظبي. • • • ديموراكلين، للعروضة عاليساً ت:

٧٢٣٩٢٥ أبوطبي. مكافحية العشرات

صيانة عامة وعقارات

• اخْيساري، للصياسة العامة وإدارة

العقبارات. لسلاستعسلام الاتمسال ت:

البوريني، للصيانة خدمة ٢١ ساعة.

للاستعلام الرجاء الاتصال على ت:

تاجير سنارات

صحاری، نشاجیر السیبارات، هادی

حويسرب، لــــلاتصـــالَ هـــاتف: ٢١٦٤١٧ أَ

• سبورت لتساجير السيسارات ت:

الريامي لتاجير السيارات للاستعبلام

السرجاء الاتصال على هاتف رقم:

● بن حبروش لتاجير السيارات ت:

دیفکون الدولیة لتاجیر السیارات

السنلاتصتَّال تَّ: ٢١١٣٠٠/٣١٤٤٨٨

أبوظبي. ● النسر لتلجير السيارات ت: ٢٥١٦٧١

۲۱۱۷۷ ابرطبی.

• صحاری لتأجیر السیارات ماده

مويرب للاتصال هاتف: ١٧٤١٧

أبوظبي. ● صالح الشامسي لتأجير السيارات ت:

خسيمسات مختلفسة

● مؤسسة سيف للأجهزة الكهربائية،

الدينا ثلاجات تعمل بالغاز والكهرباء معأ

أو الكويروسين والكهرباء معاً، سأسعار

🗀 تعليم قيادة سيارات

الشروق، مدربون عرب، الساعة • ٤

يرهم. للاتصال 🕳 ٢٩٢٤٨، د ٢٩٢٤٩

ابوهبي ● **دخنسان**، منوبون ومنوسات عـرب،

للاتصال ت: ٥ ٧٢٢٢٦ أبنوطبي، بليب:

الإمسسارات، للسيدات والرجال.

للاستعلام الرجاء الاتصبال على مناتف

رقم: ۲۷۸۷۲۰ أبوظبي.

م حجهيز أعراس 🕳 🤝

صالون ناهد للتجميل، نحدث التصات

والتسريحات، اللاستعلام الاتصمال ت:

• مؤسسة الخليج لتطلبات الأفراح

خيام طونة ومضاءة ومكيفة متركريا

ومفروشة مع للفاسل للقياميات حسب

الطب، للاستعلام الرحياء الاتمييال علا

هــاتف رقم: ٦٥٨٨٦٦ العين، باليب

تصوير فينيو

ستودينو ابتستاخ، آنشة السيادات.

كوشبات، لبلاتمبال بد: ١٨٠ ١٦٤.

م ۱۲۸۷۰۸ ابوظبي ● الليلة الكبيرة للأعراس، للاتصال د

مطاعم وماكولات

شخص، توصيل الطَّلْبُنَاتُ مَجَانَساً إلى

المنازل، (معطة الباصمات)، اللاستعبلام

الرجاء الاتصال على مناتف: ٢١٦٤٥٥

٧٠٠٠٠ أيرطبي. . ٢٠٠٠.

منافسة للاتصنال ت؛ ٢١٢٢٩٥.

٥٩٥١٥٩ أبوطبي، بليب: ٧٩١٥٤٩

وتنظيف الشقق.

١٠١٢ه أبوطبي.

ابوظبي.

٦٥٤٤٦٤ العين.

٣١٢١٩٦ ابوظبي.

ATTETVA

2541511

بأحمد ت: ١٢٦٣٦ أ ٠ ق

بأحمد ت: ۱۲۹۲۹ - ۵۰

طلبات العقارات في حالة عدم توفرها

لدينا. ونقوم باستئجار وتساجير وإدارة

وشراء وبيع العقارات وصيانتها، ولدينا

قسم لتخليص وتأجير وإدارة وشراء وبيم

العقارات وصيانتها، ولدينا قسم لتخليص

المعاملات بالدوائر الحكومية والمؤسسات،

ولمن لديه عقار بريد بيعه الاتصال بأحمد

مطلوب، فندق في دبي يحتوي على

أكثر من ٤٠ غرفة يصلح لفندق درجة

أُولِيُّ للأَتْصال تَ: ٦٦١٨٤٦ دبي، بليب:

الوسيئة للعقارات، للبيع أرضرً

سكنيةً بدبي أن الحمسريسة بمساحة

١٥٠٠٠ قدم مربع المطلوب في القدم

المربع ١٠٠ درهم. للجادين فقط ويون

وسطَّاء. لـــلاتصــال بليب ٤٤٠ ٩٣٩.

مَّاتَف: ٦٢٢١٧٧ ببي مَازَنَ (٢٠٨) • محمود الريس للعقارات، في خدمتكم

لجميه احتياجاتكم العقارية \* بنايات

ممتازة ، فلل ، أراضي تجارية وسكنية

🛥 إدارة عقــــارات، تُ: ٢٦٩٧٨٦ دبي

٠٢٨٧٦٠ - و٠. بايب: ٢٦٢٦٢٢.

فاكس: ۲۷۷۱٬۲۹ نبي (۲۰۱) ● للبيع، بناية جديدة في عجمان مكونة

من ٧ شقق و٩ محلات، الدخل السنوي

٨٠ ألف برهم، لــــــلاتصـــــــال بليب

الوسيلة للعقارات، لدينا أراضي وقال

وبنايات للبيع وشقق ومكاتب وفلل للإيجار في دبي، للاتصال ت: ١٢٢١٧٧. فاكس: ٢٢٠٠٤١ دبي (٢١٣)

لبيع وشراء الأراضي والعقارات، والإيجار. السلاتصال ت ٢٥٦٤١٢، ٢٦٥٢١٠

لأصحاب العقارات: (فلل. شقق.

أراضي، مكاتب)، إذا كنت ترغب بتأجيرها،

بيعهاً. إدارتها، اتصل بنات: ٢٢٠٠٨٩

سي. فاكس: ٢٢٨٠٠١ يبي (٢١٠) • تعلن مؤسسة الحداد العقارية، عن

وجود بنايات وظل وأراضي وبيوت عربية

النبيع بديرة. ومسردف والجَميرا، كما تعلن

عز رجود شقق رظل وبيبوت عربية

ومعلات للإيجار بالطوار، الحمرية، ديرة،

للاتصال ت ۲۷۷۵۷۳ دبي، بليب.

● مؤسسة عامر العقارية، لدينا للإيجار

غلر ومحدت ومعارض تجارية في مناطق

مختلفة. ولاينا للبياج اراضي بمساحات

مختفة في غور ومردف ومنطقة يوسف

باقر. وفال في الحمرية والجميرا والمطيفة.

ولديث للبياح أراضي وغلال في الشارقية

وطيب مبيح رسي رسي و رعجبان، للاتمسال ت ۱۳۳۳، نبي، ۱۳۰۷،۰۰۰ (۲۱۰)

٢١ ـ فرص إستثمارية

لمبيسيع أو الإيجار، مكتب لتناجير

السيارات في سي السلاتمسال بلياً. ١٠٠٠ و ١٥٠ في ١٥٥ هـ ١٥٠ ف

٢٢ ـ فلل للبيع والإيجار

للإيجار، فيلا خلف القيادة بدبي، دور

" مجس " " بطَّانِجْ "- ملحق خندم،

الاتمال محمود الريس للعقارات. ت

الاتمال محمود تریس د. از بلید: ۱۳٬۵۱۸ میری: ۱۳٬۵۱۸ ماده بلید: ۱۳٬۵۱۸ ماده د

٢٢ ـ فلل وشقق مطلوبة

مضبوب، شرء او استثمار فیسلا

سنملة ديرة و بر دبي. نعاشة صغيرة.

أَو مَسْدِر شَعْبِي بَسَائِيَّ النَّسَاطُق بِسَبِي لَعْلَصْنَتْ \* الْمُمَاثِّةُ مِبِي ﴿ (٢٠٦)

۲۶ ـ فيديو وتسجيلات

● فيميو بـ زن واي، تموير غيديو

محترف منَّ نضاء كلبيُّ وشر، تمسويس

۲۰ ـ متفرقـــات

• أمسترده مجوهرات وسأعات، نبيع

ونشاري جعيب أنسواه السساعسات

رسبر سيرت تاركات تعلية الشهورة وبالبعار

بهرب وسرجت نصيت مجموعة م<u>ن</u> عفرية. وسرجت نصيت مجموعة م<u>ن</u>

الساعات المذارة والمحاودة العسع دبي ـ

مجوهرات مفتاح، تلاتصال تـــ فأفأأأأ

الاختلام: فأكبر ٢٦٦٢٨٢. صرب

الذي عشر عن الفقنودات المصاصبة و

معاوية ممسا سيعان. بالأنصبال ت

٠٠٠ و ١٩٦٠ تعرية دددد رسمون

• لأطبهاء الأستسان، والمهتمين بصحة

الاستان لنينا الغرطة فيحبح علمية من

كبيات الجامعات الاميكية في مختف

فروع طب الأستان ، زُرَاعَةُ الأستان ،

اسراس نتثة وجراهها ٥ صناعية

الأستان ۾ تجيس الاستان، السخ،

ديرة، بنية سوق النهب الجيب جد

الأعتراس فأ والطفلات والمساء سلاتمسال ت ۲۳۷۹۷۱ نسباکی

رجي ۲۵۹۹ سيي

مضرب

ه ميسون و ۵۰ اسف درهم.

والمد على شسارعين ، غوف - صاً

بليب: ١٠٤٧٠٤٦

Alogiery

4V151A5

## دبسى والإمسارات الشماليسة

### ١ \_ أثاث للسع

 تسهيلات ويكسر، أثنت منزلك السوم وادفع قيما بعن (سأتساط مسريحة)، للاتصال ت ۲۷٬۸۸۸ دبی (۲۰۹) ● تشتري، فرش منزل كامل ۵ غرف سُوم ♦ مكيفات ♦ شلاحات ۞ وأنسات مكتب، لـــلاتمـــال تـ ۲۲۷۳۱۳ دبي

 نشتري، فرش منزل كامل \* غرفة نوم \* مكيفات \* تالاجمات وكتبايات. للاتصال ت ۲۷۷۱۱۹ دبي (۳۰۷) ● نشتري، فرش منزل كامل ≉ غـرف نوم ، ثلاجات ، مكنفات ، تلفزبونات، لـلَاتصـال ت ٢٧٩٠٢٠٢ يبي. بـلـيـب AYEVERS 🛭 نشتري، أناث منزل كامل وثلاجات وكيفات وتلفريونات ومكاتب بحالة و نکیفات و متعربوست و سمت به . جیده، للاتصال ت ۲۸۵۵۸۲ نبی، بلیب ۲۲۱۱ (۲۲۱)

### ۲ ـ تجهيرات عرائس

 مسارح الاهالي لللأفسراح، تصوير نسائي ۽ قَيديو وَفُوتوغراف ۽ کوشسات حديثةً وحسب الطلب ، تنسيق زهور ، حناء ، ديكورات منازل، لـالأنصال ت ٢٦٧٧٧ دبي. بليب ٩٣٥٤٣٥٠. بناية فندق الفردوس د ديسرة م قسرب نفق استنتین • های کلاس لخدمات الأفراح، فرقهٔ نسائيةً غنائيةً خليجية، لـلاتصال ت·

٦٢٢٠٧٢ دبي • مطبخ وصالة خالد لللأفراح والحفلات، صالة غخمة رمنيفة ننسه لــ · · ه شخص. مع كافة متطلبات الأعراس ومع العديد من المرايا مجانا، ويتوجد حديقة اللاطفال وعطبخ يقدم الشهى الماكولات الشعبية واستعداد لإقامة الحفلات في جميه انحاء الإمارات. بأسعار منافسية ليلاتصيال ت: ١١٤١٤. ۱۳۳۶۲۲ دبی \_ القصیص (۲۰؛) • للبیع أو كاليجار، غستان زفاف ع فستان خطوبة. لللاتصال ت ٧٤٠٢٨ • مؤسسة ليالينا خدمات الأفسراح،

الحفالات (فرق موسيقية \* مطربين ومطربات \* غرق طيران نسائية \* حجز غنادق \* كوشات \* خيم \* تصوير نيديو وفوتوغرافسي ۾ بطاقسات افسراع ۾ ليزر ه بخار، باسعار مناسبة ومعرية. مَّهِ وَجُورًا مَفَاجِنَاهُ خَمَاصِيَةٌ لَلْعَبِرُوسِيِّ. للأتصال ت ٣٦٣٨٣٨٢ الشارقة. بليب  $(r \cdot i)$  ٢٠٠٠ ئىلازىساء، عتىرون يىوما فقط لتطريبز وخيناطة افتع فستنأن فبرح

تعلن عن استعدادها لإحباء جميع

بالإضافية إلى تصنيع أحبنت فستسأن السهارات والمناسبات، للاتمسال ت ٢١١ . ٢٧٠ صرب ١٠٤١٦ دبي (اعم) (TTA) تصوير الأفسراح، لتصوير الأفسراح

والمناسبات النسائية الخاصمة، تقدم لكم سيدة مصبورة متغصصت في تصبويار الأقراع بالفيديو والتصوير الفوتوغرافي. المتجنز يبرجي الاتصبال تـ ٢٨٦٢٣٢ (غوتوغر ـ الجميرا) بي إفوتوفر - البميري • فرقة السهر الشعبية بقيادة الفنائين وحيت ووليت، تدعيوك لقضاء أحل وجيل بية في العبر. داد معييز الإحياء الاعراس واستسبات السعيدة، وعنية لمكل

٨٨ د و د د التي قة • بنت انبادية لغياطة وانتظريز، لدبنا لعدت التصالب لبدلات العرائس + تأجح فساتين الزفياف وانطريين واخياضة بتمقيبة حبيبوان بقياسيل بستشفى القياسي السلأتصيبال عاآ ٣٥٩١٥٣ (\*\*\*)

عروسين. فرقة نسائية، التجيز من الآن،

• صالبون هما، أحدث التعريمات • تجبيزات العرائس والصعيف الشعاراة عُمَلُ وَ بَادِيكُمْ مِأْسِكُمْ ﴿ مُعْدَاءُ الْكُرَامَةُ يَا بناية الشيخ حدان، بنيب ١٩٥٥٢٣٥٨

• البيت الشهير للخياطة والتطريسز، الجديد في عالم الأزياء وبديادارة فمسأنية سخصصون في تصميم وتقصيل جمينه السلابس المسائية وفسسائين الافسراع والأطفيان وتصميم وتطسريسن تيجسان الأعراس بناشرات مصمد عناشي، ديبرة -لبي لا قربح أقرران حلف للسجَّب القطيم رَالَّالِمَارَاتَ ٣٢٤٣٧ُ رِبِي (٣١٥) • زفة اخليج خندمات الأفراح، كانة منظمات الافراح ہ صالة ستنقلة مقروشة ا ومكيفية. ليسلَّا تصيبان ك ٢٧٣٣٥٥. چَوَجَوَجَ اللَّهِ الْمُعَالِقِينِ الْجَادِينَ فِي اللَّهِ اللَّهِ الْجَادِينَ الْجَادِينَ الْجَادِينَ الْجَاد المرودين المرادين اللَّهِ اللّ

● بن نشوق للخياطة والتطريز. تأجير وبيع حبث فسائين الأعراس والحضوب وتصبيبها وتفصيلها رخياطتها. وخسسات خناصية لخسارج الإسبارات ر۔۔۔۔۔ للانصار نے ۲۱۱۱۱۱ دبی۔ فریح المرر 

وسنصاءة وسكيفة. كوشسات عسب الطنب. بطاقات بدرج تصلوبنز فبسيسو وفوتوغراسي بواسطة بمسورات بتغصمات تامير سجاد فسأتي أفتراح تنظيه جميسع انسواع الحفسلات

### ٣ ـ أشياء مختلفة للبيع

**● ليبيغ.** کاچي من پايوقع تجاري في 6 4 2 7 - 4 7 4 • تبيع، محر شنعف والعطور في موقسم ستار وديكور عفتنار أسلائطسأن شيسآ 

 الميسع، المبارة التعاريب الأنبة المال (الأنبة المال) المسيق القواء المال المسيق القواء المال سزة إنساريسس أنية وشبا بعصلات للنة معتارة للاتعبال itustisti 🚅 var attaati 🗓

 البيسع، مص في شمارج السرمسدة، مختصارات ۱۳۶۶ النسارية (۱۳۶۹) ● ليبيع، العدد للفرع: المحر حياطة في بريح أترر بكابن المعاك بعس بصورةً ستأرق وسنعر عباسب حدار تعالصنان

🗨 لييع. المعرادِ مارقع مشارادِ سنترأ لتسارة لعطور وانساعدت للمساعة والدور الإيسار السنوي الأ الصناعة والدول الريبان أما درهم النجالين فقط التعسال لليب الراء النجالين فقط التعسال لليب

ليبع، كفياريا بشارع الكوريين بغيدي بطلبيوب ١٩٥١ درهبيد.

### ٧ ـ خدمات تنظيف

للاتصال بليب ٢٥١٥٢٥ (٢٠٥) للبيع، لانش باكستاني خشب، الحملة علز الطول ٥٠ قدم الماكينة المانية. قبوة ؟٦ حصيان ليلاتمسال ت: ٩٧٤٨٦٠ بليسب ٧٢٢٦٤٧٩

 للبيع، صيداية ومحل في الشارقة. للاتمسال ت ٢٧٥٨٠ ٢٤٧٧٤٥ الشارقة. بليب ۲۵۸،۳۶۸ (۲۰۵) ● الدينا، (عدد ٢) حصان البيع، لون (X · A) ● للبيع، (لعدم التفرغ). صالوز نسائم

بكاعل معناته. وعجهز باحدث الأجهزة، وفي موغه معتاز في الشارقة. بسعر مغر. للجادين فقط ت ٢٦٧٤٧٥ الشارقة

 ♦ للبيع، مكتب تجاري بشارع بني ياس.
 مطل على الخدور. الإيجار السندوي ٠٠٠٠٠ درهم للمسلاتصلال بليب ٩٠٢٠٢٠ ت ٩٢٤٠٢٠ مبي (٢١٧) المبيع، عمل بوتيك (لعنم النفرغ) في الشارقة. مع الديكور، والبضاعة (بسعير مغر). لـ لاتصال بليب ١٦٧٠، ت (\*\*\*) ٣٨٨ ٤٤٠ الشارقة لدينا، زيت وزيتون الضفة وجبسة نابلسية وعناوية. البيع بالجملة والفرق. للاتمال ت ١/٣٢٢٠٩١. بليب 4771141 للبيع، طراد أميركي بوستن ولي ١٢٠ قدم. مع كابينة وتعرُّبُلاً ومَاكَيْنَةً ٣٠ حصال بحالة ستارة. مطلوب ١١ الف درهم لللتصال بليب ٢٧٤٠٤٧٥

 للبيع، محل ديكور بشارع الصاروج. بكافة محتوياته. للاتصال ت: ١٩٢٧٤٢ العين. بليب ٩١١٢٠٧٤٣ (٢٠٧) ● للبيع، بوتك نسائي بكامل البضاعة والديكور، لأفضل عرض، سوقع جيت بَشَارُعَ الوحدة في السَّارِقَة. (بأبينَ أَمَامَي وخلفي - تكييف عركزي)، للاتصال ت ۲۲٬۲۸۱ - سام نیلو ● للبيع، سوبرعاركت ؛ أبواب بكامل طاقته البيعيث وبموقع ممتاز في النعيدية ـ عجمان. لـلاستعلام الاتصال على ت ٢٢٠٢٦؛ ٢٣٩٠٠ عجمان (ايسسو

 فرصة، (بداعي الفر)، للبيع مقهى
 يعمل بشكل جيد، بالكامل سع المعنات، وموقع معتازة في دبرة الملائصال بليب و الموت ۲۰۰۸ میلی (۲۰۸ میلی (۲۰۸ میلی) و ۲۰۰۸ میلی (۲۰۸ میلی) و المیلی 777-251A. a. 125515 -5-

 نشتري، الساعات الذهبية بأنواعها. الذهب والمجوهرات والمشغولات التذهبيية للاتصال ت ٢١٢٢٦. ٢٨٠٠٩٨. ۲۸۶۶۲۳ ربي للبيع، جميع أنواع المعدات الصناعية المستعملة، مخارط، مقاشط، ضريعرات، مكابس، مقادح، طعاجبات، مقصبات، لوكفورمسرز، ت. ۲۳۷۳۹۸، فاكس (217) ٣٣٦٧٨٣ الشارقة

### ٤ ـ تاجير سيارات

شهري ۾ سنوي موديل ١٩٩٣. سنعر مغر جناد لنزنصال بليب ١٩٤٤٤٤٨ سويفت لتأجير السينازات، أسعارً خاصه تصدر بر ۱۰۰۰ درم مهرید مین مشارع الضیافة خلف جاشندال، نلاقصان تا ۱۳۰۳ در دری (۲۱۰) ● الفضیه تشاجیر السیارات، سیارات موديل أأ ١٩٤٠ أيبارة بالتبارع يتوسف باقر أحنف بنك القباهبرة البلائمسان ت بدر. هند بن --- را ۱۳۳۳ با ۲۱۹۹۳۲ نبی، بلیب

الفائدة فالمجاز خسيَّة الأكاساعة إ الدول لتأجير السيارات، لدينا رولز رويس أليكزش كادياك وغيرها اختمة َدُمُّ سَاعَةً إِنَّا لَلْأَتْصَالُ عَا ٢٦٢٣٩٣ ديي (٢١٤ع) ● باخبيص لتأجير السيارات، لاينا

اجبود وأشغم النواع السيارات، زوروث: تجنوا ما يسركم استعناد كامل لتنوقع سائقًى ٢٠ سامة اسعارت لا تقبل النافسة. شارع الركز التجاري ـ الكرابة. من ١٩٤٢٧٣ ـ بالسب ١٩٧٢٧٧٥ ت ۶۰٬۰۰۳ بی. بلیب

### د ـ تجميل ولياقة

• صالون جمال لبنان للسيدات، بإدارة خليجينة. وخبيرات ليسانيسأت. تجيب العراشر، علاج تساقط الشعار، وعالاج البشرة أمن ببقع وإزالة الشعر ألمزّات إلى ا اللهد فاحمة السطوة ـ شارع الضيافة ـ للأنصان تـ ۲۳۱۹ ديي آ (۲۹۳

### . ـ خدعات تعليمية

 دروس خصوصیة، سارس ریاضیات ولغة أنطيرية الخصاص وخيرة لتدريس جنبع الراحل التعليب، لللاتحسال تر وأفأذوه الشارقة أسع الثفرغ صباحا

🍎 دروس تقويمة، يا عادة الرياضيات والغيرياء ولكينياء لجميع الراحل باللغتين وسيرية والمهاب المستوان المستوان بليب العربية والانجليزية السلاقصال بليب المدادة الم ● العهد السولي التقافسي، الدرات

سُكَرَشُارِينا الغُنَّاقُ عِن اينتَّي مسرسين وسرسات متحصصات الوقوِكات، توفل، كبيوتر ماكنتوش، معاسبة، خدمات جنبعية، دروس طاوية، مورات لعب يغانية عن يدي عدرسه ايطالية ال والارادا ● دروس خصوصیة، البیا الیاد غُرِخُتُنَّ البِتَائِةُ وَالعَالِيَّةِ الْإِنْصَالُ عَا النَّمَانُ البِتَائِةِ وَالعَالِيَّةِ الْإِنْصَالُ مدرس رياضيات، للإعدادي والشنوي
 مدرس رياضيات، للإعدادي والشنوي
 مدرس درائية في مدرسة

اله معارفان روانيوسا، دوسا ان الرائنسان تا الرائنسان ديي ● دروس خصوصیة، سارسه ساریس مدة أرباهيت وانواد العلبية المبراهيل معيدت المائة أثاريني • معهد اخرية التقالي، دورات العات نتميع مستويات المتيزي الفرسي ها دورات سارسة الشهداة السائسويسة الانجيزية والاميركية 🕾 دروس تقويمة المعيو مود ومعتلف استعج والراهس و سرجفة البروس البوسية تصبة الصفلوف بإبشائية العنيا والإعدادينة شعبتا إعارف حارجان مواكدة كالشدشات تصدي النستوي التقدم (A.P) المتحد ساعات

درسية جالعيت للتسويلة والمعظم

الجُمَعُانَ أَشْرِكُيَّةِ النَّسَايَّةِ وَالْأَسْرَائِيَّةٍ المُتَعَمَّلُ ثَالَ الْأَلْمَالِ لِينِي المُثَلِّمِينِ المُثَلِّةِ لِينِي

 خصم خاص، على تنظيف: السجاد. والمفروشات. تنظيف مقاعد وسقف سيارات، تنظيف عام، جلي وتلميسم الأرضية. تركيب وتنظيف سُجّاد ويرادي

على الناشف، صيانة مباني، صبغ. اللوز اسود لامع \* مرسيدس (300SE) تنظيف ملابس على الناشف. مادة عارك موديل ۱۹۹۲ اللون رمادي يه مرسيدس (300SE)موديل ۱۹۹۲ اللون رصاصي لحماسة المفروشات. قطع وتسركيب الوزاييك وتلميع البلاط، لـلاتصـال ت: \* (560SL) موديل ۱۹۸۸ اللون اسود لامع \* (300SE) و (300SE) مودييل من ۸۱ إلى ۱۹۹۰، ومتوفر ، ۲۱٤۹٦، ۱۱٤١٩، فاكس: ۲۷۰۹۵۳ دبي، ت: ۵۲۲۰۹۲، بليب: 475.47 سيبارات الشحن بجميع الموديبلات من ايديال لصيائة المبائي والتنظيف. ١٩٨٠ إلى ١٩٩٠ ﴿ شَيول كاتربلر شامبو سجاد وأثاث، جلى وتلميع البلاط. تنظيف عام للشقق والفلس، نقل أشاث، (950B) موديل ١٩٨٥. وكل السيارات بصالحة جيدة، لم تستعمل في الدولة. للاتصال ت. ١٩٢١/١٥٧ يبي (٢٠٠٢) ● للبيع، سيارة مرسيدس (350SEL) عقود صيانة للمكاتب باسعار مناسبة. (خُدِمة ٢٤ ساعة)، ت: ٤٤١٣٦٤ يبي. طيب ٩٢٧٧٢٠٠ وارد ألمانيا، موديل ١٩٧٩، جير عادي. • مُؤسسة خليفة التنظيف، (خدُمة ٢٤ بحالة ممتازة مطلبوب ۱۲٬۰۰۰ درهم. ت ۱۲٬۲۲۶ وفیك (۲۱۰) ساعةً). شامبو سجاد ، مفروشات ، ● للبيسع، سيارة مرسيدس (230E)` مقاعد سيارات \* جلي وتلميع البلاط \* موديل (١٩٨٩م، خليجي، اللون رمادي، مطلوب ٧٢٠٠٠ الف درهم نهـــائي، تنظيف عام \* صبيغ لللتصال ت: ٤٩٦٩٩١ دني • الجابري الصيافة، تنظيف السجاد مطلوب ۲۲٬۰۰۰ الف ترهم نهائي. للاتصال ت. ۸۱۷۵۷۷/ ۲۰۹۰، ۲۷۹۲۱۶ والكنب بالشاميو بأسعار خاصة ومخفضة. وتركيب السنائر والسجاد ● للبيع، سيارة مرسيدس (560\$EC)

رُدِي) ٢٨١٤٧٧ُ • خدمات السر للتنظيف، تنظيف عام استعمال شخص واحد، تم التشبيك عليها ی موکیت ۵ ستائر ۵ کتب ۵ سجاد منذ أسبوع فقط، مطلوب ٢١٠ آلاف صيني وعجمي \* تشميع \* تلميع رخام \* مقاعد سيارات \* مكافحة الحشرات درهم، (قَابَلُ لَلتَقاوض)، لَلاَتحسال بليب: ٩٧٣٠٤٠٤ العين ● للبيسع، سيارة ميركوري كوجار (RX7) بيضاء اللون، محرك سوبر والنمل الأبيض والفثران \* عقود خاصة لتنظيف المكاتب والشركات باسعار لا تقبل المنافسة \* نعمل أيام الجمع تشارجر، قـوی، موديـل ۱۹۸۹، كاملـة المواصَّفات. قطَّعت ٢٦ ألف ميل. مطلوب ا وخدمة ٢٤ ساعة اللاتصال ت: .٣٦٤٦٣٦ ، ٣٥٣٥٩٣ الشارقة. بَليب وغُ الف درهم، (قابل للتفاوضُ)، بليب ٩٢٧٥١٥٢ / عبدالله (227) لبنان التنظيف، تنظيف عُام ﴿ للبيع، رأس تريلا مرسيدس (عدد ۲) نبوع ١٦٢٨. الأوَلَ: مَـودَيـلَ ١٩٨٧. موكيت ﴿ سِتَاثُر ۞ كتب ﴿ سِجِـادُ ۞ مكافحة الحشرات والنمسل الأبيض. مطلوب ۱۲۰٬۰۰۰ درهم، الثاني: موديل ١٩٨٢ مطلبوب ٨ الف درقيم. ت٠ للاتصال ت د٦٢٨٦٢٠ (٢١١)

كوبيه. موديل ١٩٩١، اللون أحمر، ومن

الداخل جلد أسـود. قطعتُ ٢٥٠٠٠ كُلم.

۳٦٩٩٠٠ دبي. بليب. ١١١١٥٣ (٢٠٦)

۱۶ ـ مطلوب سیارات

● مطلوب، سيارة لكزس ٩٠/ ١٩٩١ ۞ مرسيدس (300CE) كوبيه. للاتصال

ت. ۲۹۸۰۰/۵۲۹۸۰۰ بلیب ۹۲۹۱۱۲۹

● **مطلـــوب،** سيارة مرسيدس

(280SEL) مُسوديسل ١٩٨٠. بحالة

جيدة. للاتـــال بليب ٩٢٤٠٦٠٨

مطلسوب، سيارة نوع يأباني.
 استايشن أو هاتشباك. أن تكون بحالة

جيدة. لبلاتصال بلسيب ٢٢٢٤ ٢٢٥

مطلوب، سیارة نیسان باترول

● مطلوب، سيارة هوندا (CRX)

موديل ٩٩٠/ ١٩٩٠ بحالة جيدة. للاتصال

تُ ١٩١٥، و ١٠٠٠ بليب ١٠٥٤ (١٥٥٠

١٥ ـ شقق ومحلات للإيجار

للإيجار، شقق جديدة غرفة وصالة

مَّ مَطْبُغُ بَخْرَانَاتُ وَهُـُوانِي مُسركُّرِي -حَمَّامُ كَبِيرُ وَصَغِيرٍ، فِي الشَّارِقَةِ. عَقَـابِـلُ

اكسيو، للعبائلات فقط، لللاتصبال ث

FFSSFF 2-. 632VFF 2- (217)

● للإيجاز، محل في شارع على بن بي

١٧ ـ خدمات مالية وصرافة

مركز الخليسج الأول للصرافة. تقوم

باستبنال جميع العصلات والصوالات. إلى

الأردن ومعظم المدول العبربينة. تسينا

فرعان بسوق الحمرية للخضار، للاتصا

ت ۱۹۷۷۷۸. سوق مرشد ت ۲۵۳۵۴۹

١٨ ـ طلب موظفين

• مطلوب، طباخ عاربي أوروبي

للاستعلام الاتصال عل تُ ١٨ دُدُدُهُ

• مطلوب، مدرس أو مدرسة كسيوتر.

دوام كامل أو نصف دوام، للاتصال ت

دوم سيل ر ٢١٢٣٠ دبي • مطلوب، سكرتير للعمل في الشارقة. • مصد الطباعث

(شركة ماسكسر). يجيسد الطباعث

الانجليازية، ويقضل من لديب خبرة،

للاتصال ت ۲۲۷۲۹۸ ۲۰ (۲۱۱)

مطلبوب، مهندس کیبرسانی شکتب

استشاري هندسي، لديه خبرة لا تقبل عن

١ سنوات. نصفيًا في الإمارات. للاحسان

• مطلوب، مسوبين ومندوبات سياحة

وشمن ق مطلحموب مسلوظف شمن

وْتَظْيِصْ ۞ مطلوبُ سكرتْيْرة عربيتٌ

ومدير لشركة سيارات جنينة. تترسل

في منطقة الجميرة، لللاتمسال بليب رقم

والخدمات المزراعية. تعلن لأصحب

. القدرات والكفاءات العالمية عن حاجتيا إلى

ت ۲۷۸۲۷۲ دبی

41127174

۸۲۲۰۲۸ دېي

ريمي. دبي. بليب ۹۵۱۹۳۱۷

ستسايشن، أوتسومسائيك، مسوديسل

### ٩ \_ خدمات مختلفة

واعمال الصيانة العامة، لللتصال ت.

 يلو لاين لتوريد الخدم، بؤمن لكم شغالات بأسعار لا تتافس من الفلبين والهند وسريسلانكا. ونؤمن لكم الأيدى ألعاملة للنشاطات التجاريية والصنباعيية والزراعية. بأقل تكاليف وخدمة سريعة. ونقوم بتخليص جميع للعاملات لدى الوائر الحكومية، دبي - فريسج المرر -مقابل الخنساء، للاتصال ت ٢٧٧٧٦

• حولف نابت لتخليص المعامُ لاتُ. خدمات طباعة عربي/ انجليزي وترجمة. تجديد ملكيات السيارات، اتصلوا بنا نقوم بكافة الإجراءات. للآتصال ت. ٣٢٢٠٧ أ

### ١٠ ـ خدمات ترجمة

 الموسوعة للترجمة القانونية، شجمت من وإلى العربية والانجليزية، معتدة من وزارة العمل وجميع محاكم الدولة. خيرة ٢٠ عاماً، للاتصال ت ەدەً ۲۸ دىبى

### ١١ \_ أجهزة الكترونية للبيع

● تلبيع، ماتف طواش ،جديد، للاتصال · a · /a Tabacy - للبيع، هاتف طواش بكامل معدات. للاتصال بليب ١٤٤٠ ٩٧٤٦ ● البيع، عاتف طواش مع بطارية سيارة لللاتصال ت ۲۵۰۰۲ مایب Y - V j 55573=1 One Name-Business Computers, All Type of Computers. Softwares Peripherals Requirment, Tel: 345924, Fax: 360774 Dubai

### ۱۲ ـ خــدمــات شـــحن

 النواة للشحن العالمي، إلى جميع أنحاء العالم، ناقلات سيارات، برأ، جيواً، بحيراً، هاویات مشترکهٔ إلى سورتسبودان سع خدسات النقل والتغليف ت ٢٣٠٤٢٣ دسی. فاکس ۲۱۱۸۹۱ یبي (۲۱۱)

١٣ ـ سيارات للبيع

● للبيع، سيارة مرسيدس (300SEL) و (300CE) مودييل ١٩٩٢. للاتصنال ت ۱۹۰۵۰۰ دبي (تصویلهٔ ۲۰۹ او للبيع، جيب شيروكي لينتد (٧٤) ه
 برسينس (260SE) ١٩٨٧ فول و تُرماتيك ﴿ دراجة مائية نوع سيدو ﴿ جَاكُوارُ (XJ6) مُونِيلُ ١٩٨٦ جُنْدُ -جاگوار 2011، مودیس ... فتحة، لبلاتصسال ت 27۲۵۷۵ دبی (۲۱۰)

● للبيسع، سيارة نيسان (VX كوبيه. ذات فَتَحْتَين في السقف. اللسبون أحمر. عودين ١٩٩٢، قطعت ٢ ألاف كلم فقط ه فيسان بالقايندر موديل ١٩٩٠. للاتصال ت ۲۲۱ (۲۲۸۱۹ بلیپ. ۲۲۸۱۹۱ ت

• للبيسع، سبارة مازدا 13231 مودبيل ١٩٩٠. بحالة مستارة. اللون أبيض. ملكية حنة كاملة. للاتصال ت ٢١٤٩٦٠. ۱۱۱۱۳ نبی ● تابیع، سیارة مرسینس (۱۹۵SEL) عوديل ۱۹۸۰ نون أبيض، جير عبادي، عضوب ۱۰۰۰ درهم، اسلاتمسال بليب ۲۳۳ مرده (۲۲۲) ● تبيسع، سيارة (B.M.W 7281) مرسيل ١٩٨٦ أوتوماتيك، بحالت جبسة مرمين ۱۸۰۰ د ومرسيد. جنه للاتصال تا ۱۹۲۲۹ ديي، بليب ۱۹۱۹ د ۲۸۰۱

● لنبيع، سيارة نرسينس (560SEC) عوميل ١٩٨٧. بحالة جيدة جيدا. الليون عسابي، لملاتصسال ت ١٧٢٧٢ ٥٠٠٠. 4417115 ● سيرات مرسيدس للبيع، (300SE) مرسيد ١٩٥٧ - ١٩٨٧ ع (300E) (AMatic) مرييل ۱۹۸۸ و (260SE) عربيل ۱۹۸۷ و 200E) مودیل ۱۹۸۷ و 280SEL مونیل ۱۹۸۶ – ۱۹۸۱ ه (280SE) من ۱۹۷۶ ـ بر ۱۹۷۹ م (500SEL) مربيل ۱۹۸۲ ه (عبد ۲) (B.M.W 62SCSI) مونيل ۱۹۸۱ ه (230E) مولیل من ۱۹۸۱ ـ إلى ۱۹۸۰ ه (ZSOSE) مَن موديش ١٩٨١ ـ إلى \$50SEL1 موديل ١٩١٨ ∎

جعيه "سيارات وارد ألمانيا وبحاتة جيدة

جاأ ملاحظة أسعار حاصة للتجاره

تُلاتميان ت ۲۲۰٬۹۱۵ يېي. بايب

STREETER, 🚊 PRIKES (C).

مکس ۲۲۰۸۱ دبي (۲۲۸)

● للبيع، سيارة غورد موستانج كشف.

11.1 • مطلوب، طابعة أو طابع تجيد أو بحيد الطباعة باللغة العربية، للأنصار ت ېـــ ۲۸۲<u>:</u>۲۲ دېي مطنوب، بأنعة للعمل لدى برتيد أبيق جداً في التجميرا، تتقن العربية والالجنبزية.

اللاستعمال الاتمال على ت المادة الماد

العمل في تتركة شجارة عامة. للاتصال ت

• مطلوب، مندوبين مبيعات نشركة في

موديل ١٩٩١، جلد أبيض، اللون رمادي. دبي (من ٩٠٣٠ ـ ١) ● مطلوب، مندوب اعلانات للعصل على قطعت ٢١٠٠٠ كلم، بحالة ممتازة، دليل تجاري سنوي تصدره شركة السلائمسال بليب: ف٩٢٥١٥٢٥، ت: (۲۰۷) ببی (۲۰۷) السیسازات، للبیع سیارة مرسیس (300SE) موسیل ۱۹۹۲ اعلانات کبری بستبی ت ۲۷۸۱۷۱، فاكس: ٢٧٨٢٠٠ يبي (٢١) ● **مطلبوب فيور**ا، العمل في الكويت. خادمات + بائعات + سانقات أسيويات ـ واقدات، بـراتب جيـد مـع سكن وهـرايـا أخرى، للجادين إرسال صورة من جواز السفر - صورة شمسية إلى العنسوان التالي، الحمد للخُدمات العامة، ص.ب:

### ١٩ \_ طلب وظائف

۸۸۹ٔ۲۱ دیی، ت ۱۹۲۱، دبي (۲۲۰)

 مدرس ریاضیات، من جامعة دمشق. خبرة ٨ سنوات، تدريس رياضيات حديثةٍ ثانوي واعدادي، يطلب عملاً مساسساً. اللاتمال ت ٢٨٢٢٤٢ الشارقة، ۱۲۷۸۲۲۰ أبوظبي (۲۱۲) ● شاب عسربي، إدارة علاقات عامة. شؤون موظفين - خبرة برمجة كمبيوت

+ طُبَاعة عربي انجليزي + ليسانس ولغة يطلب عملًا مناسباً، للاتصال ت. ريت ۲۱۹۰۷۲ ديي ● مهنستس معماري، لديه خبرة ٍ ه سنوات في صيانة المباني في الدولة. يطلب عملًا، لـلاتصال ص.ب: ١٣٦٤٨ دبي

شاب هندي، لديه رخصة أبادة أ

يبحث عن عمل سائق، لللائمسال ت: ۲۱۵۰۷۱ دبی \_ زین الدین (۲۰۷) مدير اداري، دو خبرة واسعة في مجال العقارات بالخليج، ولنسه خبرة في مجال المحاسبة. يبحث عن عمل مناسب مع شركة عقارات وطنية، للاتصال بليب مدیر لمنع ألیوم، أو شرب مضارب، الكفاءة عالية، والخبرة طويلة في دبني والشارقة، للانصال ت عد ١٦٦٦٥ دَّبِي، ٩٨ُ٠ ٢٢٥ الشارقة مطر (٢٠٥) ● شاب هندي، يطلب عملا (سائق).

### ۲۰ \_ عقــــارات

للاتصال ت ٤٠٩٦٠٠ دبي عبدالواحد

 إذا كنت ترغب، ببيع وتنجير وإدارة عقاراتك. يسرجى الانصسال على ت. ٢٨١٦٦٤ مين مصود

 تعلن مؤسسة أبو عسكور العقارية، عن وجُـود أراضي لـلاستثمار في منطقة القوز، وأراضي وبيوت للبيع في مناطق مختلفة من دبي، للاتصال ت" ٢٧٦٨٣٦. ۲۱٬۰۸۰ يبي، فاكس: ۲۲۲،۵۰ (۲۲۲) • تعلن مؤسسة أبوعبكور العقارية، عن استعنادها لشراء وبينع واستئجار وتأجير العقارات، وتقديم خدمات إدارتها، للبيع، مكتب عقاري بنبي. للاتصار بليب ۱۱۱۲۱۲۲۸ • مؤسسة أمّا للعقبارات، تعن سن وجود شقق ومعارض ومحلات ومكاتب

وَعْلَلُ للإيجار في منطقة ديسرة، وبسر دبي، كما يوجد لدينا بنايبات وفنسادق واراض وبيوت عربية وظفر البيح واسلايجار أو جميع مضاطق دبي، للاتصال ت ٢٠١٦٣ يبي، بليب ٢٠١٢٩ فاكس ٢٠٠٢٤ يبي ويوسف أهلي للعقارات، ١؛ للبيه فيذ ألاف قدم مربع " غرّف - مجلس وصالة ا - ملاحق للضّم مع مجلس خدارجي كراج. ٣) نابيع بناية بموقع معتاز ـ أبـر دبي، نظها ۲۷۵ آلف درهند ۳) البيع أرض بالقوز مساحتها ۲۰۰۳،۰۰ فيها

ارض بالقور مساكلية شيرا مساحتها ۲۰۰۰ قدم سريع مؤجرة بخلها السنوي ۲۰٬۰۰۰ شف برهم اللانصال ش ۲۲۸۳۸۳، فاكس • مؤسسة الهور العقارية، يرجد لـيـــا قَلَلُ الْلَابِجَارِ. كُمَا يُوجِدُ قَلَلُ وَأَرَاضِي سَبِيعٍ إِ منطقة تجديراً. كما يشوفر لــــ ستودعات جسيسة في منطقية العبويس، 

• غيث أحمد للعقسارات، لديد ارض للبيع في بدر دبي وسيرة، فيبلا تبيع في . مردف ١٠٠٠٠٠ قسم سربع، دورين ــ جُنينة ، بيت لبيع ﴿ مَنْفَقَةَ الْقَارِرُ ١٠٠٠٠ شنم مسريشع. ت ١٠٠٠٠ . فلكس. ٢٠٨٠٠١ دبي • الإمارات السبع للعقارات ينبي، ت ٢٧٨٦٧٣ ـ ٣٧٨٦٨٣. نظريجار فيما تكييف مركزي في منطقة المنظور قباب الكرامة وقرب الهجرة والجوازت. تتكنون من تلاث غرف نوه وصالة طعاء كبيرة -مجاس فسينج وكبرج مقصي ومستنمة ● الإمارات المبع للعقارات بديي، ت ۲۲۹۳۷۳ \_ ۲۷۸۳۸۳ نیزیدر فیند مقروشة بالكاسر بسارقي أنسوع أناشات والسجناد والمديكسور والستسائر تكييف

مركزي أربعة غرف نوه وقاعات فسيحة للأستقبال وصالة ضعاد كبيرة وملاحق اللخسدم والمسائقين - حسنيقسة كبيرة مزروعة، بعد حليقة الصفاعق التسارع

وهدير تعربه سيارت جدر الطلبسات عن حارب ١٩٥٢ دبي، ت ١٩١١: ۲۸۷٬۸۷۳ ربي . ● مطلوب، موظف للعمل ي كافيترينا الرئيس ● الإمارات السبع لتعقيرات بنديي، ت الدين ٣٧٦٧٣ ـ ١٩٢٨ ٣٠. الليب عساد التين فيلا متجاورشان تكيف مركزي قدب • شركة رافلة، في مجال الإنتاج الزراعي اشويةرام بالجميرا. تتكون كل فيلاً اربعة غرف نوم ومجس رصانة طعاء وحسيقة وكراج وطعق تتناء عضوب شلاثة مُلايَّنَ بَرَهم لَلاتنين ● استيت تتاجير العقارات، تنبيع منزل ١١ مهندس زراعي تخصص شبكات ري. ١) مهندس زراعي انشاج خضار داخس بيوت بلاستيكية لنيه خبرة من ١٠ ـ ١٠ استقماري في هور العلل، مساحته قدم مربَّعٌ، مُطَلُّوب ٣٨٠ الف دره، -فيلا جيبة بالغوار « غرف نوه تكيف سنوات منهاً ٣ سنوات داخيل الإسارات. إجادة الانجليزية شرط استاسي الشركة سُنترال مَع مسائين ومجنس و؟ مطبخ توفر له السكن والإنتقال منه نسبة من الأرباء بالإضافة إلى راتب مغير. شرسيل وملاحق، مساحمة الأرض ١٥٠٠٠ تده مطوب ۲ منهون و۲۰۰ آف درهم 🛎 الطلبات عه السنتنات المؤيدة مع صبورة حنينة عل ص.ب. ١٦٥٤٢ يبي (٣٠٨٠) ● مطلوب، مدرس أو مدرث كبيوتر بناية قايعة بالطيئة الإباراء ٨٣ كف أمطأوب أأحمه أثف ترهدك بناية إبرادهما غوست تعليمية بدبي للاتصارات الارداد ٢٤٨٧٠ دبي ٢٠٨٠. • مطلوب، لركز التنبية الإجتماعية ۱۳۱ آنگ درهه مطنوب شیسون و ۲۰۰ الف درهد 6 فيلا في منطقية الطينسة ١٠ اغرف نوم مع صائنين ومجلس وسلاحق سنبي منارسة لغة عاربيسة للصفان مطلوب أخ مليسون والمماكنة برهسة الخامس والسامس الابتدائي، للانصار ت وغزيد من العلومات الانصار بالملاك • است الساجير العقسارات، ديد ● مطلوب، عدد ؟ سكرتجات عربيت ٢٠٠٠٠ قسم أراضي سكنية بسانجميرا خلف مركز الشاطيء عضاوب أو الفساد المداد الماسات درهم مطوب ؟ منيون و ١٠٠٠ لف درهم والعمر الأستوات: 6 بنابة بخييا ١٦٠٠

الف درهم مطوب ۴ مليون و ۱۰۰۰ الف ترهم 6 فيلا في الحصرية إعصرها ٣ ستوات)، مفروشة قرش معتدر : غرف سود - علاجق مع مجلس ومصابعة والتكييف مركاري ، ولسيف أرض عني شارع الطينة الترتيسي مستحمة الأرض

للاتصال ت: ۲۸۷۲۲۲ ببي (۲۱۳) ● شاب عربي، يرغب الشاركة في سكن ۱٤٬۰۰۰ قدم مربع، مطلوب ۲۵۰ درهم في القدم، ولمزيد من المعلومات الانصال ن دبي ت ٢٠٠٦ (٢٠٥ دبي (٢٠٥) • وصل إلينا، كتالوج منتجات شواب استيت لتأجير العقارات، لدينا أراضي في مردف قريبة من شارع الضوائيج وقرب المسجد وبمساحسآت مختلفسة والاسعار ممتازة # ولدينا بناية إسرادها ٥٣٥ آلف درهم فيها ١٩ شقة و١٥ محلاً بالسوق مطلوب ٦ مسلايين درهم \* ولدينا بناية إيرادها السنوي ٢ ملايين درهم مطلوب ٢٠ مليون درهم، فيها ٢٤ شقة ٢ غرف نوم وصالة مع مكانب و٤ معارض، ولمزيد من المعلوميات الانتصال فاكس: ٦٦٨٤٢٢ سبي • استيت لتأجير العُقارات، نوفر جميع

### ٢٦ ـ مدارش تعليم السواقة

 تدریب، سواقة خاصة بالسیدات، مدربة سنواقة خبرة ١٠ سننوات، تتكلم نعلن عن وجبود مسدريسات ذوات خبرة ومهارة عالية، سيارات منونيل ١٩٩٣، الأسعار مناسبة، الاتصال ت: ٢٢٩٦٠٤ ىبى، بناية قنىدق طهران ـ خلف سوق

• مدرسة الأهلي لتعليم السواقسة الخاصة بالسيدات، وفرت أفضل المدربات العربيات ذوات خبرة ومهارة عالية في القيادة ويأحدث السيبارات، سير للاتصال ت: ٢٧٤٥٦، ٢٧٢١٥ ببي القيادة وبأحدث السيارات، ديرة ـ دبي،

 معهد خليفة مطر، لتعليم عيادة السيارات، ت: ٢٨٠٨٠٠ بني (٢١٩) • معهد على بن أبي طالب للسياقة الحديثة، خاص السيدات، مدربات عربيات ذوات كفاءة وخبرة عساليسة، سيأرأت موديل ١٩٩٢. آلاسعار مناسبة، للأَتْصَالَ تَّ: ٦٩٩٣٧٧، ١٩٩٧٧١ بني (٢٠٢)

### ً ۲۷ ــ مطاعم وماكولات

 حلوى الشاطر، فطائر مصرية بجميع انواعها بالجبن واللحم والقشطعة \*

### ۲۸ ـ خدمات صبانة

(11)

الْاتْحَسْآل أَتْ. ٧١٤٥٦٤/ ٣٦أَ٥٤٤ بيي

### ٢٠٩٠٠٨ يبي. ئــــــاكس: ٦٤٧٥٦٢٨ الهندس محمد عبدالفتاء

والنطاعم والمعارض الكبرى، للاتصال ت:

۲۹ ـ أعــمال ديــكور (تجويلة ٣١)

الالمانية لعام ١٩٩٢م، فرصة كتالوج شواب العالمي والـذي يحمـل في طيــاتــا ملابس نسائية وولادية ورجالية وأدوات منزلية وسأعات ومجرهـرات، وملحقــات سيارات وكل ما يخص النزل والأسرة، الأسعار مناسبة للجميع، كما نطن عن امكانية الطلب من الكتألوج بالجملة للمحلات وللأفراد بالقطعية، للستعلام البرجياء الاتصبال ت: ٦٢٠٥٤٧ دبي

جميع اللغات، عبربي، ايسراني، أوردو، انجليسزي، لسلاتمسسال ت: ٦٦٨٩٧٧، ٧١٠٧) مَ دبي (٢١٧) • مدرسة ناصر لتعليم قيادة سيارات،

والحلوى العُمانية، بالإضافة إلى الحلويات العمانية. دبي \_ مور العنز، مقابل البريد ت: ١٦١١٦٦ دبي • مطعم أبو نواس، يعني لزبائنه الكرام، عن تقديم أشهى أتواع المأكولات والمقبلات اللبنانية، من متبلات وحمص وبابا غنوج وجميع أنواع المشاوي، (ومشاوي أيو نواس)، وجميع المأكولات البصرية، والروبيان (القبريدس) المشوي والمقلي، والحمام (القري)، (مع خِدمـة تــوصيــل الطلبات إلى المنازل مجاناً)، يسرنا تلبية جميع طلباتكم، للاستعلام الرجساء

 الطبلاني لصيانة الماني، نقوم بجميع
 أعمال الصباغة بكافة الألواز، بيكور وجبس. وصيانة المباني. ومواد عادلة لللسطسع، أسلاتمسال ت: ١٦١ ٥٠٥، ۲۷۹۵۷ دبی. بسلسب: ۹۲۶۸۹۷۹. فاکس ۲۰۸۵۲ دبی (۲۱۲) الوابل لصیانه البانی، نقوم، بمید أعمال الصيانة بمختلف أنواعها في الفيلات والبانى السكنية وجميع الأصباغ الداخلية والخارجية والأرضيات، خشبية باركيه أو عوزاييك وجميع أنواع السجراميك ومواسير التعنية الصاعبة والنازلية وجميع أسواع الطبثيات العبازلية لسلاسطيم وأنسواع الديكورات الخاصبة ببالمسلات والكباتب

مجس خارجي مع صانةً - غرف للخدم - كراجٍ ينسع أَهُ سَيارات - حديقة كبيرة، للاتمسار أن المدادة المراكزة المدور والمد المدور والمد الرحماني للبيكور، تصميم \* تنفيذ إشراف جميع أنواع الديكورات الداخلية عَكِيفَ مُوكَزِيِّ بِالْرَاشِيَةِ لَيْنِي. ۚ ۚ عُرفَ - صالة - مجلس وصالة \* ٣ غِرفِ سِالْإِضَافَةَ إِلَى أَعْمَالُ الدِّاتُ الْإِسْلَامِي، وسساشراف مهنسدسين متخصصين. الاتصال ت ٦٦٤٢٠٠ ١٢٢٧٨٧ نبي. اتحال ۲۱) (۲۱۷) ملاحق تخده - مجلس خارجي - كراج يشع لد ۱۰ سيارات - حديقة كبيرة، تلاتصار ت ۳۸٬۳۵۳ مبي (۲۲۲) • لطايجار، فيلا كبيرة في انشيارقة، أسيماس للتصميم السمداخلي، مبندسون أخصائيون في جميم التواع النيكورات تصميم ﴿ إشراف ﴿ تَنْفِيدُ ﴿ مسحته ۱۹۹۱ تم مربع مكونة من دورين وتحتوي عني ٨ غرف وصالتين قصور الشفل أن مكاتب المعلات ا بنايات ، مضاعم ، مطابخ ، مراكز وسعتين سالإفسافة أو " سلاحق و" تجرية و قاعات الإجتماعيات والمؤتمرات كواجدت ويستأهمة الأرض ٢٠٠٤٢٠٠ قَدُ مُدرِبُعُ رَمَيْزُ وَعَدُّ إِنَّ لَلْأَتْصِالَ تَ: وَمُعَالِمُهُمُ أَمَا وَمُحَمِّمُهُمُ أَنَّ الْمُعَالِّ وغير ذلك نقوم بالعصل في جميع انصاء الإدارات. للاستعلام الرجاء الاتصال على ت ۱۲۱۲۸۳ نبی، فساکس ۱۹۸۶۲۲ ● نَبْيِعِ. فبلا دينُوكس تكييف مركزي في اد عليَّد، مزغة من أ العدام ؟ صَالَةً (۲۱۱) [ ابوطبي.

### •مطعم واحمة المحطسة، جميع أسواع المأكو لأت الشرقية والخليجية وللسارات اللبنيانيسة، خسرفسان محشيسة، عجل ومستبوري سوفسه مفتنوح كال جمع واستعداد تام لإقامة الحفيلات وأعياد الميلاد مسألة اقراح تتسع لسن

للنشر في هذه الصفحة يرجى مل، هذا الكوبون وارساله بطلبسريت السبط أو تسليمه بالبيد إلى دائرة العالات:

البيان دائرة الإعلانات ص.ب: ١٣٠١٤ بدبي

۳ أسطر (أو ١٥ كلية) ١٠ حراهم النشرة الواحدة لشمر کامل بـ ۲۵۰ درهما

نص الاعلان

العنوان بالكامل مع رقم الهاتف:

توقيع المعلن

عامة وعفاؤ

ات مختلف

الاجهزة تهر

ر مالغة وكور

لعبروه معامد

مادة سبارات

الاتصارة

جمیں، سے

سن. القلب:

وروز العي~

ير فنتو

<sup>ما ـ</sup>كنما د

غذا

سروت، القاهرة ـ الوكالات: ذكرت مصادر سياسية لبنيانيية أن زينارة وفيق الحريري رئيس الوزراء اللبناني الحالينة للقاهرة تستهدف فيما تستهدف الأعداد لقمة تجمم البرئيسين اللبناني الياس الهراوي والمصري حسنى مبارك ستمهد لها قمة لينانية سورية قد تعقد السوم. فيما بحثُّ

الرئيسُ اللبناني الياس الهراوي مع السفيرُ اللبناني في واشتطُن موضوع جولة وزير الخارجية الأمريكي وارّن كريستوفر الرَّتقّبة إلى المنطقة.

المطروحة.

في غمُسون ذلك، ذكسرت مص

صحفية ليتأثبة إن القنصلية الأمريكية

في لبنان ستستانف أعمالها اعتباراً من ٢٠ أيسريسل المقبسل بعيد اغسلاق دام ٨

سنوات، فيما نكرت مصادر مطلَّعة أن

لبنان يجري اتصالات محلية ودولية

لتوسيع انتشار وحندات الجيش

اللبنّاني في منطقة عمل قوات الطوارى، الدولية في جنوب لبنان لنحل محل هذه

وذكرت مصادر سياسية لبنانية ق

بيروت أن زيارة الحريبري للعاصمة

للصرية تستهدف تحقيق ثلاثة امور

سياسية علاوة على تطنوير عبلاقات

التُعسَاون بين البلسيين، ولاسيما في

وأوضحت للصادر لوكالية الأنساء القطرية ان الأمر الأول هو الاعداد لعقد قمة تُجمع الرنيسين الياس الهراوي

وحسنى مبارك لتنسيق مواقف البلدين

حيال مجمل النطورات العربية

وأشارت للصادر للي إن الإمر الليا

هبو الترتيب لعقيد اجتماع ليبورراء

خارجية دول الطوق العبربية ومصر

السلام قبيل جولة وارن كريستوفر

للْمُنْطَقَةُ. بِينْمَا يُستَهِدِفِ ٱلْأُمِّرِ الثَّـالِثُ

ايجاد حل سريع لمشكلتة المبعسين

وقبالت المصيادر أن قمية لبنياني

سورية قد تعقد اليوم وتكبون مبخلا

للقَمَّةُ اللبنانية المصرية، مشيرة الى ان

الحريري سيسلم الرئيس مبارك خلال

وجوّدة في القاهرة رسالة من الرئيس

الهراوي بشان هذه القمة والعلاقات ببن

ويوم امس واصل رفيق الحريسري

زيارته للعاصمة المصرية آلتي وصلها

يوم أمس الأول حيث عقد مساحثات

رسمية منع الدكتور عناطف صندق

رئيس الوزراء المصري تنساولت دعم

التعاون والعلاقات الثشائية بين مصر

ولبنان في مختلف المصالات ومنَّاقشةٌ القضايا العربية والنولية الراهنة.

من جهسة أخسري بحث السرئيس

اللبنساني اليساس الهراوي أمس مسع

سيمون كرم سفير لبنان لدى الولايات

المتحبية مسوضيوع جسولسة وارن

كريستوفر وزير الخآرجية الاسريكي

المُرْتَقِبَةُ لِلْمُنْطَقِّةِ. كُمَا بُحِثُ الهِرَاوِيّ

والسفير كرم الموجود حالبا في بيروت

الصنومنال كما اكند ان ببلاده ستطلب

مغادرة القوات الدوليه من اراضيها بعد

واوضىح ان هـذه المهـام هي انقـــاذ

شعب الصبومبال اولا من العصبابات

المسلحه وتوزيع المعونات الانسسانيية

ومهسام استعسادة البنيسه الاداريسه

وتنشيط الهياكل الاجتماعيه داخل

البليد والمساعيدة في تشكيس فيوات

ومن ناحية أخبرى أكد مسئول

مصرى أن جميع قسانة الجبهسات الصومالية ليس لديهم أي نصور

استكمال مهامها كاملة.

للشرطه.

لاتخاذ موقف موحد بشان عملي

وزير الخَـارجيَّة الْآمَـّريكيَّ المقبلّ

القلسطينيين بتطبيق القرار ٧٩٩.

القوات، عَلى مراحَل.

المجالات الاقتصابية.

والأقليمية والدولية.

للتشاور في قضية المبعدين وعملية

السلام في الشرق الاوسط وتسوجسه

الادارة الامريكية الجيدييدة ازاء مجمل

من ناحيَّة ثانية اكند فنارس بـويــز

وزير الخارجية اللبناني أن على الُولَايات المتحدة أن تستميع الى موقف

لبنان حيسال القضايا الأقليميا

وصرح بويز عقب اجتماعه بعد ظهر

أمس مع ريان كروكر سفير الولايات

المتحدة الأمريكية في لبنان بان البحث

يَرِكِرْ حول ضَرورة تطبيقُ القرّار ١٩٩٩

الخاص بالمبعدين الفلسطينين مؤكدا

انه لم يتلق من آلسفير اي شيء بتعلق بزيارة وزير الخارجية الأمريكي للمنطقة.

وَذَكُرِتُ أَنْسِاءٌ صَحَفِيَّةً فِي بِرُوتِ أَنْ قنصلية الولايات المتحدة الأمريكية في

بيروت ستفتح أبوابها للعمل ومنح

تأشيرات بختول أمريكيته للمواطنين

اللبنانيين اعتبارا من ٢٠ أبريل المقيل

بعد اغلاق استمر قرابة سبع سنوات

حيث كبان للواطنون يحصلون على

التَّأَشْرِاتُ مِنْ سُفَارِاتُ الوَّلَايَاتِ ٱلْمُتَحَدِّمُ

وأوضّحت صحيفّة «البرق» بـ

هذه المسالة تم الاثفاق عليها والثرتيب

لها مع الحكومة اللبنانية أثناء زيارة

السناتور الامريكي كريستوفر كوكس

لبيروت في اليومين الماضيين ومباحثاته

منع المستولين اللبنانيين وينساء على

توصية بهذا الشأن من الكونجرس

وذكرت مصادر مطلعة في العاصمة

اللبنانية أن لبنان يجرى أتصالات مع

قيادة قوات الطوارىء الدولية العاملية

بجنوب لبنان والدول الأعضاء في

مجلس الامن من أجل توسيع انتشار

وحدات الجيش اللبناني في منطقة عمل

قُواتِ الطوارِيَّ بالجنوبِ على مراحل. وذكرت المصادر أن الخطبة تهدف الى

تسلم الجيش اللبناني مـواقـع القـوات الدولية في المنطقـة تـدريجيـا في اطـار

بسطُّ سلطة الدولة على كَافَّةُ اراضَّيها.

ورأت أن الخطُّوة الأولى لهذا الانتَّشار

ستبدأ يوم الثلاثاء المقبل مع تسلم

الجيش اللبناني السلطة في قبرينة

معسركسة وقسريتين مجاورتين لها في

القطاع الغربي من الوحدة الغانية

العاملة بجنوب لبنان والتي فككت

موقعها وتقلته الى قريه بثر السلاسل

وتُركت عددا من المنشَّأت العسكرية ق

في دمشق وعمان وقبرص.

ايضًا بوجود معثل للولايات المتحدة وان رأى المجموعية الاوروبيية ورأي الامم المتحدة لا توافق عليهما النول وانتقد البيان الموسيطين المدوليين اللورد اوين ممثل للجموعة الاوروبية وسأيروس فانس ممثيل الامم للتحدة لعدم قيامهما بمبايرات تماثل الخطوة الامريكية لوقف أعتداءات الصرب. وقال موسى وان الولايات اللهدية ترى تشديد الحصار على الصرب وهذا

بيل كلينتون معارضة في قبول خطبه فُسَّانس / أُوِّين وانحسارَ تَ اللَّ جسانب اعتراضات للسلمين بان هذه الخطأة تكرس بصبورة رسمينة المساسب

أمّن نلحية لخرى غناس زعيم صرب اليوسنة رادوفان كارابيتش تبويبورك امس ولكنه وعد بانه سيعود "عُندُما

المفاوضاتء

واشّل النزعيْم الصربي ال انبه اكند مجندا تمسكه بسمالتنزاماتيه، نجياد

وسوف تلور هـذه المبـاحثــات الن تستمر ثلاثة أيام أساسا حول خطبة السلام التي رقعها الى الامم المتحسدة رئيسا مؤتمر السلام في يوغسلافيا سأيروس فبأنس ممثبل ألامم المتحبدة وديقيسه اوين ممشل المجمسوعسة وقد أبدت الإدارة الامريكية للبرئيس

وصرح شوركين مؤخرا في حسيث الي وكألة أنترفاكس الروسية للانباء بان أيادة الصرب بدأت تقوم وبيدور نشط ويناء في جهودها لانهاء النزاع في

الرئيس البوسنى على عزت بيجوفيتش لتمثيل المسلمين في المفاوضات مان العونة للخطر.

ىتحقق اى تقدم».

وأوضح داراديتش انه بدون وجود

عملية السلام واشه يغادر نيويورك فيتالى شوركين للسنول عن يوغسلافيا بعد أن اتفق مع رئيسي مؤتمر السلام حول يوغسلافيا السابقة سايروس فانس واللورد أوين سأنه سيعُـود الى نيويورك عندما تستأنف الفاوضات.

وكان قبرد ايكهبارد المقصدة بناسم الوسيطين صرح بـأن المحـادثـات مـع الإطراف والمعلقـة منـذ الإحـد المـاضى ستستانف حوالي منتصف الإسبسوع المقبل بعد ان يصل الى الامم المتحدة الموقد الامريكي ألى المقاوضات ريجينالد برتولوميو المنتظر وصولة ال تيويورك بعد غد الاثنين.

وفي لندن اعرب وزيير الضارجية البريطاني دوجــلاس هيرد عن رفضــه للنداءات الخاصة برفع حظر الاسلصة الذى فرضته الامم ألمتحدة على البوسنة

قائلًا أنَّ رفع الحظر سيكون مساوياً لسكب البنزين على النار وسيؤدي الى لحتدام القتال. وقالُ هبِردُ في كلمبة القناهبا أمس في مدينة ساوّتهامبتون الواقعة بالجنوب انه يعترف ان للسلمين في البوسنة في

صوقف صعب وبمعسائساه المستثيين المسلمين غير أنه حسدر من أن رفسع الحظر عن الإسلحة سيعرض أمدادات وأضاف هبرد فسائلا ان اميدادات

المعونة التى نمت تحت حماية الجنود البرنطانيين قيد انقيذت اروآح عشرات

مشروع الى مجلس الامن يتضمز

النقاط الاساسية الني وربت في الاتفاق

الامریکی ۔ الاسرائیل بمعنی ان مجلس

الامن يرحب بقبول أسرائيل اعادة مائة

مبعد فورا ولكنه لايعتقد ان هـذا يكفى

لاز قسرار مجلس الامن ٧٩٩ مطسالت

باعادة جميع المطرودين لهذا فان القرار

الجديد يدعو الكيان الاسرائيلي الى اعادة

وأشار المصدر الى ان المشروع الجديد

لن يتحدث عن انزال عقوبات باسرائيل

بيل يندعو ال اعسادة لليعسدين دون

استعمال كلمة -قورا» أو «حالا» وبهذه

الطريقة يكون قرار مجلس الأمن فوق

الانضاق الامتريكى الاسرائيل ولكضه في

نفس الوقت بنسجم معه ويكون من

الأسهل على الوفد الفلسطينى والوفـود

العبرُبينة الأخسرى الْ تَقْبِلُسُهُ وتُعتبر

الغضية منتهية وتقوم اسرائيل باعادة

وفي عمان كشف مسئسول فلسطينى

وقبال شذا المستبول ان المعلبوميات

الابصاد أى بعد حنوالى شهيرين وان

تخفض مدة الإبعاد بحبث بعباد على "

المطرودين على دفعات.

المعدين على دفعات.

### السروسيُّ بسوريس يلتسيُّ وورُّيسرُّ الخارجية اندريه كورُيبريف وسَائب مبادرة امريكية «مكملة» للعل الاسرائيلي لأزمة ـ تتمة

الأمريكية لن تقدم للزيد من التَّنسارُلات بالنسية لقضية البعيس لأنها وصلت ألى الخط الأحمر، وانته لا تسراجيع في موقف اسرائيل في هنه القضية الآ أنَّ رثيص الوقيد الأسرائيل الى المصادثيات الياكيم روبنشتياين اكند بيأن مشكلية البعدين سقحل بشكل أو بأخر وأعرب عن أملَّه ماستئناف المحادثات الثنائسة و أقرب وقت. فقد طالب للبعدون الفلسطينيون

وحدها أو للامم التحدة وحدها وأنما

الأمر لا ممسل الامم المتحددة ولا ممسل

المجموعة الاوروبية كانا يطاليان ب

وكان هذا نقصا كبرا في خطتهما وهنذا

ورحب موسى بساعتان واشنطن استعمادها لاستضدام القوة لتنفيذ

منطقة للحظر الجوى فيوق البوسنية

والهرسك والانضمام الى قم .... وقر لحفظ. السلام أذا لم يتم التوصل الى اتفاق بين

ووصل الى موسكو أمس ريجينالند

عن حديثاً في النبراع القبائم في

بارتولوميو المبعوث الامريكي الخاص

بوغسلافيا السابقة ونلك لاجراء

مَحَادِثَاتَ حَــول خُطَــهُ السَــلامِ فَ

ونكرت وكالة أيتار تاس للانباء أته

سوف بجرى محانشات مع النرئيس

ما عندها وانها بالاتضاق صع الادارة

أضافة هامة للخطة الإمريكية».

الاطراف المتحارية.

أمس بسأن تضدد كسرائييل بسالابعساد كسياسة للسماح بحبل الأزمية بشبان مصيرهم والتى آيت الى تعثر محادثات السلام الضاصة بسالشرق الاوسط، ورهب للبعدون ببيان شمعون ببريـز وزير الذارجية الاسرائيلي بان الابعاد لسُتَتِنَاهُ لِسِياسَةِ اسرائيلَ، وقال عبد فَ الْعَرْيِنَ الرِنتَيْسِي رَعَيْمَ لليَعْسَيْنِ انْهُمَ يَعْتَبُرُونَ هَذَا لَلُولُكُ تَرَاجِعًا وَاضْحًا لَ السياسة الإسرائيلية لكثه ليس كافيا. . وقال الرئنيسي أن للمعنين يريدون من أسرائيل أن تبعلن أنها تندد بالطورد الجماعي وبعنيره غير مشروع وان تبلغ مجلس الامن بوضوح باتها لن للَّجَا لِلْ الْأَبْعَادُ مِنْ أَخْرَى، وأَضَافُ أَنْ للبعبين بعد ذك سيكون تهم موقف ايجابي

لكن بيريسىز استبعست أى تخفيف الشروط الأسرائيلية اعتودة للبعدين مغرضمادثات منع الامين العسام لبلامم للتحدة بطرس يطرس غيال ورئيس مجلس الامل في نيويسورك آمس الأول، 🐞 وضال ولقب أعلنسا أن الإبعساد ليس سيناسية لإسرائيسل لكنسه استنشساء السياسة واذا قيرر للبعسون البقياء حنث عم من تلقاه القسهم فأن الوضع سينكئ ييغنلفا تعامات ولكرت مصادر مجلس الاعن أعس أيه في التوقع أن ييلغ النبيد السنوسي المستنفق المفسسرب في مجلس الامن

والشرفيتن الجبال للمجلس مبعدوث اسرائيل لفي الإمم للتحدة قريبيا بيأن العرض يقيول بعض للبعدين خطوذ أوق بليبية لكن هنباك بمباهبة لانخاذ

شروطها اكلر من ذلك لعودة المعنين

وقال الزاعيو ق خابث ببالتليقون من

مَا قَرْرَتِهُ الْحَكُومَةُ لَيْسَ أَمْرا مَرُوكَا

مرقد من الإحرامات. غير أن جريز الد ﴿ هنيتُ مع رفيو امرانيل ايس تن اسرائيسل بن تحفق

والسعودية واسرائيل. سيبعث مع كريستوفر مسائل تتعلق جنزع الاسلحة في الشرق الاوسط مشبرا الى مَفِلاقَاتِ فِي الرأي فِي هذا الصند بين وفي واشنطن قال مصدر اسربكي ان

مصر والواريات التحددي.

ىفعات بقارق ٣ أشهر بين كل دفعة. وأمَساف المنسول الفلسطيني ان الوقد الفلسطيني رفض هـذا الافتراح. استئناف المفاوضات الننائية.

وطنالب بحلل يستجيب لفرار مجلس الأمن رفم ٧٩٩ وينفذه بسكل كامل قبل وقال هذا المسشول ان كتريسقوفتر سبحصل معيه في المنطقية التفياصييل الكاملة لهذا المسروع البذي مهدف من

ورائه للحصول على سوافقة عربية

باستنفاف المفأوضات الشهر العادم،

الإف من الإشخاص.

يحاولون الان دراسة امكانيتها مع جميع الاطراف وحسب ما يقول للصدر فان ألاقتراح الاسريكي يتضمن تقديم

المبعدين بعودة جميعهم بأسرع منا

المواز النائر من وزارة الضارحية

تدرك أيضا انه الخط الاهمرء. السلام العربية الاسرائيلية التي بدأت

يمكن، أن ما قامت به اسرائيس خطبوة على الطريق الصحيح الا انها غر كافية ولا يعتبر تطبيقها كاملا لقرار مجلس الَّامَنَّ رَقَّمَ ٧٩٩ وَاللَّهِم إِنْ يِكُنُونَ هَنْنَاكُ انفاق وتناكيد على العبودة الفورية لهؤلاء للبعدين في فلرف زمن قصم .. ولوضح موسى ان فضينة البعدين واطلاق عطية السلام سيكونان في حملب محادثاته مع وزيير الخبارجيث الامريكي وارق كريستوفير. وسنكون

.. - وقال المصدر أن الإسريكيين افترحسوا

العرب من الابعاد. ولي القاصرة رأى وزيير الضارجيية المُصرِّى عمـــرو مــسوسى نمس ان مفاوضات السلاد الإسرائيلية العربيـة

لمزيد من المفاوضات أو مفتوحا يسمح

منذ ١٦ شهرا وتوقفت بسبب غضب

«الثغلب على العوائق التي تعترضها».

الفلسطينيون فيما متعلق بالبعدين

قد لا تستانف قبل اسرينل اللقبل بعد

وثابع موسی «لا بد ان تحل فضعة

العاصمة للصرية للحطة الاوز لجولت كريستوفسر ال الشرق الاوسط التم ستقوده ابضنا الى الارمن وسنوريسا مَنْ جُهِمْ أَجْبُرِي أَكِيدٍ مُوسَى أَنْسُهُ

أجسبلا وسطسا لهذه المضلسة وهم

فيه بالتخفيف أو التغيير». وأضاف «لَا أعنقد ان الولاسات المتحدة تتوقع خصوات نخرى واعتقد ان الامم المتحددة وقال بيريز ان اسرائيل وآلامم المتحدة «تهنمان تماميا» بتسهيل مفاوضيات

وقسال مسوسى للصحسافيين ان واستثناف عملية السلام سأحيل ألى ما بعد شپر رمضان وقد لا نستانف فبــل شهر ابريل المقبسل، والفترة من الإن وحثى تلك الوقت سنمكننا من الانتهاء من عَمَلِية للبِعبين وق شوفت نفسه الإعداد ألجيد للتغلب على العوائق التي

كبير للراسل والبيان، أن الولايسات المتحددة أبلغت البوفسد الفلسطينى الى مقاوضات السلام مع اسرائيل ان وارن كريستوفر وزير شارجية الولايات المتحسدة يعكف حساليسا عن أجسراء مشاورات مع اسرائيل لنوضنع جندول زمنى لحل مشكلة المبعدين تنفيلنا الأولية التى تلقاها البوفيد الفلسطينم حول هذا التَصور الأمريكي تغيـذ بِــأنُ تعلن اسرائيل عن اعادة مائة مبعد أخر اضافة للميعدين المائة البذين وافقت اسرائيل على اعادتهم على ان تتم اعبادة الماثة الثانية بعند منزور ٣ أشهر على

الأمريكيية وببن بعض أعضباء النوف القاسطيني المسوجسيودين في واستطن حالبا بدور حول ابجاد صبغه بقبلها

الاقليمية التي تمت نتيجه عمليات والتطهر العرفي، الصربية.

س ورير سدوت الصوماليه الانتقالية بان هناك جهودا تبذل لعقد مؤتمر للمصالحة الوطنيه في اديس ابابا في الخامس عشر من مارس القادم بين الفصائل الصوماليه المتناحره، وقال ان هناك لجنة سباعيه تقوم بالاعداد والتحضير

لتوفير اسبباب النجباح لهذا المؤتمر وهى تعقد اجتماعها في العباصميه الصو مالية مقديشيو . جمع قادة الجبهات المتنساحسرة في واكد البوزيير الصبومنالي في حبيث الصومال لم يشهد أية مقترحيات من لاناعة صـُوتُ العـربُ امس ان هضاك هؤلاء القادة حول الكيفية التى سنكون رغبة اكيده وصابقه من جانب جميع الاطراف لتحقيق السلام والوفاق فآ

عليها بسلادهم، مشيرا الى أن جميسع الجبهات أصبحت منقسعة على نفسها وأوضح أن الموجبود على الساحبه حالياً ليس لمصلحة الصومال وقال أن السؤال الذي سدور بن الجبهات عبو مهل يتولى السلطه منَّ قاموا ببالحبرب ضد الرئيس المفلوع سياد برى أو من قام بتمويل هـذه الحبرب.. وقبالت الوكالية أن ذلك يشير الى الجنوال فرح عيىديىد مرئيس الإركبان، النذي قسام بالحرب ضد سيساد ببرى وعلى مهندى

والرئيس المؤقت، الذي مول الحرب. ونسيت للسفير للصرى قسولسه ان جامعة الدول العربية لد تساهم بشكل جبدى في انهاء المشكلية الصبومياليية

لكنفية حل مشكلة بلادهم. واکتفت بدعم ادبی لم یکن له آی نائیر وقال فتحى حسن السفير المصرى في مقديشيو أن مؤتمر «أديس أبابا، الذي على مسار الاحداث هناك. 

ترشيح امرأة لمنصب وزير العدل بـامـريكـا

نى الادارة الامسريكيسة الجسديسندة واشنطن ـ أ.ف.ب: اعلن الرئيس بيل كلينتون تعيين جانيت رينو وزيرة للعدل وقد قدمها على انها ممناضلة من الدرجة الاولى ضد الجريمة... واعلن كلينتون اختياره هذا رسميا ولكنها طلبت في مسا بعسد سحب

خملال مؤتمر صحافي عقدد في البيت الابيض بحضور الوزيرة ربنو ونائب السرئيس ال غسور، واذا ثبت مجلس الشبوخ تعيينها فانها ستكون المرة الاولى التى نتولى فيها امراة هذا المنصب الذي يعبد احبد اهم لربيع «وزارات» ﴿

الحكومة الى جانب وزارات الضارجيسة والدفاع والمالية. ومن جانبها اكسدت رينسو مجددا معارضتها تعقوبة الإعدام واعتربت عن املها في قيسام دشراكمة حقيقيسة، بين اجهرة مكافحة الحريمية على المستوي المحلى والتوطني والفيرالي، ويبذكر ان ربغو تشغل حآليا منصب المدعى العام ق منطقة منامي وفلوريداه.

ورينو البالغة من العصر ٥٠ عـاصـا عرباء وليس لها اولاد. وهي بالواقع المراة الغالشة التي يختيارها البرنيس الاصريكي لهاه المنصب والشانيسة التي يتم تعييمها رسميا. وكانت المرأة الاولى وهی روی بیرد قد سحبت تنرشیحها بسبب الجدل الذي ائساره استخدامها لهاجرين غير شرعيين. وكان طرح اسم امراة شانينة لهذا المنصب وهي كيمينا وود بدأت بالرد على اسئلة التحفيفات الاولية التي أجسراها الببت الأبيض

ترشيمها لهذا للنصب لإنها هي ابضا وظفت مهاجرة غير شرعيت للرعايية

كلينتون يجتمع بوزير خارجية اليآبان واشتطن \_ ق.ن.ا: اجتمع السرنيس الامريكي بيل كليندون اللبلة فسل للاضية مع منتشب و وأتنانيابي وريسر الخارجية العابائي الذي يزور واشتطن حاليا حيث نقل له رسالية عز كيتسي ميازاوا رئيس وزراء اليابان وذكر راديو صوت امريكا أمس أن اليابان اعربت في السرسسائية عز طَلَقُتِهَا بشأن النشريع الامريكي البذي بسميح بانخاذ اجراءات انتقامية ضد سياسات البابان التجارية في الخارج. واضاف ان کلینتمون اعسرب ڈ

تصريح ادلى بسه بعسد الاجتماع عن تفاوله آزاء تخفيض العجبر التجارى مع اليابان في الوقت الذي قال فيه انسه يشعر بالقلق بشان العلاقات التجارية بين البلدين. ومن المُقرر ان يغادر واتسانسابي واشنطن غدا الاحد



# فريق التفتيش الدولى الخمسون وصل الى العراق ه: تحديد الملاقات العراقية ـ البروء

العواصم ـ الوكالات: أكنت روسيا أنها أبلغت العراق بوضوح أن مفتاح تطبيق العلاقات العراقية مع المجتمع الدولي موجود في بغداد، وقالت الخارجية الروسية في أيجاز صحفي أمس أن المبعوث الروسي أيجور ميليخوف ابلغ السلطات العراقية بالموقف المبدئي لموسكو والذي يدعو الي ضرورة التزام العراق، كاملا وغير مشروط، بتنفيذ

القرارات الدولية كلها، وان هذا الالتزام هو الذي سيحدُد العلاقات الثنائية العراقية \_ الروسية في المستقيل ومن ناحية أخرى فقد وصل الى بغداد الفريق السدولي رقم ٥٠ الذي ارسلته الأمم المتحسدة الى العسراق للتفتيش على مختلف أنبواع الأسلحية هنـاك، وقـال رئيس الفريق الفـرنسي باتريس بالانك ان مهمتمه تتعلق

بالتقتيش على مواقع الصواريخ ذاتية فقد اعلنت وزارة الخارجيه الروسيه انها سنجري دراسة متانية لنتائج الباحثات الروسيه العراقيه لدى بلورة الخطوات البلاحقية للتدبلومناسيسة الروسينة الهادفية الى دعم الجهيود

الدولية الرامية لتنفيذ قرارات مجلس الامن الدول الخاصة بالعراق. وقال المتحدث البرسمي بناسم وزارة الخارجية الروسيه سيرجى ياستر جيميسكي أثناء ايجاز صحفي أمس ان روسينا اكندت على منوقفهما للبسدئي بضرورة التزام العراق بالتنفيذ الكامل وغبر المشروط لجميع قرارات مجلس

الامن الدولى المتعلقة بالتسويه للوضع في منطقة الخليج. واشار الى مباحثات نائب رئيس ادارة الشرق وافريقيا في الخيارجيسة الروسيه ايفور ميليخوف في بغداد مع نائب رئيس الحكومة العراقيه ووزيـر الخارجية ونائب وزير الخارجية وقال ان هذه المباحثات وتناولت طائفه وأسعه من القضايا المتعلقه بالبوضيع حول العراق وفي المنطقة عموماء، وقال ان المسئول الروسى لفت انتباه الجانب العراقى الى ضرورة ايجاد حبل نهائى

حتى الإن في العراق. وآستطرد ان الجنانب البروسي ريط بحث قضايا العبلاقيات الثنبائية بين روسيا والعراق مع سير تنفيذ قرارات

واكسد بسساسترجيمبسكي على ان

المبعوث الروسى نقبل اثى علم الجهانب

العراقي بوضوح از مفتاح تطبيع

الوضع حول العراق موجود في بغداد.

ومن ناحية نخرى وصل الى بغداد

المجتمع الدول حول العراق.

M

بقولمه ولا اريسد ان أعلق على ذلك في الوقت الحاضر».

أمس فريق من خبراء الأسلمة ذاتيـة الدفع التابع للأمم المتحدة للتاكد من أن العسراق لا يخزن او ينتسج سرا صواريخ محظورة وفقا لشروط وقف اطلاق النار في حرب الخليج.

وتلزم قرارات الأمم للتصدة العراق بازالة الصواريخ التي يزيد مداهما عن ١٥٠ كيلومترا ووسائل انتاجها. وقال الفرنسي باتريس بالانك الـذي يرأس الفريق ممهمتي هي التقتيش على بعض المواقع التي زرناهاً من قبّل.. كلّ المواقع التي يربد مداها عن ١٥٠

كيلومتراً ووسائل انتاجهاء. وقال الفرنسي باتريس بالانك الـذي ير أس الفريق «مهمني هي التفتيش على بعض المواقع التي زرّناها من قبل.. كلّ المواقع التى سنقوم بتفتيشها مرتبطة بالصواريخ الذاتية الدفع، مشيراً الى ان فريقه المؤلف من ١٣ عضوا سيـزور بعض المصانع والورش العسكرينة

خلال مهمته التي تستغرق ثمانية وكان الفريق قد طار من البحرين الى مطار الحبانية على بعد ٦٠ كيلومترا غربي بغداد وهىو القريق الخمسون الذِّيِّ بِسَافِرِ آلَى الْعَرَاقِ وَقَفَا لِشَرُوطَ وقف أطلاق النار لعام ١٩٩١ التي تنص على ازالة وتدمير اسلحة الدمار

ولاتسزال الأمم المتحسدة تعتقسد ان العسراق ربما يخفي حسوالي ١٠٠ من الصبواريسخ المطبورة ولكن خبراء الأسلصة الدوليين فشلوا في تصديد سيبحث عن الصبوارييخ المُفقيودة رد

وقال ان العراق دمر ۱۵۱ صاروخا من صبواريخه المحظورة تحت اشراف الأمم للتحدد. وتحققت الأمم المتحسدة ايضا من مزاعم العراق بسأنسه ازال من حانبه مشآت أخبرى من الصبوارييخ و مركبات اطلاق ونخيرة.

للتطرفين السنمن يسلمون انفسهم ويتعاونون مع قوات الأمن فيمأ نكرت وكالة الأنباء الجزائرية ان قولت الجيش والشرطة الجرائرية قتلت خسبة متطرفان وحبرهت سانسا ف معركة بالإسلنسة قبرب

يطرح اسئلة بشأن شبكة امداد العراق

لمحاولة معرفة الجهات التي امدت

الجزائر تعرض عفوا

جزئيا على المتطرفان المزائر - وكالات الانياء: عرض

رئيس السسوزراء الجسسزائري

عبنالسلام بلعيد عفوا جسرتيا على

بغداد بالمواد والمكونات.

بلدة جيجل شرقى العاصمة. وقالت وكالة الأنياء الجزائرية ان بلعيد عرض ايضا عقوا كاملا عن النظرفين السنين تسورطوا في

مجلس ادارة عريسات يحتمع اليوم بدبي يبدأ أليوم بفنيق ابمر لجتماع السيورة ٦٤ الجلس ادارة

عربسآت برئاسة للنكلبور فنمسل

وبيدان وكيل وزارة البريد والبرق

أعمال لرهاب لم تحدث فيها اراقية

والهاتف بسللملكسة المسرييسة السعبوديسة ورثيس مجلس ادارة ويفتنسح الاجتماع على سسالم لعومس مدسر مؤسسة الاسارات للاتصالات ويمثل الاسارات وفند يضم محمد حسن عمران نسافب معير عام مؤسسية الأمبارات لىلاتمسالات ومحمد رفيسع للبلا مساعد مدير اتصسالات للعبلاقيات لنولية وعبدالله المحرزي مساعد

مدير عام الاتصالات للششون الغنية وسعيد البحار من دائرة التعرفة والنسويق

وقيال بيالانك ايضيا ان الفريق قيد

# أتمسالات تعلن عن انتقال مكتب

فسرع دبسسي يسسر مؤسسة الامارات للاتصالات ـ اتصالات ـ ان تعلن عن بدء انتقال مكاتب ادارة فرع دبي، القسم التجاري، العمليات ومكاتب الحسابات ابتداء من ١٩٩٣/٢/١٣ من مكاتبها الصالية الى مبنى اتصالات الرئيسسي في دبي، شارع بني ياس معقابل فندق

وستمارس اقسام المبيعات واقسام تسديد الفواتير عملها من الطابق الثاني من مبنى اتصالات الرئيسي الجديد الدائري.

كما سيقدم مكتب البرقيات خدماته من الطابق الارضى في المبنى نود أن نعلم السادة المشتركين أن خدمات البرقيات، التلكس، البيروفاكس، شراء القرطاسية وحجز المكالمات من كبائن الهاتف سيتم

وستبقى جميع ارقام الهاتف، الفاكس والتلكس في فرع دبي دون اي

تقديمها في الطابق الارضى من المبنى الدائري الجديد.

اتصالات هي الستقبل Etisalat is the Future MANAMAN

🦙 مؤسسة الامارات للاتصالات اتصالات 🖋 Emirates Telecommunications Corporation - Etisalat

ه مساحب السمو الشبخ مكنوم بن رائت يتابع السباق وبجواره سمو الشيخ مانع بن خليقة

ميخ أحمد من تسعيد بسلم أحمد الانتصاري كامن أتركز الثالث للفنة الثالثة

سباق الزوارق السريعة الذي اقيم امس بعيد الاول هذا الموسم الذي ينظمه ويبرعناد نبادي دبي الندولي للرياضات البحرية.. وعلى الرغّم من المضافسـة الشـديـدة والمثيرة التي حفل بهـا في الفئتين.. إلا انـه خـلا من المفاجأت.. حيث جاءت نتأنجه متطابقة الى حد كبير مع الترشيحات التّي سبقته والتّي طرحناها خلال اليـومين الماضيين.. فقد توج زورق الفيكتوري تيم رقم ١ بطلا للفنة التانية مؤكِّدا جدارته وتربعه على عرس هذه الفئة منذ دخوله مجال السياقات في الموسم الماضي بقيادة التنائي الذهبي حمد بوهليبة وراندي سيرم.. كما توج «المضامس العظيم» رقم ٥٥ بطلا وكانا من بين المسرشحين للفور ايبريس قبسل ان تسداهمه بعض لزوارق الفئة النائثة بفسادة راسد

> والندى سبق لسه القسور بسبساق أبوظيي في اكتوبر الماضي. ولكن أذا كانت نهاسة السياق حاءت خائمة من المفاحبات.. الا ان احـــناتـــه لم تخل من ذلك.. فهتم منتصف سياق الفئة التيانسة كيان زورق الفيكتسوري ١٠٠ في المركسز النائث والمتصدر زورق نفس الفريق ، قد ؛ بَقْيَادَة خَلَيْفَة نَاصِر وَتَبِرِي

> وعبيد الهاملي.. ذلك التنائي المتفاهم

الاعطال المفاحنة في الدورة الرابعة والتى جعلتسه يتسسوقف بعض الشيء.. الاصر اللذي اخبرد فجاء

عفاجاة الفنة الثانية عفاجآت هدد الغنية انستساب السزورةين ٧

للفيكتسوري تيم بعسد ان فلسلا متنافسين من المراكن النائي ال الخامس حتم نهاية الدورة التأللة

كما هو معروف فان الجوائز المرصودة للغانزين في كل فنة توزع على الخمسة عشرة الإوائل في كل فنة.. وكانت جوائز الفَّنة النائية عليونا و ٢٧٥ ٱلفَّ درهم. الأول الفيكتوري ١، يقيادة حمد بوهليبة وراندي سيره وحصل على ٢٠٠ الف درهد وسيارة رئج روفر وكناس، التناني ،الفيكتنوري 6. بقيادة سعيد التااسر وقَيلكس سَيرًالسَ وَمَالَ ١٧٠ الفا وكاس. الثالث الفيكتوري ٣. بقيادة على ناصر بَنْ حَبِالَةَ وَهُنْرِي سَيِمُونَ وَنَالَ ٤٠ الفَّا وَكَاسٍ.

الرابع -الفيكشوري ٤٠ بقيادة خليفة تناصر وتبري اسرس وسال ١٣٠ الفاء الخامس مرزعة الدرموم رقم ٦٦ حمد سعيد وجنورج اكسيل وسأل ١٠٠ الف. سكنور رقد ٣٤ جمال الحاي وشعيب خلوري ١٥ الفًا. فيكتوري سارين رفه ٣ القَرْ وَقَالُ اسْ، تَيْلُنا رَقَمَ ٤٤ خَالِدُ رَبِدِ وَزَيْدَ السَّطَى، الجَسْرَجُبُورَ رَفَّمَ ٣١ رَاسَن سبيل ومحند أنريس العاشر المعطة الكبرى رقد ١٠ احدد وعبدالله حسن. الحادي عنير سَفْينَة نوح ٢ رقد ٥٢ كريد على عبدالكريد وسجيع يونس. بني مكس ٢٠ سيف بالجنافلة ولي ريت. فيكتسوري ١٣ راشد بوعليبة وسنامي

خالصاهب، سفينة نوح ١ رقم ٢٨ سمير بابكر وراشد الخمري والخناص عشرً

طواش رفع : " عندالرحمن المرزوقي وابرأعبد حسن. علما بأن الجوائز أعتبارا من السأبع قلت بمعندل د الاف درهم بين كل مركبز حتى الخامس عثير الذي ذال ٣٠ الف درهد.

أحتل والمغاصر العظيمه رقدادة الموكر الاول تنقعة التالفة بقيادة راتسنا وعبيب الهاملي وقال ٢٠٠ الف ترهم وسيارة تيسان وكاس. الناني الفيكتوري عارين رَفَّه ٣ بقيادة سيبن زعل وجابر التقابر ونال ١٠٠ الف درهد وسيارة والقالت الكزيت حَرِدُ رَفْدَ ٩١ بِقَيَادَةُ الْمُعَدُ الْأَفْصَارِي وَسَعِيدُ الشَّعَالِي وَنَانَ ١٠ أَتَفَ فَرَعَدُ وكس. الزابع المنيود الوليد رقد ٥٩ بقيادة هشاد وصماح الشابع ونسال ٦٥ الف درعد واعتباراً من الخامس قنت الجوائز بمعدل ٥ الاف درمَّه بين كُل مركز هني الخامس عُشَرُ الَّذِي قَالَ ١٠ آلَافَ دَرَهُمْ وَجَاءَ خَامِسًا بِنِي مَشَنَ رَقَمَ ١ مَعَيِدَ بَخَبِتَ ومعس سيفًا المريء فلبي الجربارة ٩٣ محمد البيري وغائد عجمد الري. تبادي ابدوظبي السياحي ٢٠ جي هينه وستيف شورتيس. عضار البوظبي ٣١ يونس وطارق الخَاجَةُ أَهْمِدَرُولَفُتَ ١١ ديستوكورجا وبتري رانتاش. العاشر عركل الشاطيء ٣٥

التعادي عشر روح الامارات ٧٧ محمد وعن جيارد. نيكلوري مناريل ١٠ محمد عن وعبيد معضد، فطنوري عارين ٣٠ احدد الطاب وجيمس مونيس. بني مكس ١٩٠ استن ولارس جونبرالدسن، الخامس عشر بن حربن رقم ١ بقبادة عدل سيف



شهد صاحب السمو الشيخ مكتوم بن راشد آل مكتوم نائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء حاكم ببي سباق ببي للزوارق السريعة ـ الفئتين الثانية والثالثية ـ الذي اقيم يوم امس في الميناء السياحي بُجَبِل على في طفس مثالي وبمشاركة ٦٣ زورقا.. وقد تابع سمود السباق منذ انطلاقته وحتى نهايته داخل البحر. كما تابع السباق الذِّي حفل بالإثارة والمنعة سُمو الشيئ مانع بن خليفة ال مكتوم رئيس ديوان حاكم دبي.. واستمتّع بالسبــآق والْمَهّـرجــان البحــري الكبير المرافق له على الشاطيء والذي بدأ في العاشرة صباحاً ما يقرب من ١٥ الف متفرج من مختلف الإعمار والإجناس والجنسيات.

وعقب انتهاء السباق الذي شارك فيه عـدد كبير من النجـوم الـدولدين للحليين والعالميين فام سمو الشيخ احدد بن سعيد أل مكتبوم رئيس دائرة الطيران المدني بدبي رئيس شركة طيران الامارات بتوزيع الجوائز على الفائزين في السباق والتي بلغت مليونين و ٢٥ ألف درهم بالإضافة ال سيارتين لبطلي الفئتين.. كما وزع الجوائز على الفائزين العشرين من الجماهير التي نجحت في ترشيح بطلي الفئتين. ً

### غرامة ۵۰۰ درهم ليكتور والفيكتوري مارين

شديت تعليمات السباق على المتسابقين بضرورة تهدئة سرعية رُوارِقهم بعد عبورهم خط النهآية.. وقد الترزم الجميع باستثناء الْزُورِقَينَ سَكِتُورُ رِقَم ٤٤ وفيكتوري مارين رقم ٢.. حيث واصلا السير بنفس السرعـة حتى داخـل المّينـــاء.. وعليـــه طبقت عليهما اللائحة وتم تغريم كل منهما ٥٠٠ درهم مع اعتماد نتيجتهما.

التي داهمت محركاته. وقد دامت

السنطرة على القصة واعتبسارا من

البدورة الشائيية للمغتامير العظيم

وكانت هناك محاولات للحاق به من

قبل الكويت حسرة رقم ٩١

والفيكتوري مارين رقم ٣ لكنها لم

تبرق الحنصد التقدم عليسه.. امسا

الرورق بنجي مكس رقم ٧ والذي كان

احد المرشحين للفور.. فقد افلحت

مجاولاته في احتلال المركز السالث

مع نهاية الدورة النانية.. لكنه انبي

السباق خامساً.

بالسياق.. لكن النشائج النهائية

لبذه الفئة والتي اسفرت عن احتلال

روارق «الفيكتوري تيم» للمراكر

الاربعة الاولى بالاضافية الى المركبز

۱۳ من اصل ۸ زوارق عشارکة

للفريق.. هذه النتائج كانت طبيعية

تصدر محدود

فاجا زورق الفيكتوري مارين رقم

٩ جميع المتابعين بتصدره للسباق

بنهاية الدورة الاولى وهو لم يكن من بين المرسمين.. لكن هذا الأنجاز

كلف الزورق خروجيه من السياق

في الدورة التالتة بسبب الإعطال

سنف الشعفار

الجو أكثر من رانع اعرب العديد سيف الشعفار رنيس

اللجنة المنظمة للسباق عز سعادت

بالطقس البديسع السذي اقيم فيسه

السباق.. حيث كان اكثر من رانع.. بــل

انه أغرى المتسابقين للاستفادة من

اقصى سرعة للزوارق.. مما ساعت على

زيادة عبد البزوارق المسحينة بسبب

سعيد حارب

هدفنا العدالة للجميع

اكد المقدم سعيد حارب مدير السباق وتنادي دبي البحري بان هدف اللجشة

المنظمة الدائم هنو تحقيق السنلامة والعدل لجميع المتساركين.. صع شوفير اكبر فرصة لأمناع الجماهير.. ومن هنا

عننت الانطلاقة وطبقها اللوانح والنظم

عمر البسزورق رقم ٥٩ لانته فساحب

المخالفة للتعليمات وعليه تحمل تبعية

لحنة الحكام

تظهر الحقائق جنداع المعناد للجند الحكساد عقب

انتهاء السباق عباشرة لمطابقة النفاط

وانتكد عن صرور المزوارق عن جميع

سفاط على خط السير الخبور حفيقسة هامة جدا أنصفت زورقين هما رقعا ٧٧

و ١١ ق انفئة النالئة.. حيث تين انبيا

اهرى دورة اضافية جعلتهما في ترتيب

الوصول لخط الفهاية في المركبوين دا

انضفط الزاند على المتركات.

اما على صعيد الفنة الثالثية فقيد

اكد حمد بوهليبة السائق النذهبي «للفيكتورى تيم» وقائد الـزورق رقم ١٠، ببطولة الفثة التانية على أن تأخرهم في بداية السباق كان «تكتيكا» الهدف منه تحديد شكل المنافسة وألنى احشدمت في البيدايسة وان كسائت بين زوارق الفريق.. تم الانطلاقة للقمة الوقت المناسب وهو مسا حسدت في منتصف الدورة الثالتة.

تغطبة: رفعت بحيري تصوير: محمد الخلافي

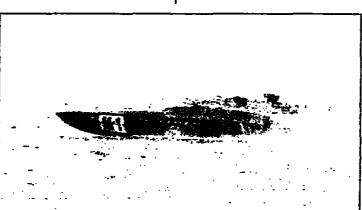
حمد بوهليبه

التأخر بالبداية تكتبك

واضاف: كان البحسر رانعسا.. لم تصادفنا اي متساكسل.. اقصى سسا استخدمناه من سرعة ١١٠ اميال في الساعة لكنشا قللشا السرعية بعيد ان اصبحنا في المقدمة بلا منافس.

جوانز مالية وعينية للفانزين في الترشيح تم عقب انتهاء السبساق بسالاسن

توزيع الجوائز على الشاهنين الفائرين فِي مسابقة ترشيح الفائز بكل فنلةً. از بالجائزة الاولى للفنة التانية واشد عبيد بالجرش ونال ٨ الاف درهم.. وفاز بالجائزة الاوق للغنة القالتة زكى نور الدين وتسال ۽ الاف درهم.. وهنو محظ وظ عيث سبق المساداة علا مشاهد اخر قبله لهذد الجانزة لكنه لد نظيـر طبقًـا للشروط إلا بعــد زكي.. ولذلك اعظى الجائزة النائية. وكاثت باقى الجوائز حتى العاشر في كل فنة احبزة منزلية قيعة منال التلف سون والفيديو والتلاجة والغسالة وغيرها.



الفوز في ٢٠٠ سباق بأوروبا. وحقق روبرنس انجازاته الإوروبيـة تلك تحت اشراف المرب كلايف بريتين

محمد بن راشد بعلن الد «البيان»

انتظروا مفاجأت كبري في السباقات الأوروبية

اعلن سمو الشيخ محمد بن راشد آل مكتوم وزير الدفاع في تصريح خاص لـ «البيان» عن اعتزال المهر ورازي» بعد الإنجازات التي حققها في السباقات الاوروبية واخفاقه في المسابقات الامريكية، واضاف قائلًا بأن «ارازي»

وكان ارازي قد اكتسب سمعة عالمية بعد أن حقق انجازات باهرة خاصة في المسابقات الفرنسية. وقد اطلقت

سيستفاد منه بعد اعتزاله في تحسين النسل.

عليه الصحف الأوروبية لقب محصأن العصر».

اعتزال «ارازي».. والتعاقد مع الفارس روبرتس

واعلن سمود عن نبأ التعاقد مع الفارس القدير مايكل روبرتس ـ الحاصل على بطولة أوروبا للعام وریتشارد هانون. الماضي ـ ليقوّد خيـولـه في السباقـات ً وُسيقُود الفَّارَس روبرِتس خيـول الاوروَّبية آبتداء مَنَّ شَهر َّ مارسُ المُقبل وذلك بعد انتهاء قرّدَ التَّعاقد مسع سمو الشيخ محمد بن راشد آل مكتـوم لهذا الفارس الامريكي ستيف كوتين. هذري سيسل، مايكل ستاوت ولوكا كومانى، وذكر سمو وزير التفاع بان من اسبّابُ التَّخَلِي عَنْ كُــوتِينَ كَبْرُ سُنِّــةُ بالأضافة الى تعرضه للاصابة في العام الماضي. واضاف قنائلا ان روبسرتس لسباقات الخيول انطوني ستراوب سيقور بقيادة خيوله في سيافات انجلترا، ايرلندا بالإضافة الى فرنسا.

وقال في تصريح لوكالات الانباء العالبة اشعر بــُالفضر والغبطة لهذا التعاقيده. واضافً قائلًا ﴿أَنْ سُمْ وَ السِّيخُ مَحْمَدُ بِنْ راشد يعلك افضل اصطبلات للخيول في العالم... وقبال سمبو الشييخ محميد بن راشيد في حديثه لـ والبيان، أنَّه سبفجس مفَّاجِـاتُ

الموسم تحت أشراف اقضل المسربين العسلليين وهم: وكبان الفيارس روبيرنس قييد أعلن عن غبطته وسرورد بعد توقيعه للعقد مع مدير اعمال سمو الشيخ محمد بن راشــد ألَّ مكتوم

كبرى في السباقات الاوروبيــة للمــوسم المقبل. وسيواصل انجازاته الني تحققت في الاعوام للأضية. الجدير بالذكر ان سمو الشيخ محمد بن رأشد أل مكتوم يحتل المركز ألاول في فأئمة الفوز بالسباقات الاوروبي للعام الثالثُ عَلَى التُوالِ.

استمرار السباقات في رمضان وذكر سمو الشيخ محمد بن راشد بأن السياقيات ستستمير في شهير رمضان المبارك بعد صيلاة التراويج حيث انه اصدر أوامره بالبيدء في انسارة مضمار نادي دّبي لسّباق الخيلُ في سُد الشيا وستكون السباقات يومي الاتنين والخميس من كل اسبوع في رمضار وَاضَافُ قَائلًا أَنَ استُمَرَّأُرُ أَلْسُبِاقَاتِ يَاتي بناء على الآقبال الجُمَّاهيري الذي اكتسبته في الأونة الإخيرة.

أل مكتود بالإهتمام الكبح والتغطية الإعلامية المتميرة التي تجدها سباقات الخيول وخاصة من جانب التفزيون وهذا ما سناهم في جنب الجمهور لمتابعة السياقات يشغف شدينه. وقنال سنبود ان الأقبسال الجماهاري الكبار والمتزايد يوما بعد يود سيدقع بالمسفولين الى اقاصة عُدِّ حَالَتُ أَضَافُتُهُ لِلْمِتَفَرِحِينَ فِي

تجدر الإشسارة الى ان الفسارس

روبرنس يحمل لقب بطولة اوروبا

لعام ٩٢ واصبح بثلك ثنائي فنارس

بنال ذلك اللقب منذان حصل عليه

سير جوردون رينشساريس الندي حقق

ونشاد سمو الشيخ احمد بن راشد آل السباقات حتى الإن بماشراف اتحماد الفروسية وهذا ما يؤكد أن المستقبل سيكون مسرة لرياضة الفروسية. وعثل سمود احتلال للهر بالمتزينسج بيبيء للصركسز التسائى في الشسوط انتامس وأن خبرة الفارس للخضرم ليستر بيجبوت أنسذي تعكن من حسم الغور لصالحه بخبادته للعير ورهينةء لاحتمال المركسر الأول في اللحظامات الإشرة عند خط النباية.



سمر الشيخ محمد بن راشد وسعو الشيخ احمد بن راشد مع نجل وزير الدماع خلال السباق



طحنون بن محمد يشهد سباق الهجن بالعين بناء على توجيهات صاحب السمو الشيخ رايد بن سلطان آل نهيان! رئيس المدولية وصباحب السميو الشيخ خليقة بن زايد آل نهيان ولي! عهد أبوظبي نبائب القسائد الإعلى والقوات المسلحة وانطلاقها عن

الحرص الدائم لسموهما على احيساء

التراث الشعبي والمساقظسة على

العادات والتقاليد العربية الإصبلة. إ

ا أقدم تحت رعاية سمنو الشيخ طحنون بن محمد آل نهيان ممثل

حاكم ابوطبي في المنطقة الشرقية و

نسائب رئيس للجلس التنفيسني سباق للهجن العربية الإصطلة ونلك

بميدان السباق بمنطقة المقام بمدينة

وقد شهـد السبِــاق عــدد من ا

المواطنين من محبى هذه الرياضة العربية الاصيلة والذي اشتمل على ا ا ١٠ أشواط مسافة كل شوط ٨

سباق الخيول المقبل بمضمار

نادي دبي بند الشبا

قرر اتماد الفروسية اجراء تعديل

في برنامج سباقاته للاسبوع المقبل

حيث سيقمام السبساق المقبسل في

مضمار نادي دبي لسباق الخيل بندّ

الشبسا يسوم الخميس ١٨ فبرايـر

الجاري على ان يقام السباق

المخصص يوم ١٩ الجاري بمضمار

تادی ابوظبی.

تصرف المنتخب، من حيث تجهيـز الاستــاد والملعب وغــرف

الملابس واعادة ترتيب وحدة العلاج الطبيعي اضافة الى ان

قراراً قد اتَّخذ بمنَّح أولوَّية التدريُّباتُ أَلَى للنتخب ومنَّ ثمَّ

واعرب رئيس مجلس ادارةً نادي الخلييج عن سعادته

وسعادة أدارة وجمهور ولاعبي تأدي الخليج خاصة وجمهور ورياضيي للنطقة الشرقية عامة للتواجد المنتظر

للمنتخب اعتبارا من اليوم وحتى الخميس المقبل مما يعتبر فرصة للجميع هنا لمتابعة ممثليه بالمنتخب وهو يعد العمدة

من جهة أخرى فقد قامت ادارة النادي باصدار ملصقات

في يوليو ١٩٩١. ً

الامل يلوح لتايسون

مساع للخروج من السجن

لا يزالُ لللاكم الأميركي الشهير مايك تايسون بطل العالم السابق للوزن

الثقيل اسير القضيان في احبد سجبون

انديانا ولكن الاصل بندأ يلبوح لنه من

بعيد في امكان اطالاق سراحيه بعيد جلسة محكمة الاستئناف التي ستعقد

الاثنين المقبل في انسديسانسايسوليس

للاستماع الى مراجعة الحكم الذي صّدر

في حقه في فبراير الماضي بعدما اتهمته

ديزيريه واشنطن بانه حاول اغتصابها

ويعامل تايسون في السجن معاملة

باقي السجناء فيستيقظ في الساسسة

صبآحا ويتناول طعام الافطار ويتلقى

٦٥ سنتا لكنه من جهسة اخسري لا

يعيش وحيسدا بسل زاره اخيرا بعض

الشاهير امثال المفنية الشهيرة ويتنى

وق حال نجيح المصامي في مسعياه

وصدر الحكم في مصلحة الملاكم يتوقع

دون کینج مدیر اعمال تابسون ان

يطلق سراح الملاكم بعد فترة قليلة من

صدور الحكم، ويتوقع اخرون ان يطلق

خلال تُلاث سنوات على ابعد تقدير.

هيوستون والمثل سبايك لي.

ولافتّاتْ تم الصّاقها داخل حـرمّ النـاديّ والاستــادّ الى حــانب مداخل ومخارج مدينة خورفكان احتفاء بالمنتخب.

تَعَطَّى الفرصةُ الْيُ فُرِيقٌ ٱلنادي لمارسة تدريبانه.

منتفينا الوطنى لكرة القدم يتنوجه الينوم الى

تحت رعاية صاحب السمو الشيخ مكتوم بن راشد أل مكتوم نائب رئيس النولة رئيس مجلس الوزراء حاكم دبي، شهد سمو الشيخ مخمد بن راشد أل مكتوم وزير الدفاع وسمو اللواء الشيخ احمد بن

ثادي الوصل والشيخ محمد بن خالد القاسمي رئيس اتصاد كرة الطاولة والشيخ عبدالله بن ماجيد نيائب رئيس اتصاد الفروسية وَعَدُ مَنْ لَلسَنُولِينِ بِالاِتحاداتِ والاِندِيةِ الرياضيةِ وجمهورِ غَفْرِ مَن

### وافتخاره يفاجىء الجمهور

حَلَّقَ لَلْهُرَ وَافْتَضَارِهِ لَسَمُو الشَّيِخُ حميان بن راشد آل مكتوم مفلجاة في الشوط الثالث للخيول اللهجنة الإصيلة السافة ٢٠٠٠ متر يقيانة الفيارس الإنجليزي القير ريتشارد هيلس الذي تُمكن مَنَ الْإَنطَلَاقَ بَحِيدَارَةَ وَاقتَدَارِ الْيَ خط النهائية متفيوقسا على مهيري، لعبدالله على بوهليبة فيما جاء وجريت سكيزه للشيضة ممرح في السركيز الثالث بقيادةً كيه دافيس. الثالث وجاه فوز «اقتحار» بعثابة الفاهــاة للجمهور باعتبـار انبه يشــارك للمـرة

### تالق «محبوبة» بالشوط الأول

أحرد بالعيدز

لسعاق الفزا

وتألقت الغرس دمحبوبية، لسمو الشَّيْخِ مُحمدٌ بِنَّ راشُدُ أَلُّ مُكَا وَمِ قُ وط الاول المخصص للخيس المهجنة لمسافة ٢٠٠٠ متر حيث تمكنت من تحقيق الفور بجسارة واقتسار وبفارق يزيد عن عشرة اطوال من دكت ذَّسَيَّهُ لَجَاسُمُ حَسَنَ بَدِي نَحْسُ سَرَّــَّلُ اللَّمَانِي بَقِيـانَةُ دَبِلِينَ مَاسِـونَ بِلِيـهُ والجِراح، للشيخ عبـيالله بن مـاجـد

وعقبٌ حَسَام السَساق قسام محمـــد كلـــداري بتعليم الكساس الى للـــدرب

### «فال» يفوز بجدارة في الشوط الاخبر

### ايقاف الفارس رفيق لسباقين

امس الاول.

كما قررت اللجنة لنذار القارس حجبري بصفة نهائية وذلك لأستعماله العميا

شهد سباق الأمس لنسحاب تسعة خيول عيث انسحب في الشوط الاول المور وماجده لصاحب للسمو الشيخ راشد بن احمد الملا فيما انسحب من الشوط الثساني لريعسة خيول من اصل سنة مشاركة في هذا الشوط وهي: «الطليم.. سواح.. السيل.. ويرقء كما أنسحب من الشوط الثالث سونج اوفضعره ودوايلد مينت وكذلك لنسحب من الشوط السابع والأخير وثاو نايتس، ووالقاهره،

تأهل سيليش

ورائيلا كامبيل.

وكَأَنْت النُّذَيُول قد غايرت مركز يبي

للفروسية نهار امس الاول عن طريق

البر ووصلت مساء امس مسقط بعث

وقد كيان في وباغ بعثة منتخب

الفروّسية العُمّاني. وقد آبام لاعبونا اعس بتدريب خليف

للخيول والتعشية، وهو تمرين بشبه

تماريَّنَ فِكِ العَضْلَاتُ لَى كَثَرَةُ لَقَسَدُم.

للبريسون عصر اليسوم بميسدان

سمع باس اداري منتخبضا البوطني

مِلُولُ أَنْ الْهِنْفِ مَنْ وَرَاءَ مَشَارِكَتَنَا هَــوَ

ُ أَكُنْسَابِ الْخَبْرَةِ وَالْاحْتَكَالُ خَصُـومَسَا وَإِنْ مِنْتَفِينَا الْوَطْنِي حَدِيثَ الْعَهِدِ وَهُو

أُولُ مُنتخب يعثَل ألامـــارات في هـــنه

اللعبة تاريحيا وبالسال فان مجرد

تشكيله كان انجازا في حد ذات ويشير الى اهتمام الانحساد الكبير وسعيسه

للمضى قدما ف تعاوير اللعبة وفرقها.

وبشيد الآري منتخبنا بالجهود

الكريمة والرعاية السائمة والسنمرة

والحرص الزائد لسعو الشيخ محمد بن

رأشد أل مكتوم وزيس السنقاع وسمو

الشيخ مراع بن زايد أل نهيان وسموً الشيخ سلطان بن خليفة أل نهيان

رايس أقحاد القروسية والدي كانت

المرتة تشكيل الأثثثث الذي سيستمر

في الستعداد بعد انتهاء البطولية حتى للكون نبواة المتخب لولدي فسادر على

وسيتدريسون — البطولة في السيب

وصُولُ البعثة بأربع ساعات.

لاعبة النئس الأولى ف العالم للسور أعلى النهائى ف بطولة فرجينينا سليمتر للقنس لسينات بشيكاجو لكن بشق الأناس فقد فنازت سيليش للمستقسة الاول ال البطواسة على الهوانسيسة مبرنسا شوانسز للصنَّة السَّابِعـة ٤/١ و١/٧ و٢/١ بعد عبراة صعبة وطويلة • وكفانت سيليش وشنواتنز قد الثابتنا

اللقامات التي استمرت بالاث عجموعات ٠ الإمريكية عارى جو فنرت أنديس للصناف التاللة على مواطنتها ان جرومسان ١٠/١ و 7/1 وتاهلت لدور الصائية •

وفنازت الاسريكية زيننا جناريسون المصطلية فعنامسة على فيلنيا والبساخ من بعنوند الريانيا ﴿ إِسَارُ وَ ١/١ -وكازت الأمريكية بام شرفيقي المستقبا

मिनिक के मानिक के मिनिक के निर्मा है। इस निर्मा

بطولة ممغيس

القشن إلهل والعنالم لنعور الثمانيت لأ بطولة منقص الدولية التثمر القي ببليغ عَمِنُونَ عِرْتُونَ هَا \* • در • ۲۸ دواز • خير من المسار كسوريير للمنظم الاول في المنطقة على النيوزيلندي بديت ستيان المارية والارد قس الاول المعيس

وفار البريكي مايكل سمانيج المستد الثاني عل موافقته ريشلي رينيرج ١/١ و ١/١٤ وفيل الامريكي التعريب لجلسي للمنظ، اللهائد ويطال ويمالسنون ٧/٩ و١/١٥/ و١/ميتر

راشد آل مكتوم قائد للنطقة العسكرية الوسطى سباق الخيول العربية الاصيلية والمجنية الاصيلية الذي اقيم من سبعية اشواط بمضيران سمو الشيخ احمد بن راشد آل مكتوم بالقرب من شادي كَفَا شَهِدَ السِّبَاقِ الشَّيخِ محمد بن عبيد أل مكتوم نائب رئيس

عشاق ومحبى رياضة الفروسية

الأول في السياقيات المليسة ولم تتم

وكان الشوط الثالث قد بيرا بدايية حاطئة مما أستدعى اعادة لنظالاقته مرة اخرى وعقب ختمام السيماق قمام حماجي دارو حمان بتسليم المدرب بي رود کی کآس الفور،

فار اللهر «فال» المُكْتِينِجُ مكتبوم بن محمد بن راشد أل معتسوم بحسارة بثالة وط السابع والاخير للخصص لَلْخِيولُ العربية الأصيلة لسَّاقة ١٤٠٠٠ مِثْرُ حَيثُ تَعَكَّنُ مِن الأنطلاقِ بِقُوةَ نَحُو جُطُ النَّهانة بلَّيه والعساف، لص السمو رئيس الدولة بقيادة جي. بـوج فيما احتىل داتش م سييسره البركسر الثّالث بقيادة جيّ. حيّ. ماتياس. وفي ختسام الشّــوط تسلم الشيــخ مكتُّومٌ بن محمد آل مُكتوم كأسُ القُّـوزُ

قررت لجنة للسابقات لاتحاد الفرومية ليقلف ظفارس وتجند رفيق لسبناتين ونلك المادته للهر دفت أن تبايع، بطريقة غير محيمة في الشوط السنابس لسبناق ينوم

### انسحاب ٩ خيول من السباق

جولة التنس حول العالم

لقبل نهائي فرجينيا تاملت اليولوسلامية موليكا سيليش

مرتع قبل تلك الا لن سيليش فازت كل كسل ورُ بِلَيْةٌ بِبِأَرِياتِ النورِ أَلْثَانَيَ فَنَارَتَ

الله وكوريير يتأهل في

والمستريض جيم كسوريير لاعب



بيجوت يقود «رهينة»

للقور بالشوط الخامس

واحتلت المهسرة «هينكسوين» لهلال

وعَقَٰت خُتَّام الشَّوط قَّسَام لحمد

«وود هائتر» يسبق

«جميرا ستار»

المقاجساة في الشبوط البرابيع للخصص

للخيول المهجنة الاصيلة لسافة ١٦٠٠

متر حیث تمکن من سبق «جمیرا ستار»

للرشح الاول للقور بهذآ الشوط والندى

حلٌ في المُركّز الثّاني بقيادة الفّارسَّ ليستر بيجـوت فيما جـاء مسـورد

و في خَفَّام الشوط قام غانم بن زعـل بتسليم الكاس الى سعيد عبدالله.

«يزالى» يخطف الفور

في الشوط السادس

مفاجــاَّة في الشَّـوطُ الســادس للخيــولُ

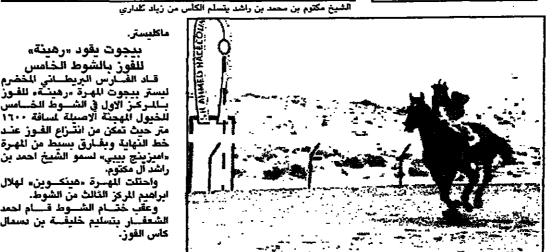
المهجنة الأصيلة وذلك باحتلاله المركرز

حقق اللَّهر «يزآليء لسالم محمد سهيل

سميث» في الركز الثالث.

جاء فور المهر «وود هانتر» بمشابة

الشيخ مكتوم بن محمد بن راشد يتسلم الكأس من زياد كلدارى



المهر وافتخاره يصل الرخط النهاية بجدارة

تغطية:

بهاء الدين عطا

تصوير: احمد عاصم

من زياد كلداري.

«كنيكي» يفور باقتدار حقق المهر «كنيكي» لصاحب السمو رئيس الدولة الفور باقتدار وبسهولة ، الشوط الثباني المفصص للخيـول لُعربية الاصيلة للسافة ٢٠٠٠ متر وذلك بقيادة الفارس هدسون حيث تُمكن مُنّ لحتلال للركز الاول وبفارق

يزيد عن ١٥ طولا عن الثاني ووصيل، لخالد خليفة النابودة وكانت اربعة خيـول قـد انسحبت من هـذا الشــٰوط وهي: "الطليم» لسمو الشيـخ منصـور بن رَّايِد آل نَهِيانِ و سواحٌ الشيخ راشد بن حمدان آل نهيـان «السيـــل» لسهيل مبارك الكتبي و«بترق» لسمو الشيخ محمد بن راشد أل مكتوم. وَأَيْ خَسَامِ الشَّوطِ فَامِ جَعْفُ عِلْ بتسلّيم الكـــاس الى الـــدرب جي

دُهبية مجموعها ٢٥٠ جرام.

عبارة عن سبيكة نهبية وزنها مائة جرام.

. وقارت كارولين تبرتر بجائزة المركيز الشاني وهي عبارة عن سبيكتين

الاشواط السبعة وقد نال ١٦ متسابقا حصلوا على اربعة ترشيحات صحيحةً

## سوداني يحصد ذهب الجائزة الاولى

فاز السوداني ايوب على حسين بالجائزة الاولى للسباق للخصصة للجمهور حيث ابتسم له الحظ بعد اجراء القرعة مع اثنين اخرين للفوز بثلاث سباتك

· تُقْلَيْتُونَ وَرَنَّهُما يَجِهِ جِراماً. ونال لحمد كلمات جَائِرَة النَّركرَ الثَّالث وهي وكان للتصابقون الثلاثة قد تمكنوا من ترشيح فوز خمسة خيول بنجاح في

الاول بقيادة دبليسو رفيق فيما جساء مجلاف السمو الشيخ احمد بن راشد آل مكتوم في المركبر الثباثى بقيبادة د. بلَّمب والْحَدِّلُ وكتَّ ووتره للشيخ راشد بن محمد أل مكتوم المركز الثالث. وعقب ختام الشوط قام فادي

### مدير مركز الشاطيء بتسليم الكأس آلى سبيكة ذهبية ٥٠ جراما للواحدة. في بطولة التعاون بعمان المهمة الاولى لمنتخبنا الوطني للقفز بالغيبول تنطلق غدا

الاداري: المشاركة تاريخيسة.. ونسعى للاهتكىاك والخبرة صلت بعثة منتخبنا الوطني للقفر بالخيول ال مسقط مساء امس الاول استعدادا للمشاركة في بطولة دول مجلس التعاون والتي تنطلق في عاصمة السلطنة بداية من يوم غد الاحـد ١٤ فبراير الحالي والتي تستمر ثلاثة ايام بحيث تنتهي في السادس عشر من الشهر نفسه.



ياسر ابشر

تشريف فروسية الامارات في كل المحافل الاقليمية والقارية والدولية.

عبدالعريس على، خليس ايسراهيم، فهد ابراهيم، خاك الجنيبي، راشيد سهيس، عَبْدِاللَّهُ العامِرِيِّ، عَالِل خَمْسٍ، عبدالله حميد، سلطان عبدالله، أحمد الْجِنْبِي، بِخُيت سهيلٌ، وأحمد امن. وسنقوم المدرسة تراقيلا كأمييل ساختيار السلاعبين الأربعسة السنين سيكوثون المنتخب في البطولية البوم

بسلطنة عمان.

وقد وصلت البعنة الإرشية وخيولها عن طريق الجسو مسسّاء امس الأول واستقرت بفندق السيب نوفونيل

مهاجراني يقابل لاعبينا حشمت مهاجراني مدرب المنتخصات الوطنية العمانية والذي عمل طويلا بــالامـارات التقى آمس الاول بـــلاَعبي منتخبنا الوطني للقفر وجلس معهم

🛭 فهد الراهيم

الوطني للقفر بالخيول لدى مغاثرتها مطار الشارفة صلاح امن عضبو مجلس لاارة اتحاد الفروسية ومحمد فرساننا في البطولة ابوالعمَّبِ الْمُسؤول عَنَّ الْكَفْرُّ بِالْآتَحَـادِ. وكان في أستقيالها في مطار السيب راشد السيامي امن السر العنام بساتحساد عِمثَلَثُ ﴿ البِطُنُولِــُهُ الْفُسرِســ

كما سيسترك الساقون في مسابقيات

ً اعتذار قطر والكويت اعتذرت دوليا قطر والكويت عن المشاركة في بطولة التعاون للقفر بالخبِيُّول وأَلتَي تنطلق غدا ۚ فِي السيبُ

وسيريب من المطـــار ومن مضمار الفروسية وهو يبعد عن العاصمة العمانية سقط ٣٨ كيلومبرا.

# رسالة مسقط.

عندما كان في بهو الفندق الذي يغيمون فيه وتمنى لهم النجاح في مهمتهم ولم ينس مهاجراني ان سداعهم قائلا ان الفروسية افضلُ من كبرة القدم لانها

فاز منتخب كرة القدم المكسيكي على نظيره البرومياني ٢ /صفر في مبياراة

أحرز المكسيكي بنجامين جاليندو واضاف مواطنه ابيليو كبروز الهدف

الشَّاني في الشَّـوط الشَّاني مَنَّ المبساراة وأقد هيا المكسيكي هوجو سانشيـرُ

## ﴿ السابق الهدف الثاني لخروز.



اسفرت المباراة النجريبية الودية بكرة القدم التي اقيمت امس بمنعب الجنزيرة عن فوز فريق جراس هوبر السويسري على مستضيفه الجزيرة بشلاشة اهداف مفابل لا شيء، وتقدم الفريق الضيف في الشوط الاول من المبارَّاة بهدف وحيد بينما اضافٌ هدفيه الآخرين في الشوط الثاني،

و منتخبنا الوطني لكرة القدم.

خورفكان ـ كمال محمد:

البِلْغاري يوم الخميس المقبل.

وضع نادي الخليج بخورفكان كافة امكانياته تحت

تصرف منتخبنا الوطنى لكرة القدم والمنتظر له أن يصل الى

منطقة السياحيل الشرقي اليوم ويقيم بفندق اوشيانيك

خورفكان في اطار استعداداته لخُوضٌ تُصفيات كأس العالَم حيث سيمضي فترة ستــة ايــام تختتم بمـــلافـــاة المنتخب

وصرح راشد علاي رئيس مجلس ادارة تادي الخليج

عضُو التّحاد كرة القدم بأنَّه فوّر تلقيه ما يُفيد بنيَّة المنتّخبّ

اقامةً معسكر بِخورِفكان اتجه مع آدارة النَّادي لاستنفارُ

كل الجهود المالية والبشرية والمكاتية لتسهيل مهمة المنتخب

وقال علاي أن جميع امكانيات النادي قد وضعت تحت

وهو يعاود تجاربه العملاقة نحو كاس العالم.

سانت صفوف الجزيرة في البقائق الإخبرة من المساراة التي اقيمت بينهما امس على صالة الجزيرة ضمن مباريات المجموعة الاولى من البرحاسة الضائية لدوري الرجّـالُّ لكّرة اليد لينجـح في خطف الفور بنتيجـة ٧٤ ــ ٧٤ لبرتفع بـنلك رصيُّـدُه آلَىٰ ٣٢ نقطة ليستَّعي الإنفراد بالصدارة وبقارق تقطتين عن الشباب اما الجزيرة فاصبح رصيده 77 نقطة. الشـوط الاول من المياراة كـان قــد انتهى لصالح الشـارقـة ١٤ ـ ١٣٠

انتها لصالح الشارقة ١٤ – ١٣٠ والماراة في محملها جاءت متكافئة كان طابعها الحماس والإثارة والنديسة لتقارب مستوى الفريقين وان كان الجزيرة قد تأثر بغياب نجمه سعيد العامري للوقوف.

تُ الْبَارَاة من بدايتها الى أخر دقائقُ سجالًا بِنَ الْفَرِيْقِينَ وتبادلا التقدم بفارق فحدف ألى أن وصلت التعديم بعدوي سحيد من من وستبعاد النتيجة ٢٤ - ٢٤ بالرغم من استبعاد بلاوزر الشارقة محمد مبارك في آخر ٦ دقائق الإ أن الجزيرة لم يستغل ذلك ولكنه تباطأ في الإداء وسائده الإرتباك ونتج عن ذلك عدة اخطاء قاتلة أرثبت أتى هنجمات مضابة استغلها صناك

عاشور لينهي للباراة لصالح الشارقية ٢٦ ـ ٢٤ وسط نفول لاعبي البازيرة قبل الشارقة في الدفاع في الشوط الاول بطريقة ٦ / صفر ونجّح في تطبيق الطريقة بأحكاء أغلاق الدائرة في منطقة العمق وان كانت هناك بعض الثغرات على الجناحين وفي الشوط الثاني حـول أن ١/٥ لرقابة محمد عتيق الهامل. الما الجزيرة قلعب في البداية مدافعا بطريقة ٣ - ٢ - ١ وفي الشوط الثاني حـول الله ٥ - ١ لرقابة محمد مبارك. وما عاب تنفيذ الطريقةين احكام وما عاب تنفيذ الطريقةين احكام الله المناوية ا

الرقابة على البلدوزر الذي سجل بمفردد ٨ اهداف. بمتردد ٨ اعداف. وفي الهجوم كمان الإداء عقيما عماسه المروتين في الإداء كما استسلم محمد عتيق للرقابة في الشوط الثاني. ادار المباراة: المدوليان السوسديمان، وقدما نمونجما رائعا لفنون التحكيم متدنة الأدم عالم المدور التحكيم وّتهنئة اللّعب في الإوقات الحرّجة. ولكن ما يؤخذ على حكام الطاولية

سالَّم الَّعَامِرِيِّ وَفَهِمَّ عَمَر حَصُورٌهُمَا للصالة بغير ملابس التحكيد؟! القاء اتسم بالقوة والنعوق الشرقاوي

### المكسيك تهزم رومانيا ٦/صفر

الهدف الاول لبلاّده من ضربة حرة من مسافة ٢٥ مترا في الشوط الأول.

التي اقيمت امس الاول. الذى كان يلعب لريال مدريد الاسباني



أبوظبي ـ مكتب ءالبيانء:

وتأني الباراة ضمن استعدادات الجريرة لمرحلة الإياب من دوري اندية الدرجة الاولى. ومن الجدير بالذكر ان الفريق الضيف يحتل المرتبة الرابعة بدوري سلاده ويضم ٥ لاعبين من لاعبي المنتخب السويسري لكرة القدم.

### في دوري المظالم الطليبانى يسجل هباتبريك بمنرمى حتنا ليبقى الشعب متصدرا ذيسد يكسب الممسريسة والعسربي يهسزم عجمان بيقي نادى الشعب متصدرا دوري اندية الدرجة الثانية لكرة القدم حتى اشعار

آخراً، فقد عاد امس من حتا بعد أن أودع في مرماه ثلاثة أهداف فيما بقي مرماه نظيفا تماما وقد أحرز الاهداف الثلاثة النَّجم عدنان الطلياني، سجل الاول في الشُّوط الاولُّ والحقه بهدفين في الشـوط الشَّانْي ليبقيُّ فـريقَـه مَّتَصـدُرا الـدوَّريُّ يرصيد ٢٤ نقطة يفارق ثلاث بقاط عن اهلى الفَّجِيرَة في المركز الثاني المؤقت. وعلى ملعب نادي الحمرية استطاع نادي الذيد أن يُرتفع برصيـنه الى ١٢ نقطة بفوره على النَّادي المُضيفُ بُخمسة اهداف مُقابِلُ هدفينُ بعد انْ انتَّهي الشوط الاول بتعادل الفريفين بهدف لكل منهما وقد اضر بالحمرية طرد مدافعه عبداللبه منال الله في الدقيقة ٢٠ من الشوط الاول مما ادى ألى اهتراز خط الظهر واستقبال مرمى

الفريقُ رقماً قياسيا من الامداف منا الموسم. اما مباراة النادي العربي بأم القيوين التي استضاف فيها جـارد نـادي عجمان فقد انتهت بفوز العربي بثلاثة احداف نظيفة دون مقابل بعد ان كان الشوط الاول للمباراة قد انتهى بتعادل الغريقين سلبا واحرز احمد ابراهيم هدفين واحرز طارق طالب هدفا واحداً وادار اللقاء الدولي احمد حكيم.

# دبى الصناعي ١٩٩٣

الدليل الذي يحتوي على: قوائد مانواع السلع والبضائع القابلة للتصدير مصنفة في أكثر من ٣٣٠ فحَّة وفقا لمعايير التصديف الدولية. مع أسماء وعناوين المصانع النى تنتجها لتسهيل مهمة الاتصال بها للموزعين والمستوربين ومكاتب التسويق وشركات المقاولات

> معلومات شابلة عن حوالي ٣٩٥ مؤسسة وشركة صناعيــة في إمارة دبي مرتبـة في قــوائدٍ هـــب تسلسل المسروف الأبجندية, حبيث تشهمل هذه المعلومسات: الاسم التسجماري، العذوان. الشكل الضانوني. مسساحية المصفع، تاريخ بدء الانتباج تشكيلة المنتجات ومواصفاتها، اسم المالك أو المالكين بالإخسافية الى غييس ذلك من البيسانات

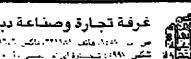
والمكانب الاستشارية وعيرها.

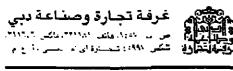
معلومات وتفاصيل وافية عز إمكانيات الاستثمار في القطاع الصناعي في نبي، مع بيسانات عن الحوافز والتسجيلات المتوفرة وغيرها مز المعنومات مما يهد المستثمرين ورجال الإعمال، مع شرح موجز لاهم الخدمات التى تقدمها الغرفة للقطاع الصناعي.

 شرح عن كيفية اقامة الشروعات الصناعية في يبي، يحتبوي على نبذة عن الدوائر الرسمية المختصة بالترخيص مئل الدائرة الصناعية ودائرة المواصيفات والمضاييس بوزارة الماليسة والصناعة. وبلدية دبى وغرفة تجارة وصناعة دبي، إضافة الى مراحل الترخيص والإجراءات المنجعة في كل دائرة من ثلك الدوائر، مع اشبارات ائي القوادي واللوائح المنظمة لاقاسة المسروعات الصناعية في دبي وتشجيعها.



تفاصيل عز حوافز الإستثمار في المنطقة الحرة بجبل على، وأنواع الرخص الني تمنح مع شيرح للإجراءات والمراحل المتبعة للاستنصار في المطقة واهم الوثائق والمستندات الني يجب انجازها في كل مسرحلة، مع بينانات عن المنتسات الصناعبية القائمة فيها.







الاندية الذي يضم مجموعة من اقضل نجوم اندية رأس الخيمة بالإضافة الى

نجوم نادي رأس الخيمة النين انتقلوا

ال أندية أخبرى وهم يتوسف نصيب

«النصر» وعمر اسماعيال «بني يناس»

ومحمد امن «البوحسدة» وذلك بعسد

أصرارهم على مشاركة ابنساء رأس

المنعة في هذا الحدث البرياضي الندي

يقام لاول مرة في رأس الخيمة، وعقب انتهاء التدريب الخفيف عقب اجتماع تنسيقي تم خلاله الوقوف على كافة

رأس الخبمة ـ محمود شلبي: تّحت رعاّية سمو الشّيخ خُأَلد بن صقر القاسمي ولى عهد ونبائب حساكم رأس الخيمسة تقسام في الخامسة من مساء اليوم باستاد خليفة برأس الخيمة المباراة الوديـةً في كـرة القـدم بين منتخبي اندية رأس الخنمة وشيات استرائينا النذي ينزور البلاد حالبا للعب يغض المباريات الوديسة استعدادا لنهائدات كأس العالم للشياب التي تقام

> وقد استعدت ادارة النادى استعبدادا تاما لاستضافة المباراة وقامت بتوفير كافة الإمكانات التي تكفل تجاحها. كما ا اعدت اللجنة المكلفة بالإعداد برسامجا حافلا للفريق الضيف واعدت مفاجأت سارة للجماهير من بينها اجبراء سحب بين الشوطين على يعض الهدايا القيمــة من بينها تذاكر سفر.

منتخب راس الخيمة جاهز وباشراف البهاز الفنى الذي يضم كمآل عنمان ونساعده جاسم السوت والإداري محمد حسن بن علوي تجمع

### مولودية وهران ينفرد بصدارة دورى الجزائر

فاز عولودية وهنران على مضيفه اتحاًد البليدة ٣/٣ وانفرد بمركبز الصدارة ضمن المرحلة التاللية عشرة من بطولة الجزائر في كرة القدم بقارق نقطة واحدة أمآم منافسيه المباشرين حسين داى واتحساد الشساوسة اللسذين يتساويان في المركز الثاني بفارق الإهداف. وقد خسر حسين داى امام مضيفسه وفساق سطيف ٢/١ في حين خسر اتحاد الشاوية امام مضيفه اتحاد الحراش صفر / ١.

وفي المباريات الأخبري فناز شبيبية القباتل على شبيبة برج منايل ١ /صفر ووفاق مستفانم على عين مليلسة ٢/صفر وبلويزداد على حامعة عناسة ٣/صفر ومولودينة الجنزائر على مولوتية قسنطينة ١/٢ وجمعية وهْراز علَّى وداد تلمسان ١ /صفر.

امس بسادي رأس الخيمـــة منتخب

الإمور الخاصة بالمباراة.

عروض رياضية وفنية ويتخلّل الهرجان اقامــة بعض العروض الرياضية لبراعم النادي كما تقدم فرقية موسيقي الشرطية بعض التابلوهات الفنية وستقوم أناعة رأس الخيمة بنقل المباراة على الهواء مباشرة ويعلق غليها الزميل طآرق بدوي فيما يقوم تلفزيون الشارقة بتسجيل ألمباراة وبنها في وقت لاحق.

الدوري العام لأندبة المرجة الاولى لكرة القدم في السلطنة.

وستقام أليوم مباراتان حيث يلتقى فريقها الاتحساد والسيب على ملعب الاتحاد بصلالة وعلى ملعب صور بالشرقية يلتقى فريقا صور وسداب

بطولة التعاون للسنوكر

منتخبنا بخسر امام الكويت

نقام اليوم مباراتان ضمن لقاءات

بطولة التعباون الشانية للسنوكر للقامة حاليا في الدوحة وتستمر حتى

١٥ فبراير الصالي هيث يلتقي منتث

يتقابل منتخبا الكويت والسعوبية.. وكان منتخبنا الوطنى قد خسر امام

قطر مع البحرين وفي للباراة الشاسة

الكويت في جولة يـوم الْحُميس وفار

منتَخَبُ الْبحرين على السعونية ٢/٣ ومنتخب قطر على سلطنة عمان ٢/٣-

تعادلان في دوري الكرة العماني

اقيمت عصر امس مباراتسان الاولى

بين قريقى ظفار والعروبسة انتهت بالتعادل بهدف واحد لكسل مثهما

والباراة الثائية بين ضريقي الشرطة



ومكناسب السرحلسة - الكسلام للسركال ـ ايضاً تتمثيل في الخبرة التي اكتسبها الفريق والظسروف الصُّعبة التي عـر بهـا.. والحســاب مالنسبة لنا في النادي ليس نتائج

\* كشف حساب الرحلة لا يعلن عن خسـائر جسيمـة كما يتخيـل البعض هذا ما يراه يوسف السركال رئي مجلس ادارة نادي الشباب

وهي وجهة نظر نحترمها لانه يتحدث من منظور الطروف التي يمر

يَّهَا ٱلفَّرِيْقِ.. فقد كاد يعتدر عن المشاركة مرتين الأولى بعد اصبابة

محمد عبدالله والإخرى بعد اصابة بخبت سعد...

والاسماعيل: أن مكاسب المشاركة واضحة لنبا وضوح الشمس فقد حصلنا على لاعبين جسديسدين سينضمان الى مسيرة الفريق الاول وهما خميس سبالم النذى سيبدعم خط الدفاع ووليد عبيد المهاجم الموهوب الذي لا يتجاوز عصره ١٦ عاما وواجبه بشجساعسة لاعبى الاسماعيل المهرة، ايضــا كسننـــا عودة احمد صليوخ اللذي ابتعب عامين عن الملاعب.. وكسينا خالد عبدالله المهاجم القديم العائد..

ويرى يوسف السركال في حديثه

لنا يعد انتهاء مباراة الشياب

مباريات ندركُ مسبقا انها لن تكون في صالحنا، بل فيما حققناد لدعم مسرة الفريق مستقبلا..

ربالة الدوحة علاء اسماعيل

دفاع عن عبدالقادر حسن ҙ وداقع السركال عن حسارس المرمى عبدالقادر حسن وقال: من العدل ان نتحدث بموضوعية عنه فقد جمع بن وظيفتين.. مسدافسع وحارس وهنذا عبء ضخم تحملته بشجاعة.. ورغم الهدف الاول الذي يسأل عنه عبدالقادر الا انه ادى مباراة جيدة وكان مدافعا خامسا.. وقـــال السركــال: لا اكشف سرا فاننا في النادي تعمل لاعداد جيـل جديد من حراس المرمى فلدينا حارس مرمى يوغسلافيا آلسابقة

بير قداد هارس سوريا السابق..



## خط\_وات كبرة للتع\_اون الايجابي للامارات والسعودية بالعاب القوى أبوطبي \_ مكتب «البيان»:

السعودية على تبوجيه الشكر الى سمو الشيخ سعيد بن رايد آل نهيان رئيس نادي الوحدة واسرة النادي على دعوته لحضور نهانيات بطولة سلة اندية التعاون. وقبل مفادرتيه الإمبارات عثيا الامير

حرص الامير نواف بن محمد رئيس اتحاد العاب

القوى السعودي وعضو اللجنة الاولمبية

نوافُ اسرة نادى البوحيدة على تحقيق الانجاز الكبير بقور الفريق بالبطولة. كما هنا اسردُ النادي على كرم الضيافة وحسن التنظيم. وقَال الامعر نـواف ان

البطولة العربية للرجال بالشطرنع

انفرد اللاعب القطري الإستاذ الدولي محمد المضيحكي ببطولة العالم العربي للشطرنج الفرديسة

للرجال بعد تعادله مع السوري احمد ثابت الخطيب وارتفاع رصيده الى ٤ نُقاط من فور في ثلاث

مياريات وتعادلين.. وتُمكن لاعب منتخبناً عبدالله عبدالرحمن من اضافة نقطة جديدة الى رصيده

بعد فوره عنى القطري يوسف محمد محمود في الجبولة الخامسة ليرتفع رصيده الى نقطتين

ويحتىل المركسر النساني المصري فؤاد الطاهر برصيد ٣ نفاط ونصف وك مباراذ

مؤجلة بنع اليعني حميند فناضي والنبائث

السوري آحد الخطيب بترصيد ٣ نقاط

ونصفٌ ورابعا اليعني حميدٌ فأضي برصيد ٢ نفاط وله مباراة مؤجلة مع المصري فؤار

ويحش المركز الضامس لأعب ستخبث

عبنالله عبدالرهمل برصيد تقطلن وتصف

متساويا ببع المغربي زكريا بانيس والإرتثى

ويلييه برصيد نقطنن كل من الشونسي

صلاح حدادي وك عباراة مؤجلة مسع

الجزائري الياس دكار البذي يتمل نصف

الترصيب دد القلسطيني عسلاء بسوسي

SUBTRIBUTE TO STATE A STATE OF THE STATE OF

الزيارة كانت فرصة للالتقاء بالعميد ابسراهيم الممسود

والقطري علي عبدالرزاق وبرصيد نقطة

ونصف يتساوى القطريان زايد محمد

محمدو واصا السبودائي محمد الامع

ويلتقى لاعب منتخبا عسماللسه

عبدالرحمن مع التسويسي صالح

المعادي وفي بغيثة اللقساءات يلتقي

محمد النَّصْيُحكي قطر مع احمد لنُجارُ

البطيخى الاردن وحميند فنافى اليتن

سع اعند الخطيب سنورينا وزكترينا

بانيس المفرب مع على القسرة البحرين

والياس دكار الجرائر مع عبلاء البدين

عوسى فلسطع ...

و نُدِياً لِقَاءَاتِ الحِولَةِ السادسةِ اليوم

بابكر فرصيده نصفةً نقطة..



وجد من العميد ايتراهيم المصود كبل استعدادات للتعاون وللمشاركة في دورة الالعاب الاولمبية الخليجية المقبلة والتى ستنظمها المملكسة العسريسة السعودية واكند الامير شواف اشه تم خلال الاجتماع طرح موضوع المشاركة ق الاولىياد الخليجي بأكبر عدد ممكن من اللاعبين وان اتحاد الإمارات لالعاب القوى سيبحث الموضوع من كنافية جوانبه للمساهمة في أنجاح هذا التجمع الخليجي الأخوي. وفي مجال التعاور الفنى تم بحث سبل تبادل الخرات الفنية والتبريبية واضاف الامر نواف انه قام أيضا بزيارة الى الشيخ فيصل بن حميد القاسمي رئيس اتحساد الامارات للدراجات ووجد منه كلل نفيه وتعاون في لعبة الدراجات، وذلك في أطار الإهتمام بالإلعباب الفريسة التي سجب ان تولى كل اهتمام ورعاية لبلوغ مستوى افضل عن التنافس. واكد الامير العقبات امام الالعاب القردية بناقطار عجلس التعاون الخليجي خاصة بعد ان البنت بعض الإلعباب فيدرتها على المنافسة في المحافيل السدوليية وانتيزاع الإلقاب والميداليات وبشكل خناص

العاب القوى.

لزرزا يتتزكه

### في الدوهية عثت اصعب لحظيات حيياتي..! هــدف الاسهاعيلي الاول قصم ظهـــورنـــا..!

الارتياح بدا على وجه المدرب الفرنسي كلود لوروا عقب انتهاء مباراة الشباب مع الاسماعيلي في الدوحــة يوم امسَ الاول.. ولأول مردَّ تَرتسم على وجهه الْابتَسامة بعد فترة قَلَق غير عَانيةً.. وفي حديَّتُـةً لنــا قبــل عُوْدَته الَّى الأماراتُ اعْتَرَفُ بانهُ طوال حَياته كمـدَرب عمـل في اوروبـا وافـريقيـا لم يمّـر بمـوقف يماثـل صُّعوبة ما تعرَّض لـه شخصيـاً عقب خسـارة الشبــاب مَّن الفيصلي الاردنيَّ ٢ /٧..! ويعترف انه كــان اصعب يوم في حياته كمدرب ويتمنى الا يتكرر مثل هذا اليوم ابداً..!

المشاركة في بطولة الاضميلة العبربيلة

ورغه ظروف الفسريق فقب خضنسا

عباراتين صقتنا الملاعيين وشذا في حسد

الهدف الاول قصم ظهورنا

مانا حدث في مبساراة الاسماعيلي..

قاز: مع تقسيري الكامل للفريق النصري الذي يتفوق علينا مز كسافة

نائه فاندة وخيرة لها قيمتها..

سالنا -مسيوء لوروا..؟

الشباب في المباراة الإسماعيلي.. له اكتر من منلول واكثر من مفـزی واکتــر مز وينوضح لنور الندي يكثب بصفة اسبوعية في مجلة ،فرانس فَوَتبول» الشهرة ببوصف

يوضح لورا: الله والفة من مباراة التبلب مع الاسماعيل

النواحي والذي يتميز بوجبود لاعبين على درجة عالية جددا من الإسداع للهادي. الا ان الشبساب خسر مدده المباراة بسبب الهدف الاول الذي دخيل لخُطَّا مَنْ حَارِس المرمى، لا ابحث عن مبررات وهميةً.. لكن الأسماعيلي تعجلُ الفُوّرَ وتَسرَع في النّه ديف وعُجّرَ عُنَّ نلك طوال الشوط الاول وعندما وقطع الخطبا وسجيل الهدف الأول.. شعيرتُ

انه قصم ظهور اللاعبين في اللعب ولا ننسي أنَّ الفريقُ - أي الشباب مضى ٤٨ ساعة من القلق والخوف واهتراز الثقة عقب كـأبـوسَ الفيصلي.. لَّذَلِكَ ۚ فَلَرْ بَحُولُ أَلْهِيفُ الَّاوِلُّ اصَّائِنِّي

ان اللَّاعِينِ لم يستسلموا بل تحـركـوا وماجموا وباللوا الخصم اللعب. واستحقبوا تشجيسع الجمهبور وهم يُسجِلون هُدفا في الدقيقة الأخبرة دلالة على عدم اليأس.

### عودة بعثة الشباب من الدوحة امس عادت بعثة فسريق نسادى

الشبياب لكسرة القسدم آل ارض البوطن عصر أمس قسادمسة من الدوحة بعد انتهاء مشاركتها في يطولة الأندية العربية لكرة القدم وكسان في وداع البعثسة لسدى مفادرتهأ الدوحة عبدالله المال رئيس النادي العربي القطري رييان واستقبلها في مطار دبي اعضاء نادى الشماك.

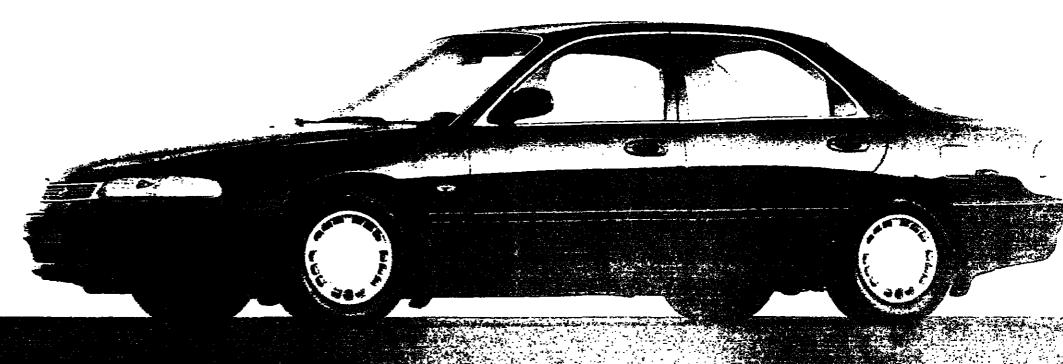
### يوم مثير في البطولة العربية اليوم

الإندية العربيسة حيث يلتقي الترجى التعادل ليصعد. تم يُلتقي العربي مع القن والغُوْرُ يدفُّ العربيّ للتَّأْهُل. وتوقعانت ان اليـوم سيكـو مثيرًا وقلوبنا مع الحكَّاءُ خاصً

في المباراة الأولى.

تقام اليوم مباراتان في بطولية

# کرونوس



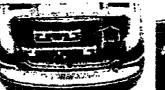












بمظهرها العصري الخلاب ومحرك سعة "التراثو عامود كامات طوي مزدوج بـ ١٦ صدم حققت كرونوس تكنولوجية العصر القادم، بالإضافة الى تصميم داغني رانع يتميز بالقفامة وتحقيق الراحة التصميد الغارجي الإنسبابي لنسيارة يحقق قيادة هاملة واكثر راحة من خلال تقليل الصوت الخارجي ومنه الإهتزان الإعتماء النقيق بالتقاصيل واضح جلياً في كل جوانب سيارة كرونوس. عنى الجودة الاشاود اختر كرونوس



فـوّرد اسكـورت آر اس کــــوورث الجنيدة في بطولىة العالم للرآليات لهذا العام، ومن للنتظر ان تواجه السائق العبربي رقم واحت الصعوبات بسبب تتسوع ظسروف الطرقبآت وتبدلها الستمر من ثلجية ای و عرد. وفي الوقت الـذي

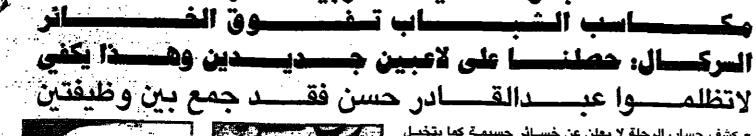
تحرك خلالـه ٢٢٦ متسابقا لاحتسار

and the control of th

المراحل الاولى من القسم الاول من البرالي عبر الغابات القربية من كبارلستبادت. صرح بن سليم قائلا وأنه لن الصعب جنا التحكم بالسيارة في هذه الظروف العربية، فقد خرج معظم السائقين عن طريق الرالي خَلَّال التَّدريب، كَمَا ازَّ للوقَّفُ يتجه الى الإسوا. ويبدو اننا ستواجه الكثير من الصعوبات والمواقف الغربية خلال الإسام الشلاشة التي يستفرقها لجنياز مراحل الرالي

وقد قام محمد بن سليم بعرض جيد خلال مرحلة الشاهفين الخاصة. حيث توجنه بعند ثلك عبر التعروب للمتندة

بالقرب من البحيرات والإنهبار وتعكي من التقدم من التركل السائع والعشرين الى المركز السابع عشر قبل أن يستقر في للركىز الصادي عقرء ويبلغ الفارق النزمني بيضه ويبن النجم السويندي كينيث باكلاند متصدر للجموعة اقل من دقيقة واحدة.

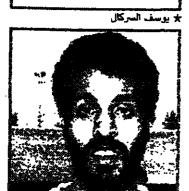


السبت ١٣ فيراين ١٩٩٠

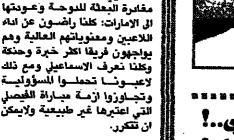




بطولة الاندية العربية للكرة







### ابوجريشة يودع الشبياب ويهنىء السلاعين على الاداء

خالد فارس:

الفيصلي بنجساح

اسدى خياليد فينارس آمين سر

نادى الشباب ارتياحيه للعرض

الندى قدمه الفريق في مساراة

الإسماعيلي امس الأول وقيال فيل

إ تجاوزنا ازمسة

اشبساد المستدرب المصري علي ابوجريشة باداء فريق الشبا الاماراتي خلال مباراة الاسماعيل امس الأول وقسال في تصريسي خاص: راعينا ان فريق الشبام تعرض لازمة غير منطقينة في مباراته الاولى مع القيصلي.. لـذلك تبهتسسا لإعبى الاسماعسل الى صعوبة الباراة وبالفعل وحبنا 🛊 مقاومة عنينة في الملعب من لاعبي الشباب ورغَّبة شنيدةٌ في تعويضٌ واضاف على لبوجريشة: رغبتنا

ق الفوز اصطنعت يقريق يلعب بروح عثينة ويغلق امامنا كل الطرق. ويُفتنون السافات لـ ثلك طلبنسا من الستلاعين قيما بين الشوطين اللعب بلمسنة واحدت ولشركتها السالاعب القسنيم عماد أسماعيل لاستغيلال خبرتيه ق تهدنة حماسهم وسالفعسل حساء الهدف الاول نتيجسة خطساً مز حسارس الشبساب نجحنها في استغلاله.. وحققنا الفوز. وقبال للبيرب للصري المتبزن:

مهمني أن اشيسد بساداء فسريق الشباب واوجه كلمة الى السلاعبين: ماحدثُ لكم في مباراة الفيصلي امر معروف في كرة القندم اثنيه البيوم السيء النذي يحدث لاي فبريق في العالم.. ولا تتاتروا بــه واحبيكم على روحكم وجهدكم في مساراتنا 🗗 امس الاول وايضا عنى اخسلاقكم العالية ونظافة لعيكم ومكفتكم انكم سجلتم هسنفسا وتجمتم ز تحسين صورتكم كبطل للامارات أَيٌّ وثاني اندية الخليج.

# اختبار برالى السويىد السدولي

واصل نجم الامارات والشرق الاوسط محمد بن سليم اجتياز اقسى اختيار يمرُ به منذُ ان أحترفُ رياضَة السياراتُ، حيثُ تَمكُنُ وُملاحةً الايرلندي رونان مورجان بعد شلاشة مراحل من احتلال المركز الحادي عشر ضمن المجموعة «ن» في رالي السبوييد البدولي المصنف كالجولَّة الثأنية من بطولة العالم للرَّاليات ١٩٩٣.



نْبِياً بِحَكَايِة بِعَيْدَة عِنَا، فَقَد لِإحظ مَمْرِضَ فِي لَجِدِ لِلْسَتَشَقِبَاتِ الْعَقَلِيـةَ ان كل البريسائن المحترمين صعيوا ال شجرة في فضاء المستشفى وتعلقوا بأغصانها، فصاح فيهم: ماذا تفعلون؟ فاجابه الجميع بصوت واحد: نحن تَقَاح، ولاحظ للمرض أن بعضهم صار متعبا ومرهَّفا عن طول تعلقه بِالشَّحِرَّةُ، فَقَالَ لَهُمَ: أَرجُو أَنْ تَعْقَلُوا وَّانْ تَنْزِلُوا عَلَى الْفُورِ قَبِلَ الْ نَسقطوا، قُرِد هُؤُلاء بنفس وأحد بعد أن التقطوا انقاسهم: لنَّ نفعلَ، فنحن لم تنضُّح

ومثل هؤلاء مثلنا، حيث تعلقنا بشجرة السلام صع اسرائيل، وتشعيط بعضنا في أغصائها، حتى لم يعد فيه حيل أو نفس، ومع ثلك، مازلنا تُنتظر أنَّ ينضج السلام، وهو ما لن يحدث طلَّلا أنه في قدر تحت ماء لا ثار، مَا يَعْنَى أَنْ بَعَضْنَا سَيْسَقَطْ مَنْ الأعياء وتَتَكَسَرُ عَظَّامِهِ. قبيل أنَّ يقتَّنع بأنه لِّيسٌ تَفلحا ولا السَّلام بشكَّله الْحالي شَجرة. إلاّ أنتا نترك العقلاء وشانهم، خاصة وهم يستعدون لاستقبال وارن

كريستوفر على امل ان ينفَّحْ في السلام فيهتَّز قليلًا ويحرَّكَ وسطه الى الْإمَامَ أَوْ أَنْ الْخُلْفُ (للهم مِتَحرك)، وتعقى مع لَلْجَانِينَ، النَّيْنَ نَجدٌ عندهم ما لأ تُجعه عند العقالاء، من تسلية، فنضحك والضحك رخيص قبل ما يغلا ويُتَعِبَا فِي قَراطِيس، كَمَّا يَقُـول لللهِ، ويصَّبِح مثلَّه مثلَّ الماء نشتريه فَقَدُ اشْار رَاقُر آلَى احد المجانين وسال الطبيب: ما سيب جنونه؟ فقال

الطبيب: كأنَّ يَحْبُ قَتَاةً، ورْفَضَّتْ أَنْ تَتَرُوجَـهُ، ثم سَـأَلُ الْـرَائْرِ عَنْ سَبِيٍّ عِنْوْنَ نَرْيلِ لَخُر، فَلَجَامِهِ ٱلطَّبِيبِ: هُوَ الذِّي تَرُوجِ نَلَكَ الفَتَاةِ. وُقْبِل أَنَّ يعتقد قاريء إن حال العرب مع أسَرَّانيل، هنو كحيال يصيبهم الجنون اذا لم يتفقوا مع اسرائيل. ويصيبهم ايضاً، اذا اتفقوا معها (وهو ما سنراه حينما بتم الصلح والوثام وتنهب أيام الغلب والخصام) فاننا نستمر مع خفيفي العقل والروح، خاصة الذبن في طريقهم ألى البخول فيلنا استعرام حسيني المساورين مسين و حريبه من المتران في مستعد من المترانين المترانين المترانين المترانين و مستعد المترانين ا

السروح منقف لا: كيف نفعل ذلك، أن الحمام الدَّي احتفظ به في الغرقة ووآضح طبعا ان الغرفة لا تتسع لعنزة الزوجية منع حمام النزوج. ولا نعرفُ انْ كَانْتَ لَلْنَطْقَةُ سَتَتَسَعَ لَاطْمَاعِ ٱسْرَائْيَـلُ وشَهِـوْتَهَا لِلْسَيْطُـرَّةُ عَلَى نَحُوْ مَا نَرَى مَعَ حَقُوقَ الْعَرِبُ، فِي وَقَتَّ وَلَحَدَ، فَكَلَّ تَبَلُعَهَا ۚ أَو تَطْيَرِهَا مَنّ النوافذ هن تدخل من الباب رسميها ولن نستعجل في الحكم على ذلك، وان كان يمكن معرفة الكتاب من عنواته، إلا اننا نفضل عدم قراءته قبلا نكون مجانب، ونعقي في حالتها مسع سيرة مؤلاء، التي كما تسرون تختلف عن

. نبلد غ

الغسيوار

\* سلسنؤ شعبة ونن

سنونست للطلا

فأختر لحابير

غير صبعته

ال مينزدايد

مه کستی

عبى لإعنتم

د و المعدور

بز ت ـــ۰

-----

: يغنق ٢٠

سيقى انسىم

بيريس فنجه

يد وسالفتزه

منتنا فنو

. باندوق

سد يسالن

Ujus.

سياريو النهم

و الفند له

بحندانا

تبانسروا به إلى 🕊

حيدكم وسا

راف لعندوا

وسعفها ونبته

يم عملي

H

ن نعد ا

كعبوبية

راد. د بالندري 🌲

النوم، فقال الطبيب: دعها تغمل، ما الذي يضيرك من ذلك؟ وهنا رد الرّوج: ان هواء الغرفة يصبح فاسدا لا يطاق، فرد الطبيب: افتــح النــوافــد، فقــال

مجامره وبيبي و حسم سبح سرد سرد. سي سـ سرون سبد سرتنا ثمن العقلاء ولا تشابه بين السرتين. ونختتم برجل قال نطبيب وهو يعرض ابنه عليه: ان مشكلة ولدي عويصة، فهو يعتقد انه ججاجة فسأل الدكتور: وكم من الوقت مضى عليه وهُوْ فِي هَذَهُ ٱلْجَالَةَ؟ قَالَ الرَّجِلِ: سنَّةَ بِا تَكُتُّورٌ، فَغَضَّبَّ الطبيبِ وقالَ: سُنَّةً وَّلَمْ تَفْكِي فِي عَلَاجِهِ الْإِ الْإِنَّ؟ فَرِدِ ٱلْرَجِيلُ فِي خَجِيلَ: انت تُعُرفُ بِا لكتور اننا فقراءً وكنا نعتقد أن في الانتظار نتيجة، خاصة أن أسعار وفي حكاية اخَّرى أن رجلاً يعرض نفسه على طبيب معتقما أنه مجاجـة،

الله الطَّبيبِ: مَنْدُ مُنَّى وَانْتُ تُعَتَّقُد انك بجاَّجة ؟ فَرد الرجل: مُنذُ ان كنت صوصاً صفرا. عنى صوصة صحير. لذلك، وما دمنا تمزح اليوم، فاننا نرجح ان العـرب ينتظـرون من رابين ان يبيض ( مع انه على ما تعـرف لم يكن في يـوم مـا دجــاجــة) وربما ان البعض ينتظر منه لكثر من ذلك، فيحلم بالبيض مسلوقاً إو مقلياً جــاهــزا

فقط.. لأنه يحبها!!

حاز سائق سيارة اجرة بريطاني جاثزة خاصة لانه قام بجولة استغرقت ١١ ساعة ليشتري نوعاً خاصا من الحلوى لارضاء وحام زوجتُه التي طلبت منه الحلوّي. بعد تسلَّمه الجائرة والوسلم من حلوى كادبوي قبال لا شيء يعلى امام جعل زوجتي سعيدة.. أنا فقط احبها.

كَلْمِيرًا فَهِدِيقٍ بِحَسِمِ قَطْعَلُمُ نُقَادِيلُهُ تمكنت مجموعة من التقنين والعلماء من اختراع اصغر كاميرا للفيديو

واسم الكاميرا «وابيتش» وحجمها لا يتجاوز البوصة الواحدة بحيث ويقول البروفسور بيتر دائيا مخترع الكاميرا وزعلاءه ف جامعة اسبره أن ميزة الكامرا تكمن في كوتها لا تستهلك أكثر من عُشر ما تستهلك كاميراً الفيدييو العادية من العقة وإن ثمنها لن يتجاوز ٥٤ جنيها استراينيا عضما تعرض للبيع في الاسواق.

البطة الجريحة تصبح نجمة

بعد ان حبست أنفاس النأس ووسائل الإعلام خلال عشرة ايام تم أمس أس بطة جريحة اثر قرارها بعد اصابتها يسهم. وكان حشد من مصوري وسائل الإعلام بالأحق هذه البطة خلال فرارها من حديقة للحدوانات في العاصمة اليابانية ألى نهر قريب على البرغم من الشاءات المتكررة لسلطات حديقة الحيوانات بترك الفريق المكلف مطاربتها وقد صورت شبكات عيبدة للتلفزة عملية مطاردة البطة والثقاطها قيبل

سليمها الى مسؤول الحديقة حيث ستتم معالجتها. وعلى الر ذلك اتصل منات اليابانين هاتفيا او كتابيا للتعيير عن مشاعرهم واعطاء تصائمهم، الآ أن أي ليضاح لم يعط عن الصياد الندي اطلق سَهامَه على هذا الطير.

ويسلط انتباه وسائل ألاعلام حاليا على ثلاث أورات وقعت على ما يبدو ضحية الحادث نضه في شمالي اليابان.



المسؤول عن ٥٠٪ من الجرائم ربط بحبل غسيل

اللك إم يريطانيه لصبين في الشائشة عشرة من عمره مستول عز ٢٠٠ جريمه تتعلق بالسيارات خلال سنة اشهر انها قامت بربط ابنها بحبيل العُسيل لحيانًا لنبقيه بعينا عن الشارع. وبالرغم من كل محاولات الام فقد تجع في الهرب من الشرطه وتغيب عن حضور المحاكمة المخصصة له بقيامة بالسرقات. وأد انخفضت جرائم سرقة السيارات في المنطقة بعد حجز الابن بنسبة

وماذا في نلك؟ فقال الزوج: المصيبة انها تريد الاحتفاظ بالعنرة في غرفة

### قرصة الصقيع

تعرقل رحلتهما اختتم المستكشفان البريطانيان ال رانـولفُ فَعَنيس ومـايكُلُ سَتَرود أمسرُّ رحلتهما الطويلـة التي حطمت الارقـاد ابتهما بقرصته الصقي ين في لندن ان طائرة قد أقلتهما وهما أقرّب للموتّ منهما ألى الحياة الى فاعدة قريبه للرحلات الاستكشافية.

وكان الرجلان قد أصبحا يوم الاحد الماضي أول شخصين فل التساريسخ يعيران القارة القطبية الجنوبية على ألاقتام بمقررهما ودون اصطحا وكان الإثنان بأمالان في الاستمرار

تَى بِصِلا الْ قاعدة سكوت غير انهُمُ قرراً التخلي عن خطتهماً بعسدمسا اصابتهما قرصة الصقيع الحادة وفقدا مَن ورِّنهما كما أنَّ فينيس كُــان الْتَهَابِ بِقَدْمُهُ. دُّ قطع فَينْس وسترود مسافة على ٢١٠ كيلومتر في ٩٥ يـومـا يجران خلفهما المؤن والزلاجات.

تبرعات تقدر بحوالى ٢ مليون جنبه استرليني لصسالسع ابحسات تصلب الانسجة، ومن المقرر أن يعود الانسان الى انجلترا خلال عدة اسابيع.

### ه,۷٫ وليونا عدد سكان ضرنسا

بلغ عدد سكان فرنسا في الاول من يناير ١٩٩٣ حوالي ٥٧٥ مليـون نسمـة، وتميـزت الاوضباع الـديمـوجـرافيــة للفرنسيين في العام ١٩٩٣ انهم باتوا يعمرون اكثر وينجبون عددًا اقل من الإطفال ويبتعدون اكثر عن الزواج الذي سجـل ادنی مستوی له منذ اربعین عاما.

وأفادت النشرة السكانية الصنادرة آمس عن للعهد الوطد اللاحصاء انه تم تسجيل ٧٤٧ الله حالية ولادة و٢٣٥ الله حالة وفاة عام ١٩٩٢، ومع قدوم ٩٠ الف مهاجس أضافي الى البلاد والعبد السكان ٢٠٩ الأف شخص عبام ١٩٩٢ اي بمعدل در٠ في المائة سنويا وهو معندل التزييات منذ عيام ١٩٨٠. وتحسن متوسط أعمار الفرنسيين زيادة ١٠٦ سنة واستمر انحفاض معدل وفيات الإطفال ٦ر٧ في الالف للاطفال

وبلغ معدل النمو الطبيعي الولادات ناقص الوفيات اقبل من ؟ في الالف وهو معدل مرتفع قياسا بالمعدل الاوروبي، وكان معدل الولادات ٩ر١٢ في الآلف والوفيات ١ر٩ في الالفّ.

## قتسل امسرأة قتلت زوجهسا

تم بمدينة الباحه السعوديه تنفيذ حكم القتل قصاصها في امراه بعد ادانتها بقتل زوجها.

141

وذكر بيان صادر عن وزارة الداخليه السعوديه ان الجانبة اطلقت على زوجها النار من بندقيه اثناء ضومه ثم سحبت جثته الى المطبخ واشعلت النار فيها حتى احترقت تماما. وعللت الجانية اقدامها على قتل زوجها بعدم رغبتها فيله

### اكتشاف عصابة لتزوير جوازات السفر اللبنانية

الشديد النذى

جنوب البرتغال

حيث لم تسقط

الامطسار هسذا

الشتاء وبلذلك

ىستمىر اســوأ

جفاف تعانى

منه البرتفال

خلال • ف عاما.

البنتيج

قبالت مصيادر الامن العيام في مطار بيروت النولى انه تم اعتقبال سبعية أشخياص وبميورتهم جوازات سفر لبنانية مزورة أثناء

وقالت المصادر أن الأمن العام اعتقل سبعة اشخساص هم شلاشة يستعدون للسفر عبر مطار ببروت الى الشارج وبحبورتهم جسوارات سفر لبنانية مزورة لا تحمل اسماء اصحابها الحقيقية

وقسالت المسادر أن المعتقلين السبعسة وهم لبنسانيسون وفلسطينيون اللغوا المحققين بانهم تسلموا الجوازات والسمات المزورة من سماسرة مقابل مبائع مبالبية، ويجرى العط على تعقب عصابة السمامرة هولاء.

استعدائهم لمفادرة لبنان.

ومضّت المصادّر تقول انه تبين ايضًا أن الجوازات تحمل سنات تخول الى بلندان اجتبية لكن تك السمات مزورة

≉ بـــدأت مســـاء امس وضمر فعاليأت المهرجان التاسع لثقافة الطفل بالشارقة مسابقة الشطرنج للاطفال وافتتح المسابقة ماجد بوشليبي مديس دائرة الثقافة والإعلام بالشارقة بمقر المركر التقاق.

وستستمر البطولـة للكـونـة من ست جسولات حسب النظلسام السويسرى وذلك بمعدل ساعتين للمباراة.

 ضمن فعالياته الثقافية يقيم نادي اهلى الفجيرة في السادسية والنصف من مساء اليوم محاضرة بعثوان انحراف الاحداث، الأسباب والعلاج، ويلقى المصاضرة فضيلة الشيخ محمد المنصوري وذلك في اطار التنسيق والتعاون بين النادي ومركز الشيآب الثقاق بالفجرة.

### افتتاح مهرجان برلين السينمائي بفيلم لمفرج من البوسنة

افتتح مهرجان براين السينمائي الدولي الثالث والاربعين أمس الأول بقيلم لمضرج من البوسنة يدور حول الحلم الامريكي ويستمر المهرجان حتى الثاني والعشرين من فبرايس الْجَارِي. وَيتَنَافَسُ ٢٥ فَيلُمَا عَلَى جَائِزَةُ النَّبِ النَّهْبِي لَهْرِجَانِ هَـذَا العَامِ النَّي افتتح في العاصمة الالمانية بحضور نجوم على شاكلة داني ديفيتو مخرج فيلم «هوفا» الذي ينافس على جائزة الدب الذهبي لهذا العام .

تسويبالاست التي تمثيل أحيد مصالم يبرلين وقد عرض فيلم محلم أريزونا، وهو انتاج فرنسي من أخراج أمير كوستريتشا المولود ق البوسنَّة في أفتتاح المهرجان وكاول فيلم في سلسلة تضم ٢٥ فيلما تشارك في المسابقة. وسوف تعلن لجئة التحكيم الدولية برئاسة المخرج الالماني فراتك بايسر عن الفيلم الفائز بجائزة الدب الذهبي في الثاني والعشرين من فيراير الجاري.

سراييفو، أي يوم في وفاة سراييفو. ومن المتوقع أن يكون اسطورتا هوليود يبل وأبلدر وجريجوري ببك على رأس قائمة المتسامير السذين سيحضرون في وقت لاحق

للمشاركة في هذا المهرجان السينمائي. التشبكي جيرى مينزل. وصرح مدير المهرجان موريتس دى هادان بأنه ستمنح جائزتي اللاب اللذهبي لكل من وايلدر وبيت لانجازاتهما طوال مسوارهما

بقية الافلام من هوليود ومن بينها مالكوم أكس / لسيايك لي وهوفا لدائم ديفيتو.

البارزة والمحور الرئيسي للمهرجان. والى جانب محلم أريز ونياء البذي أذ كوسترينشا ـ وهـ أحد مواطني سراييفو ولكنه يعمل الان في باريس وأمريكا \_ ستركز أفلام أخرى على الحرب في يوغسلافيا السابقة ومن بينها فيلم وثائقي فرنسي س سويسرى مشترك بعضوان «أن جسور دون لامسور دى

ويختتم المهرجان في ٢٢ فبراير بفيلم «سفر الرؤيا الصغيره من اخراج كوستاجافراس وهو انتاج فرنسي من بطولة المثل والمخرج

ويتنافس ما اجماليه ٢٥ فيلما على جائزتي الدب النهبي والبدب الفضي وتمثل الاضلام الاوروبية ثلثي هذا العدد تقربيا ببنما جاءت

### السفارة الجيزائدية لم تحاول منع ديدي

الاكتشافات وطبيعة

في كل يبوم تطـالعنــا الصحف

ووكالات الانباء باخبار اكتشافات

علمية جديدة لعلماء من مختلف

انحاء العالم بكشفون فيها المريد

بن عجائب الطبيعة التي تتمثل في

وحود الكائنات الحيثة بجميع

ويخطر لتا مننذ البوهلية الاولى

سؤال مام مو لماذا لم تصدئنا

الإنباء عن اكتشافات هامة حدثت

في دول المسالم الثـسالث وانت الي حسدوث تغيير جسندري في نمط

المعلوميات العيادسة التي تحملها ونقلبها، كما يحدثُ في اكتُشافَـات

ويخطر لذا انضا ان هناك أناسا

متفرغين في هذه الدول المتقدمة ولا

عمل لهم سوى مراقبة الاحداث

التي تجري في الطبيعة والكائنات الحيَّة أُولًا بَأُولًا. فَيْلُ هَشَاكَ أَسَاس

مثلهم في الدول السائرة في طريق

قد يقول البعض ان فقر دول

العالم الثالث يمنعها من الاهتمام

بمثل هذه الامور العلمية، ولكن هذا القول مرضوض ببالطبيع لان

هناك كثيرا من العول الفتيلَة او

حتى متوسطة الفنى مثلها مثل اية

وفي السواقسع ان الامسر يتعلق

بطبيعة الشعوب نفسها وليس

بفقر تلك الدولــة او ثــرائهــا، وقــد

اتبحت في الفرصة لللطسلاع على

محاولة قام بها علماء اوروبيون،

لا اعتقد ان بامكان اي شخص في بولنا القيام بها. ذلك ان هناك

عالمين من احدى الندول الاوروبية

سـافّـرا الى احـدى دول امــريكـــا

اللاتبنية وقضيا فيها سنتين

كاملتي بجوبان الجبال الشاهقة

لكى يتمكنا من تصوير احد الطيور

النادرة هناك الذي يتأم طيلة فُتَرَةً

الشتاء ويصحو قي الربيع والصيف

وقد لا يكون لما اكتشف هدان

العآلمان تلك القيمة الكبيرة ولكنها

تعلناً على مدى ما يستطيع ان

يتحمله العلماء في النول المتقدمة

من المشقات والصنوبات في سبيـل

العلم وبالتالي في سبيل تحقيق

الفائدة للبشرية. وبسالطبع لا

ممكننا لجبراء آبة مقارضة بيثنا

وبينهم، ولن نجد لدينا اي عالم

يمكن ان يقوم بالسفور ألاف

الكيلسومترات ويبقى لمسدة سنتين

مشقات لا متناهبة وليو كان

سيكتشف ما يمكن ان بحدث ثورة

والمؤلم في كل ذلك ان معظم دول

العبالم الثبالث كسانت فيما مضي

مشتعلا للحضارة ومنارا للعلم

وكائت اكتشافات علمائها اساسا

لَّكُلُ النَّقَدَمُ البَّذِي تَشْهِبُهُ البِّيومُ فِي

الدول الاوروبية.

وسط الجليب الكثيف ويتحمسل

في الجلم أو الصناعة أو الطب.

متابعا حباته العادية.

الدول المتقدمة؟

نغى مصدر بالسفارة الجيزائرية بالقاهره امس أن تكبون السفيارة قيد سعت لندى المسؤولين عن الاعسلام في الإذاعية والتليفيرييون في مصر ليوقف اذاعة اغنية «ديدى» للشاب خالد الجزائر ي.

وقال المصدر انتا لانترى أي هندف يدفَّعُنا ۚ ال التَصَرِك لصرمان الشباب المصرى من الاستماع لهذّه الاغنية التي

حياله «نعد حدثت اسراض وعناك النفال مانوا وانى القى بالمسؤولية على

البيروف اطيين المسوجسودين في ورارة

الاسْرِيكية بأنَّ تطلبُّ سَنَّ جَمِيعِ بُسَّانَعِي اللحسوم بما في ذلك المطلساعم ضرورة

تَحذير الرَّبائِنَّ بـاز اللحد قـد يحوي

بكتيريا «ايكولاي» وكانت انواع معينًـةً مَن هَذُه البِّكتِّرِيَّا قدَّ ادت الْي الْأصبأبية

ببعض الامراض مثل جلطت المنخ

والقِسَلُ الخلبُوي في الولانسات المتحدة

واضاًف ريفكنز قائلا ان هذا المرض

يمكَّن أن ينتَّقُل أَنَّى أَحْسَرَيْنَ وَنَبِّهُ الَّيَّ

وطالب ريفكنسز وزارة السزراعسة

الرزاعة الإمريكية...

وكندا وبريطانيا.

انها مجرد نقطة صغيرة على الخريطة ولا يوجد ما يميـز ديـرسـوم عن غيرها من عشرات القرى المبعثرة على سهول هولندا الشمالية. ولكن يعيش في منظومة البيوت المبنية من القرميد المغطى بالواح خشبية وتربض في ظلَّ كنيسة ترجع الى القرن السادس عشر رواد بينيون وبينما يتحدث اخبرون عنَّ احتمالاتَّ الطاقة المتجددة فان سخان ديرسوم يرهون بانهم يسخرونها بالفعل ف حياتهم اليومية.

الحصول على الطاقة من بيئة القريبة وتزود طاهونية هواء معدنيية في مواجهة المقهى الصغير ووحدة تتوليب شارت مفاوف السكنان، ولكن هنا لم تعطل بغاز يتولىد من روث البهائم يثنه عن عزمه ولم يكف عن الالصاح ،بيوجاس» قرية ديرسوم بنحو ٧٥ ق المئة من احتياجاتها من الكهرباء.

> وحققت القرية مستوى من الاكتفاء الذاتي في الطاقة لم يتحقق في اي مكان اخر بداوروبا بل أن متير للشروع ربنيه بوبن يعتقد ان فريشه يمكنها تحقيق المزيد في مجال الطاقة المتحددة. ولا يجب ان يظن أحمد ان سيرسوم مجتمع أناس تسنحوذ البينية على كيل

> > ويعيش سكنان ديبرسنوم وعندهم ١٥٠ نسمة حياة تقليديية، يقودون سياراتهم الى اعمالهم في المدن المجاورة ويستعتعون بوسائل الراحة الحديثة مَنْ غَسَالَاتَ الْمَهُ وَفَيْدِيوَ وَغَيْرَ ذَلِكَ. ومشروع الإكتفاء الذاتي في الطباقية تم وضعه لينواءم مع نمط الحياة ق

القُرِيَّة وليس العكس. وقال بوبن «أبد أهل القرية للشروع ولكنهم اشترطوا عدم تحمل آية نفقات اضافية وانه بجب استمرار حصولهم على الطباقية من مصيدر يمكن الاعتماد

وعنسدمسا اقترح بسوبن مشروع

على المجموعة الاوروبية وحكوسة هولندا بالساعدة في تنفيذه. وتم تنفسيذ الشروع وتحي مؤيدين متحمسين.

ه٠٠٠ه دولاره سنويا توزع عليهم في صورة هدايا لا تضر بالبيثة مسل مصابيح كهربائية تستهلك طاقة أقل.

/ ساعة. هذا بينما يبلغ اجمال احنياج دُبُوسود من الطاقة الكهر سائت ٣٤٥ ألف كيلووات / ساعة. لقرية أن تكون متصلة دأنما بالسبكة

\* المُعَوْدِينَة رَيْلَانُ ﴿ الْكَوْيَاتُ ١٠٠ فَلَسَ ﴿ قَالَ رِيالَانَ ﴿ الْبِحِرِينَ ٢٠٠ فَلِسَ ﴾ سلطنة عمان ٢٠٠ بيسة ﴿ مصر جنبِه واحد ﴿ الاردن ٢٠ قرشا ﴿ سوريا ﴿

أيرات بالمراق ديناران ، توسَّن ١٠ عليم ، اليمن د ريالات ؛ السونان ١٠ جنيهات ؛ المغرب درهمان ؛ لبنان ١٠٠٠ ليرة ، الهند ٢٠ روبية ؛ باكستان ١٠

و و المراكز المالية المراكز و احد ع سويسما ؟ فرنكات هنركها ٢٠٠ ليرة \* اليونان ١٠٠ سراهمة و قرص ٥٠٠ ملس \* امريكا يولار ونصف ، كندا يولار ونصف

منشككون في جدواه في البدايسة ال وبالإضافة الى تلبية احتياج القروبين من الطباقة فيان المشروع يندر ربضا متـواضعــا يصــل الى ١٠٠ الف جبلــدر

وبفضل ريباح فوق المتوسط نتان ١٩٩٢ عنامياً جينا للفريسة اذ ولندت طاحونة الهواء طاقة كهربية بنغت ۲۳۰ آلف کیلووات / سناعیهٔ آی آکشر بمقسدار الثلث من ١٩٩١، كما انتجت وحدة / البيوجاس ١٠٠ ألف كيلووات

ولكن عدم انتقلام الرياح سيحنم على الكهربانية الرئيسية وان كنان بوبن

البيم جاس. والسر بكمن في اقضاع اعمل القريسة بالاستفادة القصوى من فترة الـذروة أي عندما يشتد هبوب الريباح التي تدبر طاهونة البواء والانتصاد عندسا

اسارات المرور، فعضدها يضيء اللون

بثق و أنه يمكن تقليسل الاعتماد عل الشبكة الرئيسية بل وتحقيق مزيد من الارساح عن المشروع ببيسع الكهربساء السرائدة من الطساحسونسة ووحسدة

بقل الرياح. ولترسيخ هذا المفهوم بوجد عامود خنخم براد كل سكنان القبربية مبركب عليه نسلات اشسارات كهريسانيسة منسل

الاخضر نكون طاحبونية الهواء تنتيج كهرباء زائدة عن الحاجبة بسبب قوة الرياح وعندما بضيء النون الاصفر يكون أنتاج الطاهونية تسياوسيا للاستهلاك أما الضبوء الاهمر فيعنى ان طاحونة الهواء تنتج كهرباء اقل من الطلب وبالتاق تحصل القرية على الفرق من الشبكة الكبرباليسة

وسوف يتسلم وأيلدر ـ ٨٦ عاما ـ وييك ـ

٧٧ عاما - جائزتيهما شخصيا في سينما

وبنزغم مسرور خمس سنسوات على المشروع الذي بعثير مثالا يحتذي به و تحقيق الاكتفاء الناتي من الطاقة فان بوبن مستناء لانسه لا يلقى الاهتمام الكَافَى من النوائر الرسمية الهولفنية.

الرئيسية.

### رفعت احدى جماعات الدفاع عن حقوق المستهلكين دعوى فضائية ضد

وزارة الزراعة الأمريكية تطالب فيها بضرورة وضع تحذيرات على جميع لحوم الهميورجر التي تباع في الولايات المتحدة. التهديد الصحى نكنها لم تفعل شيشا

والسبب في هذا الإجبراء هبو الغضب الذي انتلَع أُخبراً بسبب اللحوم الملوثة التي أدت الى مقتسل طفلين. فقسد النت جمآعة حقوق الستهلكين بالسوولية في مرض اكثر من ٠٠٠ سخص مؤخرا عَلَى الْمُعَـايِيرِ ٱلفَيْسَرالينة المُسْدَنَّينةٌ كَمَّا تقوّل وطرق الفحص المتخلفة. وَكَـانَ قَـدُ اكتشفُ فِي الشيـر الماضي

تفشي مسسرض بكتيري في لحسسوم الهمبورجر التي يبيعها أحمد مطاعد الإكل السريع التابع لسلسلة ، جاك ان ذا بسوكسَّ المعسروفية في المنطقية الشماليَّة منَّ الولاياتُ للتحدُّهُ. غير آن رئيس جماعة التفساع عن

حقوقً الْسُتَيِّلَكُنِّ يُقول ان المرض لَّيسُ جبيداً ووجه انتقاداً الى وزارة الزراعــة الامريكية المتحدد

وأضاف بقول ان الشكلة تكمن في ان وزارة الزراعة تدرك منذ سنوات أهذا

ضرورة منهو كل أنواع الهمبورجر عند درجة حرارة لا تقل عن ٧١ درجة

## 

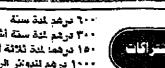
تعلن دار أسماء بنت ابي بكر تتحفيظ القرآن «التابعة الى دار رعاية الابتاء» عن محاضرة التي يلقيها فضيلة الشيخ/ محمد التميمي وذلك بعد صلاة المفرب مباشرة من يوم الثلاثاء ألوانق ٢٤ من شعبان ١١٤ اهـ الموافق ١١ من فيراير ١٩٩٣م موضوع الماضرة: الصوم وقوائده. الموقع: مقابل نادي المباب.

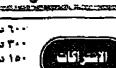
للأستفسار هاتف: ٢٢٨٦٦ أو ٢٨٥٥١١ دبي

٠٠ \$٤٤٤ ىپي ٣٤٣٤٩٩ ليوطّبي ١١٤١١٨ العن ٢٢٢٤٤١ رأس الخيمة









٣٠٠ ترشم لئة سنة أشهر ١٥٠ درُهما للدَ ثلاثة أشهر ٠٠٠ ي هم تنبه اثر الرسمية للخارج تضاف أجبور البريس

# كر عبلي التم

بجزيل الشكر وعظيم الامتنان الى

وصاحب السمو الشيخ

صاحب السمو الوالد الشيخ

# ال نميان مكتوم بن

نائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء حاکم دبی

حفظه الله رئيس الدولة

# واصحاب السهو اعضاء المجلس الاعلى حكام الامارات وصاحب السمو الشيخ

# خلیفت بسن زایسد آل نهیسان

ولى عهد ابوظبى نائب القائد الأعلى للقوات المسلحة رئيس المجلس التنفيذي

# وأصحاب السهو الشيوخ اولياء العهود وسمو الشيخ

## سلطان بسن زایسد آل نهیسسان نائب رئيس مجلس الوزراء/ نائب رئيس المجلس التنفيذي رئيس دائرة الاشغال

واللواء الركن طيار سمو الشيخ

# محمسد بسن زایسد آل نهیسسان

رئيس اركان القوات المسلحة

وأصحاب السمو الشيوخ والمعالي الوزراء واعضاء المجلس التنفيذي ورؤساء الدوائر الحكومية واعضاء المجلس الوطنى الاتحادي والمجلس الاستشاري الوطني واعضاء المجالس البلدية واصحاب السعادة الوكلاء والسفراء واعضاء السلك الدبلوماسي المعتمدين بالدولة ورؤساء مجالس ادارات البنوك والشركات وكبار الشخصيات من مدنيين وعسكريين والأخوة المواطنين والمقيمين وكافة الذين شاركونا احزاننا داخل البلاد وخارجها في فقدائنا.

# الشيخ سسرور بسن سسلطان الظسساهري الشيخ سسعيد بسن سسلطان الظساهري المقدم متقاعد/ ناصسر بسن هسزاع المنصسوري

وإننا اذ نشكر الجميع على مشاعرهم الطيبة والتي عبروا عنها سواء بالحضور شخصيا او بالنشر في وسائل الاعلام المختلفة اق بالاتصال الشخصي اوالبرقي مما خفف الالم والحزن في نفوسنا، نسأل الله العلي القدير إلا يريهم مكروها في عزيز لديهم. «إنا لله وإنا اليه راجعون»

سيف بن محمد آل نهيان ـ سرور بن محمد آل نهيان ـ سعيد بن محمد آل نهيان ـ احمد بن سرور الظاهرى ـ محمد بن سلطان الظاهري وتبيسلة الظواهسر